كشف الرموز للتداوي بالطب القديم اليوناني والعربي

بالنباتات والحيوان والمعادن

تأليف
الشيخ عبد الرزاق بن حمدوش الجزائري

تحقيق
هناء توفيق خواس الجزائري



كشف الرموز
للتداوي بالطب القديم اليوناني والعربي
بالنباتات والحيوان والمعادن

تأليف

الشيخ عبد الرزاق بن حمدوش الجزائري

تحقيق

هناء توفيق حواس الجزائري



الطبعة الثانية
١٤١١هـ - ١٩٩٠م



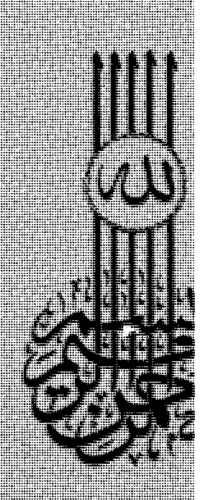
جدة

الادارة: البغدادية - عمارة الجوهرة
تليفون: ٦٤٢٤٠٤٣ - ٦٤٢٤٢٥٥
تلكس: ٤٠٤٣٥١ نشرا
602687 FONOON SJ
فاكس: ٦٤٣٢٨٢١
ص.ب.: ٢٠٤٣ / ٢١٤٥١، برقيا: نشردار

المستودعات: طريق مكة المكرمة، شرق المطار القديم
المكتبات: ١ - شارع الملك عبد العزيز، تليفون: ٦٤٧٨٧٢٣
٢ - شارع فلسطين، مركز الزومان، تليفون: ٦٦٠٨٩٦٤

الدمام

الادارة: تليفون: ٨٣٤٧٧٦٩ - ٨٣٤٧٨٣٧
المكتبة: شارع الظهران (بجوار امارة المنطقة الشرقية)
تليفون: ٨٢٣٤١٥٨ - ٨٣٢٣٥١٥
قسم توزيع الجملة:
تليفون: ٨٣٤٨٣٨٢ - ٨٣٤٦٣٩٨
فاكس: ٨٣٣٥٥٢٠ برقيا: نشردار
ص.ب.: ٨٩٩ الدمام ٣١٤٢١



الطبعة الثانية ١٤١١هـ - ١٩٩٠م

بسم الله الرحمن الرحيم

مقدمة

الحمد لله الفعال لما يريده الخالق الطب والدواء لنفع عبيده والصلاة والسلام على نبيه الذي بعثه الله طباً وشفاء لقلوب عباده الأتقياء .

وأشهد أن لا إله إلا الله الذي جعل لكل داء دواء ، ومن كل مرضٍ شفاء . وأشهد أن سيدنا محمداً عبده ورسوله المبعوث بالرحمة والهدى . اللهم صلِّ وسلم على هذا النبي المختار وعلى آله وأصحابه أنوار الهداية وشفاء الصدور .

أما بعد : فلما كان كتاب كشف الرموز في بيان الأعشاب كتاباً من الكتب المهمة في بيان مستخرجات الدواء وفوائدها والمعالجة بها ، وهو الكتاب الذي لا يستغني عنه طبيب ولا مريض ، فقد قمنا بعون الله بمراجعته وتحقيقه على أُمهات الكتب لأعلام الأطباء فجاء والحمد لله كتاباً جامعاً نافعاً أرجو من الله أن ينفع به إنه حسبنا ونِعم الوكيل .

ولزيادة الفائدة جعلنا في آخر الكتاب جدولاً نبين فيه الأوزان وفهرسة بأسماء المستحضرات بالعربية ومقابلتها بالفرنسية تسهيلاً للحصول عليها .

ربنا عليك توكلنا وإليك أنبنا وإليك المصير .



في الأدوية المفردة وشرح أسمائها

الحمدلله قال في الجملة الأولى من الكتاب الثاني من القانون : يجب أن نقدم هنا ما لا بد منه . ثم قال : المقامة الرابعة في تعرّف أفعال قوى الأدوية المفردة نقول : إن للأدوية أفعالاً كلية وأفعالاً جزئية وأفعالاً تشبه الكلية هي : مثل التسخين والتبريد والجذب والدفع والإدمال والتقريح وما أشبه هذه ؛ والأفعال الجزئية مثل المنفعة في السرطان . والمنفعة في البواسير ، والمنفعة في اليرقان وما أشبه ذلك ؛ والأفعال التي تشبه الكلية فمثل : الإسهال والإضرار وما أشبه ذلك . فهذه وإن كانت جزئية لأنها أفعال في أعضاء مخصوصة وآلات مخصوصة فإنها تشبه الكلية لأنها أفعال في أمورٍ يعمّ نفعها وضررها مع أنه ينفعل عنها البدن كله لا بالعرض ، ونحن إنما نذكر ها هنا أفعالها الكلية والشبيهة بالكلية ، فأما الأفعال الكلية فمنها ما هي أوائل ومنها ما هي ثوانٍ . والأوائل هي : الأفعال الأربعة التي هي : التبريد والتسخين والترطيب والتجفيف . وأما الثواني فمنها ما هي هذه الأفعال بعينها لكنها مقدرة أو مقايسة بحد زيادة أو نقصان مثل : الإحراق ومثل العقوبة ، ومثل الإجماد والبهوة فإنها بعينها تسخينات وتبريدات لكنها مقدرة أو مقايسة ، ومنها ما هي أفعال أخرى ولكنها صادرة عن هذه مثل : التخدير والختم والحدو والإلصاق والتفتح والتغرية وما أشبه ذلك . وأما الشبيهة بالكليات فمثل الإسهال والإدرار والتعريق .

وقبل أن نتكلم في أفعالها نتكلم في صفات لها في أنفسها فنقول : إن الصفات التي للأدوية في أنفسها بعضها هي : الكيفيات الأربع المعلومة

وبعضها الروائح والألوان ، وبعضها صفات أخرى المشهور منها هي هذه : اللطافة ، والكثافة ، واللزوجة ، والهشاشة ، والجمود ، والسيلان ، واللعابية ، والدهنية، والنشف، والخفة ، والثقل . فالدواء اللطيف ، هو الذي من شأنه إذا انفعل من القوة الطبيعية التي فينا أن يتقسم في أبداننا إلى أجزاء صغيرة جداً مثل الزعفران والدارصيني ، وهذا الدواء أنفع في جميع تأثيراته ، حتى إن تجفيفه وإن لم يكن فيه لدغ يبلغ تجفيف الشيء القوي اللاذع .

ونعني بالكثيف : ما ليس ذلك من شأنه مثل القرع والجبسين .

ونعني باللزج : كل دواء من شأنه بالفعل أو بالقوة التي فعلها عند تأثير الحار الغريزي فيه أن يقبل الامتداد معلقاً فلا ينقطع كما يمد وهو الذي إذا لزم طرفاه جسمين يتحركان إلى المباعدة أمكن أن يتحركا معه من غير أن ينفصل ما بينهما مثل العسل . والهش هو الدواء الذي يتجزأ أجزاء صغاراً بضغط يسير مع يبوسة وجمودة مثل الصبر الجيد .

والجامد هو الدواء الذي من شأنه أن يصير بحيث تتحرك أجزاؤه إلى الانبساط عن أي وضع فرض إلا أنه بالفعل ثابت عن شكله ووضعه بسبب بارد جداً مثل الشمع ، وبالجملة هو الذي من شأنه أن يسهل إلا أنه غير سائل بالفعل .

والدواء السائل : هو الذي لا يثبت على حالة شكله ووضعه إذا أقر على جرم صلب، بل تتحرك أجزاؤه العليا إلى السفلى في الجهات الممكن لها سلوكها مثل المانعات كلها .

والدواء اللعابي : هو الذي من شأنه إذا نقع في الماء أو في جسم مائي تميزت منه أجزاء تخالط تلك الرطوبة ويحصل جوهر المجموع منهما إلى اللزوجة مثل بزر القوطونار الخطمي .

والبذور اللعابية تسهل بالإلصاق إلا أن تشوى فتصير لعابيتها مغرية

فتحبس . والـدهني هو : الـدواء الذي في جـوهـره شيء من الـدهن مثـل : الحبوب ؛ والنشف : هو الدواء اليابس بالفعل الأرضي الذي من شأنـه إذا لاقاه الماء والرطوبات السيالة أن يغوص الماء فيه وينفذ في منافذ منه خفية حتى لا يرى مثل النورة غير المـطفأة .

وأما الخفيف والثقيل فالأمر فيهما ظاهر .

وأما أفعال الأدوية فيجب أن نعد المشهورات على الشرائط المذكورة منها عداً ثم نتبعها بالرسوم والشروح لأسمائها طبقة واحدة فيُقال : دواء مسخن ، ملطف ، محلل ، حاد ، مخشن ، مفتح ، مرخٍ ، منضج ، جاذب ، مقطع ، هاضم ، كاسر الرياح ، مجمد ، محكك ، مقـرح ، أكّال ، محـرق ، لاذع ، مفتت ، معفن ، كاوٍ ، مقشر ؛ وطبقة أخرى : مبرد ، مقوٍ ، رادع ، مغلظ ، مفجج ، مخدر . وطبقة أخرى : مرطب ، منفخ ، غسال ، موسخ للقروح ، مملس . وطبقة أخرى : مجفف ، عاصر ، قابض ، مسدد ، مضر ، مدمل ، منبت للحم ، خاتم . وجنس آخر من صفات الأدوية بحسب أفعالها : قاتل سم ، ترياق ، بادزهر . وأيضاً : مسهل ، مدر ، معرق .

ونحن نصف كل واحد من هذه الأفعال برسمه :

(فـالملطف) : هو الـدواء الذي من شـأنه أن يجعـل قـوام الخلط أرق بحرارة معتدلة مثل : الزوفا، والحاشا، والبابونج .

(والمحلل) : هو الدواء الـذي من شأنـه أن يفرق الخلط بتبخيـره إياه وإخراجه عن موضعه الذي اشتبك فيه جزء بعد جزء حتى إنه بدوام فعله يفني ما يفنى منه بقوة حرارته مثل : الجندبيدستر .

و(الجالي) : هو الـدواء الذي من شـأنه أن يحـرك الرطـوبات اللزجـة والجامدة عن فوهات المسام في سطح العضو حتى يبعدها عنه مثل : ماء العسل وكل دواء جال فإنه بجلائه يلين الطبيعة وإن لم يكن فيه قوة إسهـالية ، وكـل

(مر) جال .

و(**المخشن**) : هو الدواء الذي يجعل سطح العضو مختلف الأجـزاء في الارتفاع والانخفاض إما لشدة تقبيضه مع كثافة جـوهره عـلى ماسف ، وإمـا لشدة حراقته مع لطافة جوهره ، فينقطع ويبطل الاستـواء ، وإما لجـلائه عن سطح خشن في الأصل أملس بـالعرض فـإنه إذا جـلا عن عضو متـين القوام سطحه خشن مختلف وضع الأجزاء رطوبة لزجة سالت عليه وأحدثت سطحـاً غريباً أملس خرجت الخشونة الأصلية وبرزت ، وهذا الدواء مثل إكليل الملك وأكثر ظهور فعلها في التخشين إنما هو في العظام والغضاريف وأقله في الجلد .

و(المفتح) : هو الدواء الذي من شأنه أن يحرك المادة الواقعة في داخل تجويف المنافذ إلى خارج لتبقى المجاري مفتوحة . وهذا أقوى من الجالي مثل : بطراسليون . وإنما يفعل هذا لأنه لطيف ومحلل ، أو لطيف ومقطع ، وستعلم معنى المقطع بعد ، أو لأنه لطيف وغسال ، وستعلم معنى الغسال بعد ، وكل حريف مفتح ، وكل مر لطيف مفتح ، وكل لـطيف سيال مفتـح إذا كان إلى الحرارة أو معتدلاً ، وكل لطيف حامض مفتح .

و(المرخي) : هو الدواء الذي من شأنه أن يجعل قوام الأعضاء الكثيفة المسام ألين لحرارته ورطوبته ، فيعرض من ذلك أن تصير المسام أوسع واندفاع ما فيها من الفضول أسهل مثل : ضماد الشبث وبزر الكتان .

و(المنضج) : هو الـدواء الذي من شـأنه أن يفيـد الخلط نضجاً لأنـه مسخن باعتدال وفيه قوة قابضة تحبس الخلط إلى أن ينضج ، ولا يتحلل بعنف فيفترق رطبه من يابسه وهو الاحتراق .

و(الهاضم) : هو الدواء الذي من شأنه أن يفيد الغذاء هضماً وقد عرفته فيما سلف .

و(كاسر الرياح) : هو الدواء الذي من شأنه أن يجعل قوام الريح رقيقاً

هوائياً بحرارته وتجفيفه ، فيستحيل وينتقض عما يحقن فيه مثل بزر السنداب .

و(المقطع) : هو الدواء الذي من شأنه أن ينفذ بلطافته فيما بين سطح العضو والخلط واللزج الذي التصق به ، فيبديه عنه ولذلك يحدث لأجزائه سطوحاً متباينة بالفعل بتقسيمه إياها فيسهل اندفاعها من الموضع المتشبث به مثل : الخردل والسكنجبين . والمقطع بإزاء اللزج الملتصق كما أن المحلل بإزاء الغليظ والملطف بإزاء المكثف وبعد كل منها الذي قرن به في الذكر ، وليس من شرط المقطع أن يفعل في قوام المخلط شيئاً بل في اتصاله ، فربما فرقه أجزاء وكل واحد منها على مثل القوام الأول .

و(الجاذب) : هو الدواء الذي من شأنه أن يحرك الرطوبات إلى الموضع الذي يلاقيه وذلك للطافته وحرارته ، مثل : الجندبيدستر والدواء الشديد الجذب هو الذي يجذب من العمق نافع جداً لعرق النساء وأوجاع المفاصل الغائرة ضماداً بعد التنقية ، وبها ينزع الشوك والسلاء من محابسها .

و(اللاذع) : هو الدواء الذي له كيفية نفاذة جداً ، لطيفة تحدث في الاتصال تفرقاً كثير العدد متقارب الوضع صغيراً متغير المقدار فلا يحس كل واحد منها بانفراده ونحس الجملة كالموضع الواحد مثل : ضماد الخردل بالخل والخل نفسه .

و(المعمر) : هو الدواء الذي من شأنه أن يسخن العضو الذي يلاقيه تسخيناً قوياً حتى يجذب قوى الدم إليه جذباً قوياً يبلغ ظاهره فيحمر ، وهذا الدواء مثل الخردل والتين والفودنج والقردمانا ، والأدوية المحمرة ، تفعل فعلاً مقارباً للكي .

و(المحكك) : هو الدواء الذي من شأنه بجذبه وتسخينه أن يجذب إلى المسام أخلاطاً لذاعة حاكة ، ولا يبلغ أن يقرح وربما أعانه شوك زغبية صلاب الأجرام غير محسوسة كالكبيكج .

و(المقـرح) : هو الـدواء الذي من شـأنه أن يفني ويحلل الـرطـوبـات الواصلة بين أجزاء الجلد ويجذب المـادة الرديئـة إليه حتى يصـير قرحـة مثل : البلاذر .

و(المحرق) : هو الـدواء الذي من شـأنه أن يحلل لـطيف الأخلاط ، وتبقى رماديتها مثل : الفربيون .

و(الأكّـال) : هو الـدواء الذي يبلغ من تحليله وتقـريحه أن ينقص من جوهر اللحم ، مثل : الزنجار .

و(المفتت) : هو الدواء الذي إذا صادف خلطاً متحجراً صغر أجـزاءه ورضه ، مثل مفتت الحصاة من حجر اليهودي وغيره .

و(المعفن): هو الدواء الذي من شأنه أن يفسد مزاج العضو أو مـزاج الروح الصائر إلى العضو ومزاج رطوبتـه بالتحليـل ، حتى لا يصلح أن يكون جزءاً لذلك العضو ولا يبلغ أن يحرقه أو يأكله ، ويحلل رطوبته ، بل يبقى فيه رطوبة فـاسدة يعمـل فيها غـير الحرارة الغـريزة فيعفن . وهـذا مثل الـزرنيخ والتافيسيا وغيرهما .

و(الكاوي) هو الدواء الذي يـأكل اللحم ويحـرق الجلد إحراقـاً مجففاً ويصلبه ويجعله كالخمة فيصير جوهر ذلك الجلد سداً لمجرى سائـل لو قام في وجهه ويسمى حشكريشة ويستعمل في حبس الدم من الشرايين ونحوها مثل : الزاج والقلقطار .

و(الناشر) : هو الدواء الذي من شأنه لفرط جلائه أن يجلو أجزاء الجلد الفاسدة مثل : القسط والراوند وكل ما ينفع البهق والكلف ونحوهما .

و(المبرد) : معروف .

و(المقوي) : هو الدواء الذي من شأنه أن يعدل قوام العضو ومزاجـه حتى يمتنع من قبول الفضول المنصبة إليه والآفات ، إمـا لخاصيـة فيه مثـل :

الطين المختوم والترياق ، وإما لاعتدال مزاجه فيبرد ما هو أسخن ، ويسخن ما هو أبرد على ما يراه جالينوس في دهن الورد .

و(الرادع) : هو مضاد الجاذب وهو الدواء الذي من شأنه لبرده أن يحدث في العضو برداً فيكثفه به ويضيق مسامه ويكسر حرارته الجاذبة ، ويجمد السائل إليه أو يخثره فيمنعه عن السيلان إلى العضو ، ويمنع العضو عن قبوله مثل : عنب الثعلب في الأورام .

و(المغلظ) : هو مضاد الملطف ، وهو الدواء الذي من شأنه أن يصير قوام الرطوبة أغلظ إما بإجماده وإما بإخثاره وإما لمخالطته .

و(المفجج) : هو مضاد الهاضم .

و(المنضج) : هو الدواء الذي من شأنه أن يبطل لبرده فعل الحار الغريزي ، والقريب أيضاً في الغذاء والخلط حتى يبقى غير منهضم ولا نضيج .

و(المخدر) : هو الدواء البارد الذي يبلغ من تبريده للعضو إلى أن يحيل جوهر الروح الحاملة إليه قوة الحركة والحس ؛ بارداً في مزاجه ؛ غليظاً في جوهره ؛ فلا تستعمله القوى النفسانية ويجعل مزاج العضو كذلك فلا يقبل تأثير القوى النفسانية مثل : الأفيون والبنج .

و(المرطب) : معروف .

و(المنفخ) : هو الدواء الذي في جوهره رطوبة غريبة غليظة إذا فعل الحار الغريزي لم يتحلل بسرعة بل استحال ريحاً مثل : اللوبيا ؛ وجميع ما فيه نفخ فهو مصدع ضار للعين ، ولكن من الأدوية والأغذية ما يحيل الهضم الأول رطوبته إلى الريح فيكون نفخه في المعدة وانحلال نفخه فيها وفي الأمعاء ، ومنه ما تكون الرطوبة الفضلية التي فيه وهي مادة النفخ لا تنفعل في المعدة شيئاً إلى أن ترد العروق ، أو لا تنفعل بكليتها في المعدة بل بعضها ، ويبقى منها ما إنما

ينفعل في العروق ؛ ومنها ما ينفعـل بكليته في المعـدة ويستحيل ريحـاً ولكن لا يتحلل برمته في المعدة بل ينفذ إلى العروق ، وريحيته باقية فيها . وبالجملة كل دواء فيه رطوبة فضلية غريبة عما يخالطه فمعه نفخ مثل : الزنجبيل ، ومثل : بزر الجرجير . وكل دواء له نفخ في العروق فإنه منعظ .

و(الغسال) : هو كل دواء من شأنه أن يجلو لا بقوة فاعلة فيه ، بل بقوة منفعلة تعينها الحركة ، أعني بالقوة المنفعلة : الرطوبة وأعني بالحركة : السيلان ، فإن السائل اللطيف إذا جرى على فوهات العروق ألان برطوبته الفضول وأزالها بسيلانه ، مثل : ماء الشعير والماء القراح وغير ذلك .

و(الموسخ للقروح) : هو الدواء الرطب الذي يخالط رطوبات القروح فيصيرها أكثر ويمنع التجفيف والإدمال .

و(المزلق) : هو الدواء الذي يبل سطح جسم ملاقٍ لمجرى محتبس فيه حتى يبرئه عنه ويصير أجزاءه أقبل للسيلان للينها المستفاد منه بمخـالطتـه ، ثم يتحرك عن موضعها بثقلها الطبيعي أو بالقوة الدافعة كالإجاص في إسهاله .

و(المملس) : هو الدواء اللزج الذي من شأنـه أن يتبسط على سـطح عضو خشن انبساطاً أملس السطح فيصير ظاهر ذلك الجسم به أملس مستوي الخشونة أو تسيل إليه رطوبة تنبسط هذا الانبساط .

و(المجفف) : هو الدواء الذي يفني الرطوبات بتحليله ولطفه .

و(القابض) : هو الدواء الذي يحدث في العضو فرط حركة أجزاء إلى الاجتماع لتتكاثف في موضعها وتنسد المجاري .

و(العاصر) : هو الدواء الذي يبلغ من تقبيضه وجمعه الأجـزاء إلى أن تضطر الرطوبات الرقيقة المقيمة في خللها إلى الانضغاط والانفصال .

و(المسدد) : هو الدواء اليابس الذي يحتبس لكثافته ويبوسته أو لتغريته في المنافذ ، فيحدث فيها السدد .

و(المغري) : هو الدواء اليابس الذي فيه رطوبة يسيرة لزجة يلتصق بها على الفوهات ، فيسدها فيحبس السائل ؛ فكل لزج سيال ملصق إذا أفعل فيه النار صار مغرياً ساداً حابساً .

و(المدمل) : هو الدواء الذي يجفف ويكثف الرطوبة الواقعة بين سطحي الجراحة المتجاورين حتى يصير إلى التغرية واللزوجة ، فيلصق أحدهما بالآخر مثل : دم الأخوين ، والصبر .

و(المنبت للحم) : هو الدواء الذي من شأنه أن يحيل الدم الوارد على الجراحة لحماً لتعديله مزاجه وعقده إياه بالتجفيف .

و(الخاتم) : هو الدواء المجفف الذي يجفف سطح الجراحة حتى يصير خشكريشة عليه تكنه من الآفات إلى أن ينبت الجلد الطبيعي وهو : كل دواء معتدل في الفاعلين مجفف بلا لذع .

و(الدواء القاتل) : هو الذي يحيل المزاج إلى إفراط مفسد كالفربيون والأفيون .

و(السم) : هو الذي يفسد المزاج لا بالمضادة فقط بل بخاصية فيه كالبيش .

و(الترياق والبادزهر) : فهما كل دواء من شأنه أن يحفظ على الروح قوته وصحته ، ليدفع بها ضرر السم عن نفسه وكان اسم الترياق بالمصنوعات أحق ، واسم البادزهر بالمفردات الواقعة عن الطبيعة ، ويشبه أن تكون النباتيات من المصنوعات أحق باسم الترياق والمعدنيات باسم البادزهر ويشبهه أيضاً أن لا يكون بينهما كثير فرق .

وأما (المسهل والمدر والمعرق) : فإنها معروفة وكل دواء يجتمع فيه الإسهال مع القبض كما في السورنجان، فإنه نافعٌ في أوجاع المفاصل لأن القوة المسهلة تبادر فتجذب المادة والقوة القابضة تبادر فتضيف مجرى المادة فلا ترجع

إليها المادة ولا تخلفها أخرى ، وكل دواء محلل وفيه قبض فإنه معتدل ينفع استرخاء المفاصل وتشنجها والأورام البلغمية والقبض والتحليل وكل واحد منها يعين في التجفيف ، وإذا اجتمع القبض والتحليل اشتد اليبس. والأدوية المسهلة والمدرة في أكثر الأمر متمانعة الأفعال ، فإن المدر في أكثر الأمر يجفف الثقل والمسهل يقلل البول ، والأدوية التي يجتمع فيها قوة مسخنة وقوة مبردة فإنها نافعة للأورام الحارة في تصعدها إلى انتهائها ، لأنها بما تقبض تردع وبما تسخن تحلل . والأدوية التي تجتمع فيها الترياقية مع البرد تنفع من الدق منفعة جيدة، والتي تجتمع فيها الترياقية مع الحرارة تنفع من برودة القلب أكثر من غيرها . وأما القوة التي تقسم فتضع كل مزاج بإزاء مستحقه حتى لا تضع القوة المحللة في جانب المادة التي تنصب إلى العضو ولا المبردة في جانب المنصبة عنه فهي الطبيعة المهملة بتسخير الباري تعالى . انتهى منه بحروفه .

اتخاذ الأدوية

إذا فتح الله عليك بمعرفة الأدوية ، إما بوقوفٍ عليها أو بكتابٍ فتح الله عليك فيه وحققتها فإذا كانت في الأماكن المعتدلة فيكون أخذها في وسط الربيع ولا تجمعها إلا بعد استحكام نضجها في مكانها وكمال إدراكها ، فإن الكاملة الإدراك في مكانها مفيدة والفجاجة قليلة الإفادة ، وفي البلاد الحارة في آخر الشتاء ، وفي البلاد الباردة في أول الصيف ، والإقليم الرابع الذي فيه الجزائر هو المعتدل ؛ وإذا أخذت شيئاً من المعادن فاختر منه ما كان سالماً مما يخالطه من ترابٍ أو مما يشابهه وليس هو ؛ وإذا أردت إعداد شيء من الحيوان كسقنقور وسمكة صيد ثم تشقه وترمي ما في بطنه وتملحه بيسير ملح وتنظمه في خيط وتعلقه في الهواء حتى ينشف ، وإذا أخذت الأعشاب فتنظفها من طينها وتجففها أولاً في الشمس ولا يتم تجفيفها إلا في الظل، فإذا جففت حفظت في صناديق الخشب ، وأما البزور فتجعلها في خرائط الجلد واتركها في الصلب ، وأما اللبوب كلب القثاء والخيار فإنها توضع بعد إمكان تجفيفها في أواني الفخار وتُبعد من الأماكن الندية وتغطى رؤوسها ،وأما ما كان من أصول كالزاوند والجنطايا والرأس أو قضبان غلاظ كالدار شيشعان والبهنيس أو ما شاكلها مما لا يضره ملاقاة الهواء فيوضع في الخرائط والمقاطف ، وما كان من الصموغ فيوضع في الصلب ويبعد كل ذلك من الشمس ومن الأماكن الندية واعمل الفلفل والزنجبيل يحفظه . والفلفل أيضاً يحفظ الكافور والملح يحفظ حب السفرجل ، وإن خيف تغيير مزاجه فاجعل الملح في سرة وضعها معه ، والأدهان توضع في

أوانٍ مزججة أو زجاج أو في بطط الجلد ، والورد الطري يجفف في الـظل بعد تشميسه ساعة جيدة وإذا جف احفظه من الهواء المفسد والميـاه في القماقم من النحاس والزجاج يعفنها وماء القرنفل ، فالقمقم يفسده والزجاج ينفعه .

(حرف الألف)

(**إكليل الجبل**) : هو المعروف عندنا بإكليل ، وهو محلل مفتح حريق ، ينفع الخفقان والسعال والاستسقاء ، محلل الأورام الحارة لأنه حار يابس في الأولىٰ. وقيل في الثانية : بدله زهر بابونج ، وشربته إلى خمسة دراهم ، وبدله أيضاً مثله أفسنتين ونصفه .

(**إكليل الملك**) : هو نبات له زهر أصفر ورقه شبيه بورق النفل ، إلا أنه رقيق يفرش على الأرض وله خروب رقيق ، وأظفار الطكوك نوع منه ، وصحح الأنطاكي : إنه النفل وهو أنواع ، حار يابس في الأولى وقيل : بارد في الأولى ، وقيل : معتدل وهو قابض محلل ملين ، منضج للأورام الحارة الصلبة في المفاصل والأحشاء بدله بابونج وشربته إلى خمسة دراهم وعصارته إلى عشرين وبدله أيضاً وزنه من ورق التين .

(**أستيون**) : كما في تذكرة الأنطاكي وفي النسخ : أستيوب وهو تصحيف . وهو الزنبوع بارد يابس في الثالثة وقشره حار يابس في الثانية ، أضعف فعلاً من الأترج وأقوى من الليمون يسكن اللهيب والعطش والصفراء ، ويفتح الشهية وهو فارسي .

(**أصطرك**) : هو صمغ الزيتون حار في التالثة ، يابس في الأولى بدله جندبيدستر .

(**أفسنتين**) : يوناني ، هو شجرة مريم في الجزائر وفي فاس شيبة

العجوز ، وهو مصدع ويصلحه الأنيسون ، حار يابس في الأولى يسهل الخلط الصفراوي وينقي المعدة ، ويفعل أيضاً في السوداء فعلاً عجيباً وفيه قوة مسخنة ، ويدر البول وإذا شرب من طبيخه عدة أيام ثلاث أوراق كل يوم ،أعاد شهوة الطعام والجماع وفتح سداد الكبد ونفع من اليرقان والاستسقاء عن برودة ، وليس له فعل في الأورام البلغمية بدله جعدة وزنه ونصف وشربته من اثنين إلى خمسة ، ومطبوخاً إلى ثمانية عشر ، وفي الاحتمال إلى درهمين وقال بولس : بدله شيح أرمني وفي تقوية المعدة وتفتيح السداد بدله وزنه أسارون ونصف وزنه أهليلج أسود .

(**أتروج**) : هو الأترنج ، والطرنج وهو مركب القوى ، قشره حار في الأولى يابس في الثانية ولحمه رديء يضر المعدة ويصلحه السكنجبين ، ورائحته تجلب الزكام ، ويصلحه العود ، ولحمه بارد رطب في الأولى ، وحماضه بارد يابس في آخر الثانية ، وبزره حار في الأولى رطب في الثانية ، مفرح ينفع الرئيسة « أي الأعضاء الرئيسية وهي : القلب والدماغ والكبد والأنثيان » . ويزيل الخفقان والسدد ويحلل الرياح الغليظة ويقوي المعدة وشربته إلى عشرة وبزره إلى ثلاثة ، ترياق للسموم بالشراب .

(**أفثيوم**) : يوناني معناه دواء الجنون،هو الزعتر لا يعرف عندنا إلا هذا الإسم : حار يابس في الثالثة ، وهو قريب الوصف من الحاشا ، يسهل السوداء مطبوخاً أربعة دراهم بدله وزنه حشاً ونصف وزنه ، وشربته من ثلاثة دراهم إلى ستة ومطبوخاً إلى عشرة .

(**أسطوخوذس**) : يوناني معناه موقف الأرواح وهو الحلحال حار في الأولى يابس في الثانية وقيل : حار في آخر الثانية يابس في أول الثانية ، ينقي فضول الرأس ويسهل السوداء . وفيه قوة تسخين : يسهل البلغم ويفتح السدد وينفع جميع الأمراض الباردة : المالنخوليا والصرع والبرسام. الشربة منه ثلاثة دراهم ، وهو مكرب أصحاب الصفراء ويصلحه السكنجبين ويضر الرئة

وتصلحه الكثيرا والكندر والحماما ، وشربته من اثنين إلى خمسة ومركب إلى ثلاثة وفي السعوط واحد ، وبدله وزنه شيح يشرب بالسكنجبين وشيء من الملح ، أو بدله الغراسيون .

(**أذخر**) : وهو نبات بمكة ولا ينبت في غير الحجاز فيما أعلم، ويُقال : لنواره تحفاح الأذخر حار يابس في الثانية بدله قردماناً ، وشربته مثقال . هـ : يحلل الأورام مطلقاً ويسكن الأوجاع من الأسنان وغيرها ويدر الفضلات ويفتت الحصا وينقي الصدر والمعدة .

(**أشنت**) : هي التي تكون على أعواد الشجر كالصنوبر والسفرجل والبلوط حارة في الأولى يابسة في الثانية ، وهي الأشجار كالطحلب على الماء ، وتختلف قواها باختلاف الأشجار التي تنبت عليها وأفضلها ما وجد على البلوط ، وإذا نقعت في ماء وشرب نام نوماً عظيماً غريقاً ، ونفعت المعدة وطيبتها وأذهبت نفخ البطن وقوت المعدة وحللت نفخها ونفعت الخفقان ووجع الكبد ، بدلها وزنها قردماناً أو نصف وزنها أسارون وشربتها إلى ثلاثة دراهم .

(**آس**) : هو شجرة الشلمون والعامة تقول له : الريحان ، بارد في الأولى ، يابس في الثانية ، وهو جيد لقطع الإسهال مسود للشعر طبيخه ودهنه ، وشربته إلى ثلاثة دراهم وعصارته إلى ثلاثة أواق ، بدله عفص وقشر رمان ، والشلمون هو الحلموش والأسلمون .

(**أفيون**) : هو العفيون بلغة العامة - يوناني - وهو صمغ الخشخاش الأسود ، بارد يابس في الرابعة ، إن أُخذ من الأسود ، وإلا ففي الثالثة وهو مسكن للأجواع كلها شرباً وطلاء لشدة تخديره والشربة منه زنة حبة الخروب إلى قيراط وبدله وزنه فلفلاً أو جندبيدستر وبدله ثلاثة أمثاله بزربنج ووزنه بزر اللفاح وقال في القانون : ضعفه بزر اللفاح .

(**إيرسا**) : يوناني معناه قوس قزح لاختلاف ألوانه في الزهر هو أصل السوسن الأسمانجوني « أي له لون سماوي »، وهو عرق كسار المواعين وهو

السوسن الأزرق حار يابس في أول الثالثة وقيل : في الثانية يابس في الأولى أكله نـافع من جميـع العلل الباردة يبـدل عرق الأبيض من عـرق الأسود والعكس وشربته إلى مثقالين .

(**أورسـا**) : كذا في جميـع النسخ ولم نقف عليـه فيما لـدينا من الكتب الطبية ؛ هو عرق السوسن الأبيض حار يابس في الثالثة وهو عندي أشد حرارة مما قبله ، إلا أنهم قالوا في درجة واحدة يبدل بعضـه من بعض وكلا النـوعين ورقهما كورق البردى وليس منهما ما هو المصطلح عندنا بالسوسن البستاني فإنه ليس من نوعهما بل هو من جنس ذوات البصول يبدل من الأول .

(**أشقيل**) : هو الفرعون والعنصل وبصل الفأر لأنه يقتله ، حار يابس في الثانية . وقـال داود : في الرابعة ، والمفردة التي ليس معها غيرها قتالة وإذا أدخل بيضة في جوفه وشوي وأكل البيضة وعود ذلـك سبعة أيـام برأ السعـال المزمن ونفس الانتصاب وقوى البدن وبدله ثوم .

(**إبهل**) : بكسر الهمزة والهـاء أو فتح الهمـزة وضم الهاء وهـو العرعـر والعرعار الكبير ، وثمره كثمر الطاكة لأنها نوعٌ من العرعار ، حار يابس في الثالثة وكلاهما ينفـع ذروراً على الأكلة وصمغـه يُقال لـه قرص السنـدروس ويسقط الأجنة وإذا طبخ منه عشرة دراهم في قدرٍ وصب عليه ما يغمره من سمن بقرة حتى يجف ذلك السمن ثم دق معه عشرة دراهم فانيدا (بالفارسي بانيـذابيٍ) سكر مكرر غاية وشرب منه كل يوم وزن درهمين بماء فاتر (أي مسخن قليلاً) ينفع من الوجع الذي يكون في أسفل البطن من البواسير ، بدله وزنه سليخة أو جوز السرو أو دارصيني وحده . وشربته من درهمين إلى ثلاثة .

(**أم غيلان**) : هو البان بلغتنا وهو شجر الطلح وعصارتها الأقاقيا ومنها يخرج الصمغ العربي ، باردة يابسة في الثانية وعند داود باردة في الأولى يابسة في الثانية ، نافعة من ضعف المعدة والكبد ، بدلها باد ورد .

(**أسارون**) : هو أو ضمة عروق كأذناب الفأر ، حار في الثالثة يابس في

الثانية، فيه جلاء وتحليل ويلطف وينفع من صلابة الكبد والطحال وسددهما ، ومن اليرقان والاستسقاء من برد ومن عرق النساء ومن وجع الركبتين المتقادم ويقوي المثانة والكلى كذلك شرباً ، الشربة منه ستة مثاقيل ، وقال داود : شربته من مثقال إلى ثلاثة ، وقال في القانون : والشربة سبعة مثاقيل بماء العسل ، ويزيد في المني ، وبدله وزنه ونصف وزنه وج أو زنجبيل أو بابونج أو خولنجان .

(**أنزروت**) : هو العتررؤت عندنا ، وهو الكحل الفارسي - ويسمى زهر جشم - حار في الثانية يابس في الأولى وقيل : في الثانية ، وهو صمغ شجرة شائكة كشجر الكندر تنبت بفارس ، ومنه أصفر وأبيض وأجوده الأصفر ، إذا أدمن شربه صلع الرأس ومنع إنبات الشعر نافع لأوجاع الأذن ، إذا طلي فتيل بغسل أو بحليب النساء وذر عليه الدواء المذكور وأدخل في الأذن نفع كذلك بلبن الأتن ، ويؤخذ في الإكحال للرمد الناشيء عن النزلات ، وبدله صمغ البسباس ، إلى مثقالين .

(**أثمد**) : هو حجر الكحل الذي يأتي من معدنه بارد في الأولى يابس في الثانية ، ويُقال له : كحل جلاء ، وأجوده الصفائحي السريع التفتيت الذي له بريق من أربعة أوجه ، وعن ابن عباس رضي الله عنهما عن رسول الله ﷺ أنه قال : من اكتحل بالأثمد يوم عاشوراء لم ترمد عينه ، بدله أدبلي محروقاً ، ووزنه توتيا أو وزنه أباراً ، ونصف وزنه نحاس محروق ، والأبار هو الرصاص .

(**أسفيداج**) : فارسي معرب هو بياض الوجه ، ويُقال : أسفيداج الرصاص ورماد الرصاص وهو نافع من زلق الأمعاء والسحج الذي يعرض للصبيان ويسمى السحج عندنا بالثبت ، بارد يابس في الثالثة ، ويبدل في ثبات الصبيان بالزرقون : بدله وزنه خبث الحديد يسحق بخل وشب ويكتب به كتابة فضية ، وشربه مثقال . قال في التذكرة : ونساء مصر وخراسان يسقونه الصبيان للحبس والرائحة الكريهة ، وفيه خطر ، ويمنع الحيض والحمل شرباً ، وهو يصدع ويكرب ويفضي إلى الخناق وربما قتل منه خمسة دراهم ويعالج

بالقيء برماد الكوم وشرب الأنيسون والكرفس والرازيانج والربوب والأدهان والحمام ، وبدله الأسرنج .

(**أثل**) : هو العظيم من الطرفا أو نوع منها ، ومنه صنع منبر النبي ﷺ ، وهو حار يابس في الثانية ، وإذا أخذت أصولها وشدخت وطبخت في الماء طبخاً جيداً مع الزيت وشربت نفعت من الأورام كلها وخصوصاً الجذام والعياذ بالله ، وهذا من مجربات الشيخ زروق نفعنا الله به ، وتنفع من وجع الأسنان إذا طبخت بالخل ومضمض بها ، بدله في الآخر وزنه عفصاً أو عرعاراً أو جوز السرو ، والشربة من طبيخه إلى نصف رطل ومن عصارته إلى أربع أواقٍ ومن ثمرته إلى ثلاثة دراهم .

(**أنيسون**) : هو حبة الحلاوة وهو الكمون الأبيض ، حار يابس في الثانية وقيل : في الثالثة محلل مدر للبول والعرق واللبن ، مذيب للفضول من الرحم وغيره ، ويفتح سدد الكبد والطحال من البرد والرطوبات واستنشاق دخانه يسكن الصداع والدوار ، وقيل : فيه سبعون منفعة ، بدله كمون أو نصف وزنه رازيانج أو وزنه كرويا ، وفي تهييج الباءة أنجرة ، وشربته إلى خمسة دراهم .

(**أنفحة**) : وفي لغة أنفحة (بتشديد الحاء) هو ما يعقد به الحليب بما يوجد في بطن الخروف الرضيع ، وهو المجبنة حارة يابسة في الثالثة وأجودها أنفحة الأرنب ، يبدل بعضها من بعض ، والشربة منها عشرة قراريط .

(**أسقنقور**) : هذا اسمه في بلدنا إلا أنه قليل ، والجيد لا يوجد عندنا وهو حيوان مثل الزرمومية حار في الثانية رطب في الأولى معلوم للباءة بدله وزنه خولنجان وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**أنجرة**) : هي زريعة الحرائق حارة يابسة في الثانية وقيل : في أول الثالثة ويُقال لها : القريص ، وإذا سحق بزرها وخلط مع عقيد العنب حرك الباءة تحريكاً جيداً وينفع من وجع الكلى ويفتت الحصا من المثانة والكلى، بدله

وزنه بزر البصل وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**أملج**) : وبالفارسي آمله هو الأملس من أنواع الإهليلج بارد يابس في الثانية دابغ للمعدة مقوٍ لها بدله وزنه بليلج وشربته من ثلاثة دراهم إلى خمسة ومطبوخاً إلى عشرة .

(**أشق أو أشج**) : بمعنى واحد وهو معرب من الفارسية وهو الوشن حار في الثانية وقيل : في الثالثة ويابس في الأولى أو في آخر الأولى وهو صمغ شجرة الكلخ وقيل : هو صمغ الطرثوث ، ينقي القروح التي تكون الحجاب شرباً بماء الشعير ، ويقتل الديدان وحب القرع ويدر البول شديداً ، وهو من الأدوية المسمنة وينفع من أوجاع المفاصل شرباً بالعسل ، وبدله وسخ كور النخل وجندبيدستر أو وج ، وشربته إلى درهم .

(**أسرب**) : و« أسرب » فارسي هو الرصاص بارد رطب في الثانية بدله بما بعده .

(**أنك**) : هو القزدير أو القصدير ، بارد رطب في الثانية . تنبيه : في اللغة الأنك يطلق على الرصاص والقصدير .

(**أصابع هرمس**) : هو فقاح السورنجان حار يابس في الثانية مسخن في الثالثة نافع من أوجاع المفاصل .

(**أصابع صفر**) : هو كف ستنا مريم ،وبعضهم يقول : عروق صفر ، وذو الخمسة أصابع حار في الأولى وقيل : حار يابس في الثانية ، ينفع من الجنون والسموم ، بدله وزنه سعد وشربته إلى مثقالين وقيل : أصابع صفر هو الكركم وهو الورس حار يابس في الثانية .

تنبيه : قد ذكر الشيخ عبد الرزاق الأصابع الصفر في موضعين ، وقد جمعت المقالين هنا في موضع واحد وجعلت لفظة قيل فرقاً بينهما .

(**أصابع العذارى**) : من أنواع العنب الطويل وهو أصابع العروسة .

(**أبـرسيم**) : وبالفـارسي أبرشيم هـو بلوط الحـريـر ، حـار يـابس في الأولى ، وأفضله الخام يمنع الخفقان وضعف المعدة أكلاً ، وبدله وزنه ودعاً ، وشربته من واحد إلى ثلاثة .

(**أشنـان**) : بـالضم والكسر وهـو الغـاسـول ويسمى أبـا قابس وأبـا قابوس ، وإذا حرق خرج منه شب أو قلي أرماد ، وهو شب العصفر والعصفر هو شجرة القرطم ، وإذا صفي كان منـه ملح القلي الـرطب ، بارد يـابس في الثالثة وبه يحل اللك ليكتب به واليابس بـارد يابس في الثـانية ، يـزيل الـربو وضيق النفس والبلغم والنخام ، ويدر سـائر الفضـلات ويذهب عسر البـول والاستسقاء ، وشربته إلى ثلاثة بالعسل والإكثار منـه سم ، وبدلـه إلى عشرة أمثاله ماء ميراناً ، وفي تخصيب البدن الكتان الجيد . تنبيه : قوله أبو قابس وأبو قابوس هو تصحيف أبو فائس ، باليونانية (أفو فائس) .

(**أسفنج بحري**) : هو النشاف الذي يمسح به البيوت من الماء ، حار يابس في الثانية وقيل : يابس في أول الثالثة والحجارة التي توجد فيه أقل حرارة منه ، بدله أنزروت وقـال في القانـون : إن حجارتـه تلطف من غير إسخـان وتجفف وتجلو ، وإنـه إذا أحرق مـع الزيت حبس النـزف ، وقـال داود : إن حجارته تفتت الحصا من المثانة مجرب .

(**إجـاص**) : هو العين ويُقال لـه في المغرب : البرقوق. بـارد رطب في الثانية وقيل : رطب في الثالثة وأكله قبل الطعام أنفع من بعده ، وشرب صمغه يسهل بالغاً بالعسل ، ويدر البول ويقطع اللهيب . وقدر ما يستعمل منه نصف رطل ، ويفتت الحصى من المثانة بدله في الإسهال وزنه زهر بنفسج .

(**إجاص شتوي**) : هو الزعرور بارد يابس في الأولى عكس ما قبله فإن ما قبله يسهل وهو يعقد البطن وينفع المعـدة ويقويهـا ويستحب أن يؤكل عـلى الريق ، وبدله كمثري .

(**أسالمون**) : وأسلمون هو الآس على الحقيقة . بارد في الأولى يابس في

الثانية ونقيعه ينفع الجدري ، وإصلاحه أن يطبخ مع الساق وتوابله السماق والزيت والكزبر وبدله حب الماء (كذا) .

تنبيه : قد مر ذكر الأسلمون عند الكلام على الآس .

(**أغاريقون**) : يوناني هو الغاريقون حار يابس في الثانية محلل مقطع لجميع الكيموسات وخاصاً بإسهال البلغم الخام واللزج ، ومضاد السموم وإذا سقي منه وزن مثقال نفع من وجع الكبد والربو والسعال وعسر البول ووجع الكلى واليرقان ، بدله مثله تربد أو نصفه فربيون وقال البعض : وزنه وثلثا وزنه أفتيمون وعشر وزنه خربق أبيض وقال بواش : قوته قريبة من شحم الحنظل .

(**أسفاناخ**) : وأسفناخ هو السبناخ ، والإسبانخ بارد رطب في الأولى مثل السلق ويبدل منه ، يلين الطبيعة ؛ وبدله وزنه باقلاء ، وشربته عشرة دراهم من عصارته ، ويصدع المبرودين ، ويضعف معدتهم ، ويصلح طبخه بدهن المعز والدارصيني .

(**أشقاق**) هو حبيقة الصدر وبالبربرية : تلساس حار يابس في الثالثة ، وبالعجمية مثالبية ، وهي الناعمة ، نافع لإدرار البول والطمث إذا شُرب طبيخ ورقه وأغصانه .

تنبيه : يظهر أن لفظة أشقاق تصحيف اليونانية الليليشتاقوش .

(**أصف**) : هو حب الكبر ، ويُقال له : الكبار ، حار يابس في الثانية كقضبانه ، وأما قشر أصله ففي الثالثة . محلل قطاع للرطوبة الزائدة في المعدة مفتح لسدد الكبد ، محلل لصلابة الطحال وغلظه ، مدر للبول والطمث ، وأقوى هذا الدواء أصله ثم ثمرته ثم حبه ثم ورقه ثم زهره ، بدله وزنه راوند شامي ، وشربته من قشر أصله ثلاثة . وعصارته أوقية .

(**أراك**) : هو العود الذي يستاك به الناس أكثره عند الوضوء ، بارد رطب في الأولى وورد في الاستياك به عشر خصال ، وأفضلها يثبت على الخاتمة عكس الحشيشة والعياذ بالله منها ، وقال في التذكرة : حار يابس في الثانية أو

يبسه في الثالثة ، جلاء محلل مقطع مفتح ويقطع البلغم والرطوبة اللزجة وإذا غلي في الزيت سكن الأوجاع طلاء ولا يقوم مقام حبه في تقوية المعدة وفتح الشهية شيء ، والشربة من أصله إلى نصف رطل ، ومن حبة إلى ثلاث ، وبدله في الجلاء الديك برديك وفي غير ذلك الصندل . تنبيه : الديك برديك معناه دواء الأسنان من تراكيب النجاشعة (لعله جمع نجاشي) للخلفاء يصلح الفم وقروحه ، وصنعته حجارة النورة غير مطفأة خمسة عشر درهماً زرنيخان أحمر وأصفر من كل واحد ستة دراهم مرصاف درهمان زنجار درهم يعجن بخل خمر ويقرص .

(أرز) : هو الرز حار يابس في الثانية وقيل : بارد يابس وهو أغذى الحبوب بعد البر ، والمطبوخ باللبن يزيد في المني .

(أطرية) : هو ما صنع من العجين الفطير كالماقرون وأنواع الرشتة حارة رطبة في الأولى ، والشسبواك في الثانية تنفع من السعال ووجع الصدر وهزال الكلى وقروح الأمعاء والمثانة ، والأطرية المذكورة هي للنساء أوفق تورث الوخم والكرب والكسل وضعف الهضم ، وربما قتلت المبرود فجأة ، ويصلحها الحوامض والأفاوية .

(إلية) : هي ذنب الكبش النجدي كضأن بر الترك وإفريقية حارة رطبة في الأولى .

(أنجبار) : هو سلطان الغابة ورقه كورق الخروب في الشبه ، لكنها صغيرة وعودها أحمر وزهرها أحمر الظاهر أبيض الباطن ، يشبه رجل الفراريج في الخلقة ، أكثر ما يكون في حضيرة الجزائر لا يستنبت ولا يعبأ به ، بارد في الثالثة كما قال داود ، يابس في الأولى شرابه يقطع الدم ولا يمسك الطبع وتلك خاصية فيه ، وشربه ورقة إلى خمسة دراهم ومن عصارته إلى عشرين درهماً ويصلحه الزنجبيل وبدله أمير باريس .

(أرنب) : حيوان معروف حار في أول الثالثة رطب في الثانية .

(**أوز**) : هو الوز حيوان أكبر من البراك حار رطب في الأولى وغـذاؤه متوسط بين المذموم والمحمود .

(**أزورد**) : هو حجر الزورد بارد يابس في الثالثة . هو حجر أرميني لونه كلون السماء أزرق مشمع إذا علق على الصبي لا يفزع وبدله حجر الأسفنج . تنبيه : ليس اللازورد الحجر الأرميني .

(**أقاقياء**) : هو عصارة الغـرض حار يـابس في الثانيـة ، وقيل : بـارد يابس فيها ، وقيل : في الأولى ، يحبس الإسهال والدم مطلقاً ، بدله عـود أو صندل أبيض أو غسل معسول ، وشربته إلى نصف مثقال .

(**أظفار الطيب**) : أعرفها يؤتى بها من الحجاز من جنس الأصواف حارة يابسة في الثانية ، إذا شرب منه لين البطن ونفـع الخفقان ، وإذا شُـرب وزن درهمين منه بماء حار أخرج الدم المنعقد في الكلى والمثانة ، بـدله وزنه سليخة ونصف دارصيني .

(**أقحوان**) : هو البابونج الأبيض ولا أعـرف غيره أقرب شبهاً به من الكافورية بل صحح ابن البيطار أنه الكافورية وهي المسماة في فاس : شجرة مريم ، وكذا صححه الأنطاكي ،حار يابس في الثانية يفتح السدد ويدر ما عدا اللبن ، ويسقط الأجنة ويفتت الحصى وينفع من الاستسقـاء والنفخ والقـواقر ونفث الدم والسعال والربو وخصوصاً بـالسكنجبين ، وفـرازجه تنقي وتـطيب وزيته يصلح الأذن ويحلل الأورام من نحو الساقين طلاء ، والإكثار منه يصدع ويصلحه النوافر ويضر بالمعـدة ويصلحه السكنجبين أو البنفسج ، وشربته إلى ثلاثة دراهم وبدله البابونج ، وقال بعضهم : اختلف في حرارته ويبسه فقيل : حار في الأولى وقيل : في الثانية يابس في الأولى وقيل : حار في الثالثة يابس في الثانية ، إذا شُرب مع العسل حلل الأورام والدم الجامد في المثانة وفتت الحصى ويدر الطمث ويفتح سدد الرحم .

(**أمـير باريسي**) : بـارد يابس في الثـالثة بـدله ثلثا وزنـه ورد ، وهـو

أرغيفس وبالتركية هردان بهار ويُقال لـه : قادن تـوز ، وهو حب أحمـر كحب عنب الذئب الذي يعـرف مقنينة ، وشجرته تشبه شجرة الفلفل الأحمر والبرابر تسميه إيرارا ، ويبسـه في الأولى قابض يـطفىء اللهيب والعطش والحميـات الحـارة ، ولجليان الـدم ، ويقوي المعـدة جـداً وينـفع المحـرورين بنفسـه والمبرودين بنحو الدارصيني والعـسل ويهضم الطعام .

(**أنجان**) : فارسي معرب حار يابس في الثالثة ، بدله وزنه شبت وهو أزبر بلسان المغرب وعشبة الحزاز وهي الحلتيت ، شربته إلى مثقالين .

(**أصابع فـرعون**) : حـار يابس في الشـانية حجـر كالسبـابة يجلب من الحجاز .

(**أومـالي**) : وباليـونانيـة الومـالي كذا في نسخـة ، وهـذا أصـح وهـو الترمنتينة وهو عسل الشجـر حار في الشـالثة رطب في الثـانية ، يـزيل الجـرب والقروح وأوجاع المفاصل ويخرج الأخلاط الرديئة وينقي اللزوجـات ويسبت وينوم ، ويصلحه الحركة وعدم النوم وشربته إلى ثلاث أواقٍ بتسـع أواق ماء عذباً ، بدله عسل الغرض .

تنبيه : ويسمى أيضاً عسل داود وشجره ينبت بتدمر .

(**أناغلس**) : يونانية حار يابس في الثانية وفي نسخة أباغلس وأباغنيم ، وأناغولس ، وهو حشيشـة العلـق وهو نوعـان : أحدهما أحمر النوار والآخر أزرق النوار ، وله بزر كالخشخـاش حار يـابس في الثالثـة ، أو آخرهـا يسهل البلغم ، وينفع من سائر الأوجاع ، وشربته إلى نصف مثقال بدله عرطنيثا .

تنبيه : يسمى هذا النبات عندنا أيضاً بمصارين الدجاج وقيل إنه يسقط العلق من أفواه الدواب .

(**أنف العجل**) : هي تكف الزرقة (كذا في النسخ) وهي الورق من أناغلس . تنبيه : يسمى هذا النبات بقسنطينة دلاقم السردوك وعندنا بشلاعم السردوك .

(**أناغورس**) : يونانية هو خروب الخنزير وهو عرق كبير له شجرة قدر ذراع وورقها قريب من خروب المعيز إلا أنها لا رائحة لها ، ولها خروب يجتمع في الموضع الواحد قريب من عشرة وشجرتها تقرب من شجرة تكفـة .
تنبيه : قد سمع القبائل يسمونها أفنل أو وفنى .

(**أزاز**) : حـار يابس في الشـالثة ، قيـل : هو الإصـاص واللزاز حب المثنان ، بدله مثله وشمعه وفي نسخة وسمه . يسهل البلغم الغليظ وينفع من أبخرة الدم المرتفعة إلى الرأس وينفع من المرة السوداء وهو دواء قتال لا يشربه إلا قوي ، ويداوى به من خارج للجرب ونظائره مع العنصل وإذا شدخ أصله وطبخ مع العنصل بالزيت ودُهن به الجرْب والقوابي والقرع في الرأس ينفع بإذن الله وهو نوع من المثنان .

(**أفلنجة**) : حار يابس في الأولى بدله قشر سليخا . تنبيـه : هي ورق الجوز البوا أو هو حب الهندي .

(**ادريس**) : هو الدرياس وهو الثافسيا .

(**إيرنج**) : يونانية حار يابس في الثالثة ، بدله وزنه رندا .

(**أرسطلوخيا**) : يونانية ، هو الزراوند الطويل .

(**أزورد**) : هو حب النفل المسمى عندنا شنان وفي نسخة مثنان .

(**أرجوان**) : وبالفارسي أرغوان شجر زهره أحمر قان ، حـار في الأولى معتدل وقدر شربته إلى أربعة ، وبدله مثله صندل أحمر ونصف ورد .

(**أذن الحمار**) : هي المري (كذا في نسخة) .

(**أذن الفـأر**) : بارد رطب نـوع منه هـو المردقـوش وشربتـه إلى مثقال وأفضله ما ينبت بعد حصاد الزرع وأوراقه من أول غصنه إلى آخره كآذان الفئران وعليه زغب نافع للنميلة وذلك أن يدق بعد يبسه وتدهن النميلة بالزبـد ويذر

عليه ويربط عليه ورق العنب الأسود . تنبيه : قوله :نوع منه هو المردقوش فيه تسامح وإنما المراد مروش أوطا أي مؤوسوتيس .

(**أنبج**) : كل ما ربي كالزنجبيل والأملج .

(**أذن الجدي**) : هو لسان الحمل الكبير وفي نسخة بالجيم .

(**أنطوبيا**) : هي الهندبا العريضة الورق .

(**إيماروقاليس**) : يونانية ومنهم من يسميه ايماروفاطيقطس زهره شبيه بزهر السوس ذو ثلاث أوراق بارد رطب يضمد به الأورام الحارة في الثدي وغيره ، قوله: ايماروفا طيقطس فيه تسامح من الناقل ، وإنما باليونانية يُقال : إيمير وقاطالاقطون .

(**أذن العبد**) : هو مزمار الراعي (كذا في الأصل) ويمكن أن يكون العنز عوض العبد .

(**أذن الفيل**) : هو القلقاس وكبار اللوب .

(**أذن الدب**) : هو البوصيرا أو البوصي (كذا في النسخ ولعله تصحيف) وهو مصلح الأنظار . تنبيه : قال الشيخ داود : هو الصنوبر .

(**أذن القسيس**) : هو قوطوليدون باليونانية . تنبيه : اسمه عندنا أذن الشيخ .

(**أرجيقنة**) : هو أرجاكن حار يابس في الثانية ، جرب منه النفع من الاستسقاء واليرقان مطبوخاً بالزيت ومعجوناً بالعسل إذا أُكل ثلاثة أيام كل يوم نصف رطل بالحلوى وشربته أربعة مثاقيل ، بدله نصف وزنه فوها . تنبيه : بقسنطينة تسمى رجكثنو وأجودها المجلوبة من صطيف وبجاية وتستعمل لصبغ الثياب بالصفرة .

(**أرغاموني**) : يونانية شبيه بالخشخاش ورقه هكذا .

(**أغاليق**) : هو الميبختج . تنبيه : باليونانية : أكلو قينون ، وهو شبيه بالشراب المطبوخ . وقال الشيخ داود : هو دبس العنب إذا بولغ في طبخه وهو المعروف عندنا بالوب .

(**أفيوس**) : هو الفجل البري .

(**أذن الأرنب**) : هو أذن الشاة وهو اللصيق وهو خذني معك لالتصاقه بالثياب في غلظ الأصابع كثير الفروع وزهره أزرق ومنه أحمر ، تخلف الواحدة أربع حبات مفرطحة خشنة يدرك في أيار شهر ماي ، يابس في الثالثة من أجل المشروبات بالعسل ولا قدر لشربته .

(أسفاقس) : يونانية هو لسان الإبل وهي الناعمة ، ويسمى بالسالمة ، وهو سواك النبي يشربه اليهود عندنا عوضاً من التاي . قوله : أسفاقس باليونانية : اليليسفاقون ويُعرف أيضاً عندنا ببو شوشة .

(**أذن الشاة**) : هو أذن الأرنب وهو اللصيّقة والبقيط وهو الرقيق من لسان الجمل الخشين ولونه إلى السواد يضمد به المعدة ويشرب بالعسل للصدر والسعال .

(**أسل**) : هو السمار حار في أول الثانية ، يابس في آخر الثالثة وأصله في الأولى يحلل الأوجاع ضماداً وينفع من الاستسقاء والسهر والمالونخوليا وشربته إلى درهم واسمه بالقبايلية أدلس .

(**أسليخ**) : هو الليرون حار في الثانية يابس في الثالثة يحلل الأخلاط الغليظة لا يعدله في دفع الأورام والسموم والرياح شيء البتة ، وشربته من نصف درهم إلى اثنين مصلحاً بالصمغ بدله مثله خولنجان ونصفه أسارون وسدسه قردماناً ويسمى أيضاً ذنب الخروف ووقعة الخروف .

(**أسفيوس**) : هو بزر قطوونا أصله باليوناني بسوليوس .

(**آس بري**) : نوع من الآس رقيق الورق .

(**أسبييفان**) : هو حب الخروع .

(**أسرنج**) : هو الزارقون وهو الساليقون بدله مرداسنج .

(**أسد الأرض**) : هو أداد الوحيد .

(**أسفيدار**) : هو الخردل الأبيض وهو الحرف البابلي .

(**أسطراغالس**) : هو الخترير ي .

(**أسفند**) : هو الحرمل فارسي معرب .

(**أزداد رخت**) : البنج ويُقال : ازاددخت ويُقال هو : اللبخ .

(**أسمار**) : هو التودري أو التداري وقال الشيخ داود : السمانة ويُقال له باليونانية : أوروسمن .

(**إقليميا**) : ويحذف ألفها وهي يونانية معربة هو خبث كل جسد ذائب فإذا أضيف وعرف كقولك إقليميا ذهبية وفضية بارد يابس في الثانية وهي المرداسنج في حرف الميم إحداهما من الأخرى .

(**أطريلال**) و(أطليلال) : لفظة بربرية معناها رجل الطير وفي مصر معناها رجل الغراب ، حار يابس في الرابعة أو يبسه في الثالثة يسكّن أنواع الرياح أكلاً ولو بلا عسل ويستأصل ثابت البلغم ويدر الفضلات ويفتح السدد وينقي الكلى والمثانة ويسقط الأجنة بدله مثله بقدونس ونصفه ، نانخوة وسدسه كندس .

(**أشراس**) : هو نوع من البصول الذي يلصق به الصناع الصباط الجلد ، وهو نبات له ورق كورق البصل لكنه أغلظ وأعرض وزهره إلى بياض

وحمرة يخلف بزراً إلى استطالة وحمرة ومرارة ، حار في الثانية يابس فيها ، والمحمر في الثالث ينفع الصفر وفي قسطنطينة يُقال له : شريج وجريج .

(**أصطفيلن**) : هو الجزر ، يوناني أسطفولنوس .

(**أغرسطس**) : هو النجم وهو الفزمير والكزمير .

(**أقنتيون**) :هو الباذورد وهو الأشواك المأكولة بلغتنا شوك الجمال، حار في آخر الثانية يابس في الأولى ، جرب في دفع الكزاز والتشنج وأورام العنق ، وهو يوضع على شدخ العضو فيصلحه ، وشربته إلى خمسة وبزره إلى أربعة وبدله مثله الشكاعي .

(**أضراس الكلب**) : هو الحسك وهو حمص الجبل ، ويُقال له : حمص الأمير .

(**إبرة الراعي**) : هو إبرة الراهب يخلف إبراً بعد الزهر قيل : هو الشكاعي وقيل : الحمص .

(**أكر البحر**) : هو أكر يقذفها البحر كالنارنج أو أكبر ، وورق شجرها في قعر البحر كورق البرواق كأنها جُمعت من لفيف ، ورمادها يجلو الأسنان .

(**أناير**) : هي شقائق النعمان .

(**آكل نفسه**) : هو الفربيون .

(**أوشيريس**) : هو المثنان .

(**أومانا**) : هو عصارة كرفس الجبل ، أوقا الحمر ، ويُقال له أيضاً : الأطريون .

(**أنتار**) : هو زريعة الكلخ أي بزره أي الكاشم الذي ورقه كورق الخرنوب لا الكلخ الذي كالبسباس .

(**أذريون**) : هو التاجر . شربته من عصارته أربعة مثاقيل ، ومن أصله إلى مثقال بدله نصف وزنه عرطنيثا ، ومثله نصف سليخة ، ربع وزنه زعفران .

(**أحريص**) : هو العفصر .

(**أشخيص عربي**) : هو أداد وهو خملاون وهو أداد الوحيد ، وعلكه هو العلك قيل هو النافيسيا وهو الذي صح لابن البيطار . يستأصل في شأفة البلغم حار يابس في الثالثة والأسود في الرابعة ، ويقطع الماء الأصفر ، ويخلص من الاستسقاء ، وينفع من الجنون ، والصرع ، والتوحش ، والأسود قتال .

(**ايدع**) : هو الشيانا ودم الأخوين : ودم الثعبان .

(**أبنوس**) : هو اليابنوس ، عود أسود شديد السواد ثقيل لا رائحة له بخلاف جوز الهند فإن له رائحة ، وأكثر ما يُعمل ميزان الشمس عند النصارى منه ، ينفع العين ، حار يابس في الثالثة ، إذا شُرب منه فتت الحصى وأدر البول ، ونفع من الطحال بالعسل ؛ وشربته ثلاثة دراهم بدله خشب النبق اليابس .

(**امليلس**) : هو الصفيرا .

(**أقثياقننش**) : يُقال له : الشوكة الحادة وهو الزعرور ، حب أحمر ، وهو أدماماي بلغتنا وبالبربرية يذميم .

(**الجبريول**) : هو ثمر يقطع الإسهال المزمن .

(**أذربونة**) : هو أصل العرطنيثا والحدبيبا .

(**أقراص الملك**) : هو بوزعكة وهو خبز الغراب يأتي في حرف الخاء .

(حرف الباء)

بِرَنْجْ - كابُلِي - بَرَنْق - بِرَنْـكْ RIBELIER وصفه : حب صغـير مرقط بسواد وبياض ، مـدور أملس بحجم حب الآس ، لا رائحـة له ، في طعمـه شيء من المرارة . ويُقال : هو حب هندي أو سندي ، وهو نوعان : صغار غير مرقشة ، وكبار مرقشة ، وأفضلها الصغار ، وهو أقوى في إخراج حب القـرع وأسرع نفعاً ، حتى إنه يليق غشاءه كاملاً ، ثم لا يعود ، ويبول شاربه مثل لون البقم والشربة منه بوزن عشرة دراهم مدقوقاً منخولاً مدوفاً باللبن الحليب . وله خاصية عجيبة في تنشيق الرطوبات ، وقلع البلغم من المفاصل ، وقوته : حار يابس في الدرجة الثانية ، الشربة منه درهمان لإسهال البلغم اللزج . ينفع من الكلف والنمش إذا طلي عليهما وينفـع من الصداع إذا شـرب ويقوي البـدن ويحفظ عليه صحته ، ويزيد في المنيّ ويقوي الإنعاظ ويكثر اللبن وينزل الحيض ويدر البول .

(قنبيل): الشربة منه: درهمان ونصف . وبدله وزنـه ترمس ، ووزنـه قنبيل .

(بنفسج) : فهو اسمه عندنا بارد في الأولى رطـب في الثانيـة ينفع من العلل الصفراوية والالتهاب في المعدة والأمعاء ، ومن الصداع ، والشربة منه ثلاثة دراهم إلى سبعة ، وورقه قريب من أصلحه بدله وزنه الشورا ، ووزنـه أصل السوس .

(**بابونج**) : لا أعرف منه إلا الأبيض أما البابونج الأحمر والأصفر فلا أعرفهما . حار يابس في الأولى وقال داود : في الثانية ورائحة الكل كرائحة التفاح ولذا تسميه النصارى وهم الأسبانيول « منسنيلية » أي تفاحة ويُقال : تفاح الأرض وهو يقوي الأعضاء العصبية ويقوي الدماغ ويذهب بالصداع البارد ويستفرغ مواد الرأس ، ويذهب باليرقان ويفتت الحصى ، ويدر الطمث واللبن والبول يبدل بعضه من بعض وشربته إلى ثلاثة مثاقيل وبدله القيصوم والبرنجاسف .

(**بلسّن**) : (هو العدس) .

(**بشنة**) : هو الطهف .

(**باذرنجويه**) : وبالبربرية تيزيزويت هو حب الترنجان حار يابس في الثانية ، وهو مفرج الأحزان ، ويقوي القلب بدله قشور أترج ثلاثين وزنه وثلث وزنه أبريسم وشربته إلى مثقالين .

(**باذروج**) : هو الحبق القرنفلي ويُقال له : يارنجمشك وفرنجمشك وهو الحبق النهري ويصلح الدماغ من جميع البرد والرطوبة وخاصية النفع من استرخاء العصب وإذهاب النسيان ، وشمه يحدث عطاشاً بدله حبق بستاني أو سيسنبر حار في الثانية يابسة في الثالثة ، شربته إلى ثلاثة ، ومن مائة إلى عشرة .

(**برشيا وشان**) : ويُقال برسيا وشان فارسي هو السل كحل وكزبرة البير لكثرة ما ينبت في الآبار والعيون . حار في الأولى قيل معتدل ، وهو أقرب إلى الاعتدال ، وهو لا أصل له ، بدله في النفع من الربو وزنه بنفسج وورق السوس أو أصله نصف وزنه ، وشربته إلى سبعة ، وماؤه إلى عشرين وإذا دُق وشرب فتت الحصى ، وأعان على نفث الأخلاط اللزجة من الصدر والرئة ، ويحبس البطن ، وينفع الربو واليرقان ، ووجع الطحال وعسر البول وبدله وزنه ورق بنفسج ووزنه مرتين عروق السوس .

(**بلسان**) : أعرف حبه وعوده وزيته يؤتى به من مصر قيل إنه شجر

صغار كالحناء لا ينبت إلا بعين شمس ظاهر القاهرة حار يابس في الثانية ، وحبه أحمر منه ، ودهنه أجود من عوده ، وامتحان دهنه أن يقطر على صوف ويغسل فإن زال أثره سريعاً بلا صابون فهو وإلا فلا يبدل الدهن بالحب والحب بالعود والعكس، ويبدل بالسليخة ، وشربته من الدهن إلى نصف مثقال ومن الحب إلى ثلاثة .

(**بلادر**) : أو بلادير أعرفه ويقال له : حب الفهم ، وهو جنسان هندي أصفر اللون قشره وخلقته كلية الغنم ، ومغربي وهو قريب من خلقة الشاة بلوط صغير وقشره أكحل ، وهو جيد للفهم لكنه ربما استعدى على عقل الإنسان فيكسر عاديته مخيض لبن البقر ودهن الجوز ، حار يابس في الرابعة ، وقال داود : عسله في الرابعة ، وقشره في الثالثة . وغيره في الثانية وشربته إلى أربعة دراهم قال داود : ورأيت بمصر من أكل منه عشرين درهماً على أن الإجماع على القتل بمثقالين ، وأنني أكلته بالتدريج قليلاً قليلاً عند غلبة النوم عليَّ بالجوز واللوز وأنام فالحمد لله لم أرَ بأساً ومع أني أكلت كثيراً من المغربي وثلاث حبات من الهندي . بدله عشرة أمثاله بندقاً مع ربع وزنه دهن البلسان وفي نسخة أخرى بدله وزنه خمس مرات بندقاً إلخ .

(**بنج**) هو بزر بونجوق . وهو السيكران وهو ثلاثة أصناف ، أبيض وأحمر وأسود وأجوده الأبيض ، وهو المستعمل عند الأطباء ، بارد يابس في الثالثة وأكله يخلط العقل وهو غاية في تسكين الأوجاع ويدخل في الأدوية المسمنة وإذا دق وشُرب في السمن نفع من احتباس البول والشربة منه أوقية في أوقيتين سمن بقري طري . وقال داود : شربة الأبيض إلى ثلاثة والأحمر إلى نصف مثقال والأسود إلى ربع درهم . بدله أفيون أو خشخاش ، فالأفيون نواة خروب والخشخاش بقدر شربة كما يأتي .

(**بنات الشيح**) : هو شحمة الأرض، حيوان بارد رطب في الثانية ، ينفع من السعال وأوجاع الحلق وضيق النفس وعسرها طلاء وأكلاً بالعسل وفي ضيق

النفس يستعمل محروقاً وقيل : إنـه يذهب الثـلاثة حتى تعليقـه ومتى طبخ في قشور الرمان بالزيت فتح الصمم ولو قدم فطوراً . أ هـ . داود .

(بسبـاسة) : هـو غليظ أشبه شيء بـرائحة البسبـاس ، ويُسمى عنـد النصارى « صاصفراس » حارة يابسة في الثانية تنفع من السحج وتعقد البطن وتقوي الكبد والمعدة وشربته إلى ثلاثة دراهم وبدله أيضاً ورق القرنفل أو نفس الجوزبوا .

(بهمان) : ويُقال بهمن ، نوعان :أحمر وأبيض وكلاهما غليظ وغلط من قال : أوخم وإنما أوخم هوأسارون كله أحمر ولم أر فيـه أبيض ، وأما البهمـان فعروق غلاظ قيل : إنه أصل الجوز البري حار يابس في الثانية يقوي القلب . وينفع من الخفقان ويزيد في المني زيادة بينة ويسمن ورائحته طيبة وفيها لزوجة وكلاهما حـار يزيـدان في الباءة ، بدله رأس أو ذرونج قال بعضهـم : بهمـان أبيض بدله أحمر ، وقيل : بدله وزنه زرنباد والبهمان الأحمر بدله وزنـه ذورنج وشربتهما إلى مثقالين ومن مائهما إلى ثلاثة .

(بوزيدان) : لا أعرفـه ولكن الذي وصفه غير واحد أنه عروق كبـار وهو عروق المستعجل والغربي ، وهو خصي الثعلب ولم أحققه ، حار يابس في الثانية ، بدله شقائل قال البعض : هو نوعان : عروق المستعجلة وبوزيـدان آخر مغربي هو خصي الثعلب (المحقق) قوته قوة البهمانين ، وشربته إلى مثقالين وبدله بلسان.

(بسذ) : هو المـرجان والشجـرة البحريـة وهي أصنـاف ثلاثـة : أحمر وأبيض وأسود ، وهو أردأه والمستعمـل الأحمر . بـارد يابس في الثـانية يشـرح الصدر ويبسط النفس ، ويفرح القلب ، وإذا أفطر عليه صاحب الطحال سبعة أيام زال وبرىء ، يُشرب درهماً على الريق بالماء ، بدله شيان قال الشيخ داود : من خواصه إنه إذا جعل منه ومن كلس الذهب والفضة مثله ومزجـا بالسبـك ولبس بهما والشمس والقمر في أحد البروج الحارة مقارن الزهرة قـطع الصرع

وحيا ولم يصب صاحبه عين ولا غم ، ومتى لبست على المرجان شمعاً ونقشت عليه ما شئت ووضع في الخل يوماً انتقش وإن محلوله يبرىء الجذام ، ورماده يدمل الجراح ، ويصلحه الكثيرا .

(بهار) : هو البهر وهو الرنجس البستاني حار يابس في الثانية إذا شرب منه نقى الصدر من البلغم والأضلاع ، وأخرج الكيموسات الرديئة الغليظة ، وحلل رياح القولنج ، وخاصية بزره إطلاق البطن ، وأصله أقوى من بزره ، وبزره أقوى من ورقه ، بدله أقحوان .

(بليلج) : يشبه اهليلج الأسود إلا أنه كان أقراصاً معوجة وهو من أنواع الهليلجات بارد يابس في الثانية ينفع من استرخاء المعدة ورطوبتها ولا شيء أنفع للمعدة منه ، بدله اهليلج ، وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(بورق) : هو النطرون وهو من الملح يؤتى به من الاسكندرية ، أبيض ومن طرابلس أبيض وهذان يؤكلان ، ومنه نوع يصنع من القطف وله أنواع كثيرة وكلها حارة يابسة في الثانية ، وقيل : في الثالثة يقطع الأخلاط وإذا أُكل في الطعام عوض الملح منع الهزال إلا أن كثرته تسود اللون وهو يخرج البلغم ويقوم السموم والأمراض البلغمية كالرعشة والكزاز والفالج وأجود ما يُستعمل محرقاً في الفخار وشربته إلى ثلاثة دراهم وبدله نصف وزنه ملحاً .

(بزرقطونا) : هو الزرقطونا باردة رطبة في الثانية تنفع الزحير والسحج وتسكن العطش وتلين الطبيعة ، والمقلي منها يعقل ولا تؤكل مسحوقة ، بدله حب سفرجل أو بزر بقلي حمقا ، وشربته من اثنين إلى عشرة ، وأما الأسود من البزرقطونا فالصواب اجتناب استعماله من داخل ، وغيره ، إذا استعمل مدقوقاً كان سماً يغثي ويكرب عشرة منه تقتل .

(بقلة حمقاء) : هي الرجلة والبقلة المباركة والفرمج والبردفالا وهي باردة رطبة في الثالثة تنفع المواد الصفراوية أكلاً وضماداً ، وتقطع الباءة

وتضعف شهوة الجماع والطعام ، قيل : بارك النبي ﷺ فيها . بدله هندبا أو عنب الثعلب وشربة عصارتها إلى ثمانية عشر درهماً ولا يقوم مقام بزرها في قطع العطش شيء .

(**بقلة يهودية**) : هي الملوخيا ويقال القرصعنة والخبازي .

(**بقلة ذهبية**) : هي القطف .

(**بقلة خراسانية**) : هي الحمايض .

(**بقلة الأنصار**) : هي الكرمب .

(**بقلة الخطاطيف**) : هي الليرون .

(**بقلة يمانية**) : باردة رطبة في الثانية بدلها بقلة حمقاء وهي البقلة العربية واليربوز والحرمول والبليطش هي الخبيز قال داود ؛ واليمانية ضربٌ من الحبق تشبه القطف تنفع من الصداع والرمد ضماداً وأكلاً وتزيل الثاليد والآثار وتصلح القروح الباطنة والحميات المطبقة وتسكن غليان الدم، والبقلة الخراسانية هي الحمايض .

(**بقلة العدس**) : هي الفوتنج واليهودية حبق التمساح والأنصار الكرمب والباردة اللباب ، والذهبية القطف والضب الباذرنجوية ، وعائشة الجرجير والبقل بالإطلاق الهندبا .

(**بالوسانطو**) : هو عود الأنيب لم يذكر في كتاب الأوائل لأنهم لم يعلموه كذا قيل ، وقيل :ذكروه كلهم في حرف العين عود الصليب ، لكن النصارى وجدوه في الهند ، ومعناه عود مبارك ، ورقه وشجره مثل لسان العصافير ، وطبعه حار يابس في آخر الدرجة الثانية ، عود ثقيل يابس ، ولونه من خارج مائل إلى صفرة ومن داخل إلى السواد ، مدسم الداخل كقلب الصنوبر في الدسم وقشوره حار يابس في الثالثة ، وطعمه فيه قليل مرارة ، وفيه حدة في الشفتين والحلق وفيه تليين قليل وباقيه يبوسة ، ويحلل الأخلاط الغليظة وإذا

طبخ في ماء وشرب أدر البول وجلب العرق ، وينفع أكثر الأمراض الباردة مثل ضيق النفس والفالج والتشنج ، ووجع المفاصل والنقرس ، وينفع من الأوجاع الناشئة عن البرد والصرع ، والثبات والنسيان ويزيل الماء من العين ، ويقطع نتن الفم ويفتح سدد الكبد والطحال القديم ، وينفع ما ينشأ عن السدد ، ويقوي المعدة والمصران ، ويقطع الأخلاط اللزجة ، وينضج الأورام الباردة ، ويخلص شرب طبيخه من مرض النسا ، وهو المرض الكبير وخصوصاً في بلده ، ويغلق الجرح القديم والجرب القديم والصفرا ، جرب مراراً .

(بوطكانبة) : هو غويلف ذكر في حرف الغين .

(بارود) : هو ملح البارود الصيني حار يابس في الرابعة ، أو وسط في الثالثة ، وأجوده البراق الرزين الحديث الأبيض السريع التفريك يستأصل للبلغم ، ويفتح السدد ، وينفع من الطحال وأوجاع الظهر ، لكنه ضار بالكلى والمزمن ويصلحه الكثيرا والعسل وقدر استعماله إلى نصف درهم وبدله ملح أندراني أ . هـ . داود .

(بارود) : قنّة ـ خلباي ـ صمغ الكلخ ـ لزاق الذهب **GALBANUM**

خصائصه : هو صمغ نبات شبيه بالقثاء في شكله وأجوده ما كان شبيها بالكندر ، وكان منقطعاً نقياً متدبقاً باليد ليس فيه كثير من الخشب ولكن فيه شيئاً يسيراً من البذر وخشبه ثقيل الرائحة ليس بمفرط الرطوبة ولا مفرط اليبس .

استعمالاته : قوته مُلينة محللة مسخنة جاذبة وإذا استعملته المرأة أو تدخنت به أدر الطمث وحدر الجنين ، وإذا تضمد به مع الخل قلع البثور اللينة ويؤخذ للسعال المزمن وعسر النفس والربو وخدر العضل والأطراف . وإذا شُرب بالشراب أخرج الأجنة الموتى وإذا استنشقت رائحته نعشت المصروعين ، وإذا وضع على السن الوجعة (التي بها ألم) المتآكلة سكن وجعها ويدفع ضرر سموم الحيات والعقارب وهو يفسد اللحم ويقلع العدسات وينفع الصداع

والأوجاع الباردة في الأذن ويحلل أورامها وأوجاعها بلا أذى ، إذا حُلّ في دهن السوس ويسقى منها وزن درهمين بالماء ينفع في علاج البواسير فإنه يبرئه وإن سقي ثلاث مرات لم تعد إليه البتة (أبداً - نهائياً) وإذا حُلَّ بعسل ولُعق فتحت سدد الكلى وفتت الحصى المتولد بها وتسهل الولادة وتسقط المشيمة والجنين بالتدخين بها في قمع وهو يحلل الرياح وينفع من الإعياء والكزاز ويجلو الكلف .

والبارود نوعان أو صنفان : ريدي خفيف الوزن أبيض والآخر أكثف وأثقل وهو بري وبحري وجبلي .

المقدار : الشربة الواحدة نصف أوقية .

(**بزر كتان**) : أجوده الزرين الحديث اللين الكثير الدهن ، وهو حلو في الثالثة يابس في الأولى أو معتدل كثير الرطوبة الفضلية ، ولذلك يفسد إذا عتق ، يفعل ما يفعله البزرقطونا من التليين والنضج السريعين لكن بالعسل ، ويقلع الكلف بالتين ، والبرص بالنطرون خصوصاً بالشمع والأشق والخل ولا سيما من الأظفار ، ومتى دُق وضُرب بالشمع والماء الحار حلل الأورام وسكن الصداع المزمن وإذا شُرب أنضج أورام الرئة ونفث الدم خصوصاً المحمص ويدر الفضلات كلها ويغزر المني ،وبالعسل والفلفل يهيج الباءة عن تجربة ومع البزرقطونا يسكن أوجاع المفاصل والنقرس وعرق النساء وهو يظلم البصر وتصلحه الكثيرا : ويضعف الهضم ويصلحه السكنجبين ويضر الأنثيين ويصلحه العسل وشربته من ثلاثة إلى عشرة بدله الحلبة أ . هـ داود باختصار .

(**باقلا**) : هو الفول بارد يابس وفيه نفخ كثير عسير الهضم ، ومن خواصه إذا أكله الدجاج قطع بيضها وإذا بخر بتبنه شجرة تسقط ثمرها لم تسقط ، وأكله يورث السدد ويصلحه الصعتر والزيت والزنجبيل ، يزيد في خصب البدن بدله عدس .

(**بقم**) : وهكذا اسمه عندنا ويقال له : العندم أحمر ومور يصبغون به

يابس في الثانية وقال داود : في الرابعة وأحسنه ما اشتدت حلاوته بدله نصف وزنه صبر .

(**بن**) : هي القهوة ، حارة في الأولى يابسة في الثانية .

(**بصاق**) : حار ، قيل إن الصائم إذا بصق في فم حية ماتت في الحال ، وإذا حك الكوبا ودهن به بكرة برأت عاجلاً .

(**بخور مريم**) :: هو العرطنيثا وهي الحديبيا ويُقال لها خبز القردة لكبر أصلها واتساعه كالخبر ، حار يابس في الثانية أو في الثالثة أو يبسه في الرابعة ، محلل ملطف يخرج الماء الأصفر والبلغم وكذلك ينفع من الاستسقاء ولا يشبهه شيء في الباطن والتنقية من اليرقان وغيره والطحال والربو ، ويضر الأجنة حتى أن من شده في رقبته لم يحمل وأحسن ما خزن في مائه ويسهل الولادة ولو تعليقاً ويدر الفضلات ويخرج ريح النفاس ويسقط الجنين بقوة ويضر المقعدة الخارجة نطولاً ويقطع البياض في العين كحلاً خصوصاً عصارته ، لكن الآدمي لا يحتمله وبدله أصل اللوز ، ولا يشرب منه أكثر من ثلاثة مثاقيل بماء العسل .

(**بردى**) : هو الوقيد في بلدنا ، وفي مصر يجعل منه أكيام المراكب وحصور يفترشونها . بارد يابس في الأولى ،وقيل :يابس في الثانية ، ومنبته المياه ، وإذا حُرق كان رماده القرطاس المسمى الكاغط الهندي عندنا ، ومهما سميت قرطاساً في الكتاب فهو هذا ، وهو يحبس نزف الدم ويدمل الجراح ، وإذا ذر على ختان الصبيان نفع .

(**بخور البربر**) : هو تسرغينت والسرغينة .

(**برنجاسف**) : نوعان أحدهما أرطا ماسيا وهو نبات رقيق العيدان سادج الساق ، رقيق جداً ملآن من زهر شمعي اللون ، طيب الرائحة ، يفتت الحصى وينفع من احتباس البول ومنه نوع أبيض الزهر ، وذو الأصفر أقوى منه ، ويسميه بعضهم خيسوم وجزم غير واحد ، حار في الأولى ، يابس

في الثانية . ويقال : بلنجاسف ، ويقال : صقر الحمير ، بدله فوندج وفي وجع الرأس بابونج .

(باذورد) : شوك الجمال ، وبعضهم يقول شوك الحمير يؤكل عندنا ، بارد باعتدال فيه تجفيف ، وقيل حار يابس في الأولى ، بدله في الحميات ساهترج وقيل : بزره وزنه ونصف وزنه زبيب منزوع العجمة وشربته إلى ثلاثة ومن مائة إلى عشرة .

(**باذنجان**) : هو ما يؤكل من الخضر المعلوم حار يابس في آخر الثانية ينقلب إلى السوداء يفسد اللون ويسدد البشرة ويولد الكلف ، والسرطان ، وداء الفيل ، والأورام الجاسية الصلبة والسدد .

(**بان**) : حار في الثالثة يابس في الثانية بدله فوه .

(**بوصيرا**) : هو مصلح الأنظار وهو أذن الدب .

(**بوشاد**) : هو اللفت المحفور وهو البري لا البستاني ، حار في الأولى رطب في الثانية ، وقيل : حار في الثالثة رطب في الأولى وهو السلجم ، قيل في معنى اسمه ، اسم منفعته حارة وقيل : البستاني هو البوشاد أكله يحد البصر ويشهي الجماع ويزيد المني ، وإذا شُرب وافق من به عسر البول ويدره ، بدله ثلاثة أرباع من فجلا .

(**بصل**) : معروف حار يابس في الثالثة يزيد في المني إن طبخ مع لحم الضأن الفتي أو الدجاج أعان الباءة ومن خواصه تغير الماء للمسافر لأنه ورد أثر : إذا خفتم وباء أرض فعليكم ببصلها على مائها . . وفي أثرٍ عن معاوية رضي الله عنه قال : كلوا من هذه الفحاء فإنه ما أكل قوم فحاء أرض فضرهم ماؤها . الجوهري : الفحاء مقصور: إبزار الفدر بكسر الفاء والفتح أكثر والجمع أفحاء ، وفي الحديث من أكل فحاء أرضٍ لم يضر ماؤها يعني البصل ، ا هـ منه بلفظه ، بدله أصل الكراث ، وحد ما يؤكل منه خمسة عشر درهماً .

(**بلوط**) : معروف بارد يابس في الأولى ، وهو سنديان ، وقيل : السنديان خشبه ينفع من استطلاق البطن فيعقله ، بدله سماق .

(**بصل الذئب**) : هو بيبراس تأكله القبائل ورقه شبيه بورق الكراث إلا أنه طري مائل إلى الصفرة ينتن الفم رائحته ليست كالثوم ولا الكراث ولا كالبصل وله غصن في وسطه مثلث الشكل له نوار رقيق أبيض ينبت في الشتاء حار يابس في الرابعة وهو مهيج للجماع بدله بصل الأكل وسماه في القانون : بلبوس ، وقال : طبعه قريب من طبع البصل .

(**بطيخ**) : أصفر أما قبل نضجه فكالقثاء ، معتدل بين الحر والبرد وللبرودة أميل ، وأما الأصفر المنضج فحار رطب وتكثر حرارته بزيادة حلاوته وفي بعض الآثار في البطيخ عشر خصال : طعام وشراب وريحان وفاكهة وأشنان ويغسل البطن والمثانة ويكثر ماء الظهر ويزيد في الجماع ويقطع الأبردة مدرٍ للبول سريع الهضم ، وهو أنواع يبدل بعضهم من بعض . وورد عن النبي ﷺ قال : البطيخ قبل الطعام يغسل البطن غسلاً ويذهب الداء أ هـ . السيوطي بواسطة وليس محموداً بعد الطعام .

(**بسر**) : هو في الدرجة الرابعة من مراتب النخل . والتمر في السابعة على هذا الترتيب (١) طلع ؛ (٢) غريض ؛ (٣) بلح ؛ (٤) زهو ؛ (٥) بسر ؛ (٦) رطب ؛ (٧) تمر ، فالبسر حار رطب .

(**بلح**) : هو في الدرجة الثالثة بارد رطب وكلاهما يدبغان المعدة وورد عن ابن ماجة قال : كلوا البلح والتمر فإن الشيطان يقول : بعنى ابن آدم حتى أكل الجديد بالعتيق يبدل بعضه من بعض .

(**بط**) : هو البراك وهو من طيور الماء حار رطب في الأولى ، ولحمه أحمر من لحم الدجاج يزيد في الباءة ويزيد في ماء الظهر وشحمه عجيب في ترطيب الأورام ويصرف بردها .

(**بيض**) : أفضله بيض الدجاج حار رطب ، وفي القانون معتدل ،

ومحه هو الأصفـر أميل إلى الحـرارة ، وبياضـه إلى البرودة ، وإذا طـلي الوجـه ببياضه يمنـع تأثـير الشمس فيه ، وينفـع من حرق النـار ضماداً ، يمنعهـا من التنفيط ، وأفضله النيمرشت وكيفيته أن يغلى الماء ثم يغسل البيض ويرمى في ذلك الماء : ويمسك تسبيحاً باليد فيذكر سبحان الله والحمد لله والله أكبر مائة مرة لكل أحد ينفع السعال ، وخشونة الصدر ، وبحة الحلق ، ونفث الدم ، وهو جيد للكيموس كثـير الغذاء يـزيد في البـاءة زيادة بينـة ، والمطيب من مشـوية يستحيل إلى السخانة ، وزلاله بارد رطب ، ومحه هـو الأصفر حـار رطب ولا يصلح للأكل منـه إلا الأصفر إذا طبـخ بالسكـر والسمن زاد في المني وجوهـر الدماغ .

(بازهر) : هو مقاوم السموم منه حيواني ومعدني ، وعملي فالأولان إذا سحق من أحدهما زنـة اثنتي عشرة شعيرة خلصت من السمـوم القتالـة حيوانيـة كانت السموم أو عشبية أو معدنية، يخرج بالعرق وبدله الترياق الفـاروق، وأما العملي فلا أظنه يقاوم سم الزنبور فضلاً عن غيره،ولي صنعة فيه أخذتها في مصر سنة ثلاثين ومائة وألف، عام حججت، هو أن يسحق شيء من الزنجار ومثله أو أقل منه إن أريد تغليب الخضرة أو أكثر منه إن أريد تغليب الزرقة قيل: وأربعة أمثال الجميع كبريت قبل تذويبه أي معـدني أو مذوب جعـاب ويذاب ويلقى عليه ما سحق ويحرك حتى يتداخل ويصب في قصب أو عود أو غير ذلك مما أعد من الشكل الذي تريد ويتـرك حتى يبرد ويحـك في خرقـة صوف حتى يتنـظف ويكون لون وجهه حسناً .

(برادي) : هو المائل بارد يابس في الأولى قيل : إنه إذا خرج من معدنه خرج مظلماً ، فإذا صنعه الصانع صفي وأضاء وصار لـه بريق وحسن ، ومن علامة جودته إنه يتعلق به البهاء والشيء الخفيف وغيره مثل التبن وما شابهه وهو حجر اليرقان لأنه إذا علق على المريض اليرقان أعان على برئه .

(بلور) : هو البلار بارد يابس في الـرابعة ، وهـو نوع من الـزجاج ،

وقيل : إنه ببلاد كيسان جبل يتحجر فيه البلور كالملح في السباخ ويقلع بالليل .

(**بطراساليون**) : هو بزر المعدنوس وهو بـزر الكرفس الجبـلي ، وقيل المعدنوس نفسه ، ويُقال بالفاء فطراساليون ، بدله وزنه فسيخـة ونصف وزنه ساساليون .

(**بسبـايج**) : هكـذا اشتهر عندنا وفي المغـرب أشتوان وهـو أضراس الكلاب ، وثاقب الحجر لأنه ينبت في الحجر الصلاب والمغاير ، ورقـه كورق الساق الأكحل إلا أنـه أغلظ منه ، وسـاقه أبيض ، ورقـه أبيض شبيه بـورق الفرسوان إلا أنه أصغر منه ، وفيه نقط بين الصفرة والحمرة كأنها جـدري في ورقه فتحفر عروقه مشبكة على الأحجـار ، وعليه زغب أكحـل ، وإذا كسر وجد داخله أخضر يسهل السودا حار يابس في الثالثة ، ومن أراد أخذه فليطبخه في الشعـير ، وشربتـه من درهم في المطبـوخ إلى خمسة دراهم بـدله أشيـون أو أفتيمون .

(**بنطافلون**) : معناه ذو الخمسة أصابع صفر كف ستنا مريم ، وقيل : هـو الخمس أواقٍ وهـو الصحيـح ، وهي اللبـاين من المتبـوع ، وشـربتـه إلى مثقالين ، وبدله في اليرقان أسقولوقندوس .

(**بلوط الملك**) : هو الشاه بلوط وهو القسطل .

(**بوغلصن**) : هو لسان الثور .

(**بلال**) : هو إبريز نوع من الجراد حار يابس في الأولى ، إذا عُلق على من به الحمى الربعية قلعها .

(**برد وسلام**) : هو الشمار هو بزر الرازيانج .

(**برسفانج**) : هو المرماحور .

(**برواق**) : هو الخنثى .

(**بسعيد**) : هو الرخس وبطارس .

(**بشمة**) : جشمدان وهو الزنينة التي يُداوى بها العين .

(**بنات وردان**) : هو أفـرال من الحشرات التي تـوجد في الحمـامـات والمواضع الندية إذا سحق بزيت وقطر من الأذن سكن وجعها ، وهو حار يابس في الثانية .

(**بنات الرعد**) : هو الكمأة .

(**بنات النار**) : هي الأنجرة .

(**بهمي**) : نبات صغير كالشعير إذا شـرب قطع الإسهـال ونزف الـدم وكثر البول .

(**بوصيرا**) : هو الجزرنـاق وهو مصلح الأنـظار ، فماء أصله يستعمله أطباء الشام مكان الماهيزاهر في أدوية المفاصل ، ويُقال فلومسن صنفان ، ذكر وأنثى ، فالأنثى أعرض ورقاً والذكر أرق ورقاً وأطـول وطبيخه ينفـع السعال المزمن ، وإذا مضمض به سكن الأسنـان وينفع من لـدغة العقـرب ، ويقتل السمك . وكله حار في الثانية أو بـارد رطب في الأولى ، يحلل الأورام الصلبة ويحبس النـزلات والدم والإسهـال وورق الأنثى ، يحفظ العـين من الفسـاد ، والذكر يجمع الرصاص ، ومنه ما عليه رطوبة تلصق باليد وهذا يقوم مقام زغب الطيور في إدمان الجرح وقطعه ، إذا التقط زغبه وحُشي به الجرح قطع الدم ، وأصوله تقطع الديدان والبخور به يسقط الجنين الميت ، والمشيمة ، وإذا شمته المرأة واحتملت بعد الظهر حملت سريعاً ، ويسهل الولادة إذا غسل به البطن ، ويضر بالكلى ويصلحه الكثيرا وشربته إلى مثقالين ، وبدله أناغروس .

(**باقلاء مصري أو باقلاء شامي**) : الترمس المعروف .

(**بكسار**) : هو ثمام .

(حرف التاء)

(ترنجبين) : هو المن وهو عسل كالسكر ينزل على بعض الأماكن بالشام قيل : هو موضع يأتيه بنو إسرائيل في الموضع الذي أنزله الله عليهم ، هو معتدل وقيل : حار رطب في الأولى ، يلين الطبيعة ويقطع العطش ، ويطفىء لهيب الصفرا ، ويلطف الصدر ، وينفع السعال ، وينفع المحرورين . وإذا مرس في ماء الإجاص والعناب ، أو المخيض ، أو شراب البنفسج نفع نفعاً بيّناً ، والشربة ما بين عشرة مثاقيل إلى عشرين يسهل برفق ، بدله سكر ، وشربته من اثني عشر إلى ستة وثلاثين ، وقال داود أيضاً : سكر أحمر وقيل : إن المن الإكثار منه يحرق الدم ويصلحه الخل .

(تمر هندي) : هكذا يعرف عندنا بارد يابس في الثالثة يسهل الصفراء ويطفىء حدتها وحدة الدم ، ويقطع العطش ، ويذهب بالحكّة ، ويقوي المعدة ، ويكفي لهيبها ولهيب الكبد والحميات ذوات العطش والكرب ، والشربة من طبخه ست أواق ، وقال داود : شربته إلى عشرة دراهم ، وبدله إجاص بعد تنقيته من نواه لأنه فيه حموضة .

(تربيد) : أصل نبات يشبه العاقر قرحاً . مائل إلى البياض ، حار يابس في الثالثة ويسهل البلغم الرقيق فإذا إضيف إليه زنجبيل أسهل الغليظ وينقي البدن وسائر الأعضاء والمفاصل من البلغم ، الشربة من جرمه مفرداً من

مثقال إلى درهمين وفي المطابخ من درهمين إلى ثلاثـة ، بدلـه بسبايـج ، ويبدل بعشرين من عروق التوت .

(**تافسيا**) : ويُقال بالتاء هو صمغ الدرياس وهو العلك الذي يُصاد به الطير ، حار يابس في الثالثة حار جداً محرق ينبت الشعر في داء الثعلب ، وينفع من الاسترخاء ، إذا تمسح به ، وينفع من نفث الدم والقيح من الصدر وغيره وعسر التنفس ، ويجلو الكلف والبرص ، وينضج القروح ويفجرها وينفع من وجع الجنبين ووجع الرئة والنقرس ، ووجع المفاصل ، وينفع الأورام الحـادثة الباردة في العصب بدله أزاز .

(**توت**) : هو الفرصاد نوعان :حدهما سوري وهو توت الحرير ، والآخر عربي وهو الأفضل ، وكلاهما حار رطب في الأولى ، وأمـا الحامض الفـج فهو بارد يابس وله قوة قابضة وفي شجرتها قوة قابضة مقوية للمعدة والأمعاء وحابسة للطبيعة وكذا في ثمرتها ،بدلها سماق ، وقيل : إن التوت يضر الصدر والعصب ويصلحه العسل .

(**ترمس**): باقـلاء مصري ـ باقـلاء شامي ـ جـرجر مصري ـ تـرمس المعروف Lupin ـ عائلة البقوليات ، قريب من خلق اللوبياء إلا أنه أعرض ولا نقطة فيه، وهو مر حار يابس في الثالثة ، إذا أُكل يقتل الدود ، قوته قابضة جيدة للمعدة ودقيقة إذا شُرب مع السويق أو عُمل منه حشوة وافق الإسهال وقرحة الأمعاء . وإذا دُق مائة جرام (١٠٠) منه نيء ونُقع في ٣ ليتر ماء لمدة ٢٤ ساعة يُصفى ويغسل بمائه الرأس فهو مفيد جداً للشعر يطوله يمنـع من سقوطـه ، وشربته إلى اثني عشر ، وفي التركيب إلى ثلاثة وبدله ظـاهر البصـل وباطنـه أفسنتين .

(**تنكار**) : هكذا يعرف عندنا من نوع الأمـلاح حلو وهي الفرق بينـه وبـين الشب والملح أشبه شيء بـالشب اليماني لكنـه حلـو ، يُقال لـه : لحام الذهب ولصاق الذهب، وملح الصاغة حار يابس في الرابعة ، ولداود في الثالثة

ينفع من وجع الأسنان وتآكلها ويقتل دودها ، ويجليها ، ويعين على سبك الذهب .

(**توبال**) : هو ما يسقط في المعادن عند تقطيرها فإذا أضيف إلى معدن كان المراد كقولك : توبال النحاس والحديد وهما أفضلهما يحلل خشونة الأجفان ، ويصرف كثيراً في الأكحال بدله نحاس محرف .

(**توتيا**) : من أنواع الأحجار ، باردة يابسة في الثالثة إلى الرابعة وإلى اليبس أميل ، وهي نوعان منها ما يتولد من سبك النحاس ولم أره ، ومنها ما يصنع في بر الترك وهي الموجودة عندنا وهي الزرقاء وهي أنواع تنفع من قروح العين ، وإدرار الفضول بطبقاتها ، ومن قروح المعدة والمذاكير ، وتقطع نتن الإبطين والمغابين ، وتجفف القروح والخشينة وتدملها ، بدلها رماد الآس ، وشربتها إلى نصف درهم ، تجفف القروح ظاهراً وباطناً ، وبدلها أيضاً شاذنج ونصف وزنها توبال النحاس .

(**تاكوت**) : هو الفربيون .

(**تاهوت**) : هو الشبرم ! .

(**تاغندست**) : هو عاقر قرحاً وهو أصل الطرخون الجبلي بدله حب أبراس .

(**تراب (القيء)**): هو صمغ الخرشف .

(**تفاح الأرض**) : هو البابونج .

(**ترب**) : هو اللفاح .

(**ترنجان**) : هو الباذرنجوية .

(**تبنة مكة**) : هو الأذخر .

(**تهوع**) : الحركة إلى القيء .

(**ترهل**) : هو الاسترخاء .

(تبهج الوجه) : أي انتفخ .

(تافغا) : باردة يابسة .

(تاسلغا) : هو عينون في حرف العين ومعجونها في المعاجين .

(تين) : ويسمى بس ـ طبار ـ طبار **Figues** حابس النقط .

خصائصه : التين الرطب أفضل من اليابس والأبيض أصلح للأكل من الأسود والأسود أصلح للأدوية .

استعمالاته : ملين للطبيعة ويغذي غذاء معتدلاً ويجلي المثانة والكلى ويخرج ما فيهما من الفضول وهو أكثر الفواكه غذاء وأقلها نفخاً وينبغي أن يجتنب أكله قبل نضجه وهو جلاء للكبد والطحال .

التين اليابس يصلح للمبرودين ولوجع الظهر وتقطير البول ويسخن الكلى وينعظ ويخرج ما في الصدر والرئة ، ويلين البطن ـ ويجب عدم الإكثار من أكله أول السنة لأنه يولد القمل في البدن . وإذا أُكل مع الجوز المقشر كان غذاء حميداً ، كاسر للرياح ويطلق البطن ويخصب البدن ويزيد في اللحم ويسكّن الغضب من القلب . ينضج الأورام الصلبة ويحللها ، ولبن التين البري يجمد اللبن ويذيب الجامد منه ويفتح أفواه العروق ، وإذا احتمل بصفرة بيض نقى الرحم وأدر الطمث وقد تفعل عصارة الأغصان كذلك . يضمد به الثآليل (التواليل) والبهق ونبته ينفع من لسعة العقرب والرتيلاء والفج منه يوضع على عضة الكلب وورقه مع الكرسنة على عضة ابن عرس . وأكل التين يؤمن من السموم والتين اليابس ينفع من خشونة الحلق والشربة منه بقدر الحاجة . وهو أحد الثمار الأربعة التي تنفع لعلاج التهابات الجهاز التنفسي .

(تانبول) TEMBOUL : تانبول ـ تنبل ـ تامول ـ شاه صيني ـ جذورها تسمى بطر قلقلموية (سوريا) .

خصائصه : معروف بالتنبل وهو من اليقطيني ينبت نبات اللوبياء ويرتقي

في الشجرة يزدرع ازدراعاً بأطراف بلاد العرب من نواحي عـمان . طعم ورقه القرنفل وريحه طيبة عطرية ورقه كصغار ورق الأترج .

استعـمالاته : إذا مضغ طيب النكهة أزال الرطوبة المؤذية منهـا وشهي الطعام وبعث على الباه وحمر الأسنان وأحدث في النفس طرباً وأريحية وقـوى البدن . . .

له قوة نـابضة مجففـة لذلـك فهو يمنـع من النزف وورم اللهـاة ويلصق الجراحات ويقطع السائل منها ومن خـاصيته تقـوية الفم ومضغـه يقوي اللثـة والأسنان والمعدة فهو يخفف بلة المعدة ويقوي الكبد الضعيفة ويقوي العمود ، وإذا أُكـل ورقه وشُـرب بعده المـاء طيّب النفس وأذهب الوحشة، وأهل الهند يستعملونه بدلاً من الخمر .

(حرف الثاء)

(**ثوم**) : حار يابس في الثالثة ، وهو صنفان بري وبستاني ، فالبري هو الكراث ، والبستاني يحلل النفخ وضماده يقرح الجلد ، وأكله ينفع من تغيير ، ويدر الطمث ، ويخرج المشيمة ويصدع ، ويضر بالبصر ، وهو جيد للمبرودين ، وأصحاب البلغم والمفلوجين ، يطفىء الحلق مطبوخاً ، وينفع من السعال المزمن ومن وجع الصدر . ويخرج العلق من الحلق ، ويخرج الدود ، وفيه إطلاق للطبيعة ويجفف المني ، ويغير شهوة الباءة ، نافع من نهش الحيوانات ، وكذا من عضة الكلب المكلوب إذا ضُمد به ، وفي بعض الكتب : إن الثوم تولد الحكة وتحرق الأخلاط ، وتولد البواسير ، والزحير خصوصاً في المحرورين والصيف ويصلحه السكنجبين والأدهان ويظلم البصر ويصلحه الكزبرة ولا يؤكل منه ما جاوز السنة ولا ما نشأ في البلاد الحارة .

(**ثوم الحية**) : هو الثوم البري مسخن مخرج للدود فيه ما في البستاني وأقوى ، وهو قريب من الثوم بعيد من الكراث ، وهو ترياق الكلب المكلوب ؛ ويقطع العطش البلغمي ؛ وسلس البول ، وتقطيره يقطع لبن المرضعات ؛ ومني الرجال ، وإصلاحه سلقه بماء وملح ، وطبيخه بدهن عصر رمانة مرة ، يبدل البري بالبستاني والعكس .

(**ثلج**) : بارد رطب رديء للمعدة والمشايخ ، يضعف العصب وقيل إن وضع في الدبر قطعة ثلج نفع من لسع الهوام ، بدله بياض البيض .

(**ثعلب**) : حار يابس فيه تحليل شحمه يسكن وجع الأذن قطوراً وهو حيوان قريب من الذئب في العظم .

(**ثيل**) : وهو النجيل وهو الكزمير ، والنجم ، والنجير ، بارد في الثانية يابس في الأولى قابض ، قد جرب منه النفع من عسر البول والحصى فطوراً وشرب رماده يقطع البواسير ولو حرق في غير زجاج ، وسحق في غير النحاس ، ويحلل الأورام طلاء ويجفف القروح وإذا أُكل أضر .

(**ثمنش**) : اسم لما بين الشجر والحشيش .

(**ثفا**) : هو الحرف المعروف عندنا بحب الرشاد ، بدله ثلث وزنه خردل .

(**ثمام** : جليل شوش (السودان) ـ بكسار (اليمن) مرة غزال (سوريا) ـ صدح (العراق) .

معروف بمصر والحجاز يستعمل في علاج إزالة بياض العين ، وهو من المرعس وهيئة ورقه على هيئة ورق الزرع وينبت متلوحاً وأصوله كمية متشعبة ويخرج على شكل سنابل الدخن البري وطعمه حلو .

(حرف الجيم)

(**جـدوار ZEDOAIRE**) : زدوار - زروار - سطوال - زرَنْبْ نَـرْجِسْ (وهو نوع من الزنجبيل) ، هو وحشة تشبه الرزاوند وهو من المعرقات القوية ومن المـقويات العظيـمة وهو أجلّ ترياق للدغ الأفعى ولجميع السموم وينفع من الأوجاع الباردة .

(**جوزبوا**) : هو جوزة الطيب ، حار يابس في الثانية وقيل في الثالثة ، وهو يطيب النكهة ويذهب بالبخر ، ويهضم الطعام ، ويقـوي الكبد والمعـدة ويزيل ورم الكبد والطحال الجاسي بدله قرنفل ، وشـربته إلى مثقـالين وبـدله بسباسة .

(**جوز السرو**) : هو جوز السرول بارد يابس في الأولى ، قيل : حار في الأولى يابس في الثانية وهو الأصح ، عصير جوزه غضاً ينفع من الربو وقروح الأمعاء ، ويقطع الدم شرباً ، وضماده ينفع من الفتق والغيلة والحمرة مع دقيق الشعير وإذا سُحق جوزه ناعماً مع التين وجعل منه فتيلة في الأنف أزالت اللحم الزائد فيه ، بدله قشور الرمان .

(**جليل**) : هو الثمام .

(**جوذر**) : هو المعروف بالغبيراء .

(**جوز الطرفا**) : هو تاكوت بارد يابس إلى الاعتـدال ، وقيل : حـار

يابس في الأولى وتجفيفه أكثر من حره وهو شجر من أنواع العرعار ، والغرغرة بطبيخه تنفع من وجع الأسنان وينفع من وجع الطحال شرباً وضماداً بالخل ؛ ويقطع النزف بدله عفصة .

(**جوز الأكل**) : هو الجوز حار في الثانية رطب في الأولى إذا أُكل منه الطري على الريق بالمربى والخل لين البطن ، وإذا أُكل الطري مع السذاب لم يصل إلى آكله من الأدوية القتالة كثير ضرر ، وإذا أُكل اليابس مع التين قبل أخذ الأدوية القتالة دفع أذيتها ، وإن أُكل بعدها فعل قريباً من ذلك ، وبهذا الأمر استعنت على أكل البلاذر ، وكنت آكل قبله الجوز واللوز والتين والزيت والتمر والحمص المقلي ومعه وبعده وأنام فلم أر له أثراً والحمد لله ، وإذا سُحق بقشره وهو طري وضمد به البطن حلل ورمها ولينها وإذا حُمل على الأورام مع شيء من عسل وسذاب حللها وأبرأها ، وإذا بُخر بورقه للعلق سقطت وإذا أُحرق ورقه وعجن رماده بخل خمر وحمل على الرأس حسن الشعر وأنبته في داء الثعلب ، بدله بندق .

(**جلوز**) : هو البندق حار يابس معتدل بطيء الهضم يولد المرار ويهيج القيء والصداع ، ويزيد في الجماع والباءة وينفع من السموم القتالة ، وفيه خاصة ترياقية وعجيب فعله في الشفاء فيه أنك إذا مضغته مضغاً ، أو سحقته وطرحته في السراج على الفتيلة وأوقدته بالزيت يقع النوم الثقيل على أهل المجلس ولا يبقى فيهم متنبه أبداً .

(**جزر بستاني**) : هو الزرودية وفي المغرب خبازاً وفي تونس أسفنارية حار في وسط الثانية ، رطب في وسط الأولى ، وقال الشيخ داود : رطب فيها وفي الثالثة ، وهو مدر نافع للباءة ملطف مسخن يقطع البلغم ، ويمنع أوجاع الصدر والسعال والمعدة والكبد والاستسقاء ويفتت الحصى بدله بوشاد أي اللفت أو شونيز وشربة بزره إلى مثقال .

(**جزر بري**) : حار في الثانية رطب في الثالثة خصوصاً البري لكن

البستاني أكثر توليداً للقمل ، وإذا خلل وملح لم يعادله شيء في تذويب الطحال ، وبزره يدر البول جداً ويفتح السدد ويزيل اليرقان والبلة القرمية ووجع الظهر وجزء منه مع مثله بزرسج إذا حُشي في فجلة وشويت فتت الحصى أكلاً وأزال الحصر والحرق وعسر البول ومعجونه يصفي الصوت . ذكره داود .

(**جندبيدستر**):هي الجندبا وهي خصي الزمور حار يابس في الثالثة ينفع من القروح القتالة ومن الفالج والرعشة والخدر والتشنج وجميع أمراض العصب والرعش والنسيان والسبات وأنواع الصداع البارد ضماداً أو بخوراً وينفع من الصمم البارد والريح في الأذن ، ويسقي للفواق بالخل ويدخل في أدوية الربو حجاباً للأفيون ويذهب بالمغص والنفخ ويدر الطمث ويخرج المشيمة وينفع من لذع الهوام بدله محروت . وقال ابن ماسويه : وزنه فلفل أو مثله وج وشربته إلى أربعة قراريط .

(**جاوشير**) : قال بعضهم وصححه إنه الحلتيت أو نوع منه ، قال : هو تافر فرا بالبربرية وهي من أنواع الكلخ والمراد صمغه إلا أنه قليل ويستخرج صمغه بتشقيق أصله في أول ظهور الساق وهو الشبيه بالكلخ ، إلا أن ورقه كورق التين شديد الخضرة مخمس تقطيع الأجزاء مستديرة حار يابس في الثالثة ويبسه في الثانية ينفع سائر الأورام الباردة خصوصاً البلغمية كالفالج واللقوة والقولنج الغليظ ، ويدر الحيض بسرعة ويحرك الجنين الميت أكلاً وحمولاً ويقطر في الأذن فيفتح الصمم قال ابن ماسويه : بدله لبن التين وقيل : لبن التوت وورقه وشربته مثقال إلى نصف مثقال .

(**جلنار**) : هو نوار الرمان ويُقال : الرمان الذكر أي الذي يتساقط أحمر ولا ينعقد منه رمان بارد يابس في الثانية ينفع من نفث الدم شرباً ويقوي الأسنان المتحركة والدامية سنوناً ويرفع الإسهال وقروح الأمعاء ويدمل الجراحات والقروح العتيقة . ولفظ الجلنار معرب عن كل نار فارسي ، أي زهر ونار ، أي رمان ويبدل الزهر من أقماعه ويبدل منه قشر رمان وشربته إلى درهمين .

(**جبسين**) : هو الجبس ويقال له : الجص بارد في أول الثانية يابس في أول الرابعة، إذا استُعمل منه ضماداً ببياض البيض على الجهة قطع الرعاف وانفجار الدم حيث كان وإذا حُرق لم يبق على ما كان عليه وإذا شُرب قتل الجنين ، بدله أنجبار وشربته إلى مثقال .

(**جمار**) : هو الجمار وهو قلب النخل والدوم بارد في الثانية يابس في الأولى ، ينفع الإسهال والنزف والخشونة في الحلق ومن لسع الزنابير ومن اليرقان إذا أُكل معه العسل .

(**جعدة**) : هكذا تعرف عندنا وهي ثلاثة أنواع ، ويُقال للنوع الجبلي منها : سرقسطة وللنوع الثاني مسك الجان وهي الشندفورة وللنوع الثالث الحرانية وكلها حارة يابسة في الثانية، ولا تطلق عندنا إلا على نوع واحد وهو الجبلي ، قريبة من الشيح وهي أجزاء الترياق وتستعمل للديدان وتقوم مقام الشيح بدلها نصف وزنها سليخة ومثلها من قشر عيدان الرمان الرطب .

(**جراد**) : حيوان معروف طيار حار يابس في الأولى وقال داود: آخر الثانية ، الإكثار من أكله يورث الهزال وينفع من تقطير البول والبواسير وينفع من لسعة العقرب شرباً وإذا أُخذ منها اثنتا عشرة جرادة ونزعت رؤوسها وأطرافها وجعل فيها درهم آس يابس وشُرب للاستسقاء نفعه . رواه الدميري عن ابن سينا . وبيضه وجوفه إذا طلي به على الكلف أبرأه، وروى السيوطي أن النبي ﷺ قال : إن مريم سألت الله أن يطعمها لحماً لا دم فيه فأطعمها الجرادة. وينفع من الجذام بالخاصية.

(**جرجير**) : هكذا يعرف عندنا وشجره قريب من الحرة حار في الثانية رطب في الأولى ، وقال داود : حار يابس في الثالثة يزيد في المني والإنعاظ إلا أنه إن أُكل مفرداً صدع والإكثار منه يحرق الدم ويورث الجذام ، بدله خردل أو بزر البصل وشربته إلى خمسة .

(**جلبان**) : هكذا يعرف عندنا بارد يابس في الثالثة وقيل في الأولى ،

يولد السدد في الرأس وأحلاماً رديئة وهو مدر ، بدله حب الآس .

(جبن) : معروف ما يصنع من الحليب الرطب منه بارد رطب في الثانية جيد الغذاء مسمن والمالح يهزل لكنه يفتق الشهوة للأكل والقديم يحبس البطن لا سيما إذا شوي على النار ، بدله سحاق شامي .

(جزع) : هو نوع من العقيق اليماني مخطط بخيوط بيض وزرق وفيه قال الشاعر :

أضاءت لهم أجسامهم ووجوهم   دجى الليل حتى نظم الجزع ثاقبه

بارد يابس في الأولى وسُمي باسم طبعه لأن من يحمله يكثر عليه الجزع والفزع والهموم والأحزان والأحلام الرديئة وسوء الخلق وعدم قضاء الحوائج وعدم نيل المراد ، ومنه العقد الذي كانت استعارت أمنا عائشة رضي الله عنها من أسماء حين سقط لها فكان سبب حديث الإفك لأنه ورد في الحديث : كان من جزع أظفاري .

(جوز الزنج) : هو جوز الشرك ، وفي المغرب يقولون له : الجوزة السحراوية AMOME GRAINE DE PARADIS قال داود : أهل مصر يسمونه فلفل السودان ، وفي الجزائر يسمونه : الجوزة الرقيقة ، حار يابس في الثالثة أشد حدة من الفلفل ، يحلل الرياح والمغص الشديد وينفع من أوجاع الورك وعرق النسا والسدد والنقطة عن برد، وإذا طبخ بعد السحق بمثله مائة مرة من الماء حتى يبقى الربع فيصفى ويطبخ بالزيت حتى يذهب الماء كان هذا الدهن غاية في اللقوة والفالج والرخوة والقولنج ، وهذا الحب له فعل عظيم في تهييج الباءة وكذا الدهن ، وهو يصدع ويضر الرئة ويصلحه الكثيرا ، وشربته درهم وبدله نصف وزنه فلفلاً ، وفي التهييج مثله أنجرة أ هـ . لفظ داود الأنطاكي .

وجوز الزنج هي الكولا ويسمونه بن السودان وقهوة السودان ، يعرف

عند أهل بلاده باسم جورا **KOLA GOURA** .

(**جلهم**) : هـو العلائق وقيـل : هو العـوسج الأسود ، أسود العـود والثمر .

(**جفة البلوط**) : هي القشرة الرقيقة التي بين اللب والقشر بدلها وزنها من الآس ، ونصف وزنه قشور الرمان ، والبلوط مستدير وغـير مستديـر وهو السنديان ، والشجرة كلها باردة يابسة لكن ثمرها في الثالثة وقشرها في الثانيـة وخشبها في الأولى ، وجفة البلوط قشره الداخـل والكل جيـد يحبس الإسهال ونفث الدم ، والسعال الدموي شرباً بالسكر ، والمستـطيل ينفـع من الخفقان والغثيان الحاصل في فم المعدة ، والماء الخارج من حطبها عند الخرق خضـاب جيـد للنساء ليس فيـه إيلام كخضـاب العفص وسواده يقيم زمـاناً طـويلاً ، وشـربته إلى مثقـال ، وبدلـه خروب شامي، والأول بـدل الجفـة أ هـ . داود باختصار .

(**جلواز**) : بدله حب الصنوبر الكبير ، وبدل الصنوبر جلواز .

(**جاورس**) : صنف من الدخن صغير الحب ، شديـد القبض ، أغبر اللون قال داود : هو الـدرة بارد يـابس في الثالثـة ينفع قـروح المعدة وصـدع الحجاب .

(**جلنجبين**) : معرب عن الفارسية كِل أنجبين يعني ورد وعسل هو الورد المربى ، أما العسل حار يابس في الثانية والسكر حار في الثالثة رطب في الأولى والمعمول من السكر يقال له بالعجمية : كل باشكاس والنوعان يقويان الدماغ والمعدة .

(**جار النهر**) : نبات شبيه بورق السلق ظاهر على الماء ظهوراً يسيراً ، وعليه زغب يسير بارد يابس في الثانية يحبس الإسهال والدم ، ويقطع العطش شـرباً ، ويحلل الأورام طـلاء ، ويلحم القروح طـرياً ويـابساً ، وشـربتـه إلى

مثقالين ، وبدله جرجير .

(**جاريحون**) : وعند داود الجاريكون وهو البسباسة .

(**جشيش**) : هو الدشيشة هو خشين السميد من القمح وغيره .

(**جشمك**) : هو الشيشمدان أي الزذينـة المكحلة .

(**جثجاث**) : أشبه شيء بالجعدة البيضاء حار يابس في الثالثة وشربتـه إلى ثلاثة .

(**جراسيا**) : هو الغراسيا وهو حب الملوك الأحمر المكحول .

(**جلجان الحبشة**) : هو الخشخاش الأسود .

(**جل**) : هو الورد بالفارسي .

(**جليف**) : هو الزوان وهو البراقة .

(**جلنجوجية**) : هو صعتر الفرس وهو الفوتنج البري .

(**جناح**) : هو البراسن .

(**جناح البيش**) : وعند داود جناس النسر هو الخرشف .

(**جنطيانا**) : والنصارى يقولون : جنسيانا الرأي إما بالطليانية والأصح بالسبنيولية بشلشكة وهي عروق مرة ، وموضع قـطعها محفـر كزوج المفعـل ، وهي مـرة الطعم كـطعم أصل قشر الكبار ، قال الصقـلي : ويُقـال جنطـايـا والبشاشلة وداود الحية وثوم الحية ، وهو يفتح سدد الكبد والـطحال وينفـع من وجعهما وبردهما وأورامهما ، ويدر البول والطمث ، وشربه نافـع لمن سقط من موضعٍ عالٍ ، ويبرىء القروح المتآكلة ويجلو البهق ، بدله أسارون أو نصف وزنه قشر الكبار أ . هـ . وإلى الآن لم أعرف شجرته ولا بزره ، وهي حارة في آخـر الثـانيـة يـابسـة في الأولى ، تحلل الأورام مـطلقـاً خصـوصـاً من الكبـد

والطحال ، وتجبر الكسر والوتي والضربة شرباً وضماداً ، وتسكّن الأوجاع الباردة وتحمي عن القلب ، وتدفع ضرر السموم خصوصاً العقرب ويعظم نفعها مع السذاب ، وهي تضر الرئة ، ويصلحها أسقولوندريون ، وشربتها إلى درهم وبدلها مثلها أسارون ونصفها قشر أصل الكبار أو القسط والزراوند .

(**جلجلان**) : هو السمسم حار رطب في الأولى ، يخصب البدن ويلينه ، ويفتح السدد ، ويصلح الصوت ، ويزيل الخشونة والشوب والاحتراق وقدر ما يُستعمل منه خمسة دراهم أ هـ . وهو ثقيل الهضم عسير يرخي الأعضاء ويورث الصداع ويصلحه العسل، وقدر ما يُستعمل خمسة دراهم لا غير .

(**جَمْسْفَرَمْ ـ جمسرم** BASILIC GIROFLE): وهو الريحان السليماني أو الريحان الأحمر أو الريحان القرنفلي . ويسمى ريحان سليمان ـ السليماني ـ ريحان فارس ـ الريحاني السليماني ـ الريحان الأحمر .

استعمالاته : مفتح مسكن للنفخ والرياح خاصة ويحلل الرطوبات اللزجة في المعدة وينفع معد الصبيان وهو نافع لرياح الأرحام .

(**جرجر مصري**) : هو الترمس المعروف .

(حرف الحاء)

(حب النيل : IPOME DU NIL et ETOILE DU MATIN) :

قرطم هندي ، حسي ساعة ، حب العجب ، عجب ، دمعة العشاق ، وهو كوكب الصباح .

استعمالاته : نافع من البرص والبهق الأبيض ويسهل الأخلاط الغليظة والسوداء والبلغم والديدانة وحب القرع وهو مكرب فيجب أن يلت بدهن اللوز ويخلط مع الأهليلج .

وهو حب أسود اللون غير مدور بري وبستاني أجوده الحديث المكتنز وإكثاره يضعف القلب ويدفع ضرره العود الهندي والسنبل وقد يحدث مغصاً شديداً .

(حي العالم) : وهو صنفان صغير وكبير ، فالكبير هو الشيان ، وليس بشيان لأن الخلقة في الورقة مثلها ، إلا أن الشيانة عودها صلب غليظ ، وأوراقها مجتمعة في رأسها . وأغصان حي العالم كأغصان الرجلة وأوراقها من أعلاها إلى أسفلها وغلظ ورقها كورق الشيان إلا أن أوراقها أغلظ من ورق الشيان ومائلة إلى الاستدارة وأوراق الشيان إلى الطول بأشد خضرة من ورق الشيانة ، وهذه صفة الكبير الذي رأيته برشيد ، ويسمونه أودرلة وأما الصغير فلم أره . بدله ماء عصارة الخس وماء عنب الثعلب .

(**حاشا**) : هو نوع من الصعتر أي الزعتر يشبه شجرة الأفثيمون ، حار يابس في الثانية ، نافع من وجع الحلق والفم ومن جميع ما ينفع منه الأفثيمون غير أنه دونه يدر الحيض والبول واللبن ويخرج الأجنة ويفتح سدد الأحشاء وينفع النفث ، وإذا شُرب بالماء والملح أسهل كيموساً بلغمياً ويعين على الهضم ويذهب سوء الشهوة بدله صعتر وشربته إلى خمسة .

(**حرف**) : هو حب الرشاد حار يابس في الثالثة ينفع من الصداع البارد ومن عسر النفس ويجلي بلغم الصدر والرئة ، ويحلل الرياح من المعدة وينفع من صلبات الطحال ، ويدر وإذا سُحق وخُلط بالعسل وأُكل كل يوم زنة درهم نفع من تقطير البول ، وإذا قلي يعقد البطن سفافاً وهو من أدوية الباءة وينفع الزحير ، قال : وفعله كفعل الخردل ، بدله خردل ، وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**حنظل**) : هو مرارة الصخور حار يابس في الثالثة ، وقيل : يبسه في الثانية ، ويُقال له العلقم ، والمستعمل منه شحمه ، وأما حبه وقشره فلا . فليأخذ اثني عشر قيراطاً شحم حنظل وهذه شربته ، ويصلح بأقل منها مغل أو كثيراً ، وتؤكل على الريق ملثوثة بعسل أو غيره فتسهل بلغماً غليظاً بقوة المنصب في المفاصل ، وينفع من أوجاع مثل الفالج والنقرس والتشنج وشربته إلى نصف درهم مفرداً ، أو أربعة مركبة ومن ورقة إلى درهمين بشرط أن يجفف في الظل بدله ثلثه حرمل ، ومثله حب الخروع ويمنع أوجاع المفاصل والقولنج الرطب ، وينفع المالنخوليا والوسواس والصرع وداء الثعلب . وقيل : في أصله مقاومة لسم العقرب والأفاعي ، والشربة لمثل ذلك وزن درهم ، وإذا دق مع شحمه وضُمد على الصرة سهل الطبيعة وكذلك على باطن القدم والمفرد على الشجرة مثله يضر الرأس ، ويصلحه الأنيسون والكثيرا والصمغ يضعفه بدله قثاء الحمار .

(**حب العجب**) : هو حب النيل .

(**حناء**) : بارد يابس في الأولى وقيل : يبسه في الثانية وقيل : فيه حرارة

يستعمل للأمراض الحارة الملتهبة مثل الحمرة والنميلة والنار الفارسية ضماداً بخل وإذا خضب به رجل المجدور بماء السماق لم يقرب الجدري عينيه ، قال مجرب ، وورد أثر عن النبي ﷺ على الأمر بالاختضاب في الرجل بالحناء للأمراض ، والاختضاب بالحناء مأمورٌ به في اللحية ، وقال بعض المجربين : إن نقع الحناء ثم عصر وشرب منه عشرين يوماً كل يوم زنة أربعين درهماً بعشرة دراهم سكراً نفع من ابتداء الجذام ، وليتغذى بلحم خروف ، بدله وزن الزيتون وشربته إلى خمسة .

(**حماض**) : هو الحمايضة ، بارد يابس في الأولى وقيل في الثانية وهي : البقلة الخراسانية وهي : السلق البري لأنها تشبهه وهي أصناف وفعلها واحد إذا طبخت لينت البطن ، ونفعت من قروح الأمعاء . وإذا ضمد بورقها مع دهن الخل حلل الأورام الشهدية . وينفع للعطش والصفرا والغثيان والخفقان الحار واليرقان .وأكله ينفع من شهوة الطين ويفتت الحصى وخلطه محمود ، بدله ريباس وشربة بزره إلى ثلاثة ومن جرمه إلى ثمانية عشر .

(**حضض**) : وهو الخولاني المكي وقال التلمساني : هو عصارة العوسج الأسود ويسمى الحضض المكي معتدل وقيل : يابس في الأولى . ويُقال : كحل الخولان . ينفع الأورام الخبيثة وينفع من نفث الدم والسعال واليرقان الأسود وأوجاع الطحال والفوابي غرغرة . وعضة الكلب طلاء وشرباً كل يوم نصف مثقال . يغزر الشعر وينبته ويحمره . بدله صندل ونوفل مستويين . وشربه إلى درهم . وهو يضر الرئة ويصلحه الكثيرا . والجيد منه يُعرف بكونه ذهبياً والأسود رديء وكذا الصلب .

(**حرمل**) : حار يابس في الثالثة فيه قوة مسكرة مغث ينفع من أوجاع المفاصل طلاء بعسل . ويدخل في أدوية العين وضعف البصر مثل الرمد والدم المنعقد في الأجفان وجربها إذا أخذ منه مسحوقاً وغبر به . وإذا دق وطبخ في الزيت وأفطر عليه صباحاً سبعة أيام نفع البواسير والركبة والساق ووجع الظهر

والمفاصل وجميع الأعضاء والخناق ونفخ البطن ووجع اليدين والرجلين . ويكون ذلك مدقوقاً قدر ثلاث أواقٍ . ويؤكل كل يوم قدر الجوزة بدله حرف وشربته إلى مثقال .

(**حسك**) : بارد يابس في الثانية . وعند بعضهم حار يابس في الأولى ، وهو حمص الأمير وديك أعور وحمص الجبل ومنه بري وبستاني . وهو نبات يتعلق ثمره بصوف الغنم وعند ورقه شوك مثلث الشكل . إذا دق وشرب نفع عسر البول وعصير ورقه جيد للباءة . ويفتت الحصى المتولد في الكلى والمثانة . بدله حمص أسود . وفي بعض الأدوية أنجرة . وشربته إلى خمسة .

(**حبق قرنفلي**) : هو فرنجمشك . وهو أعطر رائحة من أنواع الريحان ، حار يابس في الثانية يفتح سدد الكبد والدماغ ، وهو جيد للبواسير بدله حبق ترنجاني .

(**حب الزلم**) : هو حب عزيز حار في الثانية رطب في الأولى وداود يعكس . يغزر المني ويدره ويدر البول ويشهي الجماع والإكثار من أكله يصدع ، وهو فلفل السودان وهو نوعان : صغير أسود وكبير أبيض بدله شقاقل وحب السمنة صغير قاله الأنطاكي وشربته إلى اثني عشر وبدله حبة خضراء .

(**حب الصنوبر**) : نوعان : رقيق صغير وأسود مائل إلى الحمرة وهو الزقوقو وكبير هو الذي يسمى عندنا فستق وإن كان ليس بفستق ، ولكن هكذا جرى العرف عندنا وكلاهما في جماجم صورة قلب الحيوان لكن الكبير عليه قشر داخل الجمجم والحبة داخلها والصغير قشره رقيق وكلاهما حار رطب في الأولى . ويُقال للصغير : قمل قريش كلاهما مدر للبول والمني مقوٍ للباءة ينفع من وجع المثانة والكلى والرئة جالياً للبلغم اللزج الغليظ وإذا لدغ المعدة فترياقه الرمان المز يبدل بعضه من بعض .

(**حب البلسان**) : هكذا يُعرف عندنا يؤتى به من المشرق قريب من

حب البطم حار يابس في الثالثة ، ينفع من به شوصة وسعال وعرق النسا وعسر النفس وعسر البولُ بدله وزن قشره ونصف من عوده .

(**حبة خضرا**) : هو حب البطم جميعها حار يابس في الثالثة إلا الدهن والصمغ ففي الثانية ، قابضة مطلقة محللة أوراقها تسـود الشعر طـلاء والحب يسخن الصدر ويقطع البلغم والرطوبات كسيلان اللعاب وينفع من الـطحال والاستسقاء والبواسير ويقوي الباءة ويسمن الخاصية عـن تجربة ، ودهنه يحلل الإعيـاء وأوجاع العصب والمفـاصل والفـالج واللقـوة والأورام الرخـوة طـلاء ويصفي الصدر ويفتح السدد ويصلح الصوت ويذهب الخشونة واليرقان وحصر البول شرباً ، وصمغه أنفـع من المصطكا في كل حال إجماعاً من أطباء الروم وشربته إلى عشـرة بدله حب السمنة .

(**حب القطن**) : حار يابس في الأول وهو بزر القطن لبه مسخن نافع للصدر والسعال ويزيد في الباءة بدله لزوج حلو .

(**حب القرطم**) : هو حب العصفر، أي بزره حار يابس في الثالثة ومنه بري وبستاني جيد للقولنج مسهل للبلغم ولبـه نافـع للباءة واليـرقان والأورام الرطبة مضر للمعدة وهو محمود اللبن مثل الأنعجة بدله سيايج .

(**حب الفقد**) : من أكله فقد شهـوة الجماع ، ومنـع الألفاظ ، وقلل المني لا سيما إذا قلي ويسمى عند البربـر في المغرب حب الحـراق وهو الفليفلة وفلفـل الصقالبـة ، حار يـابس في الثانيـة (وهو القـلي) وهو الشنيلة ، وهـو الشرنبيلة ، وقيل : هو حب الفجلة البرية ، وهو السداب وهو حمص الفيل ، وهو حب الشجرة وهو حب البنجكستا ويُقال له : حمص الجبال .

(**حب رأس**) : هكذا يُعرف عندنا وهو الميوبزج بالسريانية حار يابس في الثالثة حريف جلاء نافع للقوابي قتال للقمل بدله ما وزنه ونصف وزنه عاقر قرحا .

(**حب البان**) : هو حب شجرة مثل الطرفا ، وهو حب مسم حار يابس في الثالثة ينبت ببلاد الحبشة ومصر وبلاد العرب ، والعرب تستعمل عصارته في الأدهان ، وليس هو البان الذي عندنا فإنما هو أم غيلان وقد تقدم بدله أساروق .

(**حب العرعار**) : هو أبهل وقد تقدم في الألف ، والعرعار أربعة أنواع أحدها السرول ، والثاني الطاقة ، والثالث العرعار نوعان صغير وكبير وكلاهما مسخن أسخاناً صالحاً جيداً للمعدة ، وإذا شُرب كان جيداً لوجع الصدر والسعال والنفخ والمغص ويطرد الهوام بخوراً ويدر الطمث والبول واللبن يوافق شدخ العضو وأوجاع الأرحام يبدل بعضه من بعض .

(**حب القلقل**) : هو القيقلان وهو حب مثل حب اللوبيا أسود في غلاف أصفر وأصله هو المعاد ، حار رطب في الثانية بدله حب الزلم ، وبعضهم يأخذ حب الدارشيشعان ويسميه قيقلان ولم أره لغيره ويبدل بوزنه لسان عصفور .

(**حب السمنة**) : حار رطب في الثانية ، بدله حمص وهو الصغير من حب الزلم وأجود استعماله للسمن أن يدق وينقع في الماء ليلة ثم يمرس ويصفى ويُشرب بالسكر ، وشربته إلى اثني عشر درهماً وبدله الحبة الخضراء .

(**حب الأترج**) : بزره حار يابس في الثالثة ينفع من السموم القتالة ، ملين للطبيعة مطيب للنكهة ، وإذا شُرب منه وزن مثقال بماء فاتر نفع من السم وإذا دُق وجُعل على موضع اللسعة نفع ، بدله رماد شجر الزيتون .

(**حباحب**) : وبعضهم يسميه سراج الليل ، وهو حيوان كالذباب الصغير له جناحان وإذا طار في الليل أضاء مثل السراج ، وهو مصباح الليل عندنا قال الشيخ داود : حار يابس إذا جُفف ولو في غير النحاس ورُمي رأسه وشُرب بالحلتين فتت الحصى ، مجرب وإذا خُلط بالأسفداج والصبر أسقط

البواسير وسميته تقارب الدراريج فلا تستعمل منه فوق دانق وينبغي إصلاحه بالزيت .

(**حلزون**) : منه بري وهو جغلال وأغلال والبيوش والبحري وهو البضلان ، والكل يسمن ماسلي والكل من الأصداف ، بارد يابس في الثالثة ولحمه رطب في الأولى ملين للطبيعة مخرج للسلا والشوك وتسمى الرطوبة التي تخرج منه : صديداً . وصفته أن يثقب بالإبر كما يؤخذ طرياً ويقرب من النار فتخرج رطوبته في إناء وتجمع وتدخل في الأكحال يبدل بعضه من بعض في الجلا بزبد في البحر .

(**حندقوقا**) : هو النفل وهو الشنان عندنا وحبه أزورد في المغرب حار يابس في الثانية إذا دُق وسعط بمائه نفع الجنون والصرع وهو جيد للمذاكير ويبرىء الاستسقاء ووجع الأرحام وإذا دق وشرب ماؤه نفع المعدة الباردة والرياح الغليظة ويبرىء من داء البيضة بدله فودنج نهري .

(**حلبة**) : حارة في الثالثة يابسة في الأولى إذا طبخ دقيقها مع الخل والنطرون وضمد الطحال حلل قساوته وأذابه ، وإذا جلس في طبيخها النساء نفع من وجع أرحامهن ، وإذا طُبخت بماء وعصرت وغسل بعصارتها الرأس نفعت الشعر ونقته وحسنته من النخالة والقروح والرطبة . وإذا نُقعت وشُرب من نقيعها صاحب المغص العارض من الرياح نفعته وأبرأته وأزهت الأمعاء وتزيد في الباءة بالعسل وشربتها خمسة ومن بقلها عشرة بدلها البزر .

(**حزاز الصخر**) : هو ما يتولد على الصخور الندية كالخز والفرق بينهما أن الخز في الماء وهو في غير الماء ، يابس في الأولى ، ينفع القوابي والأورام الحارة وإذا خلط بعسل وتحنك سكن ورم الأسنان بدله طحلب .

(**حماحم**) : هو الحبق العريض البستاني نافع لأصحاب البلغم يفتح

السدة العارضة في الدماغ والرأس والبلغم والزكام الرطب شماً وضماداً بدله فودنج .

(**حنطة**) : هو القمح حار معتدل اليبس والرطوبة ، إذا مضغت وضمدت على عضة الكلب نفعته وضمادها ينضج الأورام وإذا طبخ دقيقها بماء وخل وضمد بها الثدي الذي انعقد فيه الحليب نفعت وإذا أُكلت نيئة ولدت دود البطن وبدله حندوس .

(**حندوس**) : هو السلت وليس بشعير النبي بل هو قريب من القمح ، إلا أنه طويل ، ويُقال له شعير روسي على ما قيل ونحن لا نعرفه إلا بالسلت . حار يابس في الأولى يعقد البطن ويقوي المعدة بدله مثله أرز .

(**حمص**) : منه الأبيض وهو الأنثى وأسود وهو الذكر ، وزاد بعضهم : الأحمر والأسود أقوى من الأحمر والأحمر أقوى من الأبيض ، وكله حار في الأولى رطب في الثانية ، والطري إذا لم يبلغ انتهاؤه أشد رطوبة من اليابس . أكله يعين على الجماع ويزيد في الألفاظ ويزيد في المني واللبن . والأسود يضر الأربعة ويفتت الحصى من الكلى والمثانة ويلين البطن وينقي الكبد والطحال ويفتح سددهما ، وإذا شُرب ماء نقيعها بشيءٍ من العسل زاد في المني ، يبدل بعضه من بعض .

(**حماض الأترج**) : هو حامض الترنج بلا بزر ولا لحم بارد يابس في الثالثة ، مسكن للمعدة الصفراء والبلغم حابس للطبيعة وإذا لُطخ بحامضه الكلف والقوبا أذهبها بدله رباسين .

(**حلوم**) : هو ماء الجبن المالح يصنع بمصر ولم أره بغيرها بارد يابس في الثالثة .

(**حصرم**) : هو العنب قبل نضجه . بارد يابس في الثالثة ، قامع للصفراء وماؤه يقطع الإسهال والقيء، وينبه الشهوة للطعام وربه جيد للحرارة

الكائنة في الفم حكاً به ، ويصلح اللثة بدله حماض الأترج .

(**حباري**) : هو طائر معروف عند العرب لا يقرب من المدن والعمارة يفر من الراجل ويدنو من الراكب ، لحمه حار يابس بطيء الانحدار والهضم يصلح غذاؤه لأصحاب الكد والتعب . بدله ديك هرم .

(**حمار**) : منه إنسي ووحشي ، لحم الإنسي بارد يابس وقيل حار يابس في الثالثة أو في الثانية ، أكله ينفع الكزاز والجذام وإذا أجلس في مرقته وأُكل كبده نفع من الصرع . والوحشي لحمه حار يابس يولد ماء غليظاً وشحمه ينفع من وجع الكلى والظهر والبرد .

(**حمام**) : معروف حار رطب في الثانية ، أصنافه كثيرة وأجناسه عديدة والكلام هنا على الذي يألف البيوت . أكله يزيد في الباءة ويدر المني والدم ويصلح المعدة ، والفرخ من أفضله وهو جيد للكلى والوحشي منه أقل رطوبة وفرخه أرطب ،يعين على الجماع ويأكله المحرور بالحصرم ، وأكل حمام الأبرج شفاء من الخدر والاسترخاء والرعشة . وروي عن الحسن رضي الله عنه قال : لا ترقوا إلى الطير في أوكارها بالليل فإن الليل أمان واتخاذها في البيوت مأمورٌ به . وروى علي رضي الله عنه وكرم وجهه أنه اشتكى إلى النبي ﷺ الوحدة فأمره أن يتخذ حمامة وقال : اتخذ معك حماماً يذكرك هديله ويوقظك تغريده ويؤنسك . وقال ﷺ : اتخذوا حماماً في بيوتكم فإنها تلهي الجن عن صبيانكم أ هـ .

ومجاورة الحمام أمان من الجدري والفالج والسكتة والجمود والسبوت واللعب به مذموم شرعاً وعادة .

(**حربا**) : هي تاتة الذكر والأنثى أم جبين ، إذا أخذت وذُبحت ثم يُبست لوقت الحاجة إليها يبخر بها عند أنف الفرس الذي أخذه الوجع يبرأ بإذن الله ، وبيضها ينفع من السموم ودمها ينفع نبات الشعر طلاء إثر القلع

ولحمها يورث السل والدق حارة يابسة في الرابعة .

(حديد) : هكذا يُعرف ، بارد يابس في الرابعة . قال تعالى : ﴿ وأنزلنا الحديد فيه بأس شديد ومنافع للناس ﴾ بدله في التداوي خبثه .

(حجر مرارة البقر) : هي الخرزة ويُقال : الخرزة البونية ويُقال : الحرضة والورش حار يابس في الرابعة ويُشرب منها قليل يذهب بالوجع يشربها النساء يسمنّ وتدخل في الأكحال ، بدلها في الأكحال نصف وزنها مرارة البقر ، فإنها سم يعني المرارة وإذا شُرب هذا الحجر بالجلاب أو مع اللوز أو النارجيل أو مع الحبة الخضراء أو الصنوبر في الحمام أو عند الخروج منه واتبع بالمرق الدهن كالدجاج سمن الأبدان جداً ، وولّد الشحم ونعم الأبدان عن تجربة وهو يضر المحرورين ويصدع ويصلحه الكثيرا ، وشربته إلى قيراطين . وأما شرب مثقال يقتل أ. هـ. داود.

(حجر الإنسان) : هو الحصى المتولد في الكلى والمثانة ولا يتولد في غير الإنسان، حار يابس في الأولى. إذا سُحق واكتحل به نفع من البياض بدله زبد البحر .

(حلتيت) : حار يابس في الثالثة هكذا يُعرف عندنا . قال : وفيه نوعان شديد النتن وقليل النتن ، وهو صمغ المحروث ينفع من شدخ العضو وأوجاع العصب، مثل التمدد والفالج شرباً وإذا أُكِل حسن اللون وينفع من الصرع ويقوي الباءة وينفع من الأمراض الباطنة وينفع من الإسهال العتيق البارد وحميات الربع ، ومن عضة الكلب ولسع العقرب وضر السموم شرباً وضماداً ، ومن وجع الطحال والاستسقاء . بدله أنجدان وشربته مثقال وإذا شُرب مثقال بشراب المصطكا عظم نفعه في الباءة .

(حنتيت) : هو الحلتيت (شجرة) **ASSA- FOETIDA** وهو أبو كبير في مصر ، الخِيلُ في اليمن ، حنتيت في المغرب . ويسمى أنجدان ـ محروث ـ

عود الرقة ـ أنكوان ـ الكبير (مصر) ـ الخيل (يمن) ـ دمعة ـ أزيرد في المغرب ـ زنجبيل العجم ـ زنجبيل فارسي ـ أو صفحة الأنجدان .

خصائصه واستعمالاته : له قوة تجذب جذباً بليغاً وتنقص اللحم وتذيبه وينفع في أورام اللهاة كما ينفع القلوانيا من الصرع ، وإذا خُلط بالعسل واكتحل به أخذ البصر وذهب ابتداء الماء النازل من العين ويوضح في التآكل العارضي من الأسنان فيسكن وجعها ، وإذا شُرب وتلطخ به نفع من ضرر الحيوان ذوات السموم والجراحات العارضة من النشاب المسموم ، ويداف بزيت ويتمسح به للسعة العقرب ، وإذا ديف بالماء وتجرع به صفى الصوت الذي عرضت له البحوحة ، وقد يتبع من خشونة الحلق المزمنة وإذا خُلط بالعسل وتحنك به نفع ورم اللهاة ، وإذا تضمد به مع خل قلع القلق المتعلق بالحلق وإذا شُرب مع المر والفلفل أدر الطمث ، وإذا أُخذ في حبة عنب نفع من الإسهال المزمن وهو بليغ في علل وجع العصب ، لا يعدله شيء في الأسخان وجذب الحمى . وأهل الهند يعتمدون في الباه على الحلتيت وهو قوي جداً ، وإن جُعل القليل منه في ثقب الإحليل أنعظ إنعاظاً شديداً وينفع البواسير ويدر البول وينفع المغص وهو صنفان : منتن وطيب ، وليس بقوي الرائحة وأحسنها المنتن . يطرد الرياح ويحلل الدم الجامد من الجوف وينفع من داء الثعلب طلاء مع خل ومن الثآليل (الثواليل) المسمارية ، ويجعل على الأورام الخبيثة . وينفع من الفالج ويلين البراز ويسقط الأجنة وينفع من وجع الوركين والساقين وعرق النساء .

(**حريسة**) : هو اللبينة .

(**حجر الخنطاطيف**) : هو حجر قدر الأنملة رخو إلى الصفرة والبياض ويسمى حجر اليرقان ويحتال عليه بأن يحل الزعفران في الزيت ، وتطلى أفراخها فتظن أن بها يرقان فتأتي بهذا الحجر تضعه عندهم فيؤخذ وهو حار يابس في الثالثة ، قد جُرب نفعه من اليرقان شرباً وطلاء وتعليقاً ويفتت الحصى ويفتح

السدد ويزيل الخفقان وهو حمولاً .

(**حب غار**) : هو الدهمست سيُذكر في حرف الدال وهو حب الرند .

(**حجر الدم**) : هو الشاذنة والشاذنج .

(**حبق الماء**) : هو المردقوش وهو المرزنجوش .

(**حجر الروشنايا**) : هو حجر المرقشيتا .

(**حجر الشياطين**) : هو الماس .

(**حجر الجبال**) : هو الموميا المعـدني .

(**حب الملوك**) : هو الماهودانة وهي حب الملك .

(**حشيشـة دودية**) : هـو أسقولـوفندريـون وهـو العقـربـان وهـو كف التيس .

(**حجر أرمني**) : هو أزورد قبل استكماله في معدنه ، حار يابس في الثانية مفرج ينفع من السودا ومن أمراضها كالجنون والوسواس والمالنخوليا والصـرع وله في الجذام نفع عظيم شربته إلى درهم بدله نصف وزنه الزورند .

(**حبة سودا**) : هو الشونيز أي السانوج .

(**حبق التمساح**) : هو الفوتنج وهو النعنع البري وهو الضومران وهـو حبق الشيوخ .

(**حبق بستاني**) : هو النعنع .

(**حبق البقر**) : هو البابونج .

(**حمحم**) : هو لسان الثور .

(**حجر شجري**) : هو المرجان .

(**حبق الفيل**) : هو الدفلا .

(**حنا الفولة**) : هو الشنكار في المغرب .

(**حواري**) : هو الدرمك من الدقيق وهو الذي نُزعت نخالته وبقي دقيقه ولبابه .

(**حميض الأرنب**) : هو الكشوت وقيل النشاف .

(**حميض الأسد**) : هو الحسك .

(**حبل المساكين**) : هو اللبلاب .

(**حلوسيا**) : في الأصل حلوميتا وهو تصحيف ، هو الكثيرا .

(**حسك**) : هو القطيم وهو ثمر الدرو .

(**حليب السودان**) : هو نوع الفربيون .

(**حبق الراعي**) : هو البرنجاسف .

(**حبق قرنفلي**) : هو الفرنجمشك .

(**حب اللهز**) : هو الكاكنج وهو بقنبنو البستاني وهي المقنينة .

(**حدود**) : هو الكلب الذي يؤخذ منه للجندبيدستر .

(**حرحور**) : هو الصفصاف وهو أحد أنواع الجوز الذي يُعرف بالخلاف .

(**حجر الطلق**) : يوجد بين الحجار المشققة . يتورق أوراقاً براقة كالزجاج يُدق ويُجعل دار الكتابة .

(**حسراس**) : وحسيارق ، هو البسبابج .

(**حديد حرقوص**) : هو الدوسختج وهو النحاس المحروق .

(**حبق الفتى**) : ويُقال : حبق القنا وهو المردقوش

(**حريق**) : هي أنجـرة .

(**حريق أملس**) : هو حلبوب وغالوبسيس .

(**حلبوب**) : هو خصي هرمس هو الحرايق الأملس ، وفي أصله إذا قُلع وقـطع قطعتـان مستديـرتان في حجم بيض الحمـام إحداهمـا رخوة والأخـرى صلبة ، حار يابس في الثانية يحلل الأورام الباردة طلاء والريـح شربـاً ويحتمل بعد الحيض فيسرع الحمل ويُقال : إن الذكر يحمل بذكر والعكس بأنثى ، ما قيل إن الرخوة تضعف الباءة والأخرى تقويها غير صحيح

(**حشيش**) : هو الغبيراء .

(**حبق كرماني**) : هو الشاهسفرم .

(**حجر اليهودي**) : بارد يابس في الرابعة . وقال داود : حار في الأولى يابس في الثانية ويسمى يهودياً لأنه أكثر ما يوجد عند اليهود والشـام ، وشكله مثل البلوط إلا أن ظاهره أغبر وأحرش وإذا كُسر وُجد داخله أملس صقيلي ومنه ما يشبه أحاليل الصبيـان ، يستسقى به من حصـاة الكلى وعسر البـول شربـاً ويقطع دم المقعدة إلا أنه يُضعف المعدة ويُسقط الشهوة، شربته نصف درهم ، بدله حجر الإسفنج البحري .

(**حجر الأسفنج**) : وهي الجفافة ويُقال له النشاف . يفتت الحصى من الكلى وفي الإسفنج البحري قوة تحليل وهو الحجر الذي يوجد في إسفنج البحر وتنقي القروح العتيـقة ، وإذا اكتحل بحكاكته مـع الماء منع سيلان الفضول من العين والقروح العارضة بها ، يبدل حجره بوزنه كبابة .

حرف الخاء

(**خلباي**) : البارود .

(**خل**) : حار يابس في الثالثة ، مبرد قابض صالح للمعدة حابس لكل نفث وداعٍ لـه ، يمنع من السـوداء ويضاد البلغم ويمنـع من الحمـرة والجـرب وحرق النار مع دهن ورد أو مائه وإذا خُلط بدهن ورد ودُهن به الرأس سكن الصداع يقلل المني والفطر عليه ، يقلل الولد نافع للقروح الخبيثة ونهش الهوام وأكل الأفيون . بدله حماض الأترج وشربته إلى سبعة دراهم وقيل : إن الخـل يضر المشايخ والنساء والمهزولين ومن غلبت عليه السوداء ويوقع في الاستسقاء ويهيج السعال اليابس ويصلح الحلاوات والألعبة .

(**خشخاش أسود**) : حـار يابس في الأولى وهـو شجرة الأفيـون ، إذا خُلط بماء وضُمد به الجبهة والصدغان نفع من السهر ، وإذا دُق بـزره وشُرب قطع الإسهال وسيلان الرطوبة من الرحم وهو مخدوم منوم بدله أفيون .

(**خشخـاش أبيض**) : حار يـابس في الأولى هـو البـري ويُقـال لـه : بوذيان ، ويُعرف بالنعمان ويُعرف بـرمان السعـال ، وإذا أُخذ قشـره وسُحق وشُرب منه نصف درهم بماء بارد وغدوة ومثلها عند النوم قطع الإسهال الخلطي والدموي إذا كان مع حرارة والتهاب ، وإذا قُطر ماؤه كان نافعاً مثله ، بدله قنة والشربة من زهـره إلى نصف درهم ومن قشره إلى درهم ومن بـزره إلى عشرة والأسود نصف ما ذكر .

(**خروع RICIN**) : ويسمى أيضاً رسباء ـ بيدانجير ـ طمرا ـ وحبه . ويسمى أسبيعار وهو شجرة مكونة من مقدار شجرة التين صغيرة ولها ورق شبيه بورق الدلب وثمرته خشنة إذا قُشرت كانت شبيهة بالقراد ومنها يعتصر دهن الخروع وهو لا يُستعمل في الطعام بل في السرج وفي أخلاط بعض المراهم ، وحب الخروع يسهل وفيه مع هذا شيء يجلو وكذلك الحال بالنسبة لورقه . أما دهنه فهو أحد وألطف من الزيت الساذج فهو يحلل أكثر منه ، وإذا دُق حب الخروع وتضمد به نفع الثآليل (الثواليل) والكلف . وورقه إذا دُق وخُلط بسويق سكن الأورام البلغمية والأورام الحارة العارضة للعين ، وإذا تضمد به وحده أو مع الخل سكن أورام الثدي الوارمة من النفاس والحمرة . وهو محلل ملين للعصب مسهل للبطن منقٍ للعرق وحبه جيد للقولنج والفالج وخاصة الترقيق والتلطيف ، وورقه الغض إذا تضمد به مطبوخاً ونيئاً نفع من النقرس البارد ووجع المفاصل وحبه نافع من اللقوة ووجع المفاصل ويورث البدن صحة وهو يسهل البلغم إسهالاً ضعيفاً وهو يحلل الأورام الكائنة في الحلق المسماة نعانع وهو رطب يخدر الحيض .

(**خرشف**) : هو الخرشف ، قيل : إنه معتدل . وقيل : حرارته في الثانية ويبسه في الأولى ، ومنه بستاني ، وهو خرشف النصارى وهو الذي يلد القرنون الكبير ، وأما البري وهو خرشف المسلمين ، وهو يلد قرنون الشوك ، والبستاني هو الككند ، وقيل : هو القرنون وهو القنارية وأكله يذهب بالرائحة الكريهة من الإبط ، ويلين الطبيعة ، ويزيد في الباءة ، وهو الذي سماه الحكيم : عرق النجاح النافع للنكاح ، وإذا دق مع أصله وغلي بماء وزيت وحمل فوق الفتق الحادث حراراً وترك المشي والشبع والتعب والحمل الثقيل والكلام الغليظ ، وترك الأغذية الميبسة للطبيعة وأخذ الملينة رجي له البرء بدل البري من البستاني والعكس .

(**خمير ـ شيبة مصر EVERIA FURFURACEA**) : قوة الخمير لطيفة

يسيرة الحرارة تجذب من عمق البدن بلاء وأذى ،وهو مركب من قوى متضادة وذلك أن فيه حموضة وحرارة من قبل العفونة وفيه حرارة طبيعية من قبل الملح ، وإذا خُلط بالملح أنضج الدمامل وفتح أفواهها وينضج الأورام العارضة في أسفل القدم وهو من دقيق الحنطة وإذا عدم أصله فيتخذ من الدقيق والزيت ويعجن الدقيق بقليلٍ من الزيت ويترك ليلة فيصبح خميراً ، وإذا حُل بالماء وخُلط به مثل ربعه بنفسج وتغرغر به نفع من أورام الحلق الباطنة ، وإذا حُلّ بالماء وصُنع به حساء وقُطر فيه قطرات من خلٍ يسيرة وشُرب أمسك البطن وعقل إسهاله ويستعمل منه بقدر الحاجة .

(**خوخ - عائلة الورديات : PÊCHE**) : ويسمى تفاح الدب - تفاح فارسي - دراقي - الرغباء .

مواصفاته واستعمالاته : شجرة الخوخ في قضبانها وفي ورقها مرارة لذلك صار ورقها يقتل الديدان متى سُحق ووُضع على السرة ومع هذا فهو دواء محلل ، وإذا أُكلت بعد الطعام أفسدته . ويولد بلغماً غليظاً سريع الفساد والعفونة في المعدة ، وهو جيد للمعدة الحارة والعطش الملتهب وهو مشهٍّ للطعام (فاتح للشهية) ويزيد في الباءة ويطفىء الحرارة وأجوده الذي يخرج منه نواة بسهولة ، وهو أسرع انهضاماً وملين وأقبضه المقدد - فهو بطيء الهضم ويدفع ضرر الحلواء والخمر الريحاني .

(**خولنجان**) : وهو عندنا صنفان : قصبي ولم أر من نص عليه ؛ والعقربي والكلام عليه ، وهي عروق حمر حادة الرائحة والمذاق ، صعب الذوق حار يابس في الثالثة يجلو الأسنان ويطيب النكهة ويعين على الهضم وينفع من القولنج ورياح الكلى ويقوي الباءة ولو بالاستياك به في الفم ، وينفع أصحاب البلغم بدله وزنه قرنفل أو دارصيني ، ونصف وزنه الأنجرة وشربته إلى مثقالين . وقيل : إن الخولنجان يصدع المحرورين ويضر الصدر ويصلحه الأنيسون ويحبس البول وتصلحه الكثيرا .

(خس) : منه بري وهو في قوة الخشخاش الأسود وطبعه ؛ وبستاني وهو بارد رطب أغذى من جميع البقول ، وأكله يزيد في اللبن وينفع من الهذيان ويجفف المني ويسكن شهوة الباءة لا سيما إذا شُرب ماء بزره ،وإدمان أكله يضعف البصر ويضمد به على الجبين والأصداغ برىء الصداع الحاد بدله هندباء أو رجلة شربة . عصارته إلى ثلاثين درهماً ومن بزره إلى درهمين وقيل : إن الخس يولد رياحاً غليظة وقراقر ونسياناً ويصلحه الكمون والنعنع والكرفس وأن يغسل جيداً .

(خراطين) : وهي دود كحيات البطن توجد في الطين إذا حفر عليها وإذا أخذت من البحر تُسمى حرمط ، هكذا يسميها الصيادون عندنا . باردة يابسة في الأولى ويُقال لها : حنش الأرض وعروق الأرض ، إذا سُحقت ووُضعت على العصب المقطوع نفعته من ساعته ، وإذا شُربت مع عقيدة العنب أدرت البول ، وإذا طُبخت في الزيت وقطر من ذلك الدهن في الأذن في الجانب المخالف للسن الموجوعة نفع من وجعها ، وإذا جُعلت على العصب لا تحن إلى ثلاثة أيام . بدله برشاوش .

(خردل) : حار يابس في الرابعة مسخن ملطف جاذب للبلغم والإكثار من أكله يورث العمى ، بدله حب الرشاد وقيل : إن الخردل معطش مكرب يولد الحرارة ويصلحه العسل واللوز والملح الهندي .

(خس الحمار) : هو الشنكار .

(خربق) : أعرفه عروقه رقاق وقيل : نبات ورقه كورق لسان الحمل ، أسود وأبيض ومن منافع الأسود يبرىء الجرب في اليومين والحزاز والبرص والبهق إذا سُحق سحقاً جيداً ، وتدلك به القروح المذكورة وشربته إلى نصف درهم . بدله الأزورد ويدمي القروح المذكورة على أوجه المسطور ، وإذا عُجن بعسل ووُضع على الدواحس المتآكلة أبرأها وبدله أيضاً خريق أبيض .

(**خربق أبيض**) : حار يابس في الثانية يفعل فعل الأسود ، وينفع الصرع والجنون ، ووجع المفاصل والفالج ويسهل الفضول اللزجة وربما أورث تشنجاً ، وإفراطه مهلك . وهو سم للكلاب والخنازير قاتل ، وإذا نبت بجانب كرمة أسبلت خمرة عنبها بدله الأسود أو أصل الأنجرة .

(**خلاف**) : هو الصفصاف وليس بصفصاف ، وهو عريض الورق أملس ويسمى خادعة الرجال ، بارد يابس إذا حُرق عرقه وعُجن رماده بلبن تين وضمد الثآليل أسقطها ، وإذا دُق بلا حرق وعُجن مع دقيق الشعير وطُبخ مثل العصيدة وضُمد به الأورام والوجع أبرأه ، وهو بارد رطب في الثانية والأولى ، وقيل : يابس يفتح سدد الكبد ويرفع الخفقان والعطش واللهب وضعف المعدة عن حر وشربته إلى خمسة وبدله إيباس .

(**خبازي**) : أنواع منه الملوخيا الشجرية . وهي الورقة وملوخية الخدم ، ومنها البامية وكلاهما بستاني . ومنها البرية وهي شجرة أيضاً يُقال لها : خبايز وأُم أجير ، يأكلها أهل مصر وكلها باردة . رطب في الثالثة أكلها يلين الطبع والحلق ينفع السعال ، وبزره ينفع في الحلق اللينة وغيره وطبيخه ينفع من حك المقعدة . بدله خطمي وشربته من مائة إلى خمسين درهماً ، وأجود ما طُبخت بلحوم الطيور وقيل : إن الخبازي ترخي وتولد الرياح والنفخ وتصلها الحوامض للمحرورين ونحو الفلافل والكمون للمبرودين وماء الخبازي بالسكر يخلص من الأخلاط المحترقة جميعاً .

(**خطمي**) : هو ورد الزوان ويُقال : ورد الزوال وبالبربرية تنبينصرت . حار باعتدال ، وهو نوع من الخبازي ينضج الأورام ويحلل وبزره وأصله في قوته، ومنه السلم يسكن وجع المفاصل خصوصاً مع شحم الأوز وبزره نافع من السعال الحار ويسهل النفث وينفع ورقه من أورام الثدي وينفع من ضمادات ذات الجنب ويذهب بحرقة البول وقروح المثانة والقضيب شرباً وخاصة بزره بدله خبازي .

(**خصي الثعلب**) : حار رطب في الثانية وهي الحية والميتة ، لأن أحد العرقين حي والآخر ميت من أكل الحي أعان على الجماع ، ومن أكل الميتة ضعف الجماع ، ومن أكلها لا لمنفعة ولا لضر وهي التي يقول لها الترك سحلب ، وهي أنواع ، والكل حار رطب في الأولى ، تنفع من التشنج والتمدد نفعها بليغ وتزيد في الباءة الحية منها تقوم مقام السقنقور وبعضهم يسميها بوزديان مغربي ، بدله وزنه بزر جرجر ، ووزنه شقاقل وشربته إلى درهم .

(**خصي الكلب**) : قريب من الأول إلا أن أكثر هذا هو زوجين ، وأول زوجي ، وطبعها وفعلها متقارب إلا أن الرطب أنفع من اليابس .

(**خسر وداروا**) : هو النحولنجان القصبي حار يابس محلل للأورام ، مزيل للطحال ، ينفع من القولنج ووجع الكلى ، ويزيد في الباءة ، وأكثر خاصيته في أوجاع الكلى .

(**خيار شنبر**) : هو خروب الهند معتدل في الحر والبرد وهو رطب محلل ملين ينفع من الأورام الحارة في الأحشاء خصوصاً في الحر إذا تغرغر به مع ماء عنب الثعلب ، مقوٍ للكبد من اليرقان والوجع . يلين البطن ، ويخرج المرة المحرقة والبلغم ، وإسهاله بلا أذىً حتى أنه يصلح للحبالى ، بدله نصف وزنه ترنجين أو ثلاثة أمثاله لحم الزبيب ، وثمن وزنه ثريد ، وشربته من خمسة دراهم إلى عشرين ، وقيل : إلى ثمانين درهماً .

(**خرنوب**) : هو الخروب بارد في الأولى يابس في الثانية .

(**خفاش**) : هو الوطواط وهو طير الليل .

(**خانق النمر والذيب**) : وأظنه بوزعكة .

(**خنافس**) : حيوان من الحشرات إذا غُلي في الزيت وقُطر في الأذن الوجيع نفع .

(**خنثى**) : هو البرواق حـار يابس في الثـالثة قيـل : إن أكله ينفع من السعال ووجع الجنب ويذهب بمادة الأذن قطوراً ، وإذا قطر في الأذن المخالفة لوجع السن سكنها . وأصله ينفع من الخبيثة الوسخة ومن الدماميل والفـوب وورم الخصية وأورام الثدي في ابتدائها مع دقيق الشعير . ومن الأورام الباردة كل ذلك ضماداً ويدر الطمث والبول شرباً ورمـاداً . أصله يقلع البياض من العين وفي زهره وثماراته قوة ترياقية بدله شبت .

(**خبث**) : أوساخ المعادن وأفضلها خبث الحديد وهو خـرء الحديـد ، يابس في الثالثة يجفف الرطوبات ويحلل الأورام الحارة ويقوي المعدة .

(**خيـري**) : هو الخيـلي ثلاثـة أصناف أصفـر وأبيض وفـرفـري وهـو الأزرق . والمستعمل في الطب هو الأصفر . وشرب طبيخه يدر الطمث ويخرج الجنين الميت والمشيمة ، وإذا شُرب من بزره مقدار درهم مع درهم زعفران عند الولادة أسرع انحدار الجنين ويبدل أصله من بزره وورقه بعضه من بعض .

(**خروب السودان**) : هو الفور وهو من المفرحات والمقويـات للجماع من تحف موائد الملوك وهو المقل الأزرق .

(**خادعة الرجال**) : هو نوع من الصفصاف وهو الخلاف .

(**خماماليس**) : هو البابونج وهو تفاح الأرض .

(**خضلاف**) : هو الدوم وليس هو المعروف عندنا وإنما هو المقل .

(**خلنج**) : شجر ورقـه يقرب من الـطرفا ، قيـل إن منه يصنـع فحم الحدادين في بلادنا وزهره أحمر وأبيض وأصفر ، وحبه كالخردل وهو حار يابس في الثانية ، وقد جُرب دهنه لإزالة الإعياء والضربان والنقرس عن برد ونشارته إذا غُسـل بها البـدن فعلت ذلك ، ومثقـال من بزره يحفظ القلب من السم ، والأكل في أوانه يدفع الخفقان

(**خيثرة**) : هي الغاليوت .

(**خربز**) : هو البطيخ بالفارسي .

(**خبز القرود**) : هو العرطنيثا .

(**خبز الغراب**) : هو بوزعكة وهو أقراص الملك في حرف الألف حار يابس في الثالثة ، وهو يقتل ما له ذنب كالكلاب . وشربته إلى نصف درهم ، وفوق درهم يقتل ، ينفع من وجع الظهر وقيل : يقوي الباءة ، وتركيبه محمص حتى ينزع ويُدق ناعماً ويأخذ اثني عشر درهماً تطبخ في أربعة أمثاله حليب حتى يشربه ثم يضم إليه درهم زاريانج ودرهم دارصيني ، ودرهم لسان عصفور ويعقد الجميع في ثلاثة أمثاله عسل منزوع الرغوة ويستعمل منه مثقال على الريق ، ينفع من وجع الظهر إن شاء الله ، استفدته من شيخنا .

(**خزاما**) : حار في الثانية ، وبارد في الأولى رطب في أول الثانية يابس فيها يفتح سدد الدماغ ويقويه ، ويجلب زكاماً كثيراً ورطوبة من الأنف ويحلل الرياح الغليظة والصداع البارد ويقوي الكبد والقلب والطحال والكلى ويضر العضلات وينقي الأرحام ويعين على الحمل شرباً وحمولاً ، وإذا مُرغ به البدن طيّب رائحته ومنع شوصة العرق وشد الأعصاب ودهنه المستخرج منه يقوم مقام النفط في أفعاله وهو يصدع المحرورين ويصلحه الآس وشربته إلى ثلاثة دراهم . بدله بابونج .

(**خيل**) : هو الخلتيت .

حرف الدال

(دارصيني) : هكذا تُسمى عندنا أو القرفـة الخشينة ، وهي نـوعٌ من القرفة ، حار في الثانية يابس في الثالثة ، وهو دار صوص مفرح يمنع الوسواس خصوصاً ما كان على الباردين ، ويقوي المعدة ويدفع الاستسقـاء واليرقـان ، ويدر ويسقط ويخرج الرياح الغليـظة ويسكن البواسـير ، وشربتـه إلى مثقال ، وبدله الأبهل والكبابة وفي ضعف الباءة الخولنجان والسليخة .

(دارصيني الصين) : هي الكنكينة نافعة للحمى النافض . وقد ذُكـر كيفية استعماله في الحميات وهو نوع من السليخة . بـدله السليخة . .

(دادي) : ويسمى أيضاً طِيْفي أو تِنْفا **MASSE. D'EAU** .

خصائصه واستعمالاته : حب مثل حب الشعير وأطـول وأرق ، داكن اللون مـر الـطعم وهـو قـابض وبمـا فيـه من القبض فهـو يحفظ الشـراب من الحموضة وفيه تليين للصلابة ونافع جداً لأوجاع المعدة ، وإذا خُلط منه بزيت واستف نفع البواسير . وهو نافع من السموم وأجوده ما كان أحمر حديث طيب الرائحة ، وإذا عُجن بالعسل ولُعق منه قتل الديدان والحيـات التي في الجوف ويقطع اليرقان ويحس من شربه بحرارة في الوجنتين . ويُقال إن شاربه يعرض للهذيان ويقطع الأمعاء والإكثار من شربه ربما يقتل ، ويداوى بالقيء والإسهال واللبن الحليب .

(**دلبوث - GLADIOLA- COMMUNE**) : ويسمى : دربوث - سيف الغراب ، كف الغراب ، أربريد ، سوسن أحمر ، سَنْخَار ، نافوخ (بغداد) ، دورخولي ، فرغانون ، عرارة .

خصائصه واستعمالاته : وهو النوع الأحمر من السوسن البري وأكثر نباته في المزارع وله بصلة بيضاء مصمتة ، عليها ليف تطبخ باللبن وتؤكل ، وإذا كانت نيئة فهي مرة عقصة وله أصلان ، أحدهما فوق الآخر كأنهما بصلتان صغيرتان ، والأعلى ممتلىء والأسفل ضامر وقوته جاذبة ملطفة محللة مجففة وخاصة الأعلى منهما ، وإذا احتملته المرأة أدر الطمث . ويُقال إنه إذا شُرب بشراب حرك شهوة الجماع وإذا شُرب الأصل الأسفل قطع شهوة النساء وإذا سُقي الأصل الأعلى للصبيان الذين عرض لهم فتلة الأمعاء بالماء ، انتفعوا به وإذا أُخذ أصله ونُقع في النبيذ وشُرب منه كل يوم جفف أرواح المقعدة والبواسير . وتستعمله النساء للسمنة وحمرة الوجه وتحسين اللون .

(**دارفلفل**) : هكذا يُعرف عندنا . حار في الثالثة يابس في الثانية ، وقيل : في الأولى يسخن المعدة ويقويها على الهضم . ويعين على الجماع ويخرج الرياح من المعدة والأمعاء ، ويزيد في الباءة ويشهي الجماع . بدله زنجبيل وقيل : وزنه فلفل أبيض . وشربته إلى نصف مثقال .

(**دوقو**) : هو بزر الجزر البري . ويعرفه العامة ببزر سفنارية الدواب . حار يابس في الثالثة بدله بزر الكرفس أو حبة الحلاوة .

(**دوص**) : هو الماء الذي يطفىء فيه الحديد المحمى عندنا الحداد إذا اسود وغلظ . إذا سُقي به من غلظ طحاله ذبله . ونفع من ضعف القلب وخفقانه . ونفع من الإسهال المزمن ويقوي الباءة ويفتت الحصى بدله خبث الحديد .

(**دارشيشعان**) : هو الكندول . عند أهل العراق هو الرمان . حار يابس في الثانية عند الشيخ داود . وقال : أجود من الخشب المعروف بالشوبشينا في إذهاب الحب والقروح الخبيثة والساعية وما ينزف المادة شرباً

ونطولاً ويحلل الرياح ويفتح السدد ويقوي الأعضاء مطلقاً ويسقط البواسير ويمنع النزلات والصداع البلغمي وأوجاع الصدر وهو يضر الطحال ويصلحه المصطكى وشربته إلى ثلاثة وبدله مثله أسارون وثلثا وزنه مدحرج زراوند .

(**دلب**) : هو الدلم هو شجر كبير يطول جداً يريك من بعد كأنه دردار ، فإذا قربت منه فهو أطول . وليس كمنتشرٍ كالدردار ورقه مخالف له يشبه ورق البلوط إلا أنه أكبر منه وأملس . وله ثمرتان : إحداهما بلوط تؤكل في أقماعه والأخرى : عفص إلا أنه أكبر منه وأشبه به . بارد رطب في الأولى ومن خواصه أن الخنافس تموت من ورقه وخشبه وقشره بدله ورق التين .

(**دلب هندي**) : هو الساخ .

(**دردار**) : شجرة بين النشم والدلب في الشبه . بارد يابس في الأولى وقيل في الثانية ، وقيل أهل العراق يسمونه : شجرة البق وثمرتها تُعرف بألسنة العصافير تجبر الكسر عن تجربة ، ويلصق الجراح الرطبة كيف استعمل ورقه ، ويذهب الحكة شرباً وطلاء يبدل أصله من ورقه والعكس وشربته إلى مثقال .

(**دبا**) : هي القرعة الطويلة وفي المغرب يسمونها القرع السلاوي وآخرون يسمونها اليقطين ، باردة رطبة في الأولى ، إذا طبخ وحمل على رؤوس الصبيان شدها وطبيخه إذا حُمل على حرق النار منعه من التنفط ، وإذا دُفنت في عجين وشوي في الفرن واستُخرج من مائها وشُرب ببعض الأشربة الخفيفة سكن حرارة الحمى اللهيبة وقطع العطش ، وإذا شُرب طبيخه بعسل ونطرون أحدر بلغماً وحدة معاً ، وإذا حُرق قشرها اليابس وسقطت ودرت على طهارة الصبيان نفعت منفعة القرطاس . وهو أفضل شيء للمحمومين ، بدله خيار الأكل .

(**دهمست**) : هو حب الفار وهو حب الرند حار يابس في الثانية ، هو أحد أجزاء الترياق الأربعة ، يسخن ويفش الرياح من الكلأ ، ومن جميع البطن ، وفيه إدرار الثالث وينفع من أورام الكبد والطحال شرباً ، ومن الفالج واللقوة أيضاً ودهناً ، وقد يؤكل للسع الحيوانات بدله نصف وزنه أبهل .

(**درياس**) : هو نوعان ذكر وهو بونافع وأنثى أرق منه ، وهي توفالت . وكلاهما حار يابس في الأولى ، وإذا قطع رقيقاً وقلي في الزيت حتى تخرج قوته فيها ويُرمى وتطفأ في ذلك الزيت ثلاث بيضات ويفطر عليها صاحب السعال أياماً يبرأ من السعلة والضيقة وغيرهما ، وقال الصقلي : هو حار يابس في الثالثة وهو الكلخ ، وعند داود في الثانية ، وهو أصل أمير باريس يحلل البلغم والسوداء ويفتح السدد ويزيل اليرقان والرياح الغليظة ، وقد شاع عند المغاربة وأهل مصر إنه يسمن الأبدان وصفة استعماله لذلك أن يُسحق ويُغلى في السمن حتى ينضج ويطرح عليه وزنه من دقيق الحنطة ويُحرك ثم يُغمر بالعسل حتى ينعقد فيُستعمل منه فوق الطعام قدر ستة دراهم ، وهو يورث الصداع والشقيقة ويضر الصدر ويصلحه الكزبرا والكثيرا .

(**درونج**) : عروق يؤتى بها من المشرق ، حار يابس في الثالثة ، قيل هو أصل الجدوار ، نافع من الخفقان ، ويقوي القلب ويفش الرياح من الأورام بدله خولنجان أو قسط أو زرنباد وزنه وثلثا وزنه قرنفل وشربته إلى مثقال .

(**دفلى**) : هكذا نعرفها حارة يابسة في الثالثة ، وقيل : في الثانية زهره قتال إذا دُق ورقه ورُبط على الأورام الصلبة نفعها وفتحها ، ونفع من الجرب والكآبة ، الدلك بها في الحمام مراراً مع العسل وأقوى ما استُعمل لذلك أن يهرى في الماء ويطفأ ويطبخ الماء بنصفه زيتاً إلى أن يتحمص ويرفع وإن أُضيف إليه شمع وزرنيخ أحمر كان غاية ويسقط البواسير وينقي الأرحام ويسكّن المفاصل والنقرس وقاطر زهره من أشد الغمارات لتحسين الوجه وإصلاح الشعر مجرب ، وذلك أحرق العود يخرج منه ماء وقيل : إن شرب من مطبوخه نصف أوقية يخلص من السموم وقوم لا يرون شربه لأنه يقتل سائر الحيوانات إلا الإنسان بدله كركم .

(**دردي**) : هو ما يبقى أسفل الزيت والخل في الإناء . حار يابس في الثالثة أفضل دردي الخمر وهو الطرطار ودونه دردي الزيت يبدل بعضه من بعض .

(دبس) : الرب المتخذ من العنب وغيره . حار يابس في الأولى والطلاء خاص بما اتخذ من العنب تبدل الربوب بعضها من بعض .

(دجاج) : أفضل لحم الطير . هو حار في الأولى وقيل في الثانية خفيف في المعدة سريع الهضم جيد الخلط ، يزيد في الجماع وماء الظهر ويدر المني ويحسن الوجه ويحمره ، ويقوي العقل ومداومة أكله يورث النقرس وأفضله الفراريج ، والديك أحسن وأفضل وأسخن وأقل رطوبة والخصي سريع الهضم محمود الغذاء .

(دم الأخوين) : هو عصارة الشبان وهي حي العالم . وقيل : حار ويبسه في الثانية ، ويُقال له دم الثعبان ينفع نزف الدم شرباً ويقوي المعدة ويحسر الدم والإسهال وينفع السيلان ويدمل وينفع السجح والثقل والزحير بأصفر البيض ويضر الكلى وتصلحه الكثيرا وشربته إلى نصف درهم بدله شاذنة .

(دهنج) : قيل : إنه الرنجاج المعدني حار يابس في الثالثة يوجد في معادن النحاس ، كما أن الزمرد يكون في معادن الذهب ، وقد يخرط فتوجد فيه ألوان مختلفة ،إذا حك وشرب منه شارب السم نفعه وإذا وُضع على لسعة العقرب سكنها ، ولذا كان من أجزاء البادزهر الذي ذكرته في حرف الباء ، قال الشيخ : أجوده الأخضر فالأحمر فالأصفر وغيرها رديء ، وهو بارد يابس في الرابعة ، وقد جربناه مراراً لإزالة البياض وحدة البصر وإذا حُك في الشراب واستفيض به أزال الصداع المعجوز عنه ويقطع البرص والبهق طلاء . وإذا شربه مسموم أبرأه من وقته على أنه سم قاتل في الصحيح لا دواء له وشربته إلى نصف درهم وليس له بدل يبدله .

(دراج) : هو السمانة .

حرف الذال

(ذراريج) : جمع ذروج طيور أكبرها كالزنابير تؤذي النبات الـطري ، وأكثر وجودها في الذرة أوائل الصيف ، وأجودها ما مال إلى السواد والحمرة ، وكان عليه خطوط صفر عريضة ، وأردأها الأخضر وهو المعروف عندنـا ذبانـة الهند ، وهي حارة يابسة في الثالثة أو الثانية أو الرابعة ، وهو دواء سم قتال إلا أنها تفتت الحصى عن تجربة ، وتدر الطمث والبول وتدمل الطحال شرباً ، ومع مرق لحم البقر لا يقوم مقامها شيء . وفي الحقيقة هي مخصـوصة بهـذا الدواء ومن خارج في الطلاء تمنـع من داء الثعلب والحكة والجـرب والقروح والنمش وبقايا الجدري والبهق والبرص والاكتحال بها يقلع البيـاض والظفـرة ، وهي تبول الدم محرقة وتسقط الأجنة وتورث الخناق والكرب والمغص وتقـرح الجلد ويصلحها الأدهان وإن تجعل في كوز ويُحرق وتغشى بخرقة ويكن على خل فإن ذلك تلطيف كل حيوان سمي ، ويجعل معهـا الكثيرا ويتعـاهد شـاربها سمنـاً ومـرقاً ويجتنب الـربوب ، وشـربتها درهم واحـد بعـد رمي رأسـه وجنـاحيـه ورجليه .

(ذنب الخيل أو الفرس) : أصل خشب صلب يقوم عنه فروع كثيـرة عقده متداخلة العقد تحف العقدة منهـا أوراق دقاق كـالشعر ، وقـد تشبث بما حولها وتدرك بتموز وتبقى قوتها مدة طويلة ، وهي بـاردة في الثانيـة يابسـة في

الثالثة ، جل نفعها الأحام والأدمال وقطع النزف مطلقاً شرباً من داخل وضماداً من خارج وذروراً وتحل مع ذلك عسر النفس والسعال الدموي وأمراض الصدر والكبد خصوصاً الاستسقاء ، وربما ألحمت الفتق إذا أكثر شربها ، وقال قوم : إنها بدل دهن الصبر وهي تولد السوداء وتفضي إلى الجذام ويصلحها السكر ودهن اللوز وشربتها درهم وبدلها مثلها رامك . قاله داود .

(ذرة غينية) : هي الطهف .

حرف الراء

(**ريحان**) : هو الحبق ينفع من البواسير طلاء بعد أن يُدق ويؤخذ دهنه ويصير مرهماً ، فإنه نافع للنفع العارض في المقعدة .

(**راوند**) : هكذا يُعرف عندنا وهو عروق خشينة . حار يابس في الثانية منه صيني ومنه شامي ، وأفضلها الصيني يفش الرياح ويقوي المعدة والكبد ويذهب بوجع الكبد والطحال والكلى وأجوده الطري السالم من السوس ويفتح السدد وينفع الحميات المزمنة وأصحاب الاستسقاء يبدل بعضه من بعض وكل بدله عصارة فستنين وشربته مثقال .

(**رازيانج**) : هو البسباس حار يابس في الثانية ، وبزره الشمار يزيد في الباءة ويدر البول ، ويفتح سدد الكبد والكلى والمثانة وينفع من الحميات المتقادمة ويقوي المعدة والدماغ ، ويفتت الحصى كل ذلك شراباً . والاكتحال بمائه يقوي البصر ويزيد في نوره وأصله ينفع من عضة الكلب المكلوب ، وأكله طرياً يزيد في لبن النساء ويكثره وهو قوة ترياقية بدله أنيسون وقيل : البسباس يصدع المحرورين ويصلحه السكنجبين .

(**رمان حامض**) : بارد يابس في الثالثة وحامض ومز ، والحلو حار لين مقارب للاعتدال ، والمز معتدل. والكلام على الحامض فإنه قابض مدر للبول مبرد للكلى بلطافة حموضته ، وقيل : إنه نافع من الطاعون الذي يعم الناس من فساد الهواء . بدله حصرم العنب وقيل إن الرمان بنوعيه يسقط الشهوة

ويرخي ويستحيل إلى ما يصادف من الأخلاط ويصلح الحلو بالسكنجبين والحامض بالعسل والخشخاش إذا مُرس بشحمه وشُرب بالسكر أسهل كيمو سارديا .

(**رمان حلو**) : حار رطب في الأولى نافع للصدر قاطع للسعال معتدل الطبع مسخن للمعدة والكلى ، معين على الباءة زائد في الجماع ، وشرابه يقطع السعال أيضاً ، وأكله على الطعام يمنع فساده في المعدة قال داود : الحلو بارد في الأولى يابس في درجة الأصل . هذا هو الصحيح وسائر أجزاء الشجرة إلى القبض أميل والرمان كله جلاء مقطع يغسل الرطوبات من المعدة ويفتح السدد ويزيل اليرقان المزمن والطحال ويحمر الألوان مجرب ، ويدر ، وحبه قابض مسدد والحلو يزيل السعال المزمن وخشونة الحلق والحامض يقمع الصفر أو يقطع العطش واللهيب والحرارة وشراب الرمانين يبقع المحرورين ويطفىء العطش ، وينفع الحميات الصفراوية وصنعته يؤخذ من ماء الرمان الحامض رطلان ومن الحلو كذلك ومن السكر أربعة أرطال ويطبخ الجميع حتى يصير في قوام الأشربة ويرفع .

(**روسختج**) : هو حديدة الحرقوص وهو النحاس المحرق حار يابس في الثالثة ، يؤخذ من المراهم فيأكل اللحم الزائد فيها والاكتحال لجلاء الأجفان ويحد ويذهب بالسبل والصفرا والجرب ، ويسوّد الشعر وقيل : إن شرب منه درهمان بماء العسل أسهل الماء الأصفر بغير إذاية والمحرق منه أصلح للعلاج .

(**راتينج**) : هو الرجينة ينفع من السعال والمزمن قرحة الرئة شرباً ونفث الدم ، وينقي الصدر والرئة شرباً ويلصق الشعر النابت في الجفن ويدخل في المراهم لتجفيف القروح وينبت اللحم فيها ذروراً ويلين الألم في الأبدان بدله صمغ علك البطم .

(**رجل الغراب**) : ويقال رجل الجراد ويُقال إيطليان وإطليلال. ينفع من البرص ويقطع الإسهال إذا طُبخ مع رأس المعز وأكل وشربته إلى مثقالين

بدله حب غار مثل نصف مثله نخالة درهمين .

(**رطية**) : هو الصفصفة وهي القثاء .

(**رقاع**) : هو جوز القيء .

(**رخست**) : هو الجلنار .

(**رند**) : هو ورق الغار .

(**رقع يماني**) : هو التين الهندي وأظنه كرموس النصارى ، وصححه الشيخ داود وقال: هو حار يابس في آخر الثالثة يقطع البلغم ويجلو القصبة ويجلو الصوت ويلينه ويجلو الفوابي ويحلل الأورام الباردة ويسقط البواسير.

(**رطينا**) : ورتينا ورجينا كله واحد .

(**رشاقيل**) : هو السرطان البحري .

(**رجلة**) : هو الفرنجيت وهو البقلة الحمقاء والبقلة المباركة .

(**رب القرض**) : هو الأقاقيا .

(**رافريا**) : هو النعنع .

(**ربوة يمانية**) : هو الراوند الصيني أو الهندي .

(**روبربو**) : وربار بو هو الراوند الشامي .

(**رساقيل**) : هو الزنجبيل .

(**رقدان**) : هو حب العرعر وهو الأبهل .

(**رازيانق**) : هو الرازيانج وهو البسباس .

(**رود**) : هو الورد .

(**رعي الحمام والإبل**) : هو ساق الحمام نبات نحو شبر أحمر ، ورقه إلى السواد يعملون به كالفوة حار يابس في الثانية ، يجفف ويدمل القروح ويمنع سميتها وإن شربته المرأة أدر الحيض واحتمال بزره يقطع أمراض الرحم وهو يضر الكلى ويصلحه الكثيرا وشربته درهمان بدله فوه .

(**رامك**) : دواء مركب يقطع الإسهال وأجزاؤه عفص وعجم الزبيب أو قشر الرمان ، يعجن بماء وخل والعفص اثنتان والآخر واحد .

(**راسن**) : هو الجناح شربته إلى مثقال بدله سعد ونصفه شقاقي .

(**ريباس**) : لا يوجد عندنا وإنما هو في حلب .

(**رعادة**) : من السمك كذا تُعرف . حار يابس في الثالثة إذا قرب من رأس المصدوع برأ برءاً تاماً ، وإن جعل جلده عرقية ولُبس أزال الصداع العتيق والدوار بعد اليأس من برئه ، مجرب . قاله داود ، ولحمه يهيج شهوة الشيخ وإن جاوز العمر الطبيعي مجرب ويقطع البلغم واليرقان والطحال ويحبس الدم حيث كان ومشوياً يبرىء من السل والقرحة .

(**رصاص**) : قال الشيخ داود : بارد في الثانية رطب في الثالثة .

(**رتم**) : حار يابس في الثانية ينقي أعلى البدن بالقيء شرباً بالعسل وأسفله حقناً ويخرج الخراطات خصوصاً عرق النسا والديدان ويسقط الأجنة ويضر المعدة ويصلحه السكنجبين وشربته إلى مثقال .

(**روبيان**) : هو لنكوسطة ضرب من السمك أكبر من السرطان كثير الأرجل وأكثر لحماً من السرطان ، حار في الثانية رطب في الثالثة يسخن ويولد دماً جيداً ويصلح الرحم ويعين على الحمل أكلاً واحتمالاً ويهيج الشهوة خصوصاً بدهن الجوز .

(**رعي الحمير**) : هو شوك الحمير حار يابس في الثالثة ينفع أجزاؤه من الجنون والبرسام وما يخلط العقل ويحل الأنصاب وعسر النفس وهو يرعف من شمه ، ويسقط القوة بشدة الإدرار ويصلحه السادنج والشقائق وشربته إلى نصف درهم وربع وزنه زمرد .

حرف الزاي

(**زراوند**) : هو برسطم حار يابس في الثانية ومنه ذكر ، وهو الطويل كثير عندنا ومنه أنثى وهو المدحرج ، ويُقال له الفاضل في تنقية النفساء وهو من أجزاء الترياق ، ينفع من السموم القاتلة ويدر البول والطمث واللبن وينفع النفساء شرباً ويخرج الأجنة شرباً وحمولاً والطويل له منفعة في القروح والجراح وفش الرياح يبدل الطويل بثلث وزنه مدحرج ونصف وزنه فلفلاً والمدحرج وزنه بالطويل وثلث وزنه بسباسة وشربته إلى درهمين.

(**زيتون**) : تختلف قواه بحسب نضجه وفجاجته فما استكمل نضجه فهو حار وما لم ينضج فهو إلى البرودة أميل وإلى القبض ، ومنه بري وبستاني وهو الشجرة المباركة فأما الأخضر منه فبارد يابس جيد الغذاء مقوٍ للمعدة مثير للشهوة ، مانع من ترقي الأبخرة . وأما الأسود فحار يابس يولد السوداء والأخضر ينقلب إلى الصفراء يبدل البستاني والبري والعكس .

(**زنجبيل**) : هو اسكنجبير حار في الثالثة وفيه رطوبة فضلية ولذلك يُقال له : رطب ينفع الباءة ويذكي ويصلح المعدة بتحليله لرياحها وتنشيفه لرطوبتها ويعين على الهضم ويلين الطبيعة تليينا خفيفاً ، ويفتح سدد الكبد العارض من الرطوبة والقول فيه كالقول في الدارفلفل ، والمربى بالعسل يهيج الجماع ، ويسخن المعدة ويهضم الطعام ويذهب البلغم وإذا سحق منه زنة درهم بمثله سكر أسهل بلغماً لزجاً ، وينفع من ظلمة البصر اكتحالاً به وهو جيد

للحفظ . بدله دارفلفل مثله أو فلفل أبيض وشربته إلى درهمين .

(**زعفران**) : حار في الثانية يابس في الأولى ، مقوٍ للمعدة والكبد والقلب والأحشاء وصالح للعفونات ويحسن اللون وفيه تفريج شديد حتى أن الإكثار منه يقتل من شدة تفريجه والقدر القاتل ثلاثة مثاقيل ويزيد في الباءة ويدر البول ومن خواصه إذا كان البيت لم يدخله وزغ بدله نصف وزنه من رؤوس الخشخاش الأبيض وشربته إلى درهمين .

(**زفت**) : حار يابس في الثانية وهو صنفان رطب ويابس واليابس أشد يبساً ينضج الأخلاط الغليظة ويلين الأورام الصلبة والخنازير . ويمنع من سعي النملة ويقلع بياض الأظفار ، بدله قطران وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**زوفا يابس d'orsype - HYSSOPE**) : هي النابطة ويُقال له : الفاناقش ، حار يابس في الثانية . وقيل : في الثالثة ينقي الصدر والرئة ، ويمنع الربو والسعال المزمن ويسهل البلغم ويخرج الدود بدله وزنه صعتر ، وشربته إلى أربعة دراهم .

ويسمى أيضاً أشنان داود ـ مل .

تعريفه واستعمالاته : هو حشيشة في طول الذراع ولها ورق من أغصان تنفرش على وجه الأرض ورائحتها طيبة وطعمها مر وهو صنفان : جبلي وبستاني .

إذا طبخ في الماء والتين والعسل والسذاب نفع من أورام الرئة الحارة ، ومن الربو والسعال المزمن والنزلة التي تتخذ من الرأس إلى الحلق والصدر ، وعسر النفس ، وإذا لعق بالعسل فهو يقتل الدود ويضمد به بالشراب للأورام الحارة ، وإذا طُبخ بأكل وتمضمض به نفعَ من وجع الأسنان والجبلي أسخن وأقوى من البستاني بكثيرٍ وأجوده الطري المائل إلى الصفرة . وإذا طُبخ بالماء ووُضع على العين نفع من نزول الماء فيها وليس الزوفا الرطب .

(**زوفا رطب**) : حار في الثانية ، رطب في الأولى ، وصنعته تأخذ من صوف الضأن المودحة الدسمة . ويوضع في قصارى الشمس في حر الصيف ويصب عليه الماء الحار ويحرك ويجمع ما يطفو بصوف أو غيره ، ويتحرك ويجف ويستعمل ، ومن منافعه أنه ينضج ويحلل ويمنع انتشار الشعر من الأجفان ، ويحلل الأورام الصلبة ضماداً به ، ويمنع من برد الكلى والكبد شرباً وطلاء ، بدله وزنه ونصف وزنه مزرنجوش غضاً طرياً . وشربته إلى درهم .

(**زرنيخ**) : حار في الثالثة يابس في الثانية ، وهو من جنس المعادن أصناف ثلاثة أصفر وأخضر وأحمر ، ومن خواص الأحمر إذا حك داء الثعلب حتى يدمي وخلط الزرنيخ الأحمر والعسل أبرأه ، ولم ينبت شعره . والزرنيخ من حيث هو إذا حك في الزيت ودهن في الرأس يمنع من القمل ، بدله مدراسنخ أو كبريت وشربته دانقان .

(**زنجار**) : نوعان منه معدني ، وهو ما يوجد في معادن النحاس ، وقد تقدم في الدال « دهنج » ومنه عملي ، وكله حار يابس في الرابعة بدله زهر النحاس وصنعته نحاس محرق ودقيق الباقلاء ونوشادر وملح أندراني أجزاء سواء يعجن بالخل ويقطر في خرقة صوف ويوضع للشمس .

(**زركش**) : هو الأمير باريس .

(**زرنباد**) : هكذا نسميه نافع للوجع حار يابس في الثانية ، وقيل في الثالثة ، نافع من نهش الهوام ويفش الرياح ويقطع رائحة الخمر والثوم من الفم ويطيبها ، ويقوي الباءة ويسمن ويفرح وينفع من البرد كله بدله ذرونج أو نصف حب أترج وشربته إلى مثقالين .

(**زاج**) : حار يابس في الثانية وهو أنواع ، فمنه : القلقطار ، والقلقطار هو الزاج العراقي ومنه سوري ، ومنه القلقاديس ، وجميع هذه الأنواع نافعة من النملة والحمرة . وإذا خُلط مع ماء الكراث وسعط به قطع الرعاف وحمولاً قطع نزف الدم من الرحم ، وإذا دُق مع الشب أجزاء سوية

وعجن بماء الحصرم وتحملت منه المرأة ضاق فرجها وقطع الرطوبة النازلة منه وزاد في حرارته ، يبدل بعضه من بعض وشربته قيراطين وبدله أيضاً زنجار .

(**زنجفور**) : بارد يابس في الثالثة وهو السم القاتل لا يؤمن أكله .

(**زبد البحر**) : هو خمسة أنواع ، أحدها كالإسفنج أخضر مستدير إلا أن شكله صلب كالجلد وفيه تكرج وليس بأملس ولا خفيف وأخرى متقاربة منه وليس هو عظم السيبيا الذي يوجد عند الصياغين بل هذا شيء لا يعبأ به يوجد في شاطىء البحر في الزبل وكلها حارة يابسة في الثالثة وقيل : في الثانية وهي كلها نافعة للجرب والبهق وداء الثعلب وتصفى البشرة دلكاً به في الحمام وتنفع الكلف والنمش في الوجه والكثوابي .

(**زجاج**) : هكذا يُعرف وهو مادة القوارير يدخل كثيراً في الأكحال ويقلع الحزاز والأبرئة من الرأس وإذا سُحق وشُرب بعسلٍ فتت الحصى من المثانة . من أكله بدله زبرجد وشربته إلى درهم .

(**زيبق**) : هو الزواق بارد في الثانية رطب في الثالثة إذا عُلق على الإنسان قتل القمل والصئبان، ويقتل بالريق ويطلى به خيط صوف ويعلق على من كثر قمله يموت بإذن الله . ويقتل القراد المتعلق بالحيوان وإذا خلط بالمرداسنج والخل والزيت وطلي على الجرب أبرأه ونفعه ويسمى الزواق ، وبالعجمية أرجان فيف أي الفضة الحية ، ويجتنب شم دخانه فإنه يولد أمراضاً رديئة ويضر بالسمع ويبخر الفم بدله أسفيداج الرصاص . وقد اختار الشيخ داود حباً جيد الحب الفرنج ، وذلك أن يؤخذ من العنبر والمسك من كل ربع جزء ومن الزئبق نصف جزء والأفيون جزء والسقمونية الجيدة جزء ونصف فيدخل الجميع بالمزج وقد يضاف إلى ذلك قليل فربيون ويعجن بماء الورد وشيء من دقيق الحنطة ويحبب على هذه الكيفية لا ضرر فيه وقدر شربته نصف درهم .

(**زرنب**) : لا أعرفه لكن فيه قالت الأعرابية المس مس أرنب ، والريح

ريح زرنب ، وهو من أعشاب الحجاز ذكر في حديث أم زرع حار يابس في الثالثة بدله وزنه سليخة ، أو دارصيني وشربته إلى درهمين .

(**زبد**) : هو ما يخرج من دهنية الحليب بالعمل وإذا أذيب صار سمناً حاراً رطباً في الأولى إذا جمع مع السكر وحُلب عليه لبن البقر وشُرب من تحت الضرع زاد في جوهر الدماغ والبصر ولين الطبيعة اليابسة وذهب بالجرب والحزاز الذي يظهر على البدن وقطع جميع العلل السوداوية .

(**زبيب**) : حار يابس وقيل : رطب يسخن ويعطش ويسمن أبدان المبرودين ويصلحه المحرورين بالسكنجبين . وقال سيدنا علي رضي الله عنه وكرم وجهه : من أكل كل يوم إحدى وعشرين زبيبة حمراء لم ير في جسده ما يكره وشربته ثلاثون درهماً .

(**زقوم**) : لا أعرفه وشربته إلى أربعة قراريط بدله نفط .

(**زبرجد**) : هو المغلوق اللون من الزمرد والزمرد هو الشفاف منه ، وكلاهما بارد يابس في الثانية ، خاصيته إذا شرب سحالته نفع من الجذام والسموم كلها والاكتحال به يجيد البصر ، ويذهب بأكلته وقال القزويني في كتابه : الزمرد أصناف : أخضر وريحاني وصابوني . ويزن الحجر منه خمسة مثاقيل أو أقل وطبعه بارد رطب وليس فيه يبس ومن خاصيته ان الأفاعي إذا قابلت عينها هذا الحجر سالت بإذن الله ، وهذا فعل الأجود ويدفع العين عن صاحبه وهو مفرح وشربته ثمان حبات وهي حد ما ينقذ من الموت ، يبدل أحدهما بالآخر .

(**زبل**) : كله حار يابس في الثالثة .

(**زبل العصافير**) : كل زبل اسمه سرقين وزبل البراطين الدورية في صناعات الطب أفضل ينقي ويجلي ويذهب بالكلف والثآليل إذا أُخلط بريق الصائم والخل وكذا زبل الخطاطيف والحمام بدله خرء الضب .

(**زنبق**) : هو دهن الياسمين عند الجوهري .

(**زعرور**) : شيء من الفواكه .

(**زيت الأنفاق**) : هو زيت الزيتون .

(**زيت ركابي**) : هو الصنهافي عندنا إلى الغليظة ، وقيل : ضرب الماء أي الجيد وهو الفلسطيني .

(**زوان**) : قيل : هو البراقة وقيل : هو الغلاب وهو شيلم زوال .

(**زهر الملح**) : شيء يطلع على المياه المالحة في الآجام لونه أصفر .

(**زهر النحاس**) : هو توابل النحاس وهو ما يطلع على وجه النحاس عندما يرمى في الماء محمياً .

(**زنجبيل الكلاب**) : هو الفلفل الروسي الأحمر .

(**زنجبيل شامي**) : هو الراسن وهو الجناح وهو الأتيون .

(**زبيب الجبل**) : هو حب الرأس وهو نوعان : ويُقال : ميوفزج .

(**زبوج**) : هو الزيتون البري .

(**زهرج**) : مرارة أي حيوان كان فإذا أضيفت إلى نوع اختصت به كقولهم : فيل زهرج أي مرارة الفيل .

(**زوفرا**) : هو بزر الكاشم وهو الحزا وهو يشبه الكلخ ويعوضون منه بزر الكلخ .

(**زيزافون**) : هو الغبيراء .

(**زدوار**) : هو الجدوار .

حرف السين

(**سقولو فندريوس**) : هو العقربان والحشيشة الدودية حار في الأولى يابس في الثانية ، وقيل : حار في الثانية يابس في الثالثة ، يفتت الحصى من الكلى والمثانة وهو من الأدوية الجليلة للطحال . ولذلك إذا رعته المعز وذبحت لم يوجد في بطنها غير اسم الطحال وينفع من اليرقان الأسود إذا شُرب أربعين يوماً بالسكنجبين ، شربته إلى خمسة ويمنع الفواق وقيل : إن علقته المرأة على نفسها منعها الحبل ، بدله غافت أو كمادر يونس وقيل : بدله مرجان محرق .

(**سليخة**) : هي قريبة من الدارصيني وهي قشرة شجرة كنكينة وهي الكنكينة . حارة يابسة في الثانية ، وهي أصناف تحد البصر اكتحالاً بها وتدر البول وتقوي الأعضاء والمعدة والكبد الباردة وتدر الطمث وإذا شربها صاحب الحمى النافض وهي الباردة مع السخونة في حال أخذها بردتها في الحين وكيفية ذلك أن يدق درهم فإذا ابتدأته الحمى شربه بالقهوة ، ثم بعد ساعة يشرب درهماً كذلك ، وبعد ساعة أخرى يشرب الثالث فإنها تنقطع من وقتها بإذن الله . وقد جربتها مراراً ولا تُعرف عندنا بالسليخة بل كنكينة بدلها دار صيني وشربتها درهم .

(**ساج ـ الدلب الهندي TECTONA GRANDIS**) : هو شجر هندي وليس في الشجر ما هو أكبر منه وخشبه أسود صلب ، ويسمو في الهواء كثيراً

وفروعه تسمو وتمتد وله ورق كبير وخشبه لا يتغير مع القدم ، وهو شجر طويل العمر وإذا أُحرق وأطفىء في ماء الماميثا وسُحق ونُخل واكتحل به قوى الحدقة ونفع من ورم الأجفان ، وإذا حُك خشبه على الحجر وخُلط بماء الورد ولُطخ على الصداع الحاد أذهبه وكذلك بالنسبة للأورام الصفراوية والدموية ، ويحللها ولا سيما إذا خُلط بأحد المياه الباردة . ويُقال إن نشارته إذا شُربت تخرج الدود من البطن . ويصنع من ثمره دهن يُعرف بدهن الساج .

(سِبِسْتان ـ سفِسْتان **ARBRE AUX SEBESTES**) : معناه (أثداء) .
وتسمى أطباء الكلبة أو مخيط أو دبق أو الأشحل أو الطنب في (اليمن) وشجرة الديكة أو زيتون الكلب ، وهي شجرة تعلو على الأرض قدر القامة لها ورق مدور كبير وقشرها يميل إلى البياض،ولها عنب وعناقيد خضر ثم تصفر وتطيب في داخله لزوجة تتمطط وحبه كحب الزيتون يجمع ويجفف حتى يصير زبيباً يسهل الطبع للمحرورين ، وينفع السعال المتولد من الحر واليبس ويلين الصدر نافع لحرقة البول المتولدة من الصفراء ، وغذاؤه قليل وهو شبيه بالعناب في القوة ، وفيه قبض كثير ويسكن العطش ويقع في الأدوية المسهلة وينفع من الحميات الحارة وهي الدموية والصفراوية والتي من البلغم المالح وهو يلين الصدر والحلق والبطن .

(**سعد**) : ويُقال : سعدي أصل ماء نبات يقوم مقام البردي ، يربط به الدخان عندنا ويصنع منه غرابيل القمح . حار يابس في الثالثة أجوده الطيب الرائحة العطري ويدر الطمث والبول ، ويسخن الكلى والوجه ويفتت الحصى ويدمل القروح والقسوة، والإدمان على أكله يجفف الدم وينقي الرطوبة حتى لا يأمن على صاحبه أن يؤول إلى الجذام . بدله سليخة شربته مثقالان وقيل : إن السعد يضر الحلق والصوت ويصلحه السكر ويضر الرئة ويصلحه الأنيسون . قال في التذكرة : المراد عند الإطلاق أصله . وجوده الشبيه بنوى الزيتون الطيب الرائحة ومن استعمل كل يوم مثقال سعد خرج منه ريح لم يكن فيه .

(**ساذج**) : حار في الثالثة يابس في الثانية له ورق مثل الرند ينبت على

الماء لا أصل له . يدر البـول وينفع من الخفقـان ويقوي المعـدة ويحلل نفخها وتضمد به العيـن ويوضع تحت اللسان يطيب النكهة بدله سنبل رومي شربته إلى مثقال .

(**سنبل رومي**) : هو سنبل الطيب نواره أصفر يؤتى به من الروم ويقال له : الإقليطي . وهو نارد داخل والناردين وكف المجازم يدر البـول والطمث واللبن أكثر من السنبل الهندي وخاصيته إذا شُرب بطبيخ الأفسنتين حلل أرياح المعدة والكبد والطحال وينفع اليرقان العارض من سددالكبد والمرارة، وإذا شُق وشُرب نقى الصدر والرئة والمثانة والأرحـام ، بدلـه سنبل هنـدي أو أذخير أو سليخة مثله وشربته إلى درهم .

(**سنبل هندي**) : وهو نوارة مائل إلى السواد ،وكله كالشعر حار يابس في الأولى ، ويُقال : سنبل العصـافير يبـرىء الكبد والمعـدة ويدر البـول ويجفف الرطوبة العارضة في الرأس والصدر ، وينفع من الوجع الحاد في الأمعاء وشرب طبيخـه ينقي الكلى والأرحـام وإذا احتملته النسـاء قطع نـزفهن بدلـه سـاذج هندي .

(**سمـاق**) : شجرة عـظيمة ورقهـا كـورق اليـاس إلا أنـه أحمـر وفيـه حموضة ، يوجد في بر الترك ويسمونه قزلجيك . بارد في الثانية يابس في الثالثة يقطع الإسهال المزمن وينفع من وجع الجوف والأمعاء وكذا طبيخ ورقه الطري يحبس الحيض وإذا دق وعصر ماؤه في العين لم يخرج فيه الجذري البتة ، ويقطع السلا وينفع من القيح الكئين في الأذن بدله أصـل الحماض والتـوت المجفف وقيل : إن القزلجيك يضر الكبد والمعدة الباردين ويصلحه الأنيسون والمصطكا .

(**سونجان**) : هو أصابـع هرمس يسكن وجـع الثديـين يجفف محمود العاقبة ، والشربة منه مثقال إلى درهم بدله وزنه حنا ونصف وزنـه مقل أزرق وشربته درهم . وهو سونجان وعكنة أيضاً .

(**سمسم**) : هو الجلجلان وهو الحل بـالحاء المهملة ودهنـه دهن الحل ودهن الشيرج ، هو أكثر الحبوب دهناً يضر المعدة وأكله يورث بخر الفم ، وإذا

دق ورقة وضمدت به الأعضاء الصلبة حللها وأبرأ الأورام الحارة وحرم النار ووجع القولنج ونهش الحية بدله لوز حلو وقيل : إن السمسم ثقيل الهضم عسير يرخي الأعضاء ويورث الصداع ويصلحه العسل ويقلى ومتى جاوز السنتين فسد .

(سرو) : هو السرول حار يابس في الثالثة ، ويُقال له الأرز مجفف من غير حدة ولا حراقة شديدة والأغلب على طعمه اللفاحة والمرارة وعفوصته أقوى من مرارته بكثير وخاصيته : نفع ما اجتمع واحتبس في عمق البدن من الرطوبة العفنة المزمنة وإزالتها عنها وينفع أصحاب الفتق لأنه يجفف الأعصاب التي أرختها الرطوبة ويكسبها قوة وصلابة لأنه ينقي الرطوبة الفاعلة للاسترخاء من غير أن تخلفها إلى الأعضاء رطوبة غيرها، ويدمل الجراحات الحادثة في الأجسام الصلبة وإذا شُرب حبه الطري نفع من سيلان الدم بدله سرو قيل : إن السرول يضر الرئة ويصلحه الكثيرا .

(سذاب) : هو الفيجل وهو نوعان : بري وهو الفيجل العربي ، وبستاني وهو الفيجلة . ويُقال : حشيشة الجن والفيجن . والطري منها حار يابس في الثانية واليابس من البستاني حار يابس في الثالثة واليابس من البري حار يابس في الرابعة ، وحب البري منه هو التافسيا . والسذاب يفتح بقوة ويدر البول والطمث ويخرج الأجنة ويسقطها وينفع من الفالج وأوجاع المفاصل كلها شرباً وضماداً ، وعصارته تحد البصر اكتحالاً ، ويؤخذ في أدوية عسر النفس ووجع الصدر والاستسقاء ضماداً به ، ومن الفواق والبلغم ويقوي المعدة وينفع المسلولين وأصحاب النافض ويجفف المني ويسقط شهوة الباءة ويقتل الدود وحب القرع أكلاً . وينفع من القولنج احتقاناً ، ومن الصداع المزمن وإدمانه يضعف البصر ويصلحه الأسكنجبين والأنيسون ويذهب الصداع ضماداً . ومن الدوي والطنين في الأذن قطراً ، ومن الرعاف وقروح الرأس . وفيه قوة ترياقية ومضغه يضعف رائحة الثوم والبصل ، ومع السمن والعسل ينفع النملة المزمنة ضماداً ، بدله حب الرند وسمعت أن من وضعه في أذن

المصدوع أفاق .

(**سرمق**) : هو القطف ويُقال فيه : سرمج وبقلة رومية ، وبقلة ذهبية وهـو بري وبستـاني في الاستعمال ، في الأولى رطب ، في الثـانية يلين البـطن وينفع من اليرقان وبزره يهيج القيء ويقمع الصفراء ، وإذا شُرب من بزره ثلاثة دراهم استفافاً بالعسل على الريق كان ترياقاً للاستسقاء ، والأكثر منه يهلك ، ولا يقبله إلا من كان غليظ الطبع بدله خبازي .

(**سندروس**) : من الصموغ ، حار يابس في الأولى وقيل : في الثانية وقيل : في آخر الثانية ، حار يابس في أول الثالثة يحبس الدم من نزف البواسير والرعاف وغيره من النزلات ، وإذا تدخن به الإنسان جفف النواصر والبله ، وإذا أُخذ مع دهن ورد وسُحق حتى يصير قيروطي نفع الشقاق المزمن الداخـل من اللحم الكائن في اليدين والرجلين . وينفع من الخفقـان والطحـال وأصحاب الربو والنشق من دخانه يمنـع النزلات ويسكّن أوجـاع الأسنان واللثـة تسكيناً عجيباً ، وإذا شُرب مع الزنجبيل هزل بدله ثلثا وزنه كهـرباً وشـربته درهم ويضر الكلى ويصلحه الصمغ العربي .

(**سرطان**) : حيوان يسمى أم جنيبة ، منه بري وبحـري ، فالبحـري حـار يابس ، والنهـري بارد رطب . فـالنهري ينفـع من السـل شـربـاً ويلين الأدميات أو دهنه مع كشك الشعير يزيد في المني ، وكذلك رماده إذا شُرب بلبن الأتان ويخرج الفضول وللشوك ضماداً وفيه قوة ترياقية يبـدل بعضه من بعض وشربة رماده ثلاثة مثاقيل ولحمه خمسة .

(**سنا**) : هو السنا المكي ويُقال : حرمي حار يـابس في الثالثـة يسهل الصفراء والسوداء ، وينفع من الوسواس والسودوي وهو دواء شريف مـأمون الغـائلة يقوي القلب ويسهـل بلا عنف ولا زحـير إذا نقي من عـوده ويسهـل الأخلاط الثلاثـة أي يزيـد على العـد البلغمي وإذا جُمع إليـه شاهتـرج أسهل

الأخلاط المحرقة وينفعان من الجرب والحكة والشربة من كل واحد منهما عدد أربعة دراهم إلى سبعة فالجرم أربعة والمطبوخ سبعة وإذا جمعا معاً كان من جمعهما شربة واحدة ، لكن ينبغي أن يضاف لها شيء من الزبيب أو السكر بدله شاهترج وقيل : إن السنا يضر القلب ويصلحه تنقيته من عوده وفركه بالأدهان وجعل الأنيسون والتمر الهندي معه وتبقى قوته سبع سنين .

(**سك**) : حار يابس في الثانية وقد يكون بارداً وهو أصناف أربعة : سك المسك وسك الأكراش وسك الجلود وسك الماء ، وذلك بأن يضاف الى الرامك الذي هو من العفص وعجم الزبيب أو قشر الرمان إلى شيء من هذه يسمى به ينقي الأحشاء ويقويها ويقوي القلب ويرفع قيء الصبيان وإسهالهم شرباً وضماداً على المعدة ، وفيه مضرة بالرئة بدله رامك .

(**سوس**) : هو عرق السوس ويقال : شجرة الفرس المتك ، وعصارته هو رب السوس ، يصفي الصوت ويلين قبضة الرئة جيد لجميع آلات النفس والسعال ويسكّن العطش ويدر البول وينفع من قروح المثانة والكلى والحميات العتيقة ، والداحس والجراحات ضماداً ويدخل في الاكتحال فيذهب بالصفراء بدله كثيرا وقيل: السوس يضر الكلى وتصلحه الكثيرا ويضر البطن ويصلحه العناب وتبقى قوته عشر سنين .

(**سعتر**) : هو الزعتر وهو أنواع : بري وبستاني وجبلي ، وأقواها البري في قوة الحشا ، فيه حدة وقوة محرقة ينفع من وجع المفاصل والورك وحفر الأسنان ووجعها ، واللثة المزمنة ويخرج الديدان وحب القرع ويطرد الرياح ويهضم الطعام الغليظ محسن للون الوجه ، ويدر البول والحيض واللبن نافع من برد المعدة والكبد باعث للشهوة وشمه للزكام بدله حشا .

(**سقمونيا**) : هي المحمودة حار يابس في الثالثة ، وقال داود : حارة في آخر الثالثة يابسة في آخر الثالثة أجودها الزرقاء السريعة التكسير ، تسهل الصفراء بقوة ، وتضر بالمعدة والكبد والأمعاء ضرراً قوياً ، ومما يكسر عاديتها

أن تضاف إلى شيءٍ من الأنيسون والمصطكا أو بزر الكرفس أو تشوى في تفاح . أو سفرجل ولا يُجاد سحقها وتـذهب بالبـرص والبهق والكلف طلاء وتحـل الجراحات بالخل والسويق على أوجاع المفاصل والـورك ، وتساعد كل دواء على خلطته كالتبرد على البلغم وشربتها دانيقان والبلغمي يتحمل أكثر .

(**سلحفاة**) : واحدة سلحفاة وهو الفكرون ، منه بري وبحري والكل بارد يابس ، فدم البحري مع الأنفجة جيد لنهش الهوام ، ودم البري مع مرارته ينفع المصروع قطوراً في الأنف ، وبيضه جيد لسعال الصبيان ، ودمه إذا لُطخ به على وجع المفاصل والورك نفعه ، تبدل بعضها من بعض ودم البرية منها إذا عُجن بدقيق الشعير وحبب ، واستُعمـل شربـاً وسعوطـاً أزال الصرع وشـربة بيضها قيراط ودمها ثلاثة .

(**سكر**) : حار رطب في الأولى ويُقـال : سكر القصب حـده أكثر من رطوبته وأبرد أنواعه سكر قاندي ، و الطبرزدي وسكر نبات ملين يجلو البلغم جيد لمعدة غيْر الصفراوي ، ويفتح السدد يبـدل بعضه من بعض وقيـل : إن السكر يضر بأهل السل والعتيق منه يحرق الدم ويفسد الأخلاط ويصلحه دهن اللوز والحليب ، وأن يُشرب بالحوامض كالليمون وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**سلجم**) : هو اللفت ، معرب شلقم منه بستاني وبري . حار يابس في الثالثة خاصيته النفع من الأدوية القتـالة ، وقـد يُستعمل في الأدويـة المنقية للبشرة بدله سذاب .

(**سفرجل**) : بارد في الأولى يابس في الثانية إذا أُخذ على خـلاء المعدة نفـع من الفضول لأنـه يقويهـا ويدبغهـا دبغاً جيـداً غزيـراً ، وقطع الإسهـال والقيء ، ونفع من نفث الدم وأدر البول . وإذا أُخذ والمعدة حمولة طعاماً دفع الطعام إلى أسفل وأحدره بسرعة ولين الطبيعـة وكانت منفعتـه في قطع القـرء أكثر . ويمنع من درور الطمث ، وإذا أُكل مشوياً بعد الطعام نشط صاحبـه ، والحامل إذا أدامت أكله أتى الصبي حسن الخلق والصفة . بدله كمثري ، ولا

يؤخذ منه أكثر من عشرين درهماً ، ومن عصارته ثلاثين درهماً ، وقيل : إن السفرجل يضر وبدله القولنج ، والإكثار منه يخرج الطعام قبل هضمه وزغبه الموجود عليه يقطع الصوت ويفسد الحلق ويصلحه العسل . وقيل : يضر الرئة ويصلحه الأنيسون وقيل : يمنعه من القولنج الرطب ، ولا ينبغي أكل جرمه ولا قطعه بالسكين فإنه يذهب ماؤه سريعاً .

(**سرخس**) : هو فرسوان حار يابس في الثانية يجفف بلا قبض وفيه مرارة وقبض ويدمل ويجفف ويسخن ويذر على القروح الرطبة العسيرة البرء ، فتبرأ بإذن الله . وإذا شُرب منه وزن أربعة مثاقيل بماء العسل وخصوصاً بالسقمونيا وبخربق أسود وزنه ستة قراريط أو تسعة كان أبلغ نفعاً وأقوى فعلاً في مثل الديدان ، وحب القرع هذا من الذكر ، وإذا شُرب من الأنثى ثلاثة مثاقيل مع شراب العسل خرج الدود وإذا شربت المرأة منه مسحوقاً لم تحمل وإذا شربته حبلى أسقطت وقد يجفف ويطلى على البطن أو شرباً يقتل الجنين . دورقه يؤكل في أول ما يطلع مطبوخاً فيلين البطن وقد جُرب لوجع الوركين والمائدة أخذت أصوله الغضة وغسلت ثم قطعت ودقت ناعماً وطُرح منها ستة أرطال في اثني عشر رطلاً من العسل فيصير العسل كالماء فلم يزل يشربه كما هو في أيام القيظ فلم يتمه حتى يبرأ برءاً تاماً بدله ربع وزنه رند .

(**سراج القطراب**) : هو نبات زهره كأنه سراج على قضيب أخضر ، المستعمل بزره وعروقه هو تلغودة حار في الثانية ، يابس في الثالثة يدر الطمث والبول ، ويفتح سدد الكبد والطحال .

(**سمن**) : حار في الثانية ، رحب في الثالثة والسمن العربي هو سمن المعز وترياق السمن هو القديم وهو من المراهم الكبار ، السمن أحر من الزبد وأيبس ، فإذا نقص ذهب يبسه ، وكان أنفع من الزبد وأيبس وصفة تنقيصه أن يُضاف مثله ماء ويحرك على نار لينة حتى يذهب الماء . بدله زبد وقيل : إن السمن يرخي الأعضاء ويضعف الهضم ويصلحه الجوارشات ، وقدر ما يُستعمل منه أوقية .

(**سلق**) : حار رطب في الأولى يفتح سدد الكبد والطحال وأما أصله إذا سُلق ورمي ماؤه أو طبخ بالخل والمرق والغردمانة والفلفل والزيت فتح سدد الكبد والطحال المتولد من الأخلاط الغليظة ، وكذلك يفعل اذا طُبخ بالخردل والفلفل والكمون والسعتر ، إن كان صاحبه بلغمياً أو بالخل وحده وإذا غسل الرأس بعصارته تنقت الأبرئة والصئبان من الشعر وعصارته إذا صب على الخمر خللها بعد ساعتين وإذا صب على الخل خمر والاكتحال به نافع للعين المريضة فماؤه نافع للأذن والعين والدماغ . بدله ورق السلجم وقيل : إن السلق يغثي ويكرب ويولد المغص ويصحله الخردل وإن طبخ مع العدس أصلح كل الآخر.

(**سويق**) : هو ماء الشعير المتقدم في الحمأ .

(**سادروان**) : هو علك البلوط الشارف .

(**سكبينج**) : هو من الصموغ ، حار في الثالثة يابس في الثانية ، بدله صمغ الصنوبر الذكر .

(**سيسنبر**) : هو النمام .

(**سقنقور**) : حيوان أفضله الهندي ، حار في الثانية يابس في الأولى بدله خولنجان .

(**سلهوج**) : هو الحسك .

(**سريس**) : نوع من الهندباء وهو الطرخشقون .

(**سراج الليل**) : قيل : هوسراج القطرب ، وقيل : شجرة الكهربا .

(**سيكران**) : هو البنج .

(**سائقة**) : هي كزبرة البير وهو الساق الأكحل .

(**سطوريون**) : هو القنطريون والقنتوريون .

(**سرقلس**) : هو الأترزوت والعنزروت .

(**ساق بري**) : هو الطميس .

(**سليقون**) : هو المحروث وهو شجرة الأندجان .

(**سيقون**) : وسيريقون وأسرنج هو الزرقون الأحمر .

(**سرغنت**) : هو البخور وهو تاسر عينت .

(**سميد**) : على بابه هو الخشين من دقيق القمح .

(**سريب**) : هو الفراسيون .

(**سنكي**) : هو سركة وهو الخل .

(**سيقطون**) : هو كفر اليهودي .

(**سرخين**) : وسرقين هو زبل الدواب أجمع .

(**سيادروان**) : وفي نسخة القانون سيادواران هو صمغ الجوز الشامي ، وهو المأكول وقيل : يجتمع في عروقه ، وعروقه هو سواك النساء الجاوي .

(**سم الفأر**) : هو الرهج ويُقال : رهج الفأر .

(**سقورديون**) : هو الثوم البري والبستاني وبالألف البري يوناني .

(**سطوريدون**) : هو اليكور وعلى وصفه هو المسمى عندنا بالسيسان .

(**سياسرون**) : هو خشب الشونيز حار يابس في الثانية .

(**سير**) : هو قرة العين وهو كرنونش .

(**سمورنيون**) : هو الكرفس البري .

(**سفيروس**) : هو قثاء الحمار .

(**سطوريون**) : قال في القانون : قال يوسقوريدوس : منْ الناس من يسميه طريقاً لي ومعناه ذو ثلاث ورقات ، لأن أكثر نواره ثلاث ورقات ، وهي مائلة نحو الأرض شبيهة في ميلها بورق الحماض أو زهر السوسن الأبيض ، إلا أن ورق هذا أخضر من ورق الحماض ، وأشد حمرة ، وحمرته مائلة إلى الدم وساقه رقيق طوله نحو من ذراع وله أصل شبيه ببصل البلبوس مقدار تفاحة أحمَر الظاهر ، أبيض الباطن ، كبياض البيض حلو الطعام انتهى . وأظنه على ما وصف أنه المعلوم عندنا بالسيسان إلا أن بصله ينفرك عن أوراق صغار وما رأيت أقرب من هذا الوصف له قال أصله إذا أمسكه الإنسان في يديه حركه الجماع في الحال .

(**سندريطس**) : هو عشبة كل بلية .

(**سالمة**) : هي سواك النبي وقيل : نوارس .

(**سلخ الحية**) : هو فسخها وهو ثوب الحنش ، وهو جلد ينزع منه عند نزول الشمس الحمل ، وأجود سلخ الذكر وهو الغليظ الضارب إلى السواد وصفرة . حار يابس في آخر الثالثة قد جُرب منه إذا خُبز مع دقيق وأُكل قطع البواسير مطلقاً حيث كانت ودرهم منه في ثلاث ثمرات يُسقط الثآليل ، وأن يُلطخ بالخل ومن أكثر التمضمض به أزال وجع الأسنان واللثة وقروح الفم ، أو في زيتٍ وقطر في الأذن أزال وجعها أو اكتحل به أزال الجفن كالاسترخاء والسيلان والجرب والغلظ ، وكذا إن وُضع في الزيت في شمس الأسد ، وإذا بُخر به طرد الهوام خصوصاً الحيات ، وأسقط الأجنة والمشيمة وجفف القروح السائلة ، وعلى الفخذ الأيسر سهل الولادة ، ورماده بالزيت ينبت الشعر في داء الثعلب ويزيل البهق والبرص والنمش مع النوشادر طلاء ، وهو يظلم البصر إذا اكتحل به ويصلحه الكزبرة وشربته درهم .

(**ساق الحمام**) : هو الشنكار .

(**سيبيا**) : سمكة لها حوطة سوداء داخلها رطوبة كأجود ما يكون من

الحبركما شاهدته . وهي حارة يابسة في الثالثة إذا دُلـك برطـوبتها داء الثعلب أنبتته بسرعة ، ورماد عظمها يصلح الأجفـان ومع الملح المكلس يقلع بيـاض العين عن سائر الحيوانات ، ويجلو الأسنان جلاء عظيماً . قاله الشيخ داود .

(**سيكران الحوت**) : البوصيرا وهو مصلح الأنظار أو الماهي زهر .

(**سطوال**) : وهو الجدوار (نوعٌ من الزنجبيل) .

حرف الشين

(**شهدانج**) : هو القنب وهو التكروري وهو المعروف عندنا بالحشيشة وشجرة الكيف ، حار يابس في الثانية ، رماده يفرح ، ويصلحه الخشخاش .

(**شيح**) : حار في الثانية يابس في الأولى أنواع ، منه أرميني ومنه تركي ومنه بحري والبحري نوع من العسيلة ، وأجوده الأرميني المعروف عندنا بالشيح الخراساني ينفع من عسر النفس ويضر المعدة ويخرج الديدان وحب القرع ويقتلها ويدر الطمث والبول ، وينفع من السموم وشربته إلى درهمين بدله نصفه بهمان .

(**شقائق**) : هو شقائق النعمان وهو أنواع : الذكر والأنثى وغير ذلك ، كلها حارة رطبة . قيل : في الثانية ، وقيل : حارة يابسة في الأولى ، وقيل : في الثانية ، أو هو رطب يستأصل البلغم مضغاً وأكلاً، وإن شُرب سكّن الوجع حيث كان من وقته خصوصاً القولنج ويزيل البرص شرباً وطلاء وظلمة العين وبياضها كحلاً ، وما في الدماغ سعوطاً وطبيخه يدر اللبن شرباً والحيض احتمالاً ومسحوقه يقطع الرعاف نفوذاً من وقته عن تجربة ، قاله الشيخ داود ، وشربته إلى خمسة دراهم ، وعصارته تنقي الرأس والدماغ سعوطاً ، ويدر البول والطمث شرباً .

(**شاهترج**) : هو حشيشة الصبتان ، بارد في الأولى يابس في الثانية ،

يصفي الدم ويُشرب للحكة والجرب ، يشد اللثة ويقوي المعدة ويفتح سدد الكبد ويلين الطبيعة ، ويدر البول ، وشربته من عشرة دراهم إلى ثلثي رطل مع السكر ، ومن مائه يعني اليابس منه إذا طبخه في الأدوية إلى عشرة دراهم .

(شاه هسفرم): ريحان صغير **Petit BASILIC** ومعناه سلطان الرياحين ، ويُسمى أيضاً : ريحان أو ريحان صعتري أو حبق كرماني أو العنجج أو ضومر أو ضومران . وهو نوعٌ من الحبق دقيق الورق جداً، عطر الرائحة وله وشائع خرضيرية ، ويبقى نواره في الصيف والشتاء ، وهو ينفع من الحرارة والاحتراق والصداع ويهيج النوم وبذره يحبس البطن المستطلق من الحرارة والحرقة ، كما يقطع الإسهال المزمن إذا شُرب بماء أو بماء سفرجل . وهو نافع للمحرورين ومفتح لسدد الدماغ وينفع جداً من القلاع . وإذا رُش عليه الماء البارد جلب النوم ويقوي الأمعاء ويذهب الرياح العارضة من احتباس الحيض .

(شعير أو شيتعور) ORGE: وأجوده الكبير الأبيض ومنه نوع بغير قشر يسمى السلت . . .

استعمالاته : إذا طُبخ مع التين بماء القراطن حلل الأورام البلغمية والأورام الحارة . وإذا خُلط مع الزفت والريتنج وخرء الحمام أنضج الأورام الصلبة . وإذا خُلط بإكليل الملك وقشر الخشخاش سكن وجع الجنب . وسويق الشعير يسكّن الأرحام الحارة ، أما دقيقه إذا عُجن بإحدى العصارات الباردة كالخس والرجلة وماء عنب الثعلب وضمدت به العين الوارمة ورماً حاراً ، حط الرميد وسكّن أوجاعه وكذلك الحال بالنسبة لجميع الأورام .

وإذا عُجن بالخل وطليت به الجبهة نفع من الصداع وأسكنه ويكسر به حدة الأدوية القوية التي لا يذهب تأثيرها . وإذا طُلي به الصدغان والجبهة منع انصباب المواد الحارة على العين سواء كانت قديمة أو حديثة . وإذا دُرس حبه بالماء وتغرغر به نفع من أورام الحلق الباطنة ويطلى به الكلف والجرب والنقرس مع خل وسفرجل ويمنع سيلان الفضول إلى المفاصل وأكله يحدث رياحاً ومغصاً

كذلك ينبغي أن يقلى .

(**شنجار أو شنكار أو شنكال** (فارسية) **ORCANETTE**) : ويسمى أيضاً بساق الحمام أو خس الحمار أوشجرة الدوم كما يسمى بحنا الغولة في المغرب ويطلق عليه أيضاً الكحلاء والحميراء . وهو نبات بأربعة أصناف وأجوده الطري ، الذكي الرائحة ، ورقه شبيه بورق الخس ثابت حول الأرض لاصق بها له شوك وله أصل في غلظ الإصبع ، يكون لونه في الصيف أحمر يصبغ اليد إذا مُس وينبت في أرض طيبة التربة ومنه صنف أصله قابض وفيه مرارة يسيرة وهو دابغ للمعدة ، ملطف يجلو الأخلاط المرارية المالحة وينفع أصحاب اليرقان ووجع الكليتين ، ووجع الطحال . وإذا خُلط بدقيق الشعير نفع من أورام الحمرة ويشفي البهق وإذا سُحق بالخل وطُلي على الموضع يبرىء الجرب المتقرح ومنه صنف إذا شُرب أخرج الجنين ، وأدر الطمث بقوة ، وينفع من نهش الأفاعي كما ينفع من أوجاع الأذن الحارة إذا غلي بدهن ورد وقطر فيها .

(**شيطرج**) : هو العصاب ، وهو سواك الرعيان وتسويك الرعيان ، وجوز الرعيان والهندي هو المعروف تابي وهو الذي تشربه الناس بالسكر بدل القهوة بفاس . حار يابس في آخر الثانية ينفع طلاء على البهق والبرص ويُطلى على المتقشر والجرب فيقطعه ويغسل عن قريب لأنه يقطع الجلد،ويُشرب لوجع المفاصل فينفع نفعاً بليغاً ويضر الطحال . بدله فوه . . .

(**شيلم**) : هو الزوال والبرقة والغلاب .

(**شكران**) : هو السيكران وهو البنج بارد يابس في الثانية ، وهو عندنا برنجوف ، ينفع نزف الدم ويجففه ، وإذا طُلي على موضع الشعر منع تبريده ينبت الشعر ويضمد به الثدي فلا تعظم ، وعصارته تسكّن الحمرة والنملة ، ويُطلى على النقرس الحار وهو سم قاتل .

(**شقاقل**) : هو نوع من الجز البري يهيج الباءة .

(**شجرة مريم**) : هي الكافورية .

(**شونيز**) : هي الحبة السوداء ، وهو السانوج ، حار يابس في الثالثة ، يقتل الديدان ، وحب القرع ويسقط الأجنة وكذا المشيمة ، ويسدد المحرورين ويضر الكلى وتصلحه الكثيرا .

(**شبت**) : هو قريب من الرازيانج .

(**شمع**) : هو الموم .

(**شبرم**) : هو شجرة السقمونيا .

(**شلجم**) : يُعرف شلغام وهو اللفت .

(**شعر الغول**) : هو كزبرة البير .

(**شربين**) : هو شجرة القطران .

(**شجر البق**) : هو الدردار .

(**شلح**) : هو الأصف والكبر والكبار كله واحد .

(**شجر الفرس وعـروق الفرس**) : هو عرق السوس .

(**شك**) : بفتح الشين هو الشنج وهو البعوض الكبير .

(**شك**) : بضم الشين يسمى الهالك وسم الفأر والرهج ، حار يـابس في أول الرابعة وإذا سُحق ونُشر على الحكة والجرب خصوصاً بالسمن ، ويُطلى بماء ورد على الأورام الباردة ، فيحلل ويدمل الجراح لكن بشدة وجع وترياقـه السمن ومتى كُحلت به العـين أزالها .

(**شاهلوج**) : نوع من الإجاص .

(**شحم الأرض**) : هو الفطر ويُقـال في الكمأة أيضـاً .

(**شب رطب**) : هو اليماني .

(**شب مدور**) : هو الشب المصري ونحن نسميه التركي .

(**شب الأساكفة**) : هو شب العصفر وهو شب القلي .

(**شبة**) : هو النحاس الأصفر الذي يشبه الذهب .

(**شجرة باردة**) : هي اللبلاب .

(**شوكة يهودية**) : هي شوك الجمال .

(**شوكة بيضاء**) : هي البادورد وهو العصفر .

(**شوكة مصرية**) : هي أم غيلان .

(**شاهشبرم**) : هو الريحان الرقيق الورق ، المعروف عندنا بالحبق الرقيق ، حار في الأولى أو في الثانية أو يابس في الأولى أو معتدل يحلل الأورام حيث كانت ، شربته عشرة دراهم من بزره اثنان .

(**شيت**) : هو الكمون الأسود وهو الشونيز .

(**شنطباط**) : هو عصا الراعي قيل : هو الكلخ .

(**شقوريون**) : هو الثوم .

(**شقورديون**) : هو الثوم البري .

(**شحرور**) : هو الطرد الأسود .

(**شجل**) : هو الشهد .

(**شجرة الدوم**) : هي الشنكار .

(**شهد**) : هو العسل بشمعه قبل أن يُصفى .

(**شيشرة**) : هو الكزمازك وكزمارج الشجر كالكاغط والعدبة هو حب الأثل .

(**شيبة العجوز**) : هي الأشنة وهو ما ينبت على أعواد الشجر كالكاغط .

(**شاه بلوط**) : هو القسطل وقيل : إن أكله يجلب الطاعون وإدمانه يهيج ويجلب الجذام ، وإن أُكل فينبغي أن يكون بالسكر ودهن الفستق ويصلحه مطلقاً السكنجبين .

(**شرسك**) : هو الزرشك وهو أمير باريس .

(**شمشر**) : وشمشار هو البقس .

(**شقليل**) : هو ورد السورنجان .

(**شيان**) : هو دم الأخوين أي يخرج منه .

(**شير**) : اسم الحليب بالفارسية .

(**شبشين**) : لم يُذكر في كتب الأقدمين وبعد ، وُجد وهو من أشرف الأجزاء وهو معتدل يفتح السدد وينفع لجميع الأمراض ويرفع عفونة الدم وينفع من المرض الكبير ، وهو مرض فرائض والحمى القديمة ووجع المفاصل والنقرس وضعف المعدة منفعة قوية ، ووجع الفؤاد والطحال ويدفع النفخ ، ويدفع الضعف كله ومرض العين القديم وينفع الشهوة والأمراض الحارة والجرب القديم والجذام والجرح الذي لا يقبل الدواء ينفعه ، والاستسقاء من أي نوعٍ كان ويعدل مزاج الفؤاد ويسمن البدن .

وكيفية استعماله : أربعة وعشرون درهماً في عشرة أرطال ماء عذب تطبخه مع شيءٍ من عروق السوس والزبيب الأسود ليعذب طعمه حتى يبقى منه النصف ويُشرب كل يوم خمسين درهماً ، ويتحفظ كثيراً من صاصفراص وقوله لم يذكره الأوائل غلط ، بل ذُكر في الهليون لأن الهليون نوعان . وهذا الأنثى والذكر له عرق واحد خشين ، والله أعلم ما هي .

(**شوش**) : هو الثمام .

(**شاه صيني**) : هو التنبول أو التانبول .

حرف الصاد

(صندل) : عود أبيض ، يؤتى به من الصين رائحته طيبة أكثر ما يستعمله أهل مكة تسابيح . بارد في الثالثة يابس في الثانية ، لا أعرف غيره . وقال من نقلت منه : وهو ثلاثة أصناف أبيض وأحمر وأصفر وهو موافق للمحرورين نافع لضعف المعدة والخفقان الكائن من أسباب الصفرة إذا سُحق بالماء ووُضع على المعدة من خارج ، وإذا عُجن بماء ورد مع شيءٍ من الكافور وطُلي على الأصداغ نفع من الصداع العارض من الصفرا ، والأحمر أبرد من الأبيض ، وأصنافه كلها جيدة للمعدة يبدل بعضه من بعض وعند داود يضر الصوت ويصلحه النبات ، ويضر شهوة الباءة ويصلحه العسل ، وشربته مثقال .

(صوف) : ويُقال لها العهن . حار يابس في الثانية ويُراد هنا المودحة منه خاصة من الغنم ، وإذا حُرق الصوف صارت له قوة حارة مع شيءٍ من اللطافة ويسرع في ذاته اللحم الزائد ، ويُستعمل في الأضمدة المجففة ويدمل القروح وأجودها ما كان منه ليناً وكان من رقبة الشاة وأفخاذها . وإحراقه على هذه الصفة أن تملأ قدرة جلية وتغطي رأسها بمغرلة كثيرة الثقب وتوقعها على النار حتى تحترق وتستعمل بدله إسفنج .

(صمغ الإجاص) : وهو العين . حار يابس في الثالثة ، ويُقال صمغ

السناوي يلصق القروح ويقوي ، وإذا شُرب فتت الحصى وإذا خُلط بخل ولُطخ به الفوابي الظاهرة على الصبيان والحزاز أبرأها وصمغ الكثير أو حب الملوك كذلك .

(صمغ الخطمي) : بارد رطب في الأولى وهو صمغ ورد الزوان وهو نوعان : أصفر إلى البياض والأحمر أحمر ، يسكّن العطش الكائن من المرة الصفراء ويمنع الحميات المتولدة من الاحتراق ويحبس الطبيعة حبساً جيداً ويمنع حدة الصفراء . بدله وزنه صمغاً عربياً وثلثا وزنه طباشير .

(صمغ عربي) : هو صمغ الأرض . وشجرة الطلح بارد يابس في الثانية ، يجفف ويغري الخشونة ويكسر قوة الأدوية الحادة . إذا خُلط ببياض البيض ولُطخ على حرق النار لم يدعه أن يتنفط . ويمسك البطن ويجبر العظام إذا ضُمد به ، وينفع من خروج الرئة ، ويسكّن السعال . يؤخذ منه للسعال ولإمساك الطبيعة مثقال . وإذا خُلط بالأدوية نصف مثقال ويلين الصدر وقصبة الرئة ويقويها ويغذيها وينفع القروح المزمنة دروراً .

(صمغ) يلي صمغ العربي في البرد ، ينفع من وجع الحلق والقلب والسعال ، وهو الدق ، ويسمن ويضر بالطحال ويصلحه الخشخاش ، بدله بعضه من بعض .

(صبر) : حار يابس في الثالثة ، يدفع ضرر الأدوية إذا خُلط معها ، وينفع ورم الجفن ، ويفتح سدد الكبد ، ويذهب اليرقان وينفع قروح المعدة دروراً ، وهو من أنفع الأدوية في تنفيذ الرأس والمعدة والمفاصل كلها من البلغم بإسهاله الطبيعة ، ويسهل الصفراء شرباً وطلاء ويضر بالمعدة ويسحج وتصلحه المصطكا أو الكثيرا أو المقل وورق الورد ؛ وينفع من المالنخوليا ويذكي العقل شرباً ، والمغسول منه أسلم إلا أنه أقل قوة ولا ينبغي أن يُشرب في شدة البرد ولا في شدة الحر وإذا أُضيف إلى العسل قلّ فعله . يدمل الجراحات ويُذهب بعفنها ويُذهب الآثار وأورام العظام والدبر والمذاكير والشربة منه ، مثقال إلى

درهمين مخلوط ، بما يصلحه وإدمان أكل درهم كل يوم يقطع العرق المدني . بدله أغاريقون ومثله حضض .

(**صنوبر**) : إذا دُق ورقها وضمد به بخل ينفع من وجع الأسنان وطبيخ ورقه ينفع من وجع الأسنان ، ويحبس البطن ويذرى ورقه على الجراحات الطرية يلصقها بدله ورق الضرق .

(**صمغ الزيتون**) : حار يابس في الثالثة يدر الطمث ويخرج الأجنة ، وإذا اكتحل به نفع الغشاوة في العين ، ونقى وسخ القروح المتولدة في الحجاب . بدله قطران .

(**صابون**) : حار يابس في الثانية ، فمنه جاف يُقال له : صابون ، ومنه كالمعجون مقرح للجسد معفن فيه جلاء صالح لإنضاج الأورام ويجمع القيح ويلين الأورام الجاسية عند الرازي ، يقرح الجسد لا سيما إذا خُلط بالمنورة ووُضع على سطح البدن الصحيح حفره وفتحه ، وإذا خُلط بالزاج بعد خلطه بزيت الورد وطُلي على قروح رؤوس الصبيان جفف رطوبتها وأبرأها مع التكرار . وإذا خُلط بالحنا وطُلي على الركبة الوجيعة زال وجعها بإذن الله . بدله رماد التين .

(**صدف**): حار يابس في الثانية ، هو من نوع الحلزوم في البحر الهندي ، منه يتولد الجوهر إذا دُق وشُرب بالخل أذاب الطحال في اليوم .

(**صبب**) : ماء ورق السمسم .

(**صعتر الحمير**) : ورق القيسوم .

(**صعتر فارسي**) : قاتل النحل .

(**صعتر جوزي**) : هو صعتر الجبل .

(**صرد**) : طائر يُصاد به الطيور يُقال له : سقر وحاج .

(صفرة) : صفرية تمر يماني يجفف فيقع موقع السكر في السويق .

(صيص) : حب الحنظل الذي فيه اللب .

(صمغ الأنجدان) : هو الحلتيت .

(صريدك) : الورد المضاعف الورق .

(صمغ الأذناب) : هو الزوفا الرطب .

(صعتيرة) : هو الأفتيمون الإقريطي .

(صامر يوما) : فوذنج .

(صمغ القتاد) : هو الكثيرا .

(صمغ الطلح) : هو صمغ النخل .

(صرفان) : هو الرصاص الأسود ومنه يعمل الزارقون .

(صفيرا) : هو أمليليس .

(صوطلة) : هو نوع من السلق ويُقال صيطل .

(صبرين) : هي عروق المرض الكبير وهي شيشبين في حرف الشين .

(صدح) : هو الثمـام .

(صابونية) : تُغسل عروقها ناعماً وتُـطبخ في غمـرها مـاء إلى أن يتهرأ ويظهر الأثر في لونـه ، ثم يُعصر ويؤخذ من مـائه كيلتـان ومن الزيت واحـدة ويُطبخ حتى يذهب الماء ويبقى الزيت ثم يُرفع ينفع للجرح إذا كان من حينـه يُدهن به ويضع عليه قطن فإنـه يغلق الجرح في أربـع وعشرين سـاعة ، وإن عرض هذا الزيت من الأقوى في المراهم كان مرهمه يفعل ذلك .

(صاصفراس) : قال في غاية البيان : هو بلغة التركمان ما معناه ، إنه

شجـر شريف ، لم يـذكر في كتب الأوائـل لأنهم لم يجـدوه ورائحته كـرائحـة السيباس وأصله من الهند الجديدة ينبت فيها ، وعرضها خمس وعشرون درجة وهو الآن يأتي من أسبالية إلى اسطنبول وغيرها . وأهل هذه البلاد يعتقدون أنه ينفع الأمراض المختلفة وجُرب ذلـك ، ويسميه أهلهـا بوسيـطة والفرنصيص صاصفراس ، وشجرته كشجرة الصنوبر في العظم ، وطبعه معتدل وشجره له قشر رقيق وغليظ كالقرفة ، وإذا قطعته وجدت رائحته كرائحة البسباس قوية وقـوته في قشـره وورقه ، مـدور في أوراقها ثـلاث مشـوكـات خشـين كـورق اللنجاس ، أخضر مغلـوق يميل إلى السواد ورائحته وورقه طيب ، خصوصـاً إذا يبست ، وأما زهره وحبه فليس بمعلوم ، ومنابته معتدل الأرض لا يابسة ولا رطبة . وهو حار يابس في الثانية . وأما قشره في الثالثة يفتح السدد ويدر الخلط الغليظ ويرطبه وشربه يقوي الأعضاء ينفع من الأمراض الباردة الرطبة بأسرها خصوصاً السعال القديم والانتصاب والربو والنزلة القديمة ووجع الكلى وخصي الكلى ، ويحلل الرياح ويصلح الرحم ويدر الحيض ويعين على الحبل ويقـوي المعـدة ويحسنها ، ويعـين عـلى الهضم ، ويمنـع القيء ، ويمنـع الفواقـة ويلين الطبيعة ، ويمنع أنين النـائم وخريـره ، وإمساكـه في الفم يمنع من الطاعون ، وفي قوته دفع عفونة الهواء الفاسد ، ويمنع منه صاحب الأمزجة الحارة اليابسة خصـــوصـاً النحيف منهم ، اللهم إلا أن أكله بعـــد الأدويـة المسمنة فـإنها تصلحة .

وكيفية استعماله : تأخذ منه خمسة دراهم أو ستة دراهم بقشرة تقطعـه بالسكين رقيقاً وتنقعه في مائة درهم ماء ليلة ثم يحكم السد على فمه ناعماً ويُجعل على نارٍ فيُطبخ حتى يذهب ثلثاه ويبقى الثلث فيصفيه ويأخذ ذلك الماء ، وزد على التفل مائة درهم ماء عذباً وافعل به كالأول إلى أن تـطبخ ويبقى النصف وتـطفىءذلك الماء أيضاً بهذا الآخر ،وتستعمله عوضاً عن الماء للشرب ، وأما الماء الأول فيسخن ربعه قدر ما تحمل وتشربه وتتغطى حتى تعرق فإذا برد العرق فبدل تلك الثياب وأدخل في الفراش حتى تتدفأ ولا يحتـاج إلى كثرة الاحتـراز

كالعروق . وأما العروق فأكثر احترازاً ويأكل كل صباح لحم دجاج طائب وخبزاً يابساً ويأكل الزبيب الأحمر واللوز مقلياً ، وفي العشاء بعض مناسبة للعلة هذه الطريقة نافعة للعلة الباطنة ووجع المفاصل ، ومال فرنسا وهـو المرض الكبـير عنـدنـا وهـذا أكـثر فعـلاً ومنـافعهـا من جب جينـة وهي الـعـروق وإذا وُضع على الضرس سكّن وجعه،فقوله لم يذكره الأوائل لكونهم لم يعلمـوه أقول والله أعلم : إن الأوائل ذكروه وعلموه إلا أن الأواخر جهلوه لعدم فحصهم على الأمور وأظنه في كتبهم البسباسة لأنها حارة يابسة في الثانية ، وهو كذلك ، ورائحته كرائحة البسباسة وليس في العقاقير التي يسمونها البسباسة مـا رائحته رائحة البسباب غيره ، ولجهلهم بها كثر اختلافهم فيهـا فمنهم من قال : قشر الجوزبو ومنهم من قال قشر القرنفل ، ومنهم من قال نوار الجوز إلى غير ذلك ، وأنا لا أستعمل البسبـاسة إلا الصـاصفراس فهي عنـدي البسباسـة . قال في القانون : الماهية يشبه أوراقاً متراكمة متقطنة يابسة إلى حمـراء وصفرة كقشـور خشب ورق يحذر اللسان كالكبابة ا هـ . فقوله وخشب هو الصاصفراس لأنه في هذه الصفة والقشور متقطنة نواره ، وهذا عندي هو المحقق والله أعلم .

حرف الضاد

(**ضعابيس - صفار القثاء CONCOMBRE FLEXUEUX**) :قثاء ، فقوس ، القشعر ، الشعرور ، الزغب ، فوهل ، سكبار . نبات مثل الهليون له ساق رطب يلين الطبع وينفع المعدة الحارة ويلينها ولا يوافق المبرودين .

(**ضفدع**) : نوعان : بري ونهري ، فالبري هو الضفدع والمفرفر والنهري هو الجشان فيه قوة جاذبة لجلب السلا والشوك إذا وثق ووضع على الجرح . وقيل : إذا طُبخ بالزيت والملح كان ترياقاً للجذام ونهش الهوام ومزمنة الضفادع النهرية تسكّن وجع الأسنان ، ولحم الضفادع البرية يقلع الأسنان حتى أسنان المواشي ، وهو في نفسه سم من السموم القتالة يبدل بعضه من بعض .

(**ضومران**) : وهو شاهسفرم .

(**ضريع يابس CONVOLVULUS HYSTRIX**) : ويُسمى شبرقاً إذا كان رطباً وضريعاً إذا يبس كما يُطلق عليه أيضاً الحلة .

مواصفاته واستعمالاته :هو نبات يقذف به البحر المالح من جوفه يوجد على ساحل البحر ، وهو حار يابس ، وإذا طُبخ بماء وجلس فيه صاحب وجع المفاصل نفعه ويذهب الزكام إذا بُخر به وهو جاف وإذا جُفف وغُسل بماء في الحمام نفع من الحكة والجرب والرطب .

(**ضرو**) : هو الضرو وهو نوع من البطم وشبهه بعيد منه وهو بعيد من شجر المصطكا حار في الثانية رطب في الأولى فيه قوة عاقلة للبطن ، ويدر البول والطمث ويطيب النكهة ويقوي الأعضاء ويسخن العصب أكلاً ودهناً بزيته بدله بطم .

(**ضب**) : حيوان وصائده يسمى الخرش حار يابس يحرك الباءة .

(**ضرس الكلب**) : البسبايج .

(**ضامر يوما**) : هو حب السمنة .

(**ضفائر العجوز**) : وشعر العجوز ، كزبرة البير ، ضفائر الحر وشعر الغول .

(**ضرم**) : هو الأصطوخودس .

(**ضال**) : هو السدر البري .

(**ضطح**) : هو اليربوز .

(**ضرس العجوز**) : ينفع شرباً طبيخه من حرقة البول .

حرف الطاء

(طباق) : هو غافت .

(طباشير) : هو الدباشير بارد في الثانية ، يابس في الأولى ، نافع من الحمى الحادثة والعطش والقيء وفيه تحليل ودفع . وقيل : إنه نافع من أورام العين الحارة ومن التهاب المرة الصفراء ، ويقوي المعدة ويدفع الكرب إلا أنه يضعف الباءة ، وينفع من قروح الفم وهو جيد للخفقان في الفؤاد إذا سقي به أو طلي به،بدله قرن أيل محرق وشربته إلى نصف درهم وهو يضر الرئة ويصلحه العسل أو العناب .

(طحلب) : بارد رطب في الثانية ، وهو الخز الذي يصير على وجه الماء أخضر وهو عدس الماء ، منه بري وبحري ، نافع من الحرارة والأورام النيئة والصفراوية ، وهو قابض جداً ويصلح الأورام المحتاجة إلى التبريد بدله عنب الثعلب .

(طاليسفر **MUSCADE**) : عائلة الآسيات ، بسباسة ، جوز الطيب . . وقشورها التي فوق القشرة الغليظة تسمى بسباسة كما تسمى جوز الطيب أو ماقس . وهي قشور شجرة هندية عطرية الرائحة فيها قبض وحدّة . وأجودها الضارب إلى الصفرة وما كان عفص الورق ينفع في حالة الإسهال وقروح الأمعاء ، ونزف الدم والبواسير ومن الفالج وقيل إنه يضر بالرئة ويصلحه العسل . وإنها تزيد في المني وشهوة الباءة ويفرز اللبن عند المرضعات

وتطيب رائحة الفم الشربة منه درهمان .

(**طهف أو بشنة MAÏS DE GUINE**) : هو الذرة الغينية وهو عشب صغار من المرعى له شوك وورقه مثل ورق الدخن له حبة دقيقة طويلة حمراء تؤكل . ويستعمل من دقيقه لبخة ساخنة نافعة للرضوض وتسكّن آلامها .

(**طرفا**) : هي الأثل وورقها وأغصانها نافع للطحال الصلب ، يجعل من أعوادها علب يُشرب فيها أو تُطبخ أوراقها وتُشرب فتذهبه ، حارة يابسة في الأولى وينبغي أن يُطبخ بالخل والزنجبيل ، وتنفع النساء اللواتي تجري من أرحامهن الرطوبة المزمنة إذا جلس في طبيخه ، وقد يصب طبيخه على الذي يتولد فيه القمل والصئبان، فيقتله ومما جرب قال مرتين : إن امرأة ظهر بها جذام فسقيت من طبيخ أصلها على الريق مراراً مع زبيب منزوع العجم فبرئت وإذا بُخر بها المزكوم والجدري نفعت نفعاً بيّناً وإذا شدخت أصولها شدخاً جيداً وطبخت في الزيت طبخاً جيداً وشربها المجذوم برىء وإذا بُخر بها البواسير ثلاثة أيام برئت . بدله عفص شربة من مائه ثلاثون درهماً وورقه أربعون درهماً وثمره درهمان وبدله أيضاً أثل .

(**طين مختوم**) : هكذا يُعرف عندنا كالمغرة أحمر إلا أنه قرص مختوم على قرص بخاتم ملك ذلك الزمان ، بارد يابس في الأولى وقيل : في الثانية وهو طين البحيرة ينقي الجراحات الخبيثة المعتقة ويلصق الجرح الطري وينتفع به من كان به قرحة الأمعاء منفعة عظيمة يشربه ويحتقن به بعد غسل القرحة بما يشاكل وينفع من نهش الأفاعي والهوام ، ومن عضة الكلب وليس في الأدوية أقطع منه للدم ويقاوم السموم القتالة والنهش سقياً وضماداً بخل . بدله طين أرميني وشربته إلى مثقالين .

(**طين أرميني**) : هو الإنجبار بلغتنا ، وليس المراد ما تقدم في حرف الألف ، فإن ذلك نباتي وهذا ترابي يؤتى به من بر الترك وأوان حمر يشرب منها المرضى . بارد يابس في الأولى وقيل : في الثانية ، ونسبته إلى أرمينيا (بلد) وهو

يقطع الدم ونزفه ونفثه من أي موضع كان من داخل البدن أو خـارجه ، ومن الطواعن شربـاً وضماداً ، ومن الجـراحات وسعي الخبيثـة ، وشربـه ينفع من ضيق النفس عن النوازل ويلحم قروح الأمعاء ، وينفغ من الإسهال والحميات الوبائية ويشدد الحواس بماء ورد وخل وينفع لأصحاب السل والربو ويخرج من المقعدة عسر البواسير . بدله طين قيموليـا .

(**طـين قيموليـا**) : هو الـطفل الـذي يغسل بـه الشعـر ويُقـال لـه في المغرب : غاسول . بارد يابس في الثانية وقيل : في الرابعة ، ينفـع من القيء والإسهال إذا قُلي وطُفي في خلٍ أو بماء شُرب وطُلي به على المعدة ، وإذا طُلي به على سرة من شرب الخمر المقطرة وهو العراقي ينفع ضرورة وهو التنفيد عندنا وأبرأه ، وينفع من حرق النار ضماداً مع الخل ومنع التنفيط والانتفـاخ ، وإذا خُلط مع السعتر والشيح وطُلي به الرأس في الحمام قتل القمـل ونقص أصول الشعر من الرطوبة الفاسدة وأبرأ داء الثعلب . بدله طين أرميني .

(**طين حراني**) : هو أي طين كان حاراً لم يخالطه رمل ولا تراب ولا غيره وأفضله ما بقي في برك الماءبعـد ذهابالماء ، يتورق أوراقاً .

(**طين شاموس**) : هو البياضة وهو من طين قيموليا .

(**طين أحمر**) : هو المغرة ، بـارد يابس في الأولى وقيـل : في الثانيـة ، ويُقال : مغرة النجارين وهو المشق له قوة قابضة مجففة إذا طُليت على الأورام الحارة مثل الحمراء والشراء نفعت بالخل ، وقد يُسقى لوجع الكبد فينفعه ويرفع الإسهال المزمن ويقتل الدود وحب القرع .

(**طين نيسابوري**) : هو الصلصال وهو أجود من البياضـة المتقدم ذكرها .

(**طين أخضر**) : هو النيل ويقال نيلنج ، وهو مصنوع من نبات بارد يـابس في الأولى ، يصبغ بـه الثياب الزرق يحبس الدم يجفف الأكلة ويلصق القروح العتيقة الرديئة ، ويحلل الأورام ويسكنها ، وهو يـدر الأورام الحارة . بدله وزنه دقيق الشعير وثلثه ماء نشاء .

(**طلع**) : هو أول من حمل النخلة يزيد في الباءة .

(**طحال**) : رديء ، يولد السوداء وإذا أُخذ طحال خنزير أو عنزة ووُضع على الطحال ثم يُزال عنه وعُلق في بيب باسم صاحب الطحال العليل حتى يجف فيجف طحال العليل وكذلك طحال الثعلب . بدله طبيخ الطرفا مع الزيت .

(**طيهوج**) : هو الضرايس . بارد يابس في الثانية ، وفعله وقوته مثل العصافير يزيد في الباءة .

(**طلق**) : هو الذي يوجد في شقاق الصخور ، له بريق يدق ويُجعل منه ما يدر على الكتابة ، ويُقال له : كوكب الأرض شبيه بالزجاج . بارد رطب في الثانية ، وقيل : بارد في الأولى وهو حابس للدم مانع للأورام من الأذن والثديين والمذاكير ، ويحبس نفث الدم بماء لسان الحمل . بدله رماد التين .

(**طرخشقون**) : هو الهندبا البري وهو السريس .

(**طليقون**) : نوعٌ من النحاس المحرق .

(**طراثيث**) : هو الطرثيث زب رباح وذكر الأرض وهو أنواع بحسب الأماكن النابت فيها ، وهو هيوفسطيداس . بارد يابس في الثالثة ، ويُقال له لحية التيس ، وذنب الخيل ، ينفع من نزف الدم شرباً وضماداً ولقروح الأمعاء والرئة ونفث الدم شرباً بماء الشعير ويرفع الإسهال وينفع من القروح العتيقة ويجففها . وفي المقالات جيد للحمى الحارة والعطش والقيء ، عاقل للبطن . بدله جلنار وأقاقيا .

(**طابسيا**) : هو صمغ تابسيا وهو المعروف عندنا بالعلك الذي يُصطاد به الطير .

(**طفلش**) : كل طعام يعمل من القطاني أعني الفول والعدس والجلبان وما أشبهه .

(**طيقان**) : هو خصي الثعلب .

(**طارطاقة**) : هو الماهودانة .

(**طمطم**) : هو السماق .

(**طمرا**) : هو الخروع .

(**طلح**) : هو أم غيلان .

(**طفاقة**) : هو المافرامان وهو الغافث القديم .

(**طيب العرب**) : هو الأذخر .

(**طريقالي**) : هو المعروف عندنا بالسيسان وهو سطوريون .

(**طرخون**) : صحح الشيخ داود أنه نبات العاقر قرحاً وهي أصله ، وهو حار يابس في الثانية وغير البستاني في الثانية ، يفش ويحتل الرياح والأخلاط الغليظة اللزجة ، ويفتح السدد ويصلح هواء الطاعون والوباء ، وهو يفسد الذوق ويحرز ويخشن الصدر ويصلحه العسل ، ويبطىء الهضم ويصلحه الكرفس والرازيانج يقوي فعله .

(**طريفوليون**) : نبات ينبت في السواحل في أماكن منها ، إذا فاض ماء البحر غطاها وليس هو في جوف الماء ولا هو بعيد عنه ، وله ورق شبيه بورق أطاطيس إلا أنه أغلظ منه وله ساق طوله نحو من شبر مشقوق الأعلى ويُقال : إن زهر هذا النبات يتغير لونه في النهار ثلاث مرات ، فبالغدوة يكون أبيض ، ومنتصف النهار يكون أميل إلى الفرفرية ، وبالعشي أحمر قانياً ، وله أصل أبيض طيب الرائحة ، وإذا أذيق سخن اللسان . زاد داود كالزنجبيل . قال في القانون : مائل إلى الحرارة وعند الشيخ داود حار في الثانية ، يابس في الثالثة ، وهو كالمريافن عند الهند يقطع الأخلاط وبرد المعدة والكبد ، وضعف الشهية ، والخفقان الحار وسائر أنواع السموم وهو يضر الكلى وتصلحه الكثيرا ويضر السفل لحدة ما يسهله ويصلحه العناب ، وشربته درهمان أ . هـ . وقال : وقد يتخذ لدفع السموم قبل سائر الباذزهرات .

حرف الظاء

(ظمغ) : هو الغبيراء .

(ظلف) : هو غلاف رجل البقر والغنم ، إذا طُلي برماد ظلف المعز مخلوطاً بخل على داء الثعلب نفع منه .

(ظيان HERBE DU FEU) : عائلة الزيتونات عشب النار FIRE HERB ويسمى بالياسمين البري ، وهو نبات ينبت في البراري ورؤوس التلال الرطبة ، وكأنه اللبلاب ويلتف بعضه ببعض وله زهر ياسميني الشكل وورقه صغير وعلى أغصانه شوك شبيه بشوك الورد ، وكثيراً ما ينبت مع العليق ولا يفارقه وله أصل أسود طويل يتشعب منه شِعب دقيقة وهو الخربق الأسود عند أهل الأندلس .

إذا وُضع على الجسم أحرقه وإذا سُحق مع لبن علك وضُمد به البهق الأبيض والأسود أذهبه ونقاه ، وإذا ضُمد به عرق النساءفرح العضو وفعل به كفعل النار .

حـرف العين

(عناب) : هو غبيراء .

(عنبـر) : حار يـابس في الثانيـة ، ويبسه أقـل من حـرارتـه وأجـوده الأشهب وأردأه الأسـود ، وهـو جيـد للمشـايخ ، ويقـوي القلب والـدمـاغ والحواس والمعدة وينفع من الأمراض الوبائية شرباً وشماً لـدخانـه ، وينفع من الرياح الغليظة والأمعاء الدقيقـة والصداع وأمراض العصب كلها ، وينفع وجع الفؤاد شرباً مع دهن ورد . بدله وزنه قردمانـاً وقيل : يضر الأمعـاء ويصلحه الصمغ وشربته دانق وهو باذر هز السموم مطلقاً .

(عصا موسى) : هو الغار أو الرند .

(عشب النار) : هو ظيان .

(عود) : وهو عـود القمري ، حـار يابس في الثـانية مثـل : الصندل يقوي المعدة شرباً وشماً ، ويقوي القلب وجميع الأعضاء كلها وطرد الرياح وفتح السـدد وينفع من ذات الجنب ويقـوي الدمـاغ ويذهب بـرائحة الفم وقـروح الأمعاء ويقوي العصب ويفرح . بدله سنبل وشربته إلى مثقال وقيل : إن العود يضر ويصلحه السكنجبـين والسنبل ويصلحه الجلاب أو الصمغ .

(عنب الحية) : وهو شجرة بريون وهي الكرمة البيضاء .

(**عرق الحية**) : وهو عرق شجرة الكرمة السوداء وهي الحزنبل والحرمانة مر يابس .

(**عنب الثعلب**) : هو عنب الذيب وهو المقننية بلغتنا ويُقال له : بقنين وحبه هو الكاكنج وجوز المرج ، قيل : إنه خمسة أصناف من البستاني ولونه أصفر ومنه نوعان آخران ، أحدهما حبه أحمر والآخر حبه أسود الواحد منهما يقوم مقام الآخر ، والكل بارد يابس في الثانية جيد للكبد الملتهبة شرباً وضماداً وينفع الأورام الحارة والنصلة والزكام والصداع وأورام حجاب الدماغ ، وأصل الأذن وأورام اللسان واللثة عن غرة ، ومن وجع الأذن قطوراً والمنخرين ويجلو البصر اكتحالاً ويقطع الحيض حمولاً ، وينفع كثرة الاحتلام وقيل : إن منه نوعاً قاتلاً وأفضله المستعمل منه الكاكنج بدله هندبا .

(**عاقر قرحا**) : هو تيفنطست وعود القرح يابس في الثانية ، ويُقال : كوكو ينفع من أورام البلغم والعصب والاسترخاء شرباً وضماداً ، ويذهب بوجع الأسنان ويحدر البلغم ويسهله من الدماغ والمعدة إذا شُرب زنة درهم أو درهمين يفتح سدد المصفر ومن استرخاء اللهاة واللسان مضغاً ومضمضة ، ومن الصرع شرباً بعسل واشتماماً ومن النافض دهناً بزيت ويدر العرق ويقوي الباءة ويقتل القمل إذا سُحق وخُلط بعسل وزيت وطُلي الرأس ، وإن سُقي للمرأة زنة درهمين حملت بإذن الله . بدله ماعلا زنة نصفه حب الرأس وشربته مثقال والعاقر قرحا ، قيل : إنه يضر الرئة ويصلحه البابونج وشربته مثقال .

(**عسل**) : حار يابس في الثانية ، طعاماً وشراباً ودواء وظاهراً وباطناً ، قال تعالى : ﴿ **فيه شفاء للناس** ﴾ ، وهو سريع الاستحالة إلى الصفراء ، ويصدع المحرورين ، ويورث فساد الدماغ الحار ويصلحه الخل والكزبرة وشربته وقيتان وبدله سكر مع رزيانج وبدله المر .

(**عرعار**) : حار يابس في الثانية يشفي من السعال المزمن ، وشربته مثقال .

(**عفص**) : بارد يابس في الثانية ، وقيل : برده في الأولى وقيل : يبسه في الثالثة ، يُقال : سيال يذهب بالسعال المزمن ويعقل البطن ويمنع خروج الأمعاء ويشد اللثة ويذهب بوجع الأسنان وسيلان الدم منها وقلاعها سنوناً به ، ويدمل الجراحات وينفع من أورام الدبر ويسوّد الشعر وينفع من جرب العين ذروراً على باطن الأشفار مجفف قابض يردع المواد المنصبة ويشد الأعضاء الرخوة الضعيفة ، وإذا وُضع بخلٍ ولُطخ به الشعر سوده ، وشربه يضر الصدر ويصلحه الكثيرا بدله قشر رمان وشربته مثقال .

(**عجم الزبيب**) : بارد في الأولى يابس في الثانية يُقال له : عنجد ينفع من أمراض المذاكير والحصبا والصلابةوتنفط النار ضماداً به ، ومن وجع البطن والأمعاء احتقاناً ويدبغ المعدة ويقويها ، ويرفع الإسهال . بدله قشور الرمان .

(**عليق**) : بارد يابس في الأولى يُقال : أرج وثمرتها هي توت الزروب وتوت الوحشي وهي من أنواع العوسج الذي يُقال له : جلهم ينفع من قروح الأمعاء وهو يضر الكلى ويصلحه السكر وينفع من استطلاق البطن ونفث الدم وأغصانه إذا طُبخت بأوراقها صبغت الشعر وينفع من الحمرة ، ويدمل الجراحات وأصل هذا النبات يفتت الحصى من الكلى والمثانة ، وينفع من قرح الرأس طلاء ويشد اللثة ويذهب بالقلاع مضغاً ، والبواسير ضماداً وأصله إذا دق وطبخ في ماء طبخاً شديداً حتى تخرج قوته في الماء ثم يصفيه ويبيته للنجوم ويفطر عليه صاحب البواسير مراراً نفعه وإذا مضغت أغصانها الطرية صباحاً ونفث بذلك الريق في عين أزال بياضها سواء كان إنساناً أو ماشية بدله عظام محرقة .

(**عظام محرقة**) : هو بارد يابس في الثالثة . وتختلف بحسب الحيوان الذي تكون منه . قال جالينوس : أدركت رجلاً يزيل الصرع قال : بسفيهم عظام الناس . وكعبة الخنزير ينفع البوص طلاء وكعبة البقر يقتل الدود في البطن ويحلل أورام الطحال وساق البقر محرق ينفع من استطلاق البطن ، وقيل : يهيج الجماع ويقطع النزف ، بدله قرن أيل محرق .

(**عنكبوت**) : نسج بارد يابس في الأولى يمنع زيادة الأورام ومن الحمى ضمـاداً أو على الجبهـة والأصداغ بيض القـروطي والنشج الغليظ الأبيض إذا جُعل في جلدٍ وعُلق على عضـد أو عنق من به حمى ربـع أو غب قلعها . وفي الخواص ، من أخذ نسج العنكبوت التي نسجته في المرحاض أي ببيت الخلاء وبخر به صاحب الحمى كيفما كانت برىء ، ويقطع نزف الدم من الجراح وإذا طُبخ بدهن الورد ويقطر في الأذن أذهب وجعها . بدله دخان الصنوبر .

(**عكر الزيت**) : هو دردها حار يابس في الأولى ، إذا أضيف إلى أدوية العين قوى فعلها بدله خولان .

(**عوسج**) : هو الغرقد بالغين المعجمة وبالعين المهملة . بارد يابس في الثانية ويُقال : شجرة اليهود . ماؤه يزيل البياض من العين ويبرد الرمد الحار فيه منافع للعين لا تحصى وإذا مُضغ أبرأ القلاع وبرد أورام اللهـاة وشد اللثـة وقواها ونقاها مع الخل أفضل . بدله عليق .

(**عقارب**) : حارة يابسة في الثالثة لها ذنب على ظهرها قيـل : إنها إذا سُحقت ووُضعت موضع لسعتها شفته ورمادها ينفـع من الحصى شرباً ، وإذا جُعلت في الزيت أربعين يوماً ينـفع ذلك الـزيت البواسـير دهناً ، وينفـع من أوجاع الأذن جداً ، وإذا سرتها المرأة التي يسقط ما في بطنها لم يسقط . بدلها في الحصى يهودي . وفي البواسير أفلح .

(**عصفر**) : حار في الأولى يابس في الثانية نوعـان بري وبستـاني ، إذا جعل في اللحم كالزعفران أنضجه وطيبه سريعاً ، وإذا دُق بالخل وضُمـد به الفوابي أذهبها وينقي الكلف والبهق ، وينفع من قلاع الصئبان بالعسل فيبدل بعضه من بعض . وشربته مثقال .

(**عنـاب**) : بارد يـابس في الأولى هو السدر البستاني ، ويُقـال شجـره خضرا وفعل شجرته كفعل البري وحبـه كذلـك . ولكن في العناب شيء من رطـوبة وشـرابه ينفـع الجدري والحصبـة وغليان الـدم ، ويقـع في المـطابيـخ

والنقوعات والمغالي والحقن . وصنعة شرابه ينفع اليابس منه في ماء ليلة ويغلى بنار هدية ويمرس وينزل من غربـال ليف ويؤخذ لكـل رطلٍ منـه ثلاث أواقٍ اسكر ، ويؤخذ له قوام أ . هـ . وورقه يفعل ما يفعل ورق الكرجون . ذُكـر أن من مضغ ورقه ثم مضغ سكراً لم يجد له طعـماً ، يبدل البـري من البستاني وبالعكس .

(**عنب**) : لحمه حار في الثانية بارد في الأولى أجوده اللحم الأبيض ثم الأحمر ثم الأسود ، وقشره وحبه للبرد أميل . وهو جيد للغـذاء والنضيج منـه أجـوده ، والأحمر يـزيـد في البـاءة ويسمن ويخصب البـدن ، وبـطيء العهـد بالقضيب أفضل فإن الطري منه ملقح مطلق ، والإكثار منه معطش ، ويصلحه الرمان المز ، وإذا قُلي حبه سمن جداً ، بدله بعضه من بعض .

(**علق**) : بارد رطب في الدرجة الثالثة يكون في الماء إذا بُخر به البيت هرب بقه ، وإذا جُفف وسُحق مع نشادر واكتحل به بعد نتف الشعر مراراً لم تنبت . وإذا اكتحل به وحده فهو أفضل ، وإذا خُلط به العمل المذكور دهناً وطلاء به داء الثعلب نبت شعره ، وإذا سُحق العلق الرطب مـع الزيت حتى تصير قوام المرهم ويدخل في صوفة وتتحمل بـه في الدبـر للبواسـير برئت وإذا جفف وسُحق وطُلي به الذكر مع دهن رنبق وجُلس به ساعة وغُسل بماء حـار فإنه يزيد في العظم . وإذا جُعلت علقة في زجاجة حتى تموت وتُسحق ويُطلى بها الإبط والعانة والشعرة بعد نتف الشعر لم ينبت شعر .

(**عصفور**) : هو البرطال وهو الزواش حار في الثانية رطب ، وقيل : يبسه أكثر من رطوبته يهيج المني ويزيد في الباءة .

(**عقيق**) : حجر يماني يختم به ، وهو أجناس . بارد يابس في الرابعـة وامتحان الخالص منه أن يجعل خرقة رقيقة أو كاغط عليه ويوضع جمر النار فوق الخرقة ، أو الكاغط حتى تنطفيء الجمرة ولا يحترق ذلك ، وهذا مشاهد يؤتى بـه من اليمن فيه ثـلاث خصالٍ من تختم بـه أو حمله معه سكنت روعتـه عنـد

الخصام ويقطع نزف الدم من أي موضعٍ كـان وخاصـة النساء المستحيضـات ومن استاك بسحاقته أذهب صداوة الأسنان وصفرتها .

(**عنصل**) : بصل الفأر والفرعونة .

(**عصا الراعي**) : هو البطباط وهو نوعٌ من القطف الأخضر ورأيت من قال الكلخ .

(**علك الأنباط**) : هو صمغ شجرة الفستق وقيل : علك البطم .

(**عصاب**) : هو الشيطرج وهو سواك الرعيان .

(**عطارد**) : عند أهل الطب هـو السنبل، وعند أهل الصنعـة النحاس الأصفر .

(**علك الروم**) : وهو المصطكا .

(**عبيثران**) : وعبثوران نوعٌ من القيسوم .

(**عروس**) : هو اللينوفر ويُقال له : مقابر النحل ، لأنه يتغلق ليلاً على النحل أحياناً ، وينفتح نهاراً وربما لم ينفتح فيموت النحل . وهـو من أعشاب الماء وليس هو التاجر الذي يشبه القنطريون الرقيق .

(**عـرطنيثا**) : هو الحديبي وعرقه خبز القرود يدفع الفواق .

(**عنقير**) : هو المردقوش .

(**عروق الأرض**) : هو الفطر وشحمة الأرض .

(**عقرب**) : هو الصفصـاف .

(**عهن**) : هو الصوف .

(**عشر**) : هو النبات الذي ينزل عليه سكر العشر .

(**عبير**) : ما طُحن من العود وتطيب به .

(**علقم**) : هو الحنظل .

(**عروق الكافور**) : هو الزرنباد .

(**عليوبسيس**) : هو الحرائق الأملس وقد ذكر جلبوب .

(**عطاية**) : هو سلامندالٍ وهو بولاب ومولاب أخضر مثل تاتة ملازم الأشجار ويُقال إنه يلصق في الأنف .

(**عروق بيض**) : هي المستعجلة وهي أصابع هرمس وهي أبو زيدان واللعبة البربرية وليس هو ما تقدمت من أصابع هرمس هو السورنجان .

(**عساقل**) : هو الفطر ، وهو نوع من الكمأة وليس منها وهو الفكثاع والأكحل منه رديء وهو شيء يخرج من الأرض أبيض وأسود واقف على ساقٍ من لونه كالخيمة على الأرض وفيه قال الشاعر :

ولقد جنيتك أكمؤاً وعساقلاً ولقد نهيتك عن بنات الأوبر

وهو الأسود منه ومن الكمأة .

(**عينون**) : هو تسلقا وهي السنا البلدي ، إذا أخذت منه قبضة مع التين وشرب نفعت من وجع الورك ومن وجع الظهر والقوابل عندهم يدفنونها ويسقونها الأولادَ الصغار ، تنقي أجوافهم ومعجونها مذكور في المعاجن ، وهو حار يابس في أول الثانية ، يكتفي به أهل الأندلس ومن والاهم عن السنا لأنه يسهل الأخلاط الثلاثة سيما الباردين إذا كان طُبخ بالتين وهو يغثي ويصلحه العناب والأنيسون وشربته إلى ثلاثة .

(**عود الصليب**) : هو الفوهاوقيا .

(**عود النصارى**) : هو بالوصانطو ذكر في حرف الباء والصحيح هو عود الصليب .

(عــدس **LENTILLE** - LETIL) : أو الـبُـلْـســن

عائلة البقوليات . من الحبوب أجـوده الكبير الحب السـريع النضـج المتوسط في الحر والبر ، وهو يقبض قبضاً يسيراً إلاأنه إذا أُكـل بقشره أسهـل البطن ، وإن أُكل مقشوراً قبض الإسهال ، وإذا أدمن أكله عرضت منه غشاوة البصر . وهو عسر الانهضام رديء للمعدة والأمعاء لأنـه يولِّـد الريـاح ولكنه يقوي المعدة والأمعـاء ، وإذا خُلط بعسل جـلا القروح العميقـة وقلع خبث القروح ونقى وسخها وإذا طُبخ بخلٍ حلل الخنـازير والأورام الصلبـة ، وإذا خُلط بإكليل الملك أو سفرجل أو دهن ورد أبرأ الأورام في العين الحارة وأورام المقعدة،وإذا طُبخ مع عسل وقشر الرمان أو ورد يابس ينفع للأورام العظيمـة وهو يغلظ الدم فلا يجري في العروق ويقلل البول والطمث والإكثار منه يولـد الجـذام والأورام الصلبة والسـرطان والأمـراض السـوداويـة ، ويضر بـالـرئـة والأعضاء ويدفع ضرره أن يطبخ مـع الدهن واللحم والسمن وأردأه المـطبوخ بالقديد وهو ينفع من الشقوق العـارضة من البـرد ولأورام العين والثـدي من احتقان لبن أو دم بماء البحـر ، وإذا طُبخ بـالخل ومـاء الحصرم نفـع صاحب الجدري .

(عروق صفر **CHELIDOINE** - CELENDINE) :

عائلة الخشخاشيات ويطلق عليها أيضاً بقلة الخطاطيف أو عروق الصباغين، أو حنطة برية ، أو عروق أو عرق أو الجزع أو عود الريح في مصر ، وزعموا أنه الكـركم الصغير والمـاميران وهي الصنف الصغـير ، أمـا الصنف الكبـير فهـو الكركم وهو عروق نبات أصفر اللون أجوده الحديث الحاد الـرائحة وعصـارة هذه العروق نافعة للبصر وهو نافع لليرقان الحادث عن سدد الكبد إذا شربت مع اليانسون وإذا مُضغت فهي نافعة للأسنان والكركم ، دواء مجفف للقروح وينفع الجرب ويحد من البصر ويذهب البياض من العين أما الماميران إذا خُلط مع الخل جلا الكلف .

(عكنة **COLEHIQUE**- COLCHICUM): عائلة الزنبقيات سونجان

ويسمى أيضاً سورنجات أو قعطلة أو حمل أو حافر المهر أو لعبة بربرية أو سوسن أرجواني أو عشبة الكلب . وأكثر نباته بالديار المصرية بالإسكندرية ، والنساء يشربنه للسمنة وهو مأمون لا يوجد منه ضرر البتة وهو يحمر الوجه ويحسنه إلا أنه ربما يهيج الأمراض الحارة ومن قوته أنها ربما أعقبت حمرة لون قانية مثل الشامة في الوجه والرأس والمفاصل .

حرف الغين

(غـافت AIGREMOINE / AGRIMONY) : العائلة الورديـة . في بلاد العرب يسمى الشوكة المنتنة وشجرة البراغيث والفرنج في (اليمن) وطباق في الجزائر ، خد البنت في (العراق) وزهرة اللؤلؤ في سوريا .

خصائصه ومواصفاته : هو نبات يخرج قضيباً واحـداً قائـماً أسود صلبـاً خشناً عليه زُغب طوله حوالي ذراع أو أكثر له ورق متفرق بعضه عن بعض ، مشرف خمس تشريفات أو أكثر مثل (المنشار) . شبيه بورق الشهدانج ولـون ورقه جميل يميل إلى السواد وعلى ساقه من النصف بذر عليه ورق مستدير مرارته شديدة كالبر وقيل : إنه معتدل بين الحر والبرد وقيل : إنه بارد .

استعمالاته : دواء نافع للكبد حيث يقويه ويفتح السداد التي به ولجميع أوجاع الكبد ، وإذا شُرب هو أو بذره نفع لقرحة الأمعاء ونهش الهوام ولصلابة الـطحال وينفـع من ابتـداء مـرض الثعلب (الثعلبـة) ـ مـرض يصيب جلد الرأس ـ كما وينفع مع الشحم العتيق للقروح العسرة الاندمال والحميات المزمنة ويخرج الصفرة المحترقة وقد يدر الحيض ومقدار شربته (تناوله) نصف مثقال أو مثقال .

(غار LAURIER / LAUREL) : ويُسمى الرند في الجزائـر وسوريـا وعند غالبية البدو ، ويُعرف بالـريحان في الأريـاف وحبه يسمى الغـار أو حب

الرند ، وله أسماء كـالدهمشت ـ دهمشت ـ دهمـج ـ عصا موسى ـ دفنـة ـ دفلي رومي .

خصائصه ومواصفاته : هو شجر عظام له ورق طويل طيب الرائحة يقع في الدواء وفي العطرية وحميل أصفر أصغر من البندق ، وله قشر أسود والدواء يقع في لبه وفي العطرية .

استعمالاته : وهو مسخن ملّين وإذا نُقع في المـاء ينفع لأمـراض المثانـة والرحم . وإذا تضمد به مسحوقاً نفع من لسع الزنابير ، والنحل . وإذا تضمد به مع خبـز أو سويق يكـون مسكناً للأورام ، وإذا شُـرب أرخى المعدة وحرك القيء .

أما حبه إذا استعمل لعوقاً بالعسل أو بالطلاء يصلح لقرحة الأمعاء والرئة وعسر التنفس . كما ويجفف ورق وثمر هذا الشجر ويسخنان تسخيناً وتجفيفـاً قوياً . أما لحاء أصوله فـأقل حـدة وأشد مـرارة وفيه قبض وهـو يفتت الحصى وينفع في علل الكبد ويشرب منه وزن أربعة دوانق ونصف . وحب الغار نافع من وجع الطحال الكائن من الرطوبة إذا شُرب مـع الشراب وينفـع من وجع الرأس الكائن من البلغم والرياح الغليظة ويستعطى به للقوة وإذا شُرب بمقدار ملعقتين مسحوقاً سكّن المغص وإذا رُش في البيت بعد نقعـه يطرد الـذباب . وإذا طُبخ ورقه مع الخل نفع من وجع الأسنان .

(غاريقون AGARIC / AGARIC) :

خصائصه ومواصفاتـه : إنه صنفـان ذكر وأنثى وأجـودهما الأنثى ، في داخل الأنثى طبقات مستقيمة أما الذكر فمستدير ليس بذي طبقات ـ (بدون طبقات) وكلاهما متشابهـان في الطعم وأول مـذاقه حـلاوة (حلو الطعم) ثم يتبعها شيء من المرارة .

استعمـالاته : قـوته محللة لـلأشياء الغليـظة ، فتح للسـداد في الكبـد

والكليتين وينقي اليرقان الحاصل من سداد الكبد كما وينفع أصحاب النافض وله خاصية الترياقية من السموم ، وهو مفتح مسهل للكبد فهو يقوي القلب ويفرحه وينقي الدماغ والعصب ، ويسهل الأخلاط الغليظة المختلفة من السوداء والبلغم ، وقد يعين الأدوية المسهلة ويدر البول وينفع من الحميات العتيقة والصرع وفساد اللون ويضمد به للسع الهوام ويسهل الصفراء والبلغم ، وإذا أخذ مفرداً نفع من أوجاع المعدة وينفع من طغو الطعام وحمضيته في المعدة ، وإذا أُخذ مع اليانسون نفع الأوجاع الباطنة كلها ، وإذا أُخذ مع الراوند نفع من حصر الكلية ونفع من أوجاع العصب والعضل ، وإذا شُرب مع اليانسون نفع من الربو ، وإذا شُرب مع عرق السوس نفع في علاج السعال البلغمي المزمن ، وإذا أُخذ مع قليلٍ من جندبيدستر أبرأ القولون السفلي والبلغمي ويحلل أورام النغانغ والحلق ، وأجوده ما كان أبيض خفيف الوزن ، أما الأسود منه فهو قاتل ، وإذا شُرب مع مثله من الأسارون وتمودي عليه نفع من الاستسقاء الحمي . وصورة استعماله أن يحك (ينخل) على منخل شعر ويؤخذ منه قدر الحاجة . والشربة منه إلى مثقال .

(غاليون CAILLELAIT JAUN/ YELLOW RENNET)

مواصفاته وإستعمالاته : ويسمى خيثرة ـ وفوة في الجزائر ، اشتق اسمه من اللبن لأنه يجمده وله قوة مجففة وزهرته تصلح لانفجار الدم ، وأصل هذا النبات يحرك شهوة الجماع ، وهو دواء طيب الرائحة وينفع لحرق النار . والشربة منه درهمان وأكثر استعمالاته لتضميد الأورام الحارة .

(غالية ALKEKENGE/ALKEKENGI)

خصائصه واستعمالاته : مركبة من الأشياء العطرة وأجودها الحديث الذكي الرائحة ، وهي تلين الأورام الصلبة وشمها ينفع المصروع وينعشه ، وأيضاً المسكون وتسكن الصداع البارد وإذا جُعل منه في الشراب أسكر

شاربه ، وشم الغالية يفرح القلب وهي نافعة لأوجاع الرحم وأورامه الصلبة والبلغمية وتدر الطمث وتستنزل الرحم المختنقة والمائلة وتنقيها وتهيئها للحمل .

(غراء **SISONAMON/AMOMI**) : وهي جنس من النخاة .

مواصفاتها واستعمالاتها :نباتها مثل نبات الجزر ولها أيضاً حب كحبه وبزره ، بيضاء ناصعة البياض وهي سهلية ورائحتها طيبة ومنها صنف ببلاد الشام بزره شبيه ببزر الكرفس طويل أسود يحذي اللسان ، ويُشرب لوجع الطحال وعسر البول واحتباس الطمث ويفتح السدد الكائنة في الأعضاء الباطنة .

(غـرب **SAUL PLEURER. WEEPING WILLOW.**) : يسمى عشام أو أم الشعوذ أو صفصاف رومي بمصر أو أم السوالف أو خادعة الرجال .

خصائصه واستعمالاته : شجرة معروفة بقوة ثمرها وورقها وقشرها وعصارتها قابضة وورقها إذا شرب مسحوقاً مع قليل من الفلفل وشرب قليل منه وافق القولنج المسمى أيلاوس . وإذا أُخذ وحده بالماء منع الحبل وثمرتها إذا شُربت نفعت من نفث الدم والقشر أيضاً يفعل ذلك الفعل إذا أُحرق وعُجن بالخل وتضمد به قلع الثآليل (التواليل) التي تطلع في الأيدي والأرجل ، وورقها يستعمل في إدمال الجروح الطرية وزهره يستعمل في أخلاط المراهم المجففة وقد يتخذ من ورقه عصارة تكون دواء مجففاً لا يلذع (غير لاذع) . وقد تجمع الصمغة التي تخرج منه لتستعمل في مداواة جميع الأشياء التي تقف في وجه الحدقة فيصلح البصر وفي الغرب له خاصية في إخراج العلق وإلحام الجراح . وشرب ماء ورقه يورث العقم وإذا صُب ماؤه على النقرس نفع وهو شجر حوار أبيض بارد يابس .

(غبيراء **CHANYRE INDIEN/INDIAN HEMP**) : جوذر ـ عناب ـ

ظّمخ ـ شجرة إبراهيم ـ زيزفون (التي لا تثمر) ـ حشيش . العائلة الوردية .

خصائصه واستعمالاته : شجرة معروفة ، وثمراتها (بحجم) الزيتـونة المتوسطة ونواها صغير مهزول محدد الطرفين ، لونها أحمر عنابي ، وطعمها حلو بعفوصة مستعذبة ، وفيها غير المثمر ، وما يجنى من ثمرها غير الناضـج يكون غضاً أصفر . وإذا جُفف في الشمس وأُكل فهو ممسك للبطن ، وحبسه للبطن أقل من حبس الزعرور وهو أقل قبضاً منه في طعمه ، وهو دابغ للمعدة مسكن للقيء ، ونوار (زهور) الغبيراء يهيج شهـوة النساء أجـودها الكثـير اللحم ، يطهى بالسكر وهو ينفع في حالة السعال الحاد ويعد من الثمار الأربعة لمعـالجة الجهاز التنفسي ، ويشرب منه بقدر الكفاية .

حرف الفاء

(**فودنج**) : منه بري وهو الفليو والفليا والبليا . وجبلي وهو الضومران والدومران . ومنه جنس يسمى حبق الماء وهو النعنع ومنه المشكطر المشيع ، وبعضهم عد منهم النابطة وقد تقدم أنها الزوفا . يابس لكن لما كانت نوعين فعدها هنا صحيح لكن الذي ورقه كبير من هذا والرقيق هو الزوفا ، وكل واحد أنواع ، وكلها حارة يابسة في الثانية وقيل : في الثالثة ، مسخن ملهب مدر للبول والطمث وقد يتغذى بطبيخه فينفع منه وينفع من نهش الهوام وهذه منفعة السذاب ، وهو مقدم على الفودنج ويخرج الرياح من الأمعاء وينفع من السعال والجرب والحكة واليرقان غسولاً به وبطبيخه في الحمام ، وينفع من انتصاب النفس والفواق والمغص والهيضة ومن البهق وعِرق النساء وفيه قوة ترياقية يبدل بعضه من بعض وشربته نصف درهم وعصارته خمسة .

(**فوه الصباغين**) : هي عروق حمر ، حارة يابسة في الأولى تفتح سدد الكبد والطحال وتدر البول شرباً وتنفع من أوجاع الخاصرة وتدر الطمث والبول وتسقط الأجنة حمولاً ومن عِرق النساء واسترخاء العصب شرباً بالعسل ، وينبغي لشاربها أن يستحم كل يوم . بدله كبابة وقيل في بعض الصور أن الفوة تضر المثانة وتبول الدم ، وتصلحها الكثيرا وتضر بالرأس ، ويصلحها الأنيسون .

(**فلفل أسود**) : حار يابس في الرابعة ، ومنه أبيض وهو أبلج والنضج هو الأسود ، ويُقال للأبيض كولم وللأسود كويل ، أفضله الأبيض وكلاهما نافع لقلع البلغم اللزج مضغاً على الريق ، ويسخن العصب والعضلات . لا يوازيه غيره في التسخين واستعماله للسعال نافع من المغص والرياح الغليظة في المعدة والأمعاء وبالجملة فهو حريف يقطع البلغم ويطرد الرياح ويفتح السدد اللزج ويعطش ويدخل في السفوفات والمعاجين ينفعه ويدر البول والطمث واللبن وإذا تحملت منه المرأة قبل الجماع منع الحمل ، وإذا جُعل في الأشربة والمعاجين نفع السعال المتقادم العارض من الرطوبة وأوجاع الصدر وقليله يعقل البطن وكثيره يطلق ويجفف ويستعمل في الأكحال لظلمة البصر ويهزل البدن ويجلو البهق والبرص والجرب ، مقرح الفوابي ويذهب السوداء وأوساخ الوجه إذا دُق مع مثله نطرون وخُلط بخلٍ وطُلي به على الآثار المذكورة أزالها ويحلل صلابة الطحال ضماداً ويذهب بالنافض مع الزيت وفيه قوة ترياقية بدله ذار فلفل .

(**فراسيون**) : حار يابس في الثالثة ، وهو مريوت وهو الكرنب الجبلي والشنار وعشبة الكلاب ، لأنها تبول عليها مفتح لسدد الكبد والطحال ، مقوٍ للصدر بالنفث مدر للبول والطمث شرباً ، ويحلل الأورام ضماداً به وعصارته تحد البصر إذا اكتحل به نفعت من اليرقان وإذا قُطرت في الأذن أذهبت الوجع العتيق فيها ، ونفعت من وجع الأضراس مضمضة وفتحت بخار السمع . ومن شرب منه زنة مثقال بزنجبيل نفع من وجع الكبد بدله فودنج وشربته ثلاثة .

(**فريون**) : حار يابس في الرابعة إذا سُحق وخُلط بعسل واكتحل به أحد البصر ونفعه وينفع من وجع الوركين والظهر والأمعاء إذا كان قبل البلغم اللزج . وإذا شق لسع الهوام إلى أن يبلغ الشق العظيم ومُلىء به لم يضره اللسع ، وينفع من داء الثعلب إذا طُلي عليه مع بعض الأدهان الحارة وإذا شُرب ورث غماً ويضر بالأمعاء والمقعدة ، وإصلاحه أن ينعم سحقه ويخلط بالكندر ورب السوس ويلت بدهن الورد ثم يخلط مع الأفاوية والشربة منه

قيراط إلى أربعة وهو نافع من الماء الأصفر ، وبرد الكلى وأصحاب القولنج ولا يشرب إلا مع الأدوية ويطرح قشور العظام من يومه مع حرزه ويـرمي الدم ، يجاوز العظم ويمرغ به للفالج والجدر وجميع الأمراض الباردة . بدله وزنه وثلث ماء زريون وشربته قيراطان وقيل : إن الفربيون يسري ويخلط العسل وربما قتل ويصلحه القيء وأخذ الربوب والكافور وأن يعدله بـدهن اللوز ورب السوس والصمغ بادزهر وأن لا يُستعمل الشديد الصفرة الصلب ولا المائل إلى السواد .

(**فستق**) : ليس هو المعلوم عندنا بالفستق ، وإنمـا ذلك هـو الصنوبـر الكبير ، وأما هذا النوع من البطم وليس له جمجمة توجد فيه بل عناقيد البطم كما وصف . حار يابس في الثانية جيد للمعدة والمغص ، ويطيب النكهة ويفتح سدد الكبد وينقيها ويفتح منافذ الغذاء ويمنع الغثيان يلين البطن وينفع من نهش الهوام ومن علل الصدر والرئة كل ذلك شرباً ، وشرب لضيق قشوره الخـارج الرقيق يقطع العطش والقيء ولبه يذهب الأوساخ والكحة المزمنة ، بدله الحبـة الخضراء .

(**فاغية**) : ويُقال فاغرة وهو بزر الحنا وزهرها ، تنفع الأورام الحارة ، وهي حارة يابسة في الثالثة ، وتتصرف في النضوجات وإذا طويت مع الصبوف منعت الدود كما إذا جُعل سلخ حية بين الحوائج لم تدخلها آفة العتـة ، بدلـه كبابة .

(**فوه**) : هو غاليون .

(**فو**) : هو السنبل الأزرق وهو السنبل البري ، حـار يابس في الأولى يدر البول أكـثر من السنبل الهنـدي والرومي ، عنـد بعض الأطباء قـوة أصله مسخنةً ، تدر البول إذا شُرب يابساً وطبيخه يفعل ذلك أيضاً ، وينفع من وجع الجنب ويدر الطمث ويقع في أخلاط الترياق . بدله سنبل هندي .

(**فجل**) : وهو المشتهى . حار يابس في الثانية وفيه حرارة ظاهرة يفتح

سدد الكبد ويغشي ويغمي ويعين على الهضم ، ويعسر هضمه ، وأكله يولد القمل . جيد لوجع المفاصل واليرقان ووجع الكبد والاستسقاء ونهش الأفاعي والعقارب ، وإذا وُضع قشره أو ماؤه على العقرب ماتت في الفور ، وإذا دُق ورقه مع الخل وضُمد به الثآليل قلعها وأبرأها . وإذا اكتحل بمائه جلا الغشاوة من العين ، وأكله يفعل ذلك أيضاً وإذا دق أصله لا ورقه وعُصر ماؤه وسُقي منه أوقية على الريق فتت الحصى من الكلى والمثانة سواء كبرت أو صغرت . وأكله على الريق يذهب بالبحح ويصفي الصوت وبزره الرطب إذا دُق وأفطر عليه صاحب اليرقان الذي في العين أزاله . وأقوى ما فيه بزره ثم قشوره ثم ورقه ثم لحمه نوع بري ، ورقه شبيه بورق الخردل البري . يبسه في الثالثة يبدل أحدهما من الآخر وشرب بزره درهم وماؤه ثلاثون درهماً وجرمه عشرون .

(**فقاح الورد**) : وهو بزره الأصفر الذي في وسطه ، بارد في الأولى يابس في الثانية إذا دُق وذر على اللثة التي تنصب إليها المواد والفضول نفع،وأما أقماعه إذا شُربت قطعت الإسهال ونفث الدم يبدل الضلع بالأقماع .

(**فطر**) : وهو المعروف عندنا بالفقاع وهو العسافل عند أهل اللغة شيء يخرج من الأرض .

(**فأر**) : والجرذان منه وهي تكون بالقفار . إذا شُوي وأُكل قطع اللعاب الذي في الصبيان وعنه إذا شدت على الماشي يسهل عليه تعبه ولا يعيا . وإذا شُق وهو حي ووضع على لسعة العقرب أبرأها وكذلك يربط على السلا والشوك والنصول جذبها ومن البخورات المطردة له من البيت زبل الكلاب والزرنيخ وحافر البغال .

(**فسافس**): هو البق ويسمى إيحلى ، يخرج العلق شرباً بخل أو غرغرة ، حار يابس في الثانية نتن الرائحة إذا أديم شمه حل الصداع وإذا سُحق بالزرنيخ والنشادر وشحم البقر وبخر به المكان أياماً منع من تولده ، وإذا شمت بخوراً

نفعت من اختناق الرحم وأنفشت وإذا سُحقت وجُعلت في الإحليل نفعت من عسر البول . بدلها في العسر رماد العقرب .

(**فضة**) : من جنس المعادن . باردة يابسة في الأولى يُقال له الغمر برادتها تنفع من كثرة الرطوبة البلغمية اللزجة ، وتنفع البخر ورطوبة المعدة والخفقان شرباً سحاقتها ومن الجرب والحكة طلاء بها وتقوي القلب شرباً . بدله ورد .

(**فاونيا**) : يسمى عود الصليب ، وقال بعضهم : ورد الحمير والله أعلم . حار في الأولى يابس في الثانية وقيل في الثالثة ، بدله عظام ساق الغزلان وشربته مثقال ومن حبه خمسة عشر .

(**فل**) : نوع من النواوير يشبه الياسمين إلا أنه أقوى نوارة منه وأذكى رائحة وشجرته تعظم .

(**فصفصة**) : هو الرطبة والبرسيم .

(**فساء الكلاب**) : هو غاغاليس (غالوبسيس) .

(**فرنجمشك**) : وفرنجنشك وهو الريحان القرنفلي أي الحبق القرنفلي .

(**فلفلموني**) : هو أصل الفلفل .

(**فرصاد**) : هو التوت .

(**فيشر**) : هو الفيشور وهو حجر خفيف يؤتى به من الاسكندرية للحكة (والمشهور يُقال لهذا الحجر قيشر وقيشور بالقاف لا بالفاء كما عند ابن البيطار والشيخ داود) .

(**فنطافلن**) : وبنطافلن وهو عرق أسود إلى الحمرة ويسمى رجل الغراب .

(**فروفة**) : هو الزعفران .

(**فليون**) : هو الطين الأرميني .

(**فلفيمون**) : هو الشبرم .

(**فاشرا**) : أصل الكرمة البيضاء وهي القريعة وهي تاتيلولا بالبربرية شربته نصف درهم بدله مثله درونج .

(**فاشراشين**) : أصل الكرمة السوداء البرية وهو الميمون .

(**فرفاد**) : هو الصفصف .

(**فجل**) : هو السذاب .

حرف القاف

(**قشة**): البارود .

(**قـرصعنا**) : حار يابس في الأولى ، يبسـه أكثر من حـرارته يُقـال له شوكة إبراهيم ، والشوك المفلفل وتعرفه العامة بأبي عجل ، يدر الطمث ويحلل النفخ الرقيق من المعدة ويدفعـه إلى الأمعاء ويـذهب بأوجـاع الجنب والصدر وشـرب مائـه يحلل الخروجـات الزبيـلات والأورام والبثور وينقص الأخـلاط الفاسدة والحرقة ويهيج الباءة ، وإذا هُشم أصله ومص هيج الأنعاض بـدله جزر ، وشربته مثقال . قال في التذكرة : وكل من نوعه تبقى قوته عشر سنين وهو يضر الرأس ويصلحه الصمغ والخل ويبول الدم ويصلحه العسل أ . هـ وانظر فإن ما قاله في التذكرة ليس في شأن قـرصعنا بـل مراده فيـما بعده وهـو قنطريون كبير والغلط من الكاتب فتأمل .

(**قنطريون كبير**) : هو قصة الحية ، حار يابس في الثالثة ، المستعمـل من هـذا النبات أصله قـوته تـدمل بهـا وتجليها وتقـوي الأعضاء وتـدر البول والطمث وتخرج الأجنة الميتة وتفسد الأحياء وتنفع من نفث الدم الشـربة منـه مثقالان بالماء ، إن لم يكن الشراب له محموماً ، وتنفع السدد والشدخ العارضة في العضد ومن ضيق النفس والسعال والفتق ، وإذا شُرب واحتُقن به نفـع لما يعرض للورك وخاصيته إسهال البلغم والصفراء ، ويقتل الديدان ويلين صلابة

الطحال ومن وجع الجنب البارد ، وإذا حشيت النواصر بسحيقه نفعها وإن احتقن به نفع عرق النساء والقروح الطارئة والعتيقة ، بدله قنطريون صغير .

(قنطريون صغير) : حار يابس في الثالثة ، هو مرارة الحنش يدمل الجراحات في الكبار إذا وُضع عليها وهي طرية وكذا العتيقة العسيرة الالتحام إذا استُعمل طرياً ، وإذا جُفف بالمراهم المعملة للتجفيف نفع وإن خُلط في مرهم النواصر والقروح والأورام الصلبة نفعها وقد يخلط في الأضمدة التي تنشف العلل عن المواد المنصبة إلى الأعضاء وقد يحتقن بمائه لعرق النساء ، وفعله فعل ما قبله وشربته مثقال يبدل بعضه من بعض .

(قراسيا) : هو حب الملوك ويُقال جراسيا يسكّن الصفراء وينفع المعدة ويحدر الفضول البلغمية منها ويقطع العطش وصمغه يقوي الجرح ويلصقه ، وإذا خُلط بالخل ولُطخ فوابي الصبيان أبرأها يبدل بعضه أو حبه أو إجاص ، وصمغه من صمغه أيضاً .

(قثا الحمار) : هو فقوس الحمير ، حار يابس في الثالثة وقيل في الثانية ، قيل إنه أرسطالكوس يدمل الجراح وعصارته تدر الطمث وتخرج الجنين وتنفع من اليرقان إذا استُعط بها ، ويذهب الصداع وعصارة أصله وورقه واحدة بل يخلط بالصبر والفوة والقنطريون والقثاء والورق ،والأصل كله يجلو ويلين ويحلل وقشره مجفف أكثر وإذا طُلي من هذه العصارة مع العسل والزيت العتيق على أورام الحنجرة نفعها ويسهل الماء الرقيق الأصفر ويفجر الجراحات ضماداً مع صمغ البطم وصفة إخراج عصارته أن يؤخذ ثمره في آخر الصيف بعد أن يُصفى ويُعلق في خرقة حتى يسيل ماؤه ويجفف في آنية فخار على رماد ثم يوضع على لوح حتى يجف ويرفع لوقت الحاجة بدله قنطريون كبير ، وشربته عصارته ستة قراريط وأصله ثمانية عشر وطبيخه ثلاث أواقٍ وقيل في بعض الطرق أنه يكرب ويغثي ولا يحتمله البدن الضعيف ويصلحه الصموغ والأدهان .

(**قاقلة**) : هو قاع قلة صغير وكبير ، وكلاهما حار يابس في الأولى ويُقال : هال وحب هال يقوي المعدة ويسخنها ، وجملتها مقوية للكبد نافعة للغثيان والعلل الباردة ، مسخنة لها زائدة مدرة وتبدل أيضاً بنصفها كبابة ومثلها حب بلسان وشربتها إلى درهمين وقيل : إن القاقلة تضر السعال وتصلحها الكثيرا وتبقى قوتها عشر سنين .

(**قاقيا**) : هو صمغ شجرة أم غيلان ، وهو المسمى عندنا بأن نواره أصفر ، والكلام على صمغ شجرته وقد تقدم لنا أن الصمغ العربي يقطع نزف الدم من أي موضع كان وقد يُقال له أقاقيا ، وهو الأصح كما ذكر في حرف الألف .

(**قثاء**) : هو الفقوس بارد رطب في الثالثة ، ويُقال البطيخ الذكر والطويل يسكّن الحرارة وهو أخف من الخيار ويدر البول ويبرد الحرارة بدله خيار .

(**قرنفل**) : حار يابس في الثانية وقيل حار في الثالثة ، ينفع القلب والكبد والمعدة وجميع الأعضاء الباطنة ، ويقطع سلس البول والتقطير وإذا كان قد برد ويعقل البطن ويطرد الرياح ويهضم ويعين على الباءة ، وإذا شُرب منه نصف درهم مع الحليب قوى على الجماع ويسخن أرحام النساء ويشجع القلب وأصحاب السوداء ويفرح النفس وينفع من القيء والغثيان ، ويحد البصر اكتحالاً ، وينفع من الغشاوة والسيل ومن خواصه إذا ابتلعت المرأة كل يوم حبة شهراً كاملاً لم تحمل . والمرأة التي لا تلد تشرب في كل يوم طهر درهمين في مرق حمام أو ضأن فإنها تحمل بإذن الله ، فينفع من الاستسقاء اللحمي شرباً وطلاء . بدله دار صيني شربته نصف درهم .

(**قرفة**) : شجر ، وهو نوع من دار صيني حار يابس في الثانية ، تطيب النكهة وتشهي الطعام وتقطع البلغم أكلاً ، وتقطع نزف الدم من الجراحات الطرية من أي عضو كان ومن خواصها إذا شُرب منها شيء بماء الورد على الريق قطعت الدم من بواسير المعدة بدلها دارصيني .

(قصب فارسي) : شديد البرودة ورماده حار يابس في الثانية ، ويُقال له فرغميطس وناسطوس ومنه نيلش وهو كثير العقد ، ومنه ذكر مصمت ، ومنه أنثى خوى ، ورماده ينفع من داء الثعلب ويجلو الأوساخ والبول وينفع من لدغ العقرب وورقه والغصن إذا دق وضُمد بهما الحمرة نفعهـا وأصله إذا دُق يجلب السلا والشوك ، يبدل بعضه من بعض .

(قردمانا) : هي الكرويا ، وهي الكمون الكرماني والأرميني منه بري وبستاني ، والبستاني يسخن المعـدة ويجفف رطوبتهـا ويهضم الطعـام ، ويفش الرياح والقولنج ويدر البول ويخرج الدود وحب القرع ويقوي العصب وينفـع من الاسترخاء وأوجـاع الكلى وعسر النفس ولسـع العقـرب ودخـانـه يسقط الأجنـة ، بدلـه بري وتصلحـه الكثيرا وشـربتها خمسـة دراهم وبدلهـا أيضـاً أنيسون ، وقيل : إن الكرويا تضر الطحال ويصلحها الأفثمون والأنيسون .

(قنبرة) : هو الطائر المعروف بالقوبع ، أكله ينفع القولنج ويقوي كثيراً إلا أنه بطيء الهضم بدله في القولنج مرقة ديك هرم .

(قنفوذ) : هو حيوان ذو شوك ، حار يابس في الأولى ، منه بري وهو نوعان : القنفوذ والضربـان والبحري وهـو من ذوات الأصداف ، ولم أعـرفه (وإنما هو المسمى عندنا بالغزال) ، والكلام هنا علـى البري بنـوعيه . جيـد للمعدة يلين الطبيعـة وشحمه ينفـع انصباب المـواد إلى البطن ويمنـع الحميات المزمنة ونهش الهوام ، ولمن يبول في الفراش من الصبيان والمصلح منه ينفع من وجع الكلى مع أسكنجبين وكذلك من الاستسقاء والفالـج والتشنج وأمـراض العصب كلها ، وداء الفيل وبالجملة ، ينفع من فسـاد المزاج . وأمـا البحري ينفع من البطن وجلده ينفع من الخنازيـر ، والعقد الصلبة الصعبة إذا حُـرق وأخـذ رماده وذر منـه في العين ، وكـذا يذر عـلى دبـر البهائم والمـراد بـالجلد مطلقاً ، بري وبحري يبدل بعضه من بعض .

(قبج) : هو الحجل حار رطب في الثانية لحمه ألطف اللحـوم ، جيد

للمعدة معقل للبطن يزيد في الباءة ، وينفع من الاستسقاء مسمن للكلى ويجلو الفؤاد وإذا ابتلع المصروع من كبده نصف مثقال زال عنه صرعه . بدله دجاج .

(**قانصة**) : المراد الجلدة الرقيقة الصفراء الداخلية ، وهي سحاقة الأحجار وكلها حارة في الثالثة . تنفع فم المعدة ووجعها وتفتت الحصى وتنفع من البول في الفراش بالماء وخاصة للحصى قوانص الديوك . بدلها دار صيني .

(**قرون**) : يغلب عليها البرد واليبس إلى الثالثة ، أما قرن الإبل والمعز المحرقان يجلوان الأسنان ويشدان اللثة ويسكّنان وجعها سنوناً ، ويقطعان نفث الدم شرباً وينفعان اليرقان ، يبدل بعضها من بعض .

(**قاتل أبيه**) : هو اللنج والساسنو .

(**قرة العين**) : هو قرنونش وهي جرجير الماء .

(**قرطان**) : هو الخرطان .

(**قلي**) : هو شب أرماس .

(**قرطاس**) : هو الكاغط المصري وهو حراقة البردى .

(**قصب الذريرة**) : عقار هندي .

(**قسط**) : ويُقال كسد عقار هندي .

(**قير**) : ويُقال قار وهو الزفت إذا طُلي به الذكر عظمه ومثله قطران .

(**قفر بابلي**) : هو النفط .

(**قسطاريون**) : هو رعي الحمام (والأصح بارسطاريون كما عند ابن البيطار) .

(**قطف**) : هو السرمق والبقلة الرومية ذكر في حرف السين .

(قافور) : هو الكافور .

(قثاء هندي) : الخيار شنبر .

(قثاء الحية) : هو الزرواند .

(قثاء النعام): هو الحنظل .

(قرن البحر) : هو الكهربا .

(قرفسيون) : هو الكبابة .

(قماشير) : هو الكاشير .

(قسوس) : هو اللبلاب الكبير ، وهـو سكرج وهـو نوع من اللواي الكبـير له ورق رطب يشبـه ورق اللوبية ، وقضيبـه رقيق مشوك يـرتفع عـلى الأشجار ، زهره أبيض يخلف حباً أحمر ، عناقيده في مقدار حب الفلفل فـإذا نضج أسود . قيل إن عروقها نوع من العشبة الرومية المسماة عندنا بالعـروق يأكلها أصحاب أمراض الأفرنج .

(قيصـوم) : حار في الأولى يـابس في الثانيـة لـطيف مـر فيـه أطـريـة وتجفيف . قال جالينوس : أبلغ بدله أفسنتين وفيه تفتيح .

(قندول) : وبالكاف كندول هو الدار شيشعان .

حرف الكاف

(كبار) : هكذا يُعرف عندنا . حار يابس في الثانية ، وقيل في الثالثة ، وتقدم اسمه في حرف الألف ، وأكثر ما يستعمل قشور أصله وثمره رديء للمعدة ، مولد للمرة الصفراء والسوداء ، ولا يؤكل إلا بالخل بعد طبخه بالماء والملح ، وقشور أصله من أنفع الأشياء للطحال شرباً بالخل ، وإذا سُحق أصله مع ماء السذاب وضُمد به الطحال حلله وأبرأه ، وكذا إذا سُحق أصله بعد غسله وعُصر ماؤه وشربه المطعوم فإنه يقيئه ولا يبقي في بطنه شيء من السم ويبرأ إن شاء الله . وهو نافع للكبد ونفخه وسدده ووجعه ويحلل الصلابات والخنازير ، وإذا سُحق قشر أصله وشُرب سبعة أيام متوالية أذاب الطحال ونفع منه ومن الكبد نفعاً بليغاً وورقه ينفع أيضاً وينقي القروح الخبيثة ويلحمها ، وينفع النواصر وعِرق النساء وأوجاع الركبة شرباً وضماداً ، وإذا جُعل في عصير العنب منع غليانه مثل الخردل . بدله في أمراض الطحال كرفس رومي وشربة قشره ثلاثة دراهم ، وعصارته أوقية وقيل : يضر المثانة ويصلحه الأنيسون .

(كمون) : هذا اللفظ يُطلق على الكرويا والشونيز وعلى الأنيسون وعلى النانخوة ، ولا يُعرف إلا بالإضافة ، فالكمون الكرماني هو الكرويا وهو القردمانا والهندي هو الشونيز والكمون الأبيض هو الأنيسون والكمون الحبشي هو النانخوة .

(كمون فارسي) : هو المعروف عندنا بالكمون . حار يابس في الثالثة يُقال له الباسليقون ، يُحلل القولنج والرياح ويطردها وإذا نقع في الخل وأُكل قطع شهوة الطين التراب وينفع من عسر النفس والانتصاب شرباً بالماء والخل ، وضماده لأورام المذاكير مع زيت ودقيق فول ، نافع وأكله يفتت الحصى ينفع من تقطير البول ويقلّ المني ويعقل البطن . بدله كمون بري أو كرماني .

(كبابة) : نوعان أحدهما كبير وهو المعروف عندنا بكبابة فلامنك ، والآخر صغير وهو أشد حراً وهو الهندي ، وكلاهما حار يابس في الأولى وقيل في الثانية ، وهو حب العروس ويُقال الهلال الكبير يفتح السدد ويدر البول ويحبس الطبيعة ويطيب ألنفس وإذا مضغت قطعت العطش ، ومسح الذكر بريق ماضغها يلذذ النكاح . بدله سعدي أو أبهل أو دارصيني وشربتها مثقال .

(كزبرة) : هي الكسبر . باردة في الثانية يابسة في الثالثة ، قيل فيها قوة مسخنة تنفع من الأورام الحارة مع الخل ودهن الورد وتحلل الخنازير مع دقيق الحمص بخاصية فيه ، وإذا دُق وهو رطب وعُصر ماؤه وشُرب مع العسل نفع المكلوب نفعاً بيّناً ويذهب برائحة البصل والثوم والحمر من الفم ويبسها يجفف المني ويكثر قوة الباءة والأنعاظ . بدله عنب الثعلب أو الخشخاش وشربتها ثلاثة دراهم وماؤه أوقية .

(كندر) : وهو اللبان حصالبان . حار في الثانية يابس في الأولى منه ذكر مستدير الشكل صلب ومنه أنثى غير ذلك ، ومنه الجاوي وهو حصالبان بالحقيقة والكل سواء في الفعل . والإكثار من أكل الكندر يورث الجذام والوسواس والبرص ، وينفع من وجع المعدة والخفقان ويرفع الإسهال وإذا شُرب بالعسل فتت الحصى من الكلى والمثانة وأكله يورث الذكاء والبخور به حسن . بدله وزنه وربع قرنفل وشربته نصف مثقال وهو يصدع المحرور وإكثاره يحرق الدم ويصلحه السكر وتبقى قوته نحو عشرين سنة .

(كركم) : هو الكركب ويُقال عقيد هندي حار يابس في الثانية ، ينفع من وجع المعدة والأمعاء والأمغاص ، ويُخرج الدود وحب القرع ويقطع دم

البواسير الثانية والداخلة ويبرىء وجعهم يؤكل مدقوقاً بالعسل صباحاً .

(**كرفس**) : هو الكرافس وهو الكرفس الرومي . حار في الثانية يابس في الأولى وهو نافع من علة الاستسقاء وهو أنواع ، فالجبلي هو المعدنوس .

(**كرفس الماء**) : هو جرجير الماء وهو قرة العين ، وهو فرنونش نافع من الاستسقاء طلاء به ، وينفع الجرب دلكاً به في الحمام بعد الدق ، وهو يهيج الباءة للرجال والنساء ، مدر وإذا أكلته الحامل خرج الجنين أحمق ضعيف العقل ويجتنب أكله من خناق لسع العقرب لأنه لا يفتح السدد ويحبس الرياح والنفخ وخاصية بزره إذا دُق وخُلط بمثله سكر طبرزدا أو أبيض ولت بسمن بقر وأُكل كل يوم ثلاث مرات ثلاثة أيام زاد في الجماع زيادة بديعة ، ويأكل الفراريج بعده ويفتت الحصى يبدل بعضه من بعض .

(**كندس**) : وهو تيغيغشت . حار في الثالثة وقيل : في الرابعة يُقال أسطر تيوس وقندس والحاصل هذا النبات إذا جُمع في شهر يونيو وعُفن كان منه البقلة التي يغسل بها الرماة سهامهم ، وتُطبخ تلك العصارة حتى تصير كالقار فتغمس فيها النصول والسهام وينقي البلغم والسوداء والبهق والبرص الأسودين والجرب ويذيب صلابة الطحال وهو سم . بدله نصف وزنه فلفلاً وشربته من دانق إلى نصف درهم .

(**كثيرا**) : هكذا نعرفها . باردة يابسة في الثانية ، وهي صمغ القتاد وهي دافعة ضر الأدوية المسهلة المسحجة ، وقوتها تعين على المسهلات وهي قريبة من الصمغ العربي وهو بدلها وشربتها إلى خمسة .

(**كافور**) : بارد يابس في الثالثة ، وهو صمغ شجرة عظيمة تألفها النسور والنمور ، فلا يوصل إليها إلا في وقتٍ معلوم فيؤخذ هذا الصمغ منها ويغسل ويصفى فيصير إلى ما ترى من البياض ، وخاصيته يقطع كيفما استُعمل حتى كثرة شمه ويسرع بالشيب . بدله وزنه فوفل وربع وزنه طباشير وشربته

أربعة قراريط .

(**كافورية**) : هو نبات يُقال له الأقحوان ورائحته كرائحة الكافور .

(**كهربا**) : هو المايل ويُقال كاربا وقاربا وقهربا ومصابيح الروم، يحبس الدم من أي موضع كان وينفع من الخفقان ونفث الدم جداً ويمنع انصباب المواد إلى الرئة والمعدة ، وينقي القيء ويقوي المعدة ، ويرفع الإسهال والزحر والشربة منه نصف مثقال . حار يابس في الأولى وقيل يبسه في الثانية ، بدله وزنه مرتين طين أرميني صفة حرقه وحرق البسدان يُدق ويُجعل في قدرٍ ويُشد عليه بطين المحكمة ويشجر عليه في تنور ليلة كاملة ثم من الغد يخرج ويرفع لوقت الحاجة .

(**كاشم**) : هو بزر الكلخ أو قريباً منه يبدل منه وهو الزوفرا يطرد الرياح ويسهل الديدان وحب القرع ، ويدر الطمث والبول ويفتح سدد الكبد . الشربة زنة درهمين ينفع من لسع الهوام ضماداً ، بدله حلتيت .

(**كمأة**) : هي الترفاس والبطاطة وهي بنات الرعد . باردة رطبة في الثانية ومن مصلحاتها أنها تسلق في الماء ثم تُطبخ بالتوابل ، وربما أحدثت لآكلها السكتة والفالج والقولنج وعسر البول ، وماؤها يجلي العين اكتحالاً . بدلها في الجلاء شيح .

(**كراث**) : هو الكرات . حار يابس في الثالثة وقيل يبسه في الثانية وهو أنواع وكلها تقلع الثآليل ويذهب بالقروح الخبيثة ومنافع بزره أقوى،يقتل دود الأسنان بخوراً به ويُشرب لنفث الدم مع حب الآس والربو ، من مادة غليظة مع داء الشعير ويقطع الجشأ الحامض ويدر الطمث والبول وينفع البواسير أكلاً وضماداً ويسخن ويهيج الباءة والإنعاظ ، إذا شُرب بزره مقدار ملعقة بشراب موافق للباءة أحدث انتشاراً عظيماً . وأكل الكراث يورث أحلاماً رديئة ، وإذا طُبخ مع اللحم أذهب زهومته ويروى مرفوعاً . من أكل الكراث ونام أمن من

البواسير واعتزله الملك رواه صاحب الوسيلة . ومنه بري وبستاني يبدل بعضه من بعض ويضر البصر والمثانة والكلى ويثقل الدماغ ويحرق الدم ويصلحه الكزبرة والهندبا وشربة بزره إلى درهم .

(**كرم**) : هو الدالية التي تثمر العنب منه بري وبستاني وكلاهما بارد يابس في الأولى ، دمعته تنفع من الثآليل والنمل والجرب والفوابي دهناً ، ويُشرب عصارة ورقه لدواء سنطاريا ووجع المقعدة ، وأغصانه الطرية تفعل فعل ورقه ويقطع العطش وينفع من القيء ويقمع الصفراء . يبدل الأبيض بالأسود وبالعكس ، والبري بالبستاني وبالعكس .

(**كشوت**) : حار في الأولى ، يابس في الثانية ، هو شيء لا أصل له في الأرض ولا ورق يتعلق على نبات الكتان مثل الخيوط وإذا غُربل بزر الكتان كان ذلك من وسخه الذي يطرح منه ، يفتح سدد الكبد والكلى وينفع العروق والأوراك من الفضول الغليظة المؤذية العفنة ويقوي المعدة والكبد وعصارة الرطب منه إذا شربت بالزنجبيل أدرت البول ونفعت اليرقان المتولد من سدد الكبد ومن الحميات وخاصيته رفع حميات الصبيان وإسهال المرة الصفراء والشربة من مائه المطبوخ فيه رطل بوزن عشرة دراهم سكراً . بدله أفسنتين وشربته إلى خمسة عشر ومن بزره إلى ثلاثة قاله داود .

(**كباث**) : هو ثمر الأراك ، وهو أسقيراط ، مكي حار يابس في الثانية ، يقوي المعدة والأحشاء وينقي الرياح ومنافعه كمنافع عوده .

(**كرنب**) : هو أنواع الكرنب الأخضر ، هو العشعاش والثاني المكبب منه قرنبيط ، والأبيض المتيجي الكبير كرنبيط وكلها باردة رطبة في الثالثة ، وقيل : المربي حار يابس في الثانية وغيره في الأولى وغذاؤه رديء غليظ يستحيل إلى السوداء والبلغم ، والإكثار من أكله يولد أمراضاً لا يكاد يخلص منه ، وضماداً بأصله يبرىء حرق النار وإذا دُق وخُلط بالسمن والملح وضُمد به الدمل أخرج ما فيها من القيح والصديد وصفاها ، وإذا دُق ووُضع على اللسع

أبرأه وبالملح أوكد وبزره يفعل ذلك ،يبدل بعضه من بعض .

(**كتم**) : هو ورق النيل حار رطب ، بدله فاغية يصبغ به الشعر وهو الوسمة .

(**كبد**) : من أي حيوان كان طائراً أو غيره ، حار رطب في الأولى ، وكبد الرخمة إذا حُرق وسُحق وشُرب مع الخل ثلاثة أيام أخرج الحبس من صاحبه وبرىء منه .

(**كبريت**) : معروف حار يابس في الرابعة ، هو من المعادن ، وهو أربعة أصناف ، ولم أر غير الأصفر ، فإذا طُبخ صار منه نوع أحمر ، وإذا حُرق هذا النوع صار منه أسود . ومن خواص الأحمر أنه يسرج كما تسرج النار في الليل حتى يضيء ما حوله من المعادن . فيه منافع شتى ، والمشاهد منه إذهاب الجرب كيفما استعمل ، وإذا أكلت منه كثيراً مع أهلي بالنارنج والزيت فعوفينا من الجرب إلا أنه يسقط الجنين .

(**كرمة**) : بيضاء: هي الفاشيراء أو هي الضريعة .

(**كرمة سوداء**) : هي الفاشير شين .

(**كمادريوس**) : بلوط الأرض ومنافعه كالذي بعده .

(**كمافيطوس**) : هو القسطان وهو الشندفورة ، مر الطعم في رأس السرطان وتبقى قوته عشر سنين . حار في الثانية ، يابس في الثالثة يفتح السدد ويدر ويزيل الأرياح وأوجاع الظهر والمفاصل وعِرق النساء والنملة الساعية مطلقاً ، والماء الأصفر والاستسقاء شرباً بتوابل النحاس وصمغ الصنوبر واليرقان والسدد ويدمل القروح وهو يضر الرئة ويصلحه الأنيسون وشربته مثقال ، وبدله مثله ساسليون ونصفه سليخة .

(**كشوت رومي**) : هو الأفسنتين .

(**كندول**) : وبالقاف هو الدارشيشعان .

(**كسكسو**) : هو الكسكس ، حار رطب في الثالثة جيد الخلط كثير الغذاء إذا أُكل بالعسل أو السكر يسمن الأبدان الضعيفة ويولد الدم الجيد ، ومتى أُكل على الشبع ولد السدد والتخم ويصلحه السكنجبين .

(**كفرا**) : وعاء الطلع .

(**كحل السودان**) : هو الحبة السوداء وهي البشمة .

(**كحل فارسي**) : هو الأنزروت .

(**كشت**) : هو الحنظل .

(**كنشتا**) : هو الكرسنة .

(**كسيلا**) : هو الجودر وهو قشر عروق التيزغا . حار رطب في الثانية أو في الأولى يشد المعدة ويصلح سائر الأدوية ويخصب البدن حتى قيل إنه أفضل من خرزة البقر في التسمين ، ويولّد الدم وإصلاح البدن ويضرّ بالرئة وتصلحه الكثيرا ، وشربته إلى خمسة وبدله النارجيل .

(**كنجرة**) : وطنجرة هو الخرشف .

(**كركر**) : هو صمغ الخرشف وهو تراب القيء .

(**كزكر**) : هو قضيم قريش .

(**كزمازك**) : وكزمازج هو القرفة وهو صمغ الأثل والطرفا .

(**كادي**) : هو شجر خشبه كخشب النخل طويل جداً ، وطلعه يؤكل ولم أره في غير مكة وجدة .

(**كور**) : هو المقل الأزرق .

(**كروقسلا**) : هو لزاق الذهب والفضة ويُطلق على تراب معدن الذهب والفضة .

(**كراث رومي**) : هو الراسن وهو زنجبيل شامي الأنيون والجناح .

(**كمون أرميني**) : هو الكرويا والكمون الكرماني .

(**كلس**) : هو النورة وهو الجير غير مطفأ .

(**كفر اليهودي**) : وقفره هو البليمة وزفت البحر ، يخرج من البحر الأسود هنا في بحر جيجل منه كثير ورائحته كريهة .

(**كمون حبشي**) : هو النانخوة .

(**كاكنج**) : هو عنب الثعلب البستاني .

(**كنجر**) : هو الخرشف .

(**كركي طائر**) : هو القرنون .

(**كلخ**) : قال الشيخ داود : هو الأشق .

(**كمكام**) : هو صمغ الضرو .

(**كرنب شامي**) : هو القنيط .

(**كوكب الأرض**) : هو الطلق وهو الدردار عندنا .

(**كعك شامي**) : هو نوع من البشماط من السميد .

(**كحل جلا**) : هو الأثمد وهو كحل العينين .

(**كست**) : هو القسط .

(**كرمانة**) : هي خشب المازريون .

(**كنكر**) : هو القرنون .

(**كنكرود**) : هو تراب القيء وهو صمغ الخرشف ، ويُقال : كنكرون وكنكرزد .

(**كيا**) : هو المصطكا وعندنا المستكا .

(**كركمان**) : هو الحندقوقا .

(**كافورتارة**) : أي كافور طري وهو الكافور زاد ، والكافور الحلو .

(**كولم**) : هو الفلفل الأبيض .

(**كويل**) : هو الفلفل الأسود .

(**كرفس جبلي**) : هو الزياتة .

(**كاشم**) : هو زوفرا وهو أشار .

(**كتان**) : معروف .

(**كتيتة**) : سماها عبدالله بن صالح البراطيل ، مسهلة للجذام والبلغم ووجع الظهر والورك ، وتُطبخ مع الزيت فتقلع الفوابي وشربتها درهم .

(**كرسنة**) : حـار في آخر الأولى ، يـابس في الثانيـة ، كيفما استعمـل ويبدل الدم لشدة أضراره ، ويصلحه ماء الورد وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**كابا**) : برنج .

حرف اللام

(لوز حلو) : حار يابس في الثانية ، ينفع السعال ويرطبه وإذا أُكل مع السكر زاد في جوهر الدماغ والبصر والباءة . بدله نصفه مر .

(لوز مر) : حار يابس في الثانية ، جيد للرئة والصدر ، ينفع من السعال اليابس وينقي قصبة الرئة ، والحصى في المثانة والكلى ، ويفتح سدد الكبد والطحال والقولنج ، ويسهل البلغم من الصدر ويجلو الكلف طلاء على الآثار ، دهنه يفتح سدد الأذنين ، وإذا أُكل قتل الدود ، وحب القرع ، وهو أقوى فعلاً من الحلو ، إلا أن الحلو زائد في الباءة ، بدله مرتين .

(لسان الحمل) : أي لسان الكبش ، وهو المصاصة ، بارد يابس في الثانية ، ويُقال برد وسلام وهو نوعان : كبير وصغير وهو قابض مبرد عجيب الإلحام ، جيد للقروح الخبيثة ، والنار الفارسية والحمرة ، وحرق النار إذا دُق وحُمل عليها أبردها ونقاها وأبرأها ونافع للأورام الحارة كلها مثل النملة والشرا والحصب ، وينفع من الربو والسعال ونفث الدم ونزف البواسير والاستسقاء والإسهال المراري شرباً ، وبزره ينفع من السحج وقروح الأمعاء شرباً واحتقاناً ، وينفع أصله من عضة الكلب المكلوب ومن خواص أصله إذا عُلق على صاحب البواسير والخنازير أبرأها ، بدله هندباء ، ويضر الرئة ويصلحه العسل . قيل : والطحال وتصلحه المصطكا وأما شربته إلى ثلاثة أطلاع لحمى الغب وأربعة للربع .

(**لوف**) : هي البقوقة ، وفي المغرب يُقال لها أيون ، وهي شجرة الحنش ودار أقيطون ، حار يابس في الثالثة ، وأكثر ما يُستعمل منه أصله وأكل أصله مدر منغص مقطع للأخلاط الغليظة ويبرىء النمش والبهق والبرص طلاء به ، وينقي الكبد والطحال والكلى وخواص أصله إذا دُق وسُحق وطُلي به مع دهن موافق نفع الجذام بدله فودنج وهو يضر الكبد ، ويصلحه الصمغ وشربته درهم ، بدله أفسنتين .

(**لاذن**) : وهو شيء ككفر اليهودي في اللون واللين ، إلا أن رائحته جيدة وتقرب شبهاً بعيداً برائحة العنبر ، حار يابس في الثانية ، وهو شيء كالطل يقع على بعض الأشجار فتمر المعز ترعى ، فيتعلق بها ، وأفضل ما تعلق بلحائها وأعاليها ، مفتح للسدد ينفع للسعال والربو ، ويلين الصدر وله مذاقة عظيمة في تقوية أصول الشعر ، ويذهب بوجع الأذن ، وإذا بخر به أخرج المشيمة ، وخاصيته أنه ينفع من وجع جميع الأورام الحارة والباردة كلها ، ويفتح أفواه المعدة ويدمل الجراح والقروح العسرة الإدمال ، وينفع من الصداع والأهواء في الرأس ، ودخانه في قمع يخرج الجنين الميت بدله مائعة وقيل : صمغ شجرة السفرجل ، وشربته نصف درهم .

(**لبلاب**) : هو اللوابي ويُقال اللواية ، وبالبربرية تاسوفالت وهو نوعان : كبير وهو حبل المسكين وصغير القرويلة ، وكلاهما بارد يابس في الأولى ، يفتح السدد ويوافق الصدر والرئة والربو وينفع من الأورام الحارة والقروح العارضة في الأذن الحارة ، وعصارتها تسهل الصفراء المحروقة ، وينفع من حرق النار ويذهب بوجع الطحال ضماداًبخل،وإني رأيت النصارى يسقون نوعاً منه للحرارة وهو المسمى عندنا سكرج ، أوراقه كأوراق اللوبيا وفي أغصانه شوك وله عناقيد حمر كالعنب تسميه النصارى شالش . بدله لسان الحمل وشربته ثلاثة دراهم وماؤه من اثني عشر إلى ثلاثين .

(**لسان الثور**) : هو بوخريش وهو قريب من فودلغم وهو نوعان :

بستاني وهو بوخريش ، وأظنه فودلغم ، وبري وهو الكحيلا والقحيلا ، ونواره أكحل ، حار رطب في الأولى ، ويُقال له حمحم ، واسْمه سرقبان مقوٍ للقلب ذاهب للحرارة التي في الفم مفرح للقلب مذهب للتوحش يُشرب بالعسل خصوصاً نواره ، وإذا خُلط أصله ودُق وطُبخ طبخاً جيداً وصُفي ماؤه وأُخذ منه كيل ومن العسل كيل وطُبخ الجميع حتى ترى الماء قد ذهب وبقي العسل فارفعه عند ذلك وافطر عليه فيذهب وجع القلب ويقويه قوة جيدة ، ويذهب بأورام الرئة وأمراض السوداء ويسهل الصفراء ، وينفع من السعال وخشونة قصب الرئة والخفقان ، وفعلها واحد ، وخاصيته يسكن الفؤاد والقلب ويدخل في المطابيخ والمعالي ، يبدل بعضه من بعض ، وبدله نصفه سنبلاً أيضاً وشربته من مائه أربع أواقٍ وجرمه عشرة دراهم .

(**لسان عصفور**) : هو ثمر الدردار أي بزر الدردار وهو السل عندنا ، حار في الثانية رطب في الأولى يزيد في الباءة وينفع من الخفقان ، ووجع الخاصرة ويدر البول ويفتت الحصى وشربته إلى درهم وبدله نصف وزنه تين ، وإذا كان شاربه صاحب حرارة أي طبعه حار ، وشربته لزيادة الباءة ويصلحه الكزبرة .

(**ليمون**) : قشره وحبه حاران يابسان في الأولى ، وقيل : الحب في الثانية . وحماضه بارد كما تقدم لاترنج في ذكر الأترج ، وهو نوع منه لا فرق بينهما ، استعماله بالسكر يحفظ الصحة ويقطع البلغم ويقمع الصفراء وقد تقرر أن ماءه وقشره نافعان من الأورام الحارة والبثور الكائنة من خشونة الدم وعفونته ، ونفع الدمل وأورام الحلق والخوانق وهو يطفىء اللهيب والعطش والقيء والغثيان وفساد الغذاء وما يحدث عن الحريق ويقاوم السموم كلها خصوصاً بعد التنقية ، ويفتح الشهية وإن جمع ورقه وزهره وقشره في معجون عادل الياقوت في تفريحه ، وهو خير من الخل للمريض وبدله الأترج . شربة بزره إلى ثلاثة دراهم وقشره أربعة وماؤه ثمانية عشر وهو يهيج السعال ويضعف العصب والقوى ويضر المبرودين ويصلحه العسل والسكر .

(**لبن**) : الألبان كلها باردة رطبة تطفىء الحرارة وتسكّن الوهيج الذي في القلب أو في الجوف وتمسك إطلاق الدم والحامض بارد يـابس وأفضله لبن النساء ولبن الأتان .

(**لحم**) : هو أقوى الأغذية يخصب البدن ويقويه وأفضله لحم الضأن . حار رطب وأفضله الحولي والخصي أفضل والمقدم أفضل من المؤخر ، ومشويه أيبس ومسلوقه أرطب ولحم المعز قليل الحرارة وفيه يبس . والجدي معتـدل لا سيما الرضيع ولحم البقر أميـل إلى البرد واليبس . عسر الهضم يـولد السـوداء وأفضله العجل ولحم الخيل حار يابس غليظ مضر ولحم الإبل حار يابس يولد السوداء ولحم الطير أفضله الدجاج .

(**لك**) : هكذا يُعرف عندنا . حار يـابس في الثانيـة ، هو من أنـواع الصموغ ينفع من وجع الخاصرة والكلى وينفع من الخفقان واليرقان ، إذا شُرب منه درهم ونصفه نفع الاستسقاء والطحال والمثانة ويهزل البدن سريعاً ، بـدله لوبيا وشربته إلى مثقال ، وقيل : إنه يضر الطحال ويصلحه أن ينقى من عيدانه ويُلقى في ماء طبخ فيه الزراوند والأذخر بالقاويصفى ويـرمى تفله فإذا ركـد جُفف واستُعمل .

(**لازورد**) : حار يابس في الثانية ، ليس هو الحجر الأرميني وإنمـا هو شيء يؤتى به مسحوقاً للزواقين يسهل المرة السوداء وكل خلط غلظ الدم وينفع من الربو ومن المالنخوليا ، وفيه قـوة منفعة مـع إحراق وتفـريح يسقط الثـآليل ويحسن الأشفار شرباً ودهناً واكتحالاً بدله حجر أرميني .

(**لبني**) : هو المائعة السائلة ، بارد في الثانية يابس فيها أو حار في الأولى وشربته من نصف مثقال إلى مثقالين قاله الشيخ داود .

(**لؤلؤ**) : هو الجوهر وشربته إلى نصف مثقال .

(**لنج**) : هو الساسنو ، حـار في الثانيـة ، يابس فيهـا أو هو رطب في

الأولى ، يقطع الدم حيث كـان شربـاً وذروراً . ووجع الأسنـان مضغاً ، وفي الكتب القديمة ، أوحى الله إلى نبي وقد شكا وجع الأسنان أن كل اللنج .

(**لحام الذهب**) : هو التنكار .

(**لحية الحمار**) : هي كزبرة البير ، وهي برشياوشان .

(**لزاز**) : نوع من المثنان ، انظره فيه ، ويُقال أزاز .

(**لبرون**) : ذكره الشيخ داود في حرف الألف أسليخ وبالشين أيضاً . وعندنا هو الطفشون رملي جبلي قصير دقيق الأوراق غير أصفر ، ومنـه مزغب متـراكم الأكاليـل ، يغلف كالبنـج ، محشوه بـزرٌ أسود مـر حريف ، وأجـوده القصـير الأصفر ، يـدرك بيوليـو وهو حـار في الثانيـة يابس في الثـالثة ، يحلل الأخلاط الغليظة ، لا يعدله في دفـع الأورام والسموم والـرياح والمغص شيء البتة مجرب ، ويقع في الأصباغ ، بدل العفص ، ويقتل الديدان ويضر الرئة ، ويصلحه الصمغ ، وشربته من نصف إلى اثنين وبدله نصفه خـولجان ونصفـه أسارون وسدسه قرفة .

(**لزق الذهب**) : البارود .

حرف الميم

(**مقل**) : هو علك الدوم ، وهو نوعان : أزرق حار يابس في الثانية وأسود وهو للرطوبة أميل ، بارد يابس ويُقال مقل اليهودي نافعان من نهش الهوام شرباً وطلاء ويفتت الحصى من الكلى والمثانة ويسهل البلغم والسوداء شرباً ، وشربته مبرداً درهمان بماء العسل ، ومع الأدوية نصف مثقال ويصلح الأدوية المسحجة من الأذى في المستسهلاتِ ، ويضر بالكبد ، ويصلحه الزعفران ، ويضر بالرئة وتصلحه الكثيرا ، مدر للبول والمني والطمث واللبن مسمن بدله كندر . قال داود : وشربته درهم وبدله ثلث وزنه مر وربعه صبر .

(**مصطكا**) : حار يابس في الثانية ، والأسود منها وهو القبطي وهي الكية تقوي المعدة والكبد ، وتسرع إنجبار الكسر وتسكّن وجع الحلق ، نافع من الصداع والبرد ، وخاصيته يحلل الرطوبات من المعدة والفم ويقطع البلغم ويفتق الشهوة وهي تضر المثانة ويصلحها الورد ، وقيل : الأذخر ، ويصلح الكبد ، وأما الشربة منها فدرهم بدله صمغ السرول أو صمغ الصنوبر .

(**مر**) : من الصموغ قريب من مرارة الصبر حار يابس في الثانية ، ينفع من السعال المزمن ويصفي الصوت وينفع من وجع الجنب ويذهب نتن الإبط بالشب وينفع الاكتحال به من مادة العين ، ويكسو العظام لحماً وينفع التصفق . بدله وزنه ونصف وزنه فلفلاً ويصلحه العسل وشربته إلى ثلاثة دراهم .

(**مائعة**) : هي لبنى . حارة يابسة في الثانية ومنها يابسة سائلة أقل حرارة ويُقال : لبنى مسك وعنبر واليابسة ، هو قشر ما يعتصر فيصير سائلة وخالصها مسخن ملين ينضج الدمال والأورام ، صالح دخانه للزكام والسعال ، وإذا شُرب مثقالان بثلاثة مثاقل ماء حار أسهل البلغم بلا أذى وبالجملة كيفما كانت تنفع ، واليابسة تعقل البطن ، يبدل بعضه من بعض وكذا بدلها ربع وزنها قطران ومثلها زوفا رطب وشربتها من مثقالين إلى ثلاثة. وقيل : إن المائعة تضر الرئة ويصلحها المصطكا ، وقيل : تصدع ويصلحها الرازيانج .

(**مرداسنج**) : هو المرتك ، وعندنا هو المراتق ، منه ذهبي وفضي ، وعندنا يُقال ذهبي ومعدني . بارد يابس في الثانية هو مادة المراهم ، إلا أن الفضي مسكّن لأوجاع القروح مبرد لها قاطع الرطوبات الفاسدة منها خصوصاً مع الخل ينبت اللحم في القروح العميقة ، ويملأها لحماً خصوصاً إن كان معه السمن والصبر ، ويذهب باللحم الزائد ويدملها وينفع من احتكاك الأفخاذ ومن عروق الإبطين ورائحتها ، وأكلها سم قاتل يعرض لشاربه حبس البول وينفخ البطن ويقتل القمل من الرأس . بدله أسفيداج .

(**ملح**) : أصناف ، وكلها حارة يابسة في الثانية ، منه الأنداني والطبرزدي ومنه سبخي وهو ملح الطعام ، ومنه هندي أبيض كالزجاج ، ومنه نبطي ولونه أزوردي براق ، يقرب فعل بعضها من بعض ؛ ينفع الأورام البلغمية ضماداً بعسل وزيت يحللها ويفتح الدمل ويمنع النزلات ، والنملة إن تسعى والجرب والقوابي والنقرس ضماداً به والإعياء، ويمنع تنفط حرق النار مع الزيت ، وإذا خُلط بشحم الحنظل وضمد به بثور الرأس نفعها وإذا خُلط مع الزيت والخل وضُمد به القوابي أذهبها ، وإذا عُمل من الملح والزوفا والخل لطوخاً على النملة والحمرة أبرأها ، وإذا خُلط بدهن الورد والخل ومُسح به البدن قرب النار أو في الحمام ، وصبر حتى يصرف سكن الحكة العارضة في

سخم سطح البدن ، والرطوبة الغليظة العفينة أبرأها ، وإذا خُلط بعسل وخل ولُطخ به الرأس ؛ وإذا خُلط بعسل وخل وتحنك به نفع الخناق ، ويسكن ورم الضلاع والنقناغ وإذا خُلط في أوقية خل حامض وتمضمض به كل يوم مرتين أو ثلاثاً ولا يبتلع منه فإن الرائحة الكريهة تذهب وتزول ، ويشد اللثة والاكتحال بـه يأكـل اللحم الزائـد في الأجفان وغيـرهـا ونفـع البلغم اللزج من الصـدر والأنـوراني يسهل البلغم والسـوداء ، ويحد الـذهن وينفـع من أوجـاع المعـدة الباردة . وجميع الملح نافع للأورام التي تحدث في المـذاكير البـاردة مع السمن والخمر من البرد ، وشربه مع الزنجبيل يمنع مضرة الأفيون وقوة أكله يعني الملح مضر للدماغ ، مضعف للبصر ويصلحه السعتر وجميع الأملاح يبدل بعضها من بعض .

(مري) : حار يابس في الثانية منه نبطي وهو المحكم الصنعة اللطيف القوام المطيب باللين ؛ ومنه رقيق القوام في طعمه حموضة يسمى ماء الكامخ ، وأجوده ما اتخذ من البر ثم الذي من الشعير ومن سميـد النقيع ويُعـرف بمري سنة ، ومري بودن ، وبودن هو شعير دقيق العجين فيعجن بورق التين ثم يُخلط إليه دقيق الحنطة والماء والملح ثم الخبز الماهوج حتى يستحكم أحد أنواعه ، وله قوة يجلو ويغسل ما في الصدور والـرئة والمعـدة والأمعـاء من الـرطوبـة الغليظة ويعين الأطعمة أعني يطيبها ، ويعين على إطلاق البطن وينفع من وجع الأوراك وعِرق النساء إذا أُكل بدله سمك مالح وهـو يضر المحرور عـلى ما قيل ،ونحن جربناه فوجدناه لا يضر المحرور وقول من قال ذلك باطل لا أصل له .

(مسك) : معروف . حـار يابس في الثـانية ، والـذي يُقال لـه مسك مشموم فإنه مخلوط بالعنبر ينفع المشايخ وأصحاب الرطوبات وفي زمن الشتـاء يقوي الأعضاء والقلب شرباً وشـماً جداً للمبـرودين ، وينفع الـرياح ويفشهـا ويبرىء الخفقان ويبطل عمل السموم ويقوي جميـع الأعضاء الضعيفـة الباطنـة يطيب رائحته ويذهب بالرجف والفزع مسجع مفرح جداً يعين على الباءة طلاء بدهن خيري علـى الإحليل وفيه قوة ترياقية . ويصلح جوهر الهواء لا سيما في

الوباء . بدله نصف وزنه جندبيدستر وقال داود: إن المسك يضر المحرورين مطلقاً ويصفر اللون شماً ، وينتن الفم أكلاً ، ويصلحه الكافور ودهن البنفسج أو البان وماء الورد .

(**مخ العظام**) : حار رطب وأنفعها مخ الإبل ، ثم العجل والثور والضأن ثم المعز ، يحلل الجراح ويلين الصلبات والسحج في العضلات والوترات والركبات وإذا حملته المرأة في قبلها نفع من علل الرحم ، وإذا تلطخ به هرب منه الهوام يبدل بعضه من بعض .

(**مثنان**) : هكذا يُعرف ، يسهّل البلغم اللزج والرطوبة المائية ولا يُشرب منه مفرداً لأنه قتال ، ولا يشرب منه أصحاب السل إلا القوي الغليظ الطبع مع سويق الشعير ، ومن خواصه قتل الجنين فلا تشد به حامل ولا تحمله ، وينفع الجرب والحزاز والقرع في الرأس لطوخاً بزيت ويدر العرق كلياً ، بخلٍ مع النطرون وضماده ينفع وجع الركبة وينقي القروح الخبيثة والبرص والبهق وينضج الأورام البلغمية بدله وسمة .

(**مازريون**) : هو من أنواع اليتوعات وهو أقواها ، ورقه كورق الزيتون وزهره إلى البياض ، حار يابس في الثالثة ، ينفع من الاستسقاء واليرقان وضعف الكلى ويسهل الماء الأصفر .

(**ماميران**) : حار يابس في الرابعة هو بقلة الخطاطيف . ويُقال : أصابع صفر ، وعروق صفر وهو الكركم الرقيق ، والترك يسمونه زرديشاق وعلمني بعضهم خاصية فيه في تجفيف رطوبة البصر والتهابه وشدة حمرته ، إنك تنقعه في ماء ورد وتبل قطناً أو خرقة قطن وتضعها على العين وكلما جفت بللتها فإنه يذهب بالحمى والرطوبة بإذن الله .

(**مرقشيتا**) : حجر ويُقال مرقشية ، نوعان : ذهبية وفضية وهي حجر هش وأظنه المسمى عند أهل القسطنطينية ساموميا حجراه أحدهما يشبه الذهب إلا أنه عاقه على التطريق عائق لا يقبل التطريق ؛ والآخر يشبه الفضة ولا يقبل

التطريق أيضاً ، وطبعها بارد يابس في الثانية وقيل في الثالثة ، قال : ومنه نحاسي وحديدي وكل يشبه ما شبه به ويسمى حجر النور لمنفعته للبصر . ونُقل عن الكرماني أنه، قال : هي التوتيا ، وأظنه المعدني إن كان فيها المعدني لأن المعلومة عندنا عملية تدخل في المراهم المحلة والأكحال الجليلة وتقلع اللحم الزائد في القروح وترقق الشعر وتجعده وتنفع من البرص والبهق والنمش طلاء بها مع الخل وإن عُلق على صبي لم يقرع بدلها قليميا ذهبية .

(**مصع**) : هو ثمرة العوسج أحمر ناصح مثل الحمصة وفي جوفها بزر مثل ما في حبوب عنب الثعلب ، وما نضج منه يُعرف بعنب العوسج ، وقيل : عوده اللين بارد يابس في الثانية ، يعقل البطن ، وأنه إذا طُبخ مع الورق صفى الشعر ، وإذا شُرب طبيخه عقل البطن ، وقطع سيلان الرطوبة المزمنة من الفرج ، وإذا مُضغ ورقه حسن اللثة وأبرأ الأقلاع ،وإذا ضُمدت به النملة وقفها ونفع من قروح الرأس والبواسير الناتئة والبواسير التي يسيل منها المريء،وقوى المعدة الضعيفة ، بدله عصارة شجره .

(**مرزنجوش**) : هو المردقوش والمرددوش ويسمى ماريقون ، وعندنا مرتقوش . حار يابس في الثالثة وقيل : حار في الثانية ، يابس في الأولى شرب طبخه ينفع من عسر البول والمغص والأوجاع العارضة من البرد والمالنخوليا والنفخ والقوة واللعاب السائل من الفم . حار جيد يجفف رطوبة المعدة والأمعاء وينفع الاستسقاء ويفتح سدد الكبد والدماغ وينفع من الشقيقة والزكام والصداع البارد والأرياح الغليظة ووجع الأذن وانسدادها ضماداً به ودهنه ينفع من التواء العصب ووجع الظهر والإعياء ويحلل الأورام البلغمية ، ويرطبها وعصارته تملي على الشرط فتمنع ابيضاض موضع الشرط وهو جيد للحشا ويضر الكلى ويصلحه الهندبا بدله الحشا والنمام وشربته إلى أوقية ومن سحيقه إلى مثقال .

(**ميوفزج**) : هو زبيب الجبل ويُقال ميوبزج .

(موميا) : هو صنفان معدني وقبوري ، وكلاهما حـار يابس في الثـالثة طين أرمني مع قيراطين موميا،ينفع من السقطة والضربة والكسر والخلع والفالج واللقوة شرباً وضماداً ، وإذا سُقي منـه قيراط بـاللبن الحليب نفع من قـروح المثانة والقضيب ، وإذا خُلط بشيءٍ من دقيق الشعير واحتمل نفع من كثرة بوله ، وشربه يقطع نزف الدم وينفع وجع الحلق مع شراب التوت ومن الشقيقة والصداع والدوار ، وقيل : الشربة منه لهذه العلل قيـراط مع نصف درهم طـين أرميني ودقيق زعفـران ، مع مـاء عنب الثعلب ومن سُقي منهـا وزن قيـراط لـوجـع الطحال بماء كزبرة وللسموم حبتان بماء طبيخ المسك وللعقارب قيراط بشيءٍ حار يابس في الأولى ويبسه أقل من حرارته ، ويسقى بشيء حار يابس في الأولى ، ويبسه أقل من حرارته ، ويسقى بشيء حار إذا كان للعقرب ، وشربته قيراط ويوضع على الموضع بسمن بقر . بدله وزنه ونصف وزنه زفت رطب .

(محلب) : هو القميح وهو قمحة الطبيب عندنا ، حار يابس في الأولى ويبسه أقل من حرارته مفتت للحصى المتولد في الكلى والمثانة ، مدرٍ للبول قابض للرطوبة وبخـوره يقتل البق ويُشـرب بالمـاء والعسل لتفتيت الحصى ، يذهب بالقولنج وينزل الحيض ويسكّن الوجع مبـرد للأعضـاء التي غلظت وطال بهـا المرض وينفع من الغشي ووجـع الظهر والخاصرة والناصـور في العين ضمـاداً به ، يضر الدماغ ويصلحه ماء الورد ودهن البنفسج . بدلـه لوز مـر وشربتـه ثلاثة دراهم .

(موز) : هكذا يُعرف ويوجد من الرشيد إلى المدينة المنورة ، ومنه إلى هنا . شكله شكل الملوخيا ورائحته رائحة البطيخ الأصفر الجيد ، ويزول قشره كالتين وورقه كالدوم الملتصق من أعلاه وعظمها واحدة تغطي الرجل من أعلاه إلى أسفل ، وأما المنتان فواحدة وطاء والأخرى غطاء بلا شك ، حار رطب في الأولى وغذاؤه ثقيل يصلحه السكر عسير الهضم يزيـد في الباءة ووجـع الكلى ويدر البول يصلح للمحرورين أن يأخذوه بعد زنجبيل والمبرودين بعسل بدله

تفاح حلو .

(**محروث**) : هو أصل الأنجدان الذي هو شجرة الحلتيت . حار يابس في الثالثة ويُسمى ماغودريس هو دون الحلتيت في القوة بدله الحلتيت .

(**مرماحور**) : هـو الضومران وهو حبق الشيوخ حار رطب في الأولى ، وقيل : حار في الثانية يابس فيها أو الرابعة ويُقال له مـرو ، ينفع وجـع المعدة الحادث من البلغم ومن الرياح الغليظة الحادثة في الدماغ إذا شُم به وينفع من الصداع بدله نعنع ،وشربة عصيره أوقية ومن بزره مثقالان .

(**ماهي زهر**) : مقلوب الإضافة ، فارسي ، معناه مسك سم أي سم المسك ، هو حب مستدير يؤتى به من بر الترك يسمى سم الحوت . حار يابس في الثالثة يسهّل وينفع النقرس ووجع الورك والظهـر والمفاصـل ، ومن تشبك الأصـابع ومقـدار الشربـة المفردة منـه في السكر مثقـال وإن خُلط في غيره من الأدوية بأربعة دوانق بدله وزنه شيطرنج .

(**مـاء**) : بارد رطب يـطفىء الحرارة ويحفظ رطـوبة البـدن الأصلية ، ويدفع الغذاء وينفذه في العروق ولا يتم أمر الغذاء إلا به وأجوده الجاري نحو المشرق المكشوف ثم ما يتوجه نحو الشمال .

(**ماس**) : هو حجر/الماس وهو اليامانض بلغتنا ، بارد يابس في الثالثة وهو حجر يتختم به الملوك وله قيمة إلا أنه من السموم القواتل القاطعة إذا أُكل قدر سمسمة حرقت الأمعاء ، ومن خواصه أنه يمرن عند وجود السم والطعام المسموم ، بدله نصف سنباذج وقال بعضهم : حار وهو يؤثر في جميع الأحجار ولا يؤثر فيه إلا الرصاص وهو سم قاتل . إذا أُكل منه نصف درهم قتل ويدفع ضرره بالقيء بشرب الماء الحار ، والزيت الحار أو شرب حليب البقر ، ويحترز من إدخاله في الفم لأنه يفتت الأسنان .

(**مغنيسيا**) : هي كالمرقشيثا عند النصارى .

(**مسن**) : هو المبالي وهو الحجر الذي يسن عليه السكاكين . بارد يابس في الرابعة .

(**مغناطيس**) : هو حجر المسن ، إذا مس الحديد جذبه ، بارد يابس في الثالثة ، وإذا طلي بالثوم بطل عمله حتى يغسل بالخل فيعود عمله وإذا غُسل بالدم الحار قوي فعله ويشربه من ابتلع إبرة أو حديداً أو رصاصاً لا يؤذيه والاكتحال بسحاقته يؤلف بين الطالب والمطلوب وتجلب محبة بينهما ويطلى به على لسع الهوام فيجذب سمها ومقابلته لمن انكسر من النبل والحديد الجراح يجذبه ، وإذا شُرب من سحقته من به سم وأجوده ما يجذب نصف مثقال من حديدٍ . بدله زبرجد .

(**مرارات**) : كلها حارة يابسة في الرابعة ، وتختلف بحسب الحيوان الذيهي منه وبحسب الجوع والعطش والرائحة والرياضة ، والذكر والأنثى تدخل في الأكحال لابتداء نزول الماء في العين ، وتفتح أفواه قروح المعدة لأصحاب البواسير عند المحرورين وتنقي أوساخ القروح ، وتحرك الإسهال حمولاً بها ، وتنفع من الجرب والطين في الأذن أجودها وأقواها مرارة المعز ، ثم مرارة الضأن وأسلمها مرارة الطير والديك والدجاج ومرارة الطير آخر من مرارة الأربع وأجود المرارات التي كان لونها الأصفر طبيعياً ومرارة التيس تنفع من الدوالي وداء الفيل طلاء به ومرارة الرخ لطرش الأذن ومرارة الثور مع الطفل للحزاز في الرأس وقيل : مرارة الذيب تنفع من الصرع ومرارة الثور ترياق لجميع النهش . يبدل بعضها من بعض .

(**موم**) : هو الشمع .

(**ماميثا**) : هو شجرة الجلجلان وهو السمسم .

(**مغاث**) : هو أصل شجرة الرمان البري وهو دارشيشعان يجبر الكسر .

(**مرسين**) : هو الآس .

(**ملح الصاغة**) : هو التنكار .

(**ملح سبخي**) : هو ملح العجين .

(**ملوكيا**) : هي ملوخية الورك وهي نوع من الخيار .

(**مرجان**) : هو البسد .

(**مقليثا**) : هو الحرف .

(**مسحقونيا**) : هو رغوة الدجاج ومسخونيا .

(**مرارة الصخر**) : هي الحنظل وهو الحدج .

(**مرارة الحصى**) : هو الحجر اليهودي .

(**مداد الدكوة**) : هو دخان الصنوبر المجتمع بعضه ، يستعمل منه المداد ويدخل في الأكحال .

(**ماسويح**) : قيل : هو الهليوب وقيل : بزره .

(**ميبختج**) : هو رب العنب .

(**منتجوشة**) : هو السنبل الرومي وهو الإقليطي .

(**مو**) : هو أصل الزبيب الجبلي أصول مستطيلة بيض من أجزاء الترياق شربته مثقالان ، بدله فراسيون .

(**مرور**) : هو الأفيون وهو لبن الخشخاش .

(**مصوص**) : هو طعام يتخذ بخل وعسل وزعفران .

(**مسقار**) : ويُقال سقور أسمان للزراوند .

(**مصل**) : هو اللبن الحامض من أي نوعٍ كان .

(**مصباح الروم**) : هو الكهربا .

(**مريافلن**) : الحزنبل وفي شجرته ألف ورقة ، وهو عرق من استعمل منه مثقالين لم يعمل فيه سم سنة .

(**ميروبلن**) : هو حب البلسان .

(**ماش**) : هو حب صغير أغبر ، أصغر من اللوبيا وله عين كعين اللوبيا ، بارد رطب خلطه محمود ينفع للسعال والزكام والمحموم ، ملين إذا طُبخ بالخل نافع للجرب المقترح وضماده يقسي الأعضاء الواهية وهو من أغذية المجذومين .

(**مسحروان**) : هو لسان العصافير .

(**مكيوطن**) : هو إكليل الملك .

(**مخيط**) : هو السبستان .

(**مج ماست**) : هو الرايب .

(**مغرة**) : بارد يابس في الثانية ، فيه تقوية وقبض ، ينفع من أوجاع الكبد وهو أقوى في حبس البطن من الطين المختوم .

(**من**) : هو الترنجبين أو نوع منه .

(**مسكر**) : قال ابن سينا في القانون : من احتاج إلى مسكرٍ شديد للعلاج في نحو علاج العضو علاجاً مؤلماً جعل في شرابه ماء الشيلم ويأخذ من الشاهترج والأفيون والبنج أجزاء سواء نصف درهم من جوز بوا والمسك والعود الخام أطاقين أطاقين يسقى منه في الشراب قدر الحاجة،أو يطبخ البنج الأسود وقشور البيروج في الماء حتى يحمر ويخلط به الشراب أ . هـ . منه بلفظه ولا أوافق وإنما تنقع الأشنة جداً ويؤخذ ماؤها ويسقى به لأن فعلها في استغراق

النوم بليغ وقد تقدم في حرف الألف فانظره .

(**مرماهي**) : هو المرين ، سمكة شبيهة بحيات البر كلها دهن إذا شوي قطع الدم وهيج الباءة .

(**ماهودانة**) : هي حبة الملك حارة يابسة في الثالثة ، وهو حب يقيء ويغثي ويلهب الفم والسيل ويضعف وينبغي إصلاحه بأن يقشر وترفع أغشيته ويترك في النشا والكثيرا أو عصير الليمون ليلة ، ثم يستعمل وهو يضر بالرئة ويصلحها الأنيسون وشربته إلى ست حبات أ . هـ . داود ، ولم أر من يستطيع ذلك ، وأكثر ما يُشرب إلى ثلاث حبات والله أعلم بالصواب .

(**ماء الزهر**) : حار يابس في الثانية ينفع من ضعف الدماغ وسدد المصبات والنزلات ، وأوجاع الصدر والرياح الغليظة كالقولنج والمغص فيه التفريح خصوصاً إذا حل فيه العنبر ، وإن لوزم سبعة أيام بالسكر وربع درهم من المرجان قطع الطحال عن تجربة وهو يضر الكبد ويصلحه الزيت ومن أراده لتفتيت الحصى مزجه بماء الكرفس وشربته إلى سبعة .

(**مغيسا**) : حجر كالمرقشيتا أنواعاً وتوليداً ، إلا أن اليبوسة فيه والاحتراق أكثر والحديدي منها الأسود وهو أنتموني عند النصارى ، والذهبي والأصفر والفضي الأبيض والنحاسي الأحمر على أنها لم تخل من عيون ونكت بعض في أكلها وأجودها الرزين البراق الضارب إلى صفرة ، وهي باردة في الثانية وتذيب الزجاج وتهيئه للصبغ ، إذا أُجريت عليه وتصفيه وكذلك تفعل في الحديد وتقوي المعدة وتزيل الرطوبة والحصى وحصر البول ، وتدمي الجراح ، ومتى سُحقت بالخل والعسل أزالت الكلف وسائر الآثار حتى البرص وعلى الثوب يزيل الأوساخ والأدهان وسائر ما يصبغ أ . هـ . وشربته عند النصارى اثنتاعشرة قمحة يسهل بلا تعب ، وأما الأبيض فلا أعلم له شربة إلى الآن .

(**مرة غزال**) : ثمام .

حرف النون

(**نانخواه**) : هي النونخة ، حارة يابسة في الثانية وقيل : في الثالثة ، يُقال لها : خبز الفراعنة والكمون الحبشي ، بزرها يحلل وينفع من المغص ويفتت الحصى ويدر البول ويُذهب بلة المعدة ويدر الطمث وينقي الكلى والأوراك والأرحام والكبد الباردة ، ويقتل الدود وحب القرع إذا أُكلت مع العسل ويدخل في أدوية البهق والبرص وينفع من الحميات المزمنة ، وفيه قوة ترياقية ، وشربها وطلاء بها يحلل اللون إلى الصفرة وينقي القيح من الصدر ويسكّن الغثيان وبلة المعدة ، وإذا صب طبيخها على لدغة العقرب سكّنها . بدلها بزر كرفس وقال داود : إنها تصدع الرأس خصوصاً في المحرورين ويصلحه الكزبرة والترمس .

(**نخل**) : معروف بارد يابس في الثانية ، وثمرها هو التمر عصارة قضبانها ينفع من وجع العصب والكلى والجراحات المتعفنة والجرب ويسكن غليان الدم ويدبغ المعدة .

(**نيل**) : وقيل : نيلج حار يابس في الأولى وقيل : يبسه في الثانية ، وهو بري وبستاني ، ويسمى شجرة العظلم وحب العجب وهو مبرد ينفع جميع الأورام الحارة ، ويسكّن غليان الدم ، ويذهب المشاق ما لم يتمكن ويجلي الكلف والبهق ويقطع دم الحيض والنزف وينفع الخفقان ويبرىء داء الثعلب ، وينفع الجراحات الرديئة والقروح العفينة ويخرج السلا والشوك وينفع من سعال

الصبيان الشديد الذي يغيبهم عن الحس ومن الاستسقاء والأورام ضماداً مع دقيق الشعير بدله بعضه من بعض وشربته درهم .

(**نورة**) : هو حجر الجير وحجرة مشوية والكلس وهو الجير الذي لم يطفأ بالماء ، نافعة للأورام مع شحم وزيت ، وتدمل الجراح إذا كان طرياً وتمنع سيلان الدم منه ، وتأكل اللحم الخبيث من القروح وتضر بالجلد وتقتل شاربها لأنها نار وتشتعل بالبطن ، وغبارها ضار بالعين ، بدلها رماد شجر التين .

(**نسرين**) : هو النسري حار يابس في الثانية وقيل : في الثالثة ، وهو الورد الصيني قريب الفعل من الياسمين وهو صنفان ، بري وبستاني ينفعان المبرودين ، ويفتح سدد المنخرين ويقتلان ديدان الأذن ويذهبان بالطنين والدوي ، ويسكّنان أوجاع الأسنان ويمنعان القيء وأورام الحلق واللوزتين شرباً وشماً بدله نرجس أو ياسمين ، ويسهّل البلغم بقوة ثم السوداء قيل : والصفراء . وشربته مثقالان .

(**نوى التمر**) : بارد يابس في الثانية إذا حُرق يدخل في الأكحال لإصلاح العين وتنورها وسقط الأشفار ويقوم مقام التوتيا وينفع من أورام المذاكير وصلابتها ضماداً ويُقال له : فرسق وصفة حرقة يحرق في قدرٍ مطين على فمها تبيت في الفرن ويطفأ بشرابٍ وعسل فيكون بدلاً من التوتيا ويخلط بالناردين فيصلح القروح ويمنع زيادة اللحم ويدمل القروح،وإن أُضيف إليه السنبل كان من أحسن التكحيلات في تربية الأشفار بدله توتيا .

(**نخالة**) : حارة يابسة في الأولى المراد بها قشور الحنطة ويُقال لها : سحالة القمح تجلو جلاء بيّناً ، وإذا طُبخت بخل ثقيف وضُمد بها حارة نفعت من البثور والقروح والجرب والعلة التي يتقشر معها الجلد وتبرىء السعفة . وإذا طُبخت بخلٍ وضُمد بها الثدي الوارمة من قبل انعقاد اللبن حللتها وتنفع من لسع العقرب إذا طبخت بخلٍ وماء الفجل وتنفع الأمعاء ضماداً ، وإذا

أُلقي عليها ماء ومُرست مرساً جيداً وصفيت بخرقة وطبخ ذلك الماء حتى تراه قد أحمر ويشرب انحدر عن المعدة بسرعة وجلا ما في الصدر والرئة وأبرأ السعال وعظم البطن ، وإذا عُجنت وربطت على الأورام البلغمية القاسية لينتها وحللتها ، بدلها نخلة السلت .

(**نشا**) : ويُقال : نشاشج بارد يابس في الأولى ، ينفع من السعال اليابس والرطوبات الرقيقة المنحدرة من الرأس إلى الصدر والرئة ، وينفع من سيلان المواد والقروح والعين ، بدله درمك وعند داود : النشا يولد السوداء ويبطىء بالهضم والإكثار منه رديء خصوصاً مع الحلو ويصلحه الكرفس أو القرنفل .

(**نبق**) : هو ثمر السدر حار يابس منه بري وبستاني وفعلهما متقارب سويقه يعقل البطن وينفع من نزف الدم ، ومن قروح الأمعاء وورق السدر ، يلين الأورام الحارة ويذهب بالأتربة والحزاز ويجلو البدن من الأوساخ ويشرب طبيخه للربو وأمراض الرئة والطري حكمه الزعرور والتفاح والكمثري بدله زعرور .

(**نجيل**) : وهو الكزمير بارد يابس في الأولى ، ويُقال له ثيل وأغرسطيس ، شرب ماء طبيخه يفتت الحصى من الكلى والمثانة وإذا اكتحل من الحشيش أو قطر من عصارتها في العين نفعها وأذهبت السيل والقروح ، ويحلل الشعيرة ضماداً به عليها بعد سحقه وينفع من أوجاع الفالج وأوجاع الطحال ويقوي الصدر بقوة ، ويذهب بوجع الجسد والجنب والسعال المزمن والاستسقاء والقولنج وأوجاع الأرحام والوركين ويسهّل البلغم اللزج شرباً وحمولاً ويسقط الأجنة ويدر الطمث وينفع من الحميات المزمنة الدائرة ويؤخذ منه كحل صمغ الصنوبر الذكر .

(**نحاس**) : حار يابس وإذا صبغ بالتوتياء يُقال له صفر إذا اتخذ منه صلاية وفهر وقُطر عليها قطرة من خل وقطرة من لبن امرأة وجزء من عسل لم

تمسه نار حتى يثخن فيسود كان كحلاً نافعاً لغلظ الجفن والجرب ويقوي العين ويجفف رطوبتها وهو دواء عجيب يقوي البصر ، هذا من النحاس الأصفر ، خاصة ولا يتخذ منه إناء للأطعمة ولا للشرب البتة واتفق الأطباء على أن من اتخذ إناء من النحاس الأحمر لطعامه أو شرابه لم يأمن من غائلته وأفسد مزاجه لا سيما من أكل فيه الحامض وشرب فيه الخمر ومن أكل ما بقي فيه يوماً وليلة أضر به ضرراً شديداً . بدله في أدوية العين نحاساً محرقاً .

(**نعنع**) : حار يابس في الثانية ، وقيل : يبسه في الأولى هو بقلة معروفة وهو ألطف البقول يقوي المعدة ويسكّن الفواق ويمنع القيء ويعين على الباءة وإذا وُضع في اللبن لم يتجبن وهو أنجح دواء للبواسير ضماداً بورقه بعد الدق مع الملح وينفع من عضة الكلب ولسع العقرب واحتماله في الفرج قبل الجماع يمنع الحمل ،وإذا مُضغ نفع وجع الأضراس لا سيما إذا دُق وخُلط بخلٍ وملح وغلي وتضمد به صباحاً وإذا وُضع على اللسعة أبرأها وشرب عصارته صباحاً يقتل الدود وحب القرع ، وأزال الفواقة . بدله كرفس .

(**نرجس**) : هو النرجس وهو حار يابس في الثالثة ، إذا أُخذ أصله وسُحق ناعماً وخُلط مع عسل وضُمد به حرق النار أبردها ومنعها التنفيط والقيح ، وإذا شُرب سحيق أصله هيج القيء وإشمامه ينفع من الصرع وورد في الحديث : وشربه مثقال وهو يصدع ويصلحه الكافور والبنفسج .

(**ند أسود**) : بخور مكة وقريب منه شيافات في بر الترك بخور ليلة الجمعة .

(**نشم**) : شجرة كالدردار إلا أنه غيره تحقيقاً ، وثمرته شيء كالإسفنج البحري ، أسود بخلاف الدردار ، فإن ثمرته لسان العصافير .

(**نمام**) : قيل : هو الخيري الأصفر .

(**نارجيل**) : هو الجوز الكبير يؤتى به من الهند ، وهو حار يابس في

الثانية أو رطب فيها أو في الأولى ، وشربته إلى ثلاثة دراهم وبدلها في غير التسمين مثلها شونيز .

(**نار**) : هو الرمان بالفارسي .

(**نارمشك**) : هو عروق الرمان وقيل ما يتساقط من الرمان ، ويُقال : ناخيست ويُقال : هو مسك الرمان ، وشربته درهمان ، وبدله مثله كمون .

(**نيلوفر**) : هو العروس وشربته إلى درهم .

(**ناردين**) : هو السنبل الرومي وهو الإقيلطي .

(**ناربا**) : هو الرعاد والرعد وهو عقرب البحر .

(**نمر**) : حيوان ملون الجلد فوق الكلب حجماً ، وجهه كالأسد وجثته إلى طول ، خفيف الحركة ، شديد القوى ، كثير الحياة حار يابس في الثالثة ، لحمه يحلل الأرياح المزمنة وشحمه بادزهر للفالج والمفاصل والنقرس والخدر ، ودمه يحلل الآثار ومن خواصه الهروب ممن تلطخ بمرارة الضب .

(**نعام**) : طائر يُقارب الرخ حار يابس في الرابعة ، يحلل الرياح وإن عظمت ويقطع البلغم واللقوة والفالج وأوجاع المفاصل والظهر والساقين وعِرق النساء والنقرس والخدر والاستسقاء والورم،وبالجملة فهو الشفاء المجرب لكل مرضٍ بارد أكلاً وطلاء وإنه يمشي الطفل سريعاً ويطلق اللسان بالكلام في غير وقته ، وروثه يقلع الآثار بسرعة لأنه يأكل النار والحديد فيهضمه ، ورماد ريشه يمنع الأواكل طلاء وهو عسير الهضم مضر بالمحرورين ويصلحه الخل والزيت .

(**نشادر**) : حار يابس في آخر الثالثة مطلق مذيب ينفع من بياض العين يسهل اللهات الساقطة وينفع من الخوانق .

(**نارنج**) : هو حار يابس ما عدا حماضه ، فبارد ودهن بزره رطب في

الثانية ، وفي قشره وورقه تفريح عظيم ، وفي بزره ودهنه وعروقه التي في الأرض نجاة من السموم الباردة وحماضه يكسر الصفراء وشدة الحرارة والعطش وقشره يسكّن القيء من الغثيان كيفما استُعمل ، مجرب ، ومن النزلات الباردة والتخم وحماضه يقلع الطبوع جميعاً ، ويجلو الكلف والآثار ويحسن اللون ومن خواصه أنه يحفظ الثياب من السوس وأما رائحته تدفع الطاعون ، وفساد الهواء وأنه يسهل الولادة كيفما استُعمل وهو يضر العصب ويضعف الكبد ويصلحه السكر والعسل وهو والأترج ينوبان في العمل وزهره أو قشره إذا جعل في الشيرج ثلاثة أسابيع في الشمس ناب عن دهن الناردين وماء زهره مر .

(**نفل**) : أنواع ، قال الشيخ داود : أجلها إكليل ، أي إكليل الملك .

حرف الهاء

(**هليلج**) : أنـواعه خمسـة : منها الأملج وقـد تقـدم في حـرف الألف وبليلج وقـد تقـدم أيضـاً في حـرف البـاء ، وبقي هليلج الأصفـر والأسـود والكابلي ، وكلها باردة يابسة في الأولى وقيل : في الثانية فالكابلي أفضلها يسهّل البلغم والسوداء الرديئة برفق ، صالح للمعدة ومن أخذ حبة منه منزوعة النواة ولاكها في فيه حتى تذوب وابتلعها وأدمن على ذلك لم يشب ، وهو مع ذلـك يشد اللثة ويقوي الأسنان . وأما الأصفر فيسهّل الصفراء إسهالاً محكماً والشربة منه خمسة دراهم وللضعيف ثلاثة بعد نزع النوى ، ويُسقى مع السكر أو عسل ويدبغ المعدة ويقويها من الاسترخاء وهو أقل برداً من الكابلي وقيل : إنه يسهّل شيئاً من البلغم والشربة من نقعه وطبيخه من ستة إلى عشرين درهماً ، بحسب الأمزجة . وأما الأسود وهو الهندي يسهّل المرة السوداء المتولـدة عن الاحتراق الصفراوي وقيل : يسهّل المرتين إلا أن خروجه للسوداء أقوى بكثير والشـربة من درهمين إلى خمسة ، ومن نقيعه وطبيخه من خمسة دراهم إلى أحد عشر وينفع من البواسير شرباً ، ويحسّن الوجه وبالجملة جميع الهليلجات إذا قُليت قبضت ونفعت من الخفقان والتوحش ووجع الطحال وآلة الغذاء ، يبدّل بعضه من بعض .

(**هزار جشان**) : فارسي معناه هـزار عنب ، وجشان بـري هو أصـل الكرمة البيضاء البريـة وهو الفنكـان وبالتـركية صـار مشيق وهي القريعـة ، والغليظ أصل الكرمة السوداء البريـة ، والبيضاء هي الفـاشرا والسـوداء هي

الفاشرا واليربطون حار يابس في الثالثة ، ينفع القروح الخبيثة ، وينقيها ويخرج السلا والعظام ويدر البول ،والنوعان يزيلان الطحال والجاشي وينفع الجرب والبرص شرباً وضماداً ويجلبان الفضول في أصلها قوة حابسة لطيفة .

(**هندبا**) : هي تلفاف باردة يابسة في الأولى ، وقيل : رطبة في الأولى وهي أنواع تنفع أمراض الكبد الحارة والتهابها شرباً ، وتنفع من الخفقان أيضاً ، ومن لسع العقرب ضماداً مع أصولها ، وماؤها مع الأسفيداج يبرد تبريداً شديداً وخصوصاً في حرق النار . ويروى كلوا الهندبا ولا تنفضوه فإنه ليس يوم من الأيام إلا وقطرة من الجنة تقطر عليه ، ذكره أبو نعيم . بدله طرخشكون .

(**هليون**) : وفي تقديم الياء في كتب الطب لا في اللغة هو السكوم وهو نوعان : أحدهما ورقه إلى الصفرة ، والآخر إلى السواد ، وقيل : أنواع حار رطب في الأولى ، أو معتدل وعند الشيخ داود : حار في الثانية رطب في الأولى وبزره حار في الثانية ، يابس في الأولى ، ويفتح سدد الكلية وينفع من وجع الظهر ، ويزيد في المني ، وهو موافق للمعدة ، ويدر البول ويفتح سدد الكبد العارض ، وأيضاً ينفع من اليرقان العارض عن سبب انسداد الكبد محلل لأوجاع الكبد العارضة من الرطوبة ، وطبيخ أصله يفعل ذلك وبزره كذلك ، ونساء الشام يسحقن بزره ويجعل في بيض نميرشت ويُشرب فطوراً يزعمن أنه يسمن بإفراط وقيل : إن الكلاب إذا أكلت طبيخه ماتت بدله شقاقل وغافث نصفين ، وشربة بزره مثقال وباقيه ثلاثة .

(**هبيد**) : هو بزر الحنظل أي حبه إن دلك به أسفل رجل المجذوم في البيت الأول من الحمام دلكاً شديداً أسهله وقيأه ووقفه ، بدله شحم الحنظل .

(**هرنوه**) : هو الفليفلة ، قدر الفلفل أصفر اللون عطرة الطعم حارة يابسة في الثانية . وقال الشيخ داود : الغلنبك الذي يُستعمل منه السبح يطيب النكهة ويصفي الصوت ويقوي الأحشاء ويحلل الرياح والحصى وفيها إنعاش وتفريج خصوصاً إذا مُضغت وتدر البول وشربتها مثقال وبدلها قاقلة .

حرف الواو

(وج) : هو اير ، وفي الكتب أيكر . حار يابس في الثانيـة وقيل : في الثـالثة ينفـع من المعدة والكبـد والطحـال الباردة من المغص والفتق وأوجـاع الأرحام وأرياحها ، ويدر البول والحيض واللبن ويزيـد في الباءة . وينفـع من وجـع السن وثقل اللســان ، والبهق والبرص ، ويصفي اللون من التشنـج ، وشدخ العضل نطولاً وشرباً ، ومن لسع الهوام ، ويذهب برائحة الثوم والبصل والخمر من الفم ، بدله في طرد الرياح والكبد والطحال وزنه كمـوناً كـرمانيـاً راوند صيني وشربته مثقال ، وبدله أيضاً راوند طويل .

(ورد) : أصناف ، وكلها باردة يابسة في الثانية ، وقيل : برده أقل من يبسه ، منه الأحمـر ويُقال لـه : الحوجم ، وأبيض يُقـال له : الـونيزة وأفضله الأحمر المسكي ينفع المعدة والكبد والصداع ، ويشد اللثة ، ويقطع العـرق ، وهو يضعف قوة الجماع ويذهبها ، بدله في اليابس لســان الحمل وفي الـطري ماؤه وشرب طريه عـشرة ويابسه أربعة ومائه أربعة عشر ، وبدله مثله بنفسج ، وربعه مرزنجوش .

(ودع) : هـو النباح وهو من جنس الأصداف ، صغير بارد يـابس في الأولى ، ينفع من بياض العين وقروحها ويجذب السلا والشوك وسحيقـه يقلع الثآليل وينفع النقرس ضماداً بخل أو ماء ليم . بدله حلزون .

(**وسخ كور النحل**) : هو ما يوجد من أوساخها في جوانب داخل أجباحها ، حار يابس في الأولى ، ويُقال له الصدفور والعكر يجذب السلا والشوك ويمنع الفوابي .

(**وسخ الحمام**) : هو ما يجتمع من أوساخها في حيطان بيوتها لا زبلها الذي هو دون الحمام . حار رطب في الأولى محلّل منقٍ ينقي اللحم ويوافق شقاق المعدة والبواسير إذا لُطخ عليها ويلين تليناً معتدلاً ، بدله وزنه من كور وسخ النحل أو خردل أبيض .

(**وسخ الأذن**) : حار يابس في الثالثة وهو ما اجتمع في الأذان من الفضلات ينفع الداحس وشقاق الشفة طلاء به ، وخاصة وسخ أذن الحمار إذا سُقي منه زنة درهم لصاحب البكاء لم يبك .

(**ورل**) : هو العظيم من سام أبرص أعني الوزغ حار جداً ، والوزغ هو المجدامة وسمه حار في الأولى وقيل : بارد يابس في الثانية .

(**ورد الحمار**) : هو الفاوينا .

(**وقل**) : هي شجرة المقل وهي الدوم .

(**ورشان**) : صنف من اليمام .

(**وسمة**) : حارة في الأولى وقيل : باردة يابسة في الثانية .

(**ورس**) : هو نوع من الكركم حار يابس في الثالثة .

حرف الياء

(**ينبوت**) : هو خروب المعيز والخروب النبطي شجره له رائحة كريهة ، والقبائل يقولون له : تريلت بارد يابس في الأولى وقيل : يابس في الثانية يعقل البطن ويقوي المعدة جيد لليرقان إذا شُرب ماؤه وإذا دُق ورقه وعُصر وأُفطر على مائه على الريق أياماً يدر الطمث ويذهب الطحال . وروي أن عصا موسى عليه السلام كانت منه . بدله وزنه أبلج .

(**ياسمين**) : معلوم أبيض وأصفر وكلاهما حار يابس في الثانية ويُقال للياسمين : سنجلاط شجرة رطبة ويابسة تنفع من الكلف والأمراض الباردة كلها ،والأبيض أحر من الأصفر وإذا أُخذ نواره ورُمي مع السمسم واعتصر زيته خرج دهن الزنبق ، وإذا دُق الياسمين الرطب ودُق حب السمسم وغلاهما مع دهن الخيري قام مقام الزنبق ، بدله ياسمين .

(**ياسمون**) : وياسمين بري وهو الزانزاو ، وهو كيان ورتق ، وهو أقوى من البستاني في جميع أفعاله .

(**ياقوت**) : أحمر قاني وهو البرهماني ودونه المشوب بياض ثم الوردي ثم الأصفر والأزرق وهو البلخش ، والأبيض أردأ الكل وهو الماس وكل ذلك حجارة مثمنة لها قيمة ، حار يابس في الأولى وقيل : من خواصه أن من علق عليه حجراً منه منع من الطاعون ومن خواصه أن حامله يورث مهابة ووقاراً يبدل

بعضه من بعض .

(**يوكالبتوس**) : اسم مركب من كلمتين يونانيتين (eu) معناها الجير وكلبتوس (KALLUPTOS) تعني المكسو أو المغطى لأن هذا الشجر دائم الخضار وأوراقه كثيفة لا يسقطها فصل الخريف وهو شجر عظيم يبلغ قطره مترين وعلوه يتصاعد إلى أكثر من ٣٥ متراً أحياناً . وبما أنه استوطن بلادنا العربية (وأصله من أستراليا) ووافقه مناخنا الجميل وتكاثر وزاد نموه وتحسنت أوضاعه في عظمة شكله ورغد عيشه فصار منا (واستوطن) عندنا منذ أكثر من قرن من الزمن إلا أنه مجهول الإسم وبعضنا يسميه شجر الكافور وهذا خطأ في حقه . وجب علينا أن نعطيه اسماً ليُعرف به لأنه أهل لذلك ، لنبله ووجوده وهو لا يبخل بمنافعه واستعماله مع جيرته فهو نِعم المعالج لآلامنا ونِعم المقيم بجوارنا .

ومن ترجمة اسمه اليوناني سميناه على بركة الله (جيدة الكساة أو الشجر الأنيق) وهو حقاً أنيق في طوله الشامخ الذي يبلغ الـ ٣٥ متراً وفي قطره الذي يصل إلى مترين وإلى رشاقة وقفته في عظمته وجمال الحلل التي يرتديها بلونها الأخضر الجميل وشكلها الأنيق .

استعمالاته ومميزاته : يستخدم اليوكالبتوس الأنيق لتخفيف نزلات البرد والزكام والأنفلونزا والنزلات الشعبية (ويُعرف عنه بأنه عدو للحمى ومغرسه ينفيها ويبعد الأوبئة) وينزل درجات الحرارة عند المحمومين ويقبض إسهال البطن ونافع ضد داء السكر في الدم وفي البول وفاتح للشهية ، وزيته مع زيت الزيتون يذهب آلام الروماتيزم تدليكاً ووجوده بالأماكن كريهة الرائحة يذهب بكراهية رائحتها كما يوضع قطرات من زيته على قطعة من السكر فيشفي الصدر من السعال ويخفف آلام السل وقد يعالجه أحياناً وهو مطهر للمسالك البولية والتناسلية ، وهو نافع خاصة للمسالك التنفسية والنزلات الشعبية الحادة والمزمنة والتهاب الحلق والجيوب الأنفية وأوراقه الجافة تنخل وتستعمل

كالسجائر تدخيناً لعلاج الربو .

المقادير وطريقة الاستعمال :

* ٢٠ إلى ٣٠ غرام من أوراقه تغلى في ليتر ماء لمدة ١٢ دقيقة تصفى وتعطي لجميع العلل المذكورة أعلاه على ٥ فترات يومياً .

* وورقه المطبوخ يُستعمل غرغرة لالتهاب الفم والحنجرة ٣ مرات يومياً .

* التبخير بأوراقه الجافة تطهر الأماكن من الجراثيم ومن المؤذيات وله فائدة أخرى : يغسل بمائه بمقدار ٢٥ غراماً من ورقه مغلياً في ليتر ماء ٥ دقائق فيحافظ على جمال الشعر ويمنع التساقط .

المراجع

العربية

كشف الرموز في بيان الأعشاب	الشيخ عبد الرزاق بن حمدوش الجزائري
ذخيرة العطار	حسن عبد السلام
المعتمد في الأدوية المفردة	الملك المظفر يوسف بن عمر بن علي بن رسول الغساني التركماني
معجم أسماء النبات	أحمد عيسى
المعجم المصور لأسماء النباتات	أرميناك ك. بديڤيان
كتاب الرحمة في الطب والحكمة	جلال الدين السيوطي
النباتات الطبية	جمال الدين حسين مهران
إحياء التذكرة في النباتات الطبية والمفردات العطارية	الدكتور رمزي مفتاح

الأجنبية

(تركي)	AYHAN YALCIN	SIFALI BITKILER
(تركي)	HASTALIKSIZ UZUN OMURICIN	SIFALI EMRAZ
(إيطالي)	TINA CECCHINI	ENCICLOPEDIA DELL PIANTE MEDICINAL

LAMEDECINA CON LE PIANTE	JEAN - MARIE PELT (إيطالي)
LE PIANTE MEDICINAL	L.P. DALEGNANO (إيطالي)
PRECIS DE MATIÈRE MEDICALE MALGACHE	
MEDICINAL-PLANTE	Dr. GAMAL EL DIN HUSSEIN MAHRAN (مصري)
LE GUIDE DES PLANTES MEDICAMENTS	ROGER MOATI ET GUY DELUCHEY (فرنسيان)
DICTIONNAIRE DES MEDECINES NATURELLES	EDITION MARABOUT BELGIQUE
PHYTOTHERAPIE	JEAN VALNET
AROMATHERAPIE	JEAN VALNET
MEDECINE VEGETALE	A / NARODETZKI (بولاندي)
L'OFFICINE	DORVAULT
DICTIONNAIRE DE MEDECINE	E. BOUCHUT AND A. DESPRES

الفهرست

٢٦	اشنان	Șoude
	إسفنج	Eponge
	إجاص	Prune
	إجاص شتوي	Nèfle
	اسالمون	Baie de myrte
٢٧	أغاريقون	Agaric
	اسفاناخ	Epinards
	اشقاق	Sange
	أصف	Capre
	أراك	Salvadora persica
٢٨	أرز	Riz
	أطرية	Pâte
	إلية	Queue de mouton
	إنجبار	Chèvre feuille
	أرنب	Lièvre
٢٩	اوز	Oie
	ازرود	Lopislaznli
	إقاقياء	Gomme
	أظفار الطيب	Ongles odorants
	أقحوان	Pimatricaire
	أمير باريس	Berberis
٣٠	انجان	Férule d'asa
	أصابع فرعون	Coquillage
	أومالي	Eléomel
	أناغلس	Anagallis
	أنف العجل	Muflier
٣١	أناغورس	Anagyris
	أزاز	Dephné
٣١	افلنجة	Feuille de muscadéco
	إدريس	Thapsia
	إيرنج	Eryngium
	أرسطلوخيا	Aristoloche
	أزورد	Graine de m
	أرجوان	Pivoine
	أذن الحمار	Oreille d'âne
	أذن الفار	Myosotis
٣٢	انبج	Confiture
	أذن الجدي	Plantain
	أنطوبيا	Chicorée
	إيماروقاليس	Hémérocalle
	أذن العبد	Fluteau
	أذن الفيل	Colocasse
	أذن الدب	Verbascum
	أذن القسيس	Cotylédon
	أرجيقنة	Centaurée
٣٣	أرغاموني	Argémone
	أغاليق	Vincuil
	أفيوس	Apoios
	أذن الأرنب	Cynoglosse
	أسفاقس	Sauge
	أذن الشاة	Cynoglosse
	أسل	Jonc
	أسليخ	Réséda
٣٤	أسفيوس	Psyllium
	آس بري	Myrte Sauvage
	اسبيفان	Graine de ricin

٣٤	أسرنج	Minium
	أسد الأرض	Chamélion
	أسفيدار	Moutarde blanche
	أسطرا غالس	Astragale
	أسفند	H'armel
	أزدادرخت	Azéderach
	أسهار	Velar
	اقليميا	Cadmie
	اطريلال	Ptychotis
	أشراس	Ornithogole
٣٥	اصطفلين	Carotte
	أغرسطس	Chiendnent
	اقنتيون	Oacanthiuns
	أضراس الكلب	Eribulus
	إبرة الراعي	Géranium
	أكر البحر	Pelotes de mer
	أناير	Anémone
	آكل نفسه	Euphorbe
	أوشيريس	Osiris
	أومانا	Suc d'élaterium
	أنتار	Graine de ligustiann
٣٦	أذريون	Chrysanthème
	أحريص	Carthame
	أشخيص عربي	Atractylis gumnifère
	ايدع	Sang - dragon
	آبنوس	Ebène
	امليلس	Rhamnus
	اقثياقننش	Oxya cauthus

٣٦	الجبريول	Baie d'aubépine
	اذربونة	Cyclamen
	أقراص الملك	Noix vomique

(حرف الباء)

٣٧	بِرَنْج	Ribelier
	بنفسج	Violette
٣٨	بابونج	Camomille
	بلْسن	Lentille
	بشنة	Maïs de Guine
	باذرنجويه	Citronelle
	باذروج	Basilic
	برشياوشان	Capillaire
	بلسان	Baumier
٣٩	بلادر	Anacarde
	بنج	Jusquiame
	بنات الشيح	Mille pieds
٤٠	بسباسة	Macis
	بهمان	Bahman
	بوزيدان	Orchis
	بسذ	Corail
٤١	بهار	Narcisse
	بليلج	Belliric
	بورق	Soude
	بزر قطونا	Psyllium
	بقلة حمقاء	Pourpier
٤٢	بقلة يهودية	Légume juif
	بقلة ذهبية	Arroche
	بقلة خراسانية	Oseille

٤٢	بقلة الأنصار	Chou
	بقلة الخطاطيف	Chilidoine
	بقلة يمانية	Blette
	بقلة العدس	Menfthe
	بالوسانطو	Gayac
٤٣	بوطكانبة	
	بارود	Salpètre
	بارود	Galbanum
٤٤	بزر كتان	Graine de lin
	باقلا	Féve
	بقم	Rois de Brésil
٤٥	بن	Café
	بصاق	Salive
	بخور مريم	Cyclamen
	بردى	Papyrus
	بخور البربر	Parfum des Berbers
	برنجاسف	Armoise
٤٦	باذورد	Chardon d'âne
	باذنجان	Aubergine
	بان	Guilandina morynga
	بوصيرا	Bouillon blanc
	بوشاد	Navet sauvage
	بصل	Oignon
٤٧	بلوط	Chêne
	بصل الذئب	Aillé Fer
	بطيخ	Pastèque, Melon
	بسر	Datte
	بلح	Datte
٤٧	بط	Canard
	بيض	Oeuf
٤٨	بادزهر	Bézoard
	برادى	Pierre
	بلور	Cristal
٤٩	بطراسليون	Persil
	بسبايج	Dolypode
	بنطافلون	Quintefeuille
	بلوط الملك	Châtaigne
	بوغلصن	Bourrache
	بلال	Sauterelle
	برد وسلام	Fenouil
	برسفانج	Marum
	برواق	Asphodèle
٥٠	بسعيد	Fougère
	بشمة	Médicament ophtalmique
	بنات وردان	Blattes
	بنات الرعد	Truffes
	بنات النار	Ortie
	بهمى	Ivraie
	بوصيرا	Bouillon blanc
	باقلاء مصري أو شامي	Lupin
	بكسار	Panicum Setiger

(حرف التاء)

٥١	ترنجبين	Manne
	تمر هندي	Tamarin

٥١	تربيد	Turbith
٥٢	تافسيا	Thapsia
	توت	Murier
	ترمس	Lupin
	تنكار	Borax
٥٣	توبال	Battiture
	توتيا	Vitriol bleu
	تاكوت	Euphorbe
	تاهوت	Pityuse
	تاغندست	Pyrèthre
	تراب القيء	Gomme d'artichaut
	تفاح الأرض	Camomille
	ترب	Rave
	ترنجان	Mélisse
	تبنة مكة	Jonc odorant
	تهوع	Avoir desnausées
	ترهل	
٥٤	تبهج الوجه	
	تافغا	Cynara acaulos
	تاسلغا	Globulaire
	تين	Figues
	تانبول	Temboul

(حرف الثاء)

٥٦	ثوم	Ail
	ثوم الحية	Ail sauvage
	ثلج	Neige
٥٧	ثعلب	Renard
	ثيل	Chiendent
٥٧	ثمنش	Arbuste
	ثفا	Cresson alénois
	ثمام = بكسار	Panicum setiger

(حرف الجيم)

٥٨	جدوار	Zedoaire
	جوزبوا	Noix muscede
	جليل	Panicum setiger
	جوذر	Chanyre indien
	جوز السرو	Fruit de cyprés
	جوز الطرفا	Fruit du Tamarix
٥٩	جوز الأكل	Noix
	جلوز	Aveline
	جزر بستاني	Carotte
	جزر بري	Carotte sauvage
٦٠	جنديدستر	Castoreum
	جاوشير	Opopanax
	جلنار	Fleurs de grenadier
٦١	جبسين	Plâtre
	جمار	Coeur de palmier
	جعدة	Tenorium
	جراد	Sauterelles
	جرجير	Roquette
	جلبان	Pois
٦٢	جبن	Fromage
	جزع	Onyx
	جوز الزنج	Aethiopica
٦٣	جلهم	Ronces, Lyciet
	جفة البلوط	Trille de gland

٦٣	جلواز	Pommes de pin
	جاورس	Millet
	جلنجبين	Miel rosat
	جار النهر	Potamogeton
٦٤	جاريحون	Macis
	جشيش	Farine
	جشمك	Médicament ophtalmique
	جثجاث	Jusquiome
	جراسيا	Cerise
	جلجان الحبشة	Pavot
	جل	Rose
	جليف	Ivraie
	جلنجوجية	Calament
	جناح	Helenium
	جناح البيش	Artichaut
	جنطيانا	Gentiane
٦٥	جلجلان	Sésame
	جَمْسْفَرَمْ	Basilic — Girofle
	جرجر مصري = ترمس	Lupin

(حرف الحاء)

٦٦	حب النيل	Ipome du Nil
	حي العالم	Sedum
٦٧	حاشا	Thym
	حرف	Cresson alénois
	حنظل	Coloquinthe
	حب العجب = حب النيل حناء	Henné
٦٨	حماض	Rumex
٦٨	حضض	Lyciet
	حرمل	Puganum harmala
٦٩	حسك	Tribulus terrestris
	حبق قرنفلي	
	حب الزلم	Souchet comestible
	حب الصنوبر	Graine de pin
	حب البلسان	Graine de baumiers
٧٠	حبة خضرا	Graine de térébinthe
	حب القطن	Graine de coton
	حب القرطم	Graine de carthama
	حب الفقد	Graine de Vitex
	حب راس	Staphysaigre
٧١	حب البان	Graine de can
	حب العرعار	Fruit d'arar
	حب القلقل	Dolichos
	حب السمنة	Souchet
	حب الاترج	Graine de citron
	حباحب	Ver luisant
٧٢	حلزون	Limace
	حندقوقا	Mélilot
	حلبة	Fenugrec
	حزاز الصخر	Lichen
	حماحم	Basilir
٧٣	حنطة	Froment
	حندوس	Epeantre
	حمص	Pois chiche
	حماض الأترج	Acide de citron
	حلوم	Fromage

٧٣	حصرم	Verjus
٧٤	حبارى	Outarde
	حمار	Âne
	حمام	Pigeon
	حرباء	Caméléon
٧٥	حديد	Fer
	حجر مرارة البقر	Calcul biliaire du boeuf
	حجر الإنسان	Calcul de l'homme
	حلتيت	Axa fortida
	حنتيت	Assa fortida
٧٦	حريسة	Euphorbe
	حجر الخطاطيف	Pierres d'hirondelles
٧٧	حب غار	Graine de laurier
	حجر الدم	Pierre sanguine
	حبق الماء	Basilic d'eau
	حجر الروشنايا	Pyrites
	حجر الشياطين	Le diamant
	حجر الجبال	Momie
	حب الملوك	Epureg
	حشيشة دودية	Scolopendre
	حجر أرمني	Pierre d'Arménie
	حبة سودا	Nigelle
	حبق التمساح	Menthe
	حبق بستاني	Menthe
	حبق البقر	Camomille
	حمحم	Basilic cultivé
	حجر شجري	Corail
٧٨	حبق الفيل	Laurier rose
٧٨	حنا الفولة	Orcanette
	حواري	Pain de fine farine
	حميض الأرنب	Cuscute
	حبق كرماني	Retif Basilic
	حميض الأسد	Chaussetrape
	حبل المساكين	Lierre
	حلوسيا	G. adraganthe
	حسك	Fruit du lentisque
	حليب السودان	Euphorbe
	حبق الراعي	Armoise
	حبق قرنفلي	Basilic
	حب اللهز	Coqueret
	حدود	Astor
	حرحور	Saule
	حجر الطلق	Talc
	حسراس	Polypode
	حديد حرقوص	Sulfure de cuivre
٧٩	حبق الفتى	Marjolaine
	حريق	Ortie
	حريق أملس	Ortie mousse
	حلبوب	Mercuriale
	حشيش	Chanyre indien
	حبق كرماني	
	حجر اليهودي	Pierre juive
	حجر الإسفنج	Pierre d'éponge

(حرف الخاء)

٨٠	خلبياي	Galbanum
	خل	Vinaigre

٨٠	خشخاش أسود	avot
	خشخاش أبيض	Pavot blanc
٨١	خروع	Ricin
	خرشف خمير	Everia — Furfuracia
٨٢	خوخ	Pêche
	خولنجان	Galanga
٨٣	خس	Laitue
	خراطين	Ver de terre
	خردل	Moutarde
	خس الحمار	Orcanette
	خربق	Ellébore
٨٤	خربق أبيض	Ellébore blanc
	خلاف	(Eléagnus) Saule
	خبازي	Mauve
	خطمي	Guimauve
٨٥	خصى الثعلب	Orchis
	خصى الكلب	Orchis
	خسرو دارو	Koemferia
	خيار شنبر	Cassia fistula
	خرنوب	Carroube
	خفاش	Chauve — souris
	خانق النمر والديب	Cconit
	خنافس	Scarabée
٨٦	خنثى	Asphadèle
	خبث	Scories
	خيري	Giroflée
	خروب السودان	Gour
	خادعة الرجال	Saule
٨٦	خما ماليس	Camomille
	خضلاف	Mogi
	خلنج	Bruyère
٨٧	خيثرة	Caille - lait jaune
	خربز	Melon
	خبز القرود	Syclamen
	خبز الغراب	Noix vomique
	خزاما	Lavandula spica
	خيل	Assa - fortida
	(حرف الدال)	
٨٨	دار صيني	Cirmamome
	دار صيني الصين	Quinquina
	دادي	Masse d'eau
٨٩	دلبوث	Gladiola commune
	دار فلفل	Poivre long
	دوقو	Graine de carotte
	دوص	
	دار شيشعان	Aspalathe
٩٠	دلب	Platane
	دلب الهندي	Tectona - grandis
	دردار	Orme, Frêne
	دبا	Courge
	دهمست	Graine de laurier
٩١	درياس	Thapsia
	درونج	Doronic
	دفلى أو دفنه	Laurier rose
	دردي	Lie
٩٢	دبس	Extrait, Rob

٩٢	دجاج	Poule
	دم الأخوين	Sangdragon
	دهنج	Jade
	دراج	Caille

(حرف الذال)

٩٣	ذراريج	Cautharides
	ذنب الخيل	Prèle
٩٤	ذرة غينية	Maïs de Guine

(حرف الراء)

٩٥	ريحان	Basilic
	راوند	Rhubarbe
	رازيانج	Fenouil
	رمان حامض	Grenade acide
٩٦	رمان حلو	Grenade douce
	روسختج	Sulfure de cuivre
	راتينج	Résine de pin
	رجل الغراب	Ptychotis
٩٧	رطبة	Luzerne
	رقاع	Noix vomique
	رخست	Balaustes
	رند	Laurier
	رقع يماني	
	رطينا	Résine
	رشاقيل	Crabe
	رجلة	Pourpier
	رب القرض	Gomme d'acacia
	رافريا	Menthe
	ربوة يمانية	Rhubarbe
٩٧	روبربو	Rhubarbe
	رساقيل	Gingembre
	رقدان	Sabine
	رازيانق	Fenouil
	رود	Rose
	رعي الحمام	Verveine e aphoboscon
٩٨	رامك	Ramak
	راسن	Hélénium
	ريباس	Rheum ribes
	رعادة	Torpille
	رصاص	Plomb
	رتم	Genêt
	روبيان	Homard
	رعي الحمير	Chardon d'âne

(حرف الزاي)

٩٩	زراوند	Aristoloche
	زيتون	Olive
	زنجبيل	Gingembre
١٠٠	زعفران	Safran
	زفت	Poix
	زوفا يابس	Hyssope d'orsype
١٠١	زوفا رطب	
	زرنيخ	Arsenic
	زنجار	Verdet
	زركش	Berberis
	زرنباد	Zerumbet
	زاج	Vitriol
١٠٢	زنجفور	Cinabre

١٠٢	زبد البحر	Aleyonium
	زجاج	Verre
	زيبق	Mercure
	زرنب	Zerneb
١٠٣	زبد	Beurre
	زبيب	Raisin sec
	زقوم	
	زبرجد	Topaze
١٠٤	زبل	Fiente
	زبل العصافير	Fiente d'oiseaux
	زنبق	Huile de jasmin
	زعرور	Azerole
	زيت الانفاق	Huile d'olives vertes
	زيت ركابي	Huile de transport
	زوان	Ivraie
	زهر الملح	Fleurs de sel
	زهر النحاس	Fleurs de cuivre
	زنجبيل الكلاب	Poivre d'eau
	زنجبيل شامي	Hélénium
	زبيب الجبل	Staphys aigre
	زبوج	Olivier sauvage
	زهرج	Fiel
	زوفرا	Livèche
	زيزافون	Chanyre indien
	زدوار	

(حرف السين)

١٠٥	سقولوفندريوس	Scolopendre
	سليخة	Quinquina
١٠٥	ساج	Tectona - Grandis
١٠٦	سبستان	Arbre aux Sebestes
	سعد	Souchet odorant
	ساذج	Malabathram
١٠٧	سنبل رومي	Nord celtibue
	سنبل هندي	Nord indien
	سماق	Sumac
	سونجان	Colchique
	سمسم	Sésame
١٠٨	سرو	Cyprès
	سذاب	Rue
١٠٩	سرمق	Arroche
	سندروس	Sandaraque
	سرطان	Crabe
	سنا	Séné
١١٠	سك	Souk
	سوس	Réglisse
	سعتر	Sarriette
	سقمونيا	Scammonnée
١١١	سلحفاة	Tortue
	سكر	Sucre
	سلجم	Navet
	سفرجل	Coing
١١٢	سرخس	Fougère
	سراج القطراب	
	سمن	Beurre
١١٣	سلق	Bette
	سويق	Tisane d'orge

١١٣	سادروان	Gomme
	سكبينج	Sagaprenum
	سيسنبر	M. Sisybrium
	سقنقور	Seinque
	سلهوج	Chausse — trape
	سريس	Chicorée
	سراج الليل	
	سيكران	Jusquiame
	سائفة	Capillaire
	سطوريون	Centaurée
١١٤	سرقلس	Sarcocolle
	ساق بري	Tiges sauvages
	سليقون	Racine d'asa
	سيقون	Minium
	سرغنت	Téléphium impareti
	سميد	Semoule
	سريب	Marrube
	سنكي	Vinaigre
	سيقطون	Bitume de Judée
	سرخين	Fiente
	سيادروان	Gomme
	سم الفار	Arsenic
	سقودريون	Ail
	سطوريدون	Satyrion
	سياسرون	Chervis
	سير	Cresson
	سمورنيون	Smyrnium
	سفيروس	Elaterium
١١٥	سطوريون	Satyrion
	سندريطس	Siderites
	سالمة	Sauge
	سلخ الحية	Peau de serpent
	ساق الحمام	Orcanette
	سيبيا	Séche
١١٦	سيكران الحوت	Verbascum

(حرف الشين)

١١٧	شهدانج	Chanvre
	شيح	Armoise
	شقائق	Anémone
	شاهترج	Fumeterre
١١٨	شاه هسفرم	Petit Basilic
	شعير	Orge
١١٩	شنجار/ شنكار	Orcanette
	شيطرج	Lepidium
	شيلم	Ivraie
	شكران	Jusquiame
	شقاقل	Eryngium
	شجرة مريم	Camphrée
١٢٠	شونيز	Nigelle
	شبت	Aneth
	شمع	Cire
	شبرم	Scammonée
	شلجم	Navet
	شعر الغول	Capillaire
	شربين	Oxy — Cèdre

١٢٠	شجرة البق	Orme
	شلح	Caprier
	شجرة الفرس	Réglisse
	شَك	Murex
	شُك	Arsenic
	شاهلوج	Prune
	شحم الأرض	Champignon
	شب رطب	Alun d'lenien
١٢١	شب مدور	Alun d'Egypte
	شب الأساكفة	Alun de cordonnier
	شبة	Laiton
	شجرة باردة	Lierre
	شوكة يهودية	Eryngium
	شوكة بيضاء	Chardon d'âne
	شوكة مصرية	Mimosa gummifera
	شاه شبرم	Basilic
	شيت	Nigelle
	شنطباط	Férule
	شقوريون	Ail
	شقورديون	Ail sauvage
	شحرور	Merle
	شجل	Rayon de miel
	شجرة الدوم = الشنكار	
	شهد	Rayon de miel
	شيشرة	Fruit de tamarise
١٢٢	شيبة العجوز	Lichen
	شاه بلوط	Châtaigne
	شرسك	Berberis
	شمشر	Buis
١٢٢	شمس	
	شقليل	Hermodactyle
	شيان	Sang — dragon
	شير	Lait
	شبشين	Squine
	شوش	Panicum setiger
	شاه صيني	Tembul

(حرف الصاد)

١٢٣	صندل	Santal
	صوف	Laine
	صمغ الأجاص	Gomme de prunier
١٢٤	صمغ الخطمي	Gomme d'Althea
	صمغ عربي	Gomme arabique
	صمغ	Gomme
	صبر	Aloès
١٢٥	صنوبر	Pin
	صمغ الزيتون	Gomme d'olivier
	صابون	Savon
	صدف	Coquillage
	صبب	Suc de plantes
	صعتر الحمير	Abrotanum
	صعتر فارسي	Sarriette de perse
	صعتر جوزي	Sarriette de montagne
	صرد	Petit oiseau de proie
١٢٦	صفرة	Fruit de l'Yéme
	صيص	Coloquinthe
	صمغ الأنجدان	Ax faetida
	صريدك	Rose double

١٢٦	صمغ الأذناب	Cesype
	صعترية	Cuscute
	صامر يوما	Pouliot
	صمغ القتاد	Gomme adraganthe
	صمغ الطلع	Gomme de palmier
	صرفان	Plomb
	صفير	Ramnus
	صوطلة	Bette
	صبرين	Salsepareille
	صدح	Panicum setiger
	صابونية	Saponaire
	صاصفراس	Sassafras
	(حرف الضاد)	
١٢٩	ضغابيس	Concombre flexueux
	ضفدع	Grenouille
	ضومران	Petit basilic
	ضريع يابس	Convolvulus hystrix
١٣٠	ضرو	Lentisque
	ضب	Saurien
	ضرس الكلب	Polypode
	ضامر يوما	Héliotrope
	ضفائر العجوز	Capillaire
	ضرم	Stechas
	ضال	Jujubier sauvage
	ضطح	Blette
	ضرس العجوز	Tribulus
	(حرف الطاء)	
١٣١	طباق	Aigremoine

١٣١	طباشير	Concrétion de bamboo
	طحلب	Lentille d'eau
	طاليسفر	Muscade
١٣٢	طهف	Maïs de Guine
	طرفا	Tamaris
	طين مختوم	Terre sigillée
	طين أرميني	Terre d'Arménie
١٣٣	طين قيموليا	Terre cimoline
	طين حراني	Argile
	طين شاموس	Terre de Samos
	طين أحمر	Argile rouge
	طين نيسابوري	Terre de Nisabout
	طين أخضر	Pastel
١٣٤	طلح	Dattebour
	طحال	Rate
	طيهوج	Perdrix
	طلق	Mica
	طرخشقون	Chicorée sauvage
	طليقون	Amalgame de cuivre
	طراثيث	Liste d'hypocyste
	طابسيا	Thapsia
	طفلش	Sorte de mite
	طيقان	Orchis
١٣٥	طارطاقة	Epurge
	طمطم	Sumac
	طمرا	Ricin
	طلخ	Mimosa gummufera
	طفاقة	Inula Conyza

١٣٥	طيب العرب	Jonc odorant
	طريقالي	Satyrium
	طرخون	Estragon
	طريفوليون	Tripolion

(حرف الظاء)

١٣٦	ظمغ	Chanyre indien
	ظيسان	Herbe du feu
	ظلفل	Sabot

(حرف العين)

١٣٧	عناب	Chanyre indien
	عرارة	Gladiola - Commune
	عنبر	Ambre
	عصا موسى	Laurger
	عشب النار	Herbe du feu
	عود القمري	Agalloche
	عنب الحية	Bryone
١٣٨	عرق الحية	Divers
	عنب الثعلب	Solanum
	عاقر قرحا	Pyèthre
	عسل	Miel
	عرعار	Thuya
١٣٩	عفص	Galle
	عجم الزبيب	Pépin de raisin
	عليق	Ronces
	عظام محرقة	Os calcinés
١٤٠	عنكبوت	Araignée
	عكر الزيت	Marc d'huile
	عوسج	Lyciet
١٤٠	عقارب	Scorpions
	عصفر	Carthame
	عناب	Jujube
١٤١	عنب	Raisin
	علق	Sangsue
	عصفور	Passeriau
	عقيق	Cornoline
١٤٢	عُنصل	Scille
	عصا الراعي	Polygonum
	علك الأنباط	Gom. de pistachier
	عصاب	Lefidium
	عطارد	Nard et cuivre
	علك الروم	Mastic
	عبيثران	Armoise
	عروس	Nénuphar
	عرطنيثا	Cyclamen
	عنقير	Marjolaine
	عروق الأرض	Champignon
	عقرب	Sanle
	عهن	Laine
	عشر	Asclédiade
١٤٣	عبير	Aromate
	علقم	Coloquinthe
	عروق الكافور	Zerumbet
	عليوبسيس	Galéopsis
	عطاية	Saurien
	عروق بيض	Racines blanches
	عساقل	Champignon

١٤٣	عينون	Giobniaire
	عود الصليب	Pivoine
	عود النصارى	Gayac
١٤٤	عدس	Lentille
	عروق صفراء	Chelidoine
	عكنة	Colehigue

(حرف الغين)

١٤٦	غامنت	Aigremoine Agrimony
	غار	Laurier
١٤٧	غاريقون	Agaric
١٤٨	غاليون	Caille lait - jaun
	غاليه	Alkekenge
١٤٩	غراء	Sison amom
	غرب	Saul Pleurer
	غبيراء	Chanyre indien

(حرف الفاء)

١٥١	فودنج	Menthes
	فوة الصباغين	Garauce
١٥٢	فلفل أسود	Poivre noire
	فراسيون	Marrube
	فريون	Euphorbe
١٥٣	فستق	Pistache
	فاغية	Graine de henné
	فوه	Caille lait Jaun
	فو	Valèriane fu
	فجل	Rave
١٥٤	فقاح الورد	Fleurs de roses
	فطر	Champignon
١٥٤	فار	Rat, Souris
	فسافس	Punaises
١٥٥	فضة	Argent
	فاونيا	Pivoine
	فل	Nyctanthes
	فصفصة	Luzerne
	فساء الكلاب	Galèopsis
	فرنجمشك	Basils
	فلفلموني	Poivrier
	فرصاد	Mure
	فيشر	Pierre ponce
	فنطافلن	Plontage Coroodis
	فروفة	Safran
١٥٦	فليون	Terre d'Arménie
	فلفيمون	Pithyuse
	فاشرا	Biyone
	فاشراشين	Taminier
	فرفاد	Toule
	فجل	Rue

(حرف القاف)

١٥٧	قثة	Galbanum
	قرصعنا	Eryugium
	قنطريون كبير	Grande Centaurée
١٥٨	قنطريون صغير	Petite Centaurèe
	قراسيا	Cerise
	قثاء الحمار	Elaterium
١٥٩	قاقلة	Carbamome
	قاقيا	Gomme

١٥٩	قثاء	Concombre
	قرنفل	Girofle
	قرفة	Cannelle
١٦٠	قصب فارسي	Roseau
	قرد مانا	Carvi
	قنبرة	Alouette
	قنفوذ	Hérisson
	قبج	Perdrix
١٦١	قانصة	Gésier
	قرون	Cornes
	قاتل أبيه	Arbousier
	قرة العين	Cresson
	قرطان	Avotue
	قلي	Soude
	قرطاس	Papier
	قصب الذريرة	Calamus aromatieus
	قسط	Costus
	قير	Poix
	قفر بابلي	Naphte
	قسطاريون	Verveine
	قرطم هندي	Ipome du Nil
	قطف	Arrache
١٦٢	قافور	Camphre
	قثاء هندي	Cassia fistula
	قثاء الحية	Aristoloche
	قثاء النعام	Coloquinthe
	قرن البحر	Succin
	قرفسيون	Carpesium
١٦٢	قماشير	Gomme résise
	قسوس	Lierre
	قيصوم	Aurone
	قندول	Aspalathe

(حرف الكاف)

١٦٣	كبار	Caprier
	كمون	Cumin
١٦٤	كمون فارسي	Cumin persan
	كبابة	Cubèbe
	كزبرة	Coriandre
	كندر	Encens
	كركم	Curcuma
١٦٥	كرفس	Persil
	كرفس الماء	Sium cresson
	كندس	Sapouaire
	كثيرا	Gom. adraganthe
	كافور	Camphre
١٦٦	كافورية	Matricaire
	كهربا	Succin
	كاشم	Livèche
	كمأة	Truffe
	كراث	Poireau
١٦٧	كرم	Vigue
	كشوث	Cuscute
	كباث	Fruit d'Arak
	كرنب	Chou
١٦٨	كتم	Katam ou Caiham
	كبد	Foie

١٦٨	كبريت	Soufre
	كرمة بيضاء	Bryone
	كرمة سوداء	Tamnus
	كمادريوس	Chamoedrys
	كمافيطوس	Chamoepitys
	كشوت رومي	Absinthe
١٦٩	كندول	Aspalathe
	كسكسو	Couscous
	كفرا	Spathe de palmier
	كحل السودان	Collyre de nègre
	كحل فارسي	Sarcolle
	كشت	Coloquinthe
	كنشتا	Orobe
	كسيلا	Ecora
	كنجرة	Artichaut
	كركر	Gomme d'artichaut
	كزكر	Pin
	كزمازك	Fruit du Tamarix
	كادي	Keura
	كور	Fdellium
	كروقسلا	Chrysoeolle
١٧٠	كراث رومي	Helenium
	كمون أرميني	Cumin d'Arménie
	كلس	Chaux vive
	كفر اليهودي	Bitume de judée
	كمون حبشي	Ammi
	كاكنج	Coqueret
	كنجر	Artichaut

١٧٠	كركي طائر	Grue
	كلخ	Gom. Ammoniaque
	كمكام	Cancamum
	كرنب شامي	chou de Syrie
	كوكب الأرض	Mica
	كعك شامي	Biscuit de Syrie
	كحل جلا	Antimoine
	كست	Costus
	كرمانة	Mezeream
	كنكر	Artichaut
١٧١	كنكرود	Gomme d'artichaut
	كيا	Maslic
	كركمان	Mélilot
	كافور تارة	Camphre
	كولم	Poivre blanc
	كويل	Poivre noir
	كرفس جبلي	Aches de montagne
	كاشم	Livèche
	كتان	Lin
	كتيته	Lin
	كرسنة	Orobe
	كابا	Ribelier

(حرف اللام)

١٧٢	لوز حلو	Amande douce
	لوز مر	Amande amère
	لسان الحمل	Plantain
١٧٣	لوف	Arum
	لاذن	Ladanum

١٧٣	لبلاب	Lierre
	لسان الثور	Bourrache
١٧٤	لسان عصفور	Fruit de frêne
	ليمون	Limon
١٧٥	لبن	Lait
	لحم	Viande
	لك	Laque
	لازورد	Lapis bazuli
	لبني	Styrax
	لؤلؤ	Perles
	لنج	Arbousier
١٧٦	لحام الذهب	Chrysocolle
	لحية الحمار	Capillaire
	لزاز	Daphné
	ليرون	Réséda
	لزق الذهب	Galbanum

(حرف الميم)

١٧٧	مقل	Edeilum
	مصطكا	Gom. mastic
	مر	Aloès
١٧٨	مائعة	Strax
	مرداسنج	Litharge
	ملح	Sel
١٧٩	مري	Garum
	مسك	Musc
١٨٠	مخ العظام	Moelle des os
	مثنان	Passe rose
	مازريون	Mezereum

١٨٠	ماميران	Chelidoine
	مرقشيتا	Pyrite
١٨١	مصع	Fruit du Liciet
	مرزنجوش	Marjolaine
	ميوفزج	Staphisaigre
١٨٢	موميا	Momie
	محلب	Mah'leb
	موز	Banane
١٨٣	محروث	Racine d'asa
	مرماحور	Marum
	ماهي زهر	Coque du Levant
	ماء	Eau
	ماس	Diamant
	مغنيسيا	Sulfure d'antimoine
١٨٤	مسن	Pierre a aiguiser
	مغناطيس	Aimant
	مرارات	Fiels
	موم	Cire
	ماميثا	Sésame
	مغاث	Grenadier sauvage
١٨٥	مرسين	Myrte
	ملح الصاغة	Borax
	ملح سبخي	Sel de cuisine
	ملوكيا	Corète
	مرجان	Corail
	مقليثا	Cresson alénois
	مسحقونيا	Scories de verre
	مرارة الصخر	Coloquinthe

١٨٥	مرارة الحصى	Pierre judaïque
	مداد الدكوة	Noir de fumée
	ماسويح	Asperge
	ميبختج	Rob de raisin
	منتجوشة	Nord celtique
	مو	Racine de staphisaigre
	مرور	Opium
	مصوص	Sorte de nuts
	مسقار	Aristoloche
١٨٦	مصل	Petit lait
	مصباح الروم	Succin
	مريافلن	Myriophilion
	ميروبلن	Mirobolan
	ماش	Haricot
	مسحروان	Fruit de frêne
	مكيوطن	Mélilot
	مخيط	Sebeste
	مج ماست	Lait caillé
	مغرة	Terre de Sinope
	من	Manne
	مسكر	Préparation énivrante
١٨٧	مرماهي	Murène
	ما هو دانة	Epurge
	ماء الزهر	Eau de fleurs d'oranges
	مغيسا	Pyrite
	مرة غزال	Panicum setiger

(حرف النون)

١٨٨	نافوخ	Gladiola commune
١٨٨	نانخواه	Ammi
	نخل	Palmier
	نيل	Pastel indigo
١٨٩	نورة	Chaux vive
	نسرين	Rose muyquie
	نوى التمر	Noyaux de dattes
	نخالة	Son
١٩٠	نشا	Amidon
	نبق	Fruit du petit jujubier
	نجيل	Chiendent
	نحاس	Cuivre
١٩١	نعنع	Menthe
	نرجس	Narcisse, zedouire
	ند اسود	Sorte d'encens
	نشم	Orome
	نمام	Giroflée?
	نارجيل	Coco
١٩٢	نار	Grenade
	نار مشك	Racine de grenadier
	نيلوفر	Nénuphar
	ناردين	Nord celtique
	ناربا	Torpille
	نمر	Tigre
	نعام	Autruche
	نشادر	Sel ammoniac
	نارنج	Orange
١٩٣	نفل	Mélilot

(حرف الهاء)

١٩٤	هليلج	Myrobolan
	هزار جشان	Bryone
١٩٥	هندبا	Chicorée
	هليون	Asperge
	هبيد	Graide de colo quinthe
	هرنوه	

(حرف الواو)

١٩٦	وج	Acore
	ورد	Rose
	ودع	Coquillage
١٩٧	وسخ كور النحل	Propolis
١٩٧	وسخ الحمام	Ordures des bains
	وسخ الأذن	Ordures des oreilles
	ورل	Stellion
	ورد الحمار	Pivoine
	وقل	
	ورشان	Palombe
	وسمة	Feuille d'isatis
	ورس	Mamecycion

(حرف الياء)

١٩٨	ينبوت	Caroubier nabathéen
	ياسمين	Jasmin
	ياسمون	Jasmin sauvage
	ياقوت	Rubt. Diamant
١٩٩	يوكالبتوس	Eukaluptos

وتعميماً للفائدة وتسهيلاً على القارىء، أثبتنا هنا الموازين ومقاديرها بالجرام.

القمحة تساوي ربع قيراط	أو	0,049	غرام	
القيراط يساوي ٤ قمحات	أو	0,198	غرام	
الدرهم يساوي ١٦ قيراطاً	أو	3,125	غرام	أي ٣ غرام وثمن.
نصف درهم يساوي		1,565	غرام	
نصف الأوقية تساوي		18,750	غرام	
المثقال يساوي درهماً ونصفاً	أو	4,680	غرام	
الأوقية تساوي ١٢ درهماً	أو	37,500	غرام	
الرطل يساوي ١٢ أوقية	أو	450,000	غرام	
الدانق يساوي سدس الدرهم	أو	000,525	غرام	
الاستار تساوي ستة دراهم ونصف	أو	020,322	غرام	